SHOUT
SHARE
IT

274-29.

Rd 274
Nr 29

# GRAMÁTICA LATINA

## EN CASTELLANO

DISPUESTA

PARA ALIVIO Y MAYOR ADELANTAMIENTO DE LA JUVENTUD

POR

*EL R. P. FR. JOSÉ CARRILLO,*
*del Orden de N. P. S. Francisco en la Provincia de Burgos, y adoptada por S. M. para las aulas de las Universidades.*

Nuevamente corregida y aumentada por el mismo Autor.

*CON LICENCIA*
Y REAL PRIVILEGIO ESCLUSIVO DE S. M.

*MADRID: Imprenta de E. Aguado, bajada de Santa Cruz.*
1825.

# PRÓLOGO.

Cuando en el año de 1817 dispuse esta Grámatica, únicamente me propuse el alivio de mis discípulos, sin atender al séquito que tendria. No obstante puse en el Prólogo algunas advertencias, por si algun Maestro gustaba hacer uso de ella. Con efecto, á poco tiempo de su publicacion supe que algunos la habian adoptado; mas no por eso me persuadí á que tenia mérito particular. Al presente, al ver que la muy respetable Comision nombrada por S. M. para formar el plan de Estudios, se ha dignado preferirla á todas las demas, y adoptarla para las aulas de las Universidades, deseoso de presentarla mas completa y perfecta, he juzgado conveniente aumentarla en varios puntos útiles, y aun necesarios, que antes se omitieron por varias razones. A consecuencia se hace preciso repetir algunas de las advertencias que se hicieron en la primera edicion, y aun añadir alguna otra.

*

Repito pues, que en cuanto al orden seguí el de las partes de la Oracion, asi en la Etimología, como en la Sintaxîs, diciendo en cada una lo que juzgué mas necesario. Mas no se sigue de aqui que los jóvenes deban aprender de seguida cuanto se dice en cada una de las partes de la Oracion (1), antes bien debe hacer el Maestro que únicamente aprendan en los principios aquello que considere mas proporcionado á sus pocas luces y cortos talentos.

Los Géneros y Pretéritos se distribuyeron en Temas con el objeto de que habiéndolos dado dos veces de memoria, los lleven despues á rueda, como se suele decir, esto es, un Tema cada dia; lo cual se deberá observar igualmente en la Sintaxîs y Prosodia, segun le dictáre al Maestro su prudencia.

---

(1) Noten los Maestros esta advertencia, pues algunos por no tenerla presente, detienen á los principiantes en lo que no necesitan. Tales son en la Etimología las notas sobre la tercera Declinacion; la parte segunda sobre los faltos de algun número; lo perteneciente á Comparativos y Superlativos (á escepcion de la Declinacion de *Brevior*); los Diminutivos; los Greco-Latinos y Patronímicos; y el título: *De los Pronombres compuestos.*

Y para que nada faltase de cuanto se juzga necesario para la instruccion de un perfecto Gramático, se añadió á las cuatro partes de la Gramática una Retórica compendiosa, pero suficiente para la inteligencia de los Autores clásicos.

Ultimamente, se puso al fin como por separado una breve esplicacion de Oraciones divididas en tres clases, en cada una de las cuales instruirá el Maestro á los Discípulos, cuando lo considerare mas oportuno y conveniente.

# ADVERTENCIA.

Despues de la Prosódia se han añadido dos breves tratados, de los cuales el primero contiene reglas para la *Traduccion Gramatical* y *Libre*; y el segundo para la *Composicion Latina*.

Antes de la esplicacion de Oraciones se ha puesto una recopilacion de Nombres y Verbos para que los principiantes se egerciten en declinar, concordar y conjugar.

En las Oraciones de *Partícula* se han puesto á todas ellas los egemplos correspondientes.

A continuacion se ha añadido una recopilacion de *Frases y locuciones selectas* muy conducentes para la Perífrasis. No se han puesto con el objeto de que los Gramáticos las aprendan precisamente de memoria (aunque sería muy conveniente), sino para que las vean, las repasen, y se hagan cargo de ellas.

Al fin de todo se ha colocado una Copia de Verbos con su respectivo Infinitivo, Pretérito, Supino, Significacion y Construccion, á donde los principiantes en la Traduccion podrán recurrir muchas veces en las dudas que se les ofrecieren.

# GRAMÁTICA LATINA

## DIVIDIDA EN CUATRO LIBROS.

### PROEMIO.

*Gramática Latina* es el arte de hablar y escribir bien en Latin. Sus partes son cuatro: *Etimología*, *Sintaxis*, *Ortografía* y *Prosódia*. La *Etimología* es la que trata de los Accidentes de las Partes de la Oracion, y del orígen de las dicciones: La *Sintaxis* enseña la debida construccion de las Partes de la Oracion: La *Ortografía* el modo de escribir correctamente: La *Prosódia* la cuantidad de las sílabas.

## LIBRO PRIMERO

## DE LA GRAMÁTICA LATINA.

### ETIMOLOGÍA.

*De las Partes de la Oracion.*

Las *Partes* de la Oracion son ocho: *Nombre*, *Pronombre*, *Verbo*, *Participio*, *Preposicion*, *Ad-*

*verbio*, *Interjeccion* y *Conjuncion*; de las cuales las cuatro primeras se declinan, y á todas le son comunes dos Accidentes, á saber, *Especie* y *Figura*. *Especie* es la propiedad que tiene la voz de ser *Primitiva*, como *Cœlum*; ó *Derivada*, como *Cœlestis*. *Figura* es la propiedad que tiene la voz de ser *Simple*, como *Amo*; ó *Compuesta*, como *Déamo*.

## DEL NOMBRE.

### *Su division y accidentes.*

*Nombre* en la Gramática es una parte de la Oracion que se declina por casos, y no significa tiempo como *Musa*, la Musa. Es de dos maneras: *Substantivo* y *Adjetivo*. *Substantivo* es el que por sí solo puede estar en la Oracion, como *Dóminus*, el Señor. *Adjetivo* es el que no puede estar en la Oracion sin un Substantivo espreso ó tácito; espreso, como *Alexander magnus*, Alejandro magno; tácito, como *Sapiens*, el Sabio, donde se calla *Vir* el Varon. El Nombre *Substantivo* se divide en *Propio* y *Apelativo*. *Propio* es el que conviene sólamente á una persona ó cosa, como *Petrus*, Pedro; y Apelativo el que conviene á muchas, como *Civitas*, la Ciudad.

Los *Números* son dos: *Singular* que habla de uno, como *Homo*, el hombre: Plural que habla de muchos, como *Homines*, los hombres.

Los casos son seis: *Nominativo*, *Genitivo*, *Dativo*, *Acusativo*, *Vocativo* y *Ablativo*; de los cuales el primero se llama *Recto*, y los demas

*Oblicuos*; y á todos (fuera del *Vocativo*) les corresponden en Singular los artículos *el*, *la*, *lo*, y en Plural *los*, *las*.

Las partículas castellanas para distinguir los casos son:

De Nominativo: *Ninguna*.
De Genitivo: *De*.
De Dativo: *Para* ó *A*.
De Acusativo: *A*, y á veces sin ella.
De Vocativo: O, y á veces sin ella.
De Ablativo: *En*, *Sin*, *Con*, *Por*, y *De*.

### DE LAS DECLINACIONES.

*Declinacion* es la variacion ó diferencia de terminacion que tienen los casos oblicuos respecto del recto.

*Declinaciones de los Nombres Substantivos.*

Las *Declinaciones* de los Nombres Substantivos son cinco: La primera hace el Genitivo en æ diptongo, como *Musa*, æ; la segunda en *i*, como *Dóminus*, *i* (1); la tercera en *is*, como *Sermo*, *ónis*; la cuarta en *us*, como *Sensus*, *us*; ó en *u*, como *Genu*, *u*; la quinta en *ei*, y el Nominativo en *es*, como *Dies*, *Diei*.

*Advertencias.*

1.ª El Vocativo ya de Singular, ya de Plural, es semejante al Nominativo, sacando algu-

(1) Siendo regla general que el Vocativo es semejante al Nominativo, parece no debia ponerse á *Dóminus* por egemplo de la segunda Declinacion; pero se ha seguido el uso comun por considerarlo fundado en algunas razones.

nos Nombres de la segunda, como luego se verá; pero el Ablativo de Plural siempre es semejante al Dativo.

2.ª Los Nombres Neutros tienen tres casos semejantes, que son: Nominativo, Acusativo y Vocativo; los cuales en el Plural se acaban en *a*, como *Templa*.

DECLINACION I.

*Número singular.*

Nominativo Musa.
Genitivo Musæ.
Dativo Musæ.
Acusativo Musam.
Vocativo Musa.
Ablativo à Musâ.

*Número plural.*

Nominativo Musæ.
Genitivo Musârum.
Dativo Musis.
Acusativo Musas.
Vocativo Musæ.
Ablativo à Musis.

DECLINACION II.

*Número singular.*

Nominativo Dóminus.
Genitivo Dómini.
Dativo Dómino.
Acusativo Dóminum.
Vocativo Dómine.
Ablativo à Dominô.

*Número plural.*

Nominativo Dómini.
Genitivo Dominôrum.
Dativo Dóminis.
Acusativo Dóminos.
Vocativo Dómini.
Ablativo à Dóminis.

NEUTROS.

*Número singular.*

Nominativo Templum.
Genitivo Templi.
Dativo Templo.
Acusativo Templum.
Vocativo Templum.
Ablativo à Templô.

*Número plural.*

Nominativo Templa.
Genitivo Templôrum.
Dativo Templis.
Acusativo Templa.
Vocativo Templa.
Ablativo à Templis.

DECLINACION III.

*Número singular.*
Nominativo Sermo.
Genitivo Sermônis.
Dativo Sermóni.
Acusativo Sermônem.
Vocativo Sermo.
Ablativo à Sermône.

*Número plural.*
Nominativo Sermónes.
Genitivo Sermônum.
Dativo Sermónibus.
Acusativo Sermónes.
Vocativo Sermónes.
Ablativo à Sermónibus.

NEUTROS.

*Número singular.*
Nominativo Tempus.
Genitivo Témporis.
Dativo Témpori.
Acusativo Tempus.
Vocativo Tempus.
Ablativo à Témpore.

*Número plural.*
Nominativo Témpora.
Genitivo Témporum.
Dativo Tempóribus.
Acusativo Témpora.
Vocativo Témpora.
Ablativo à Tempóribus.

DECLINACION IV.

*Número singular.*
Nominativo Sensus.
Genitivo Sensûs.
Dativo Sénsui.
Acusativo Sensum.
Vocativo Sensus.
Ablativo à Sensu.

*Número plural.*
Nominativo Sensus.
Genitivo Sensuum.
Dativo Sénsibus.
Acusativo Sensus.
Vocativo Sensus.
Ablativo à Sénsibus.

NEUTROS.

*Número singular.*
Nominativo Genu.
Genitivo Genu.
Dativo Genu.
Acusativo Genu.
Vocativo Genu.
Ablativo à Genu.

*Número plural.*
Nominativo Génua.
Genitivo Génuum.
Dativo Génibus.
Acusativo Génua.
Vocativo Génua.
Ablativo à Génibus.

DECLINACION V.

| *Número singular.* | *Número plural.* |
|---|---|
| Nominativo Dies. | Nominativo Dies. |
| Genitivo Diéi. | Genitivo Diêrum. |
| Dativo Diéi. | Dativo Diêbus. |
| Acusativo Diem. | Acusativo Dies. |
| Vocativo Dies. | Vocativo Dies. |
| Ablativo à Die. | Ablativo à Diêbus. |

*Adiciones.*

1.ª Los Nombres compuestos generalmente se declinan como sus simples, como *Pietas, atis, Impietas, atis.* Sácanse entre otros *Exsanguis*, y *Requies*, que no siguen á sus simples *Sanguis*, y *Quies.*

2.ª Si el nombre se compone de dos Nominativos, entrambos se declinarán, como *Respublica, Rei-publicæ*, &c.; pero si se compone de Nominativo, y otro caso diferente, solo se declinará el Nominativo, como *Pater-familias, Patris-familias*, &c.

*Declinaciones de los Adjetivos.*

Los *Adjetivos* tienen una, dos, ó tres terminaciones. Los de tres, como *Bonus, a, um*, se declinan como los Substantivos de la Primera y Segunda Declinacion; esto es, *Bonus*, como *Dóminus*; *Bona, como Musa*; y *Bonum*, como *Templum.* Los de dos, como *Brevis, Breve*, y los de una, como *Prudens*, se declinan como los Substantivos de la Tercera, esto es, como *Sermo, ónis.*

EGEMPLO DE ADJETIVOS DE TRES TERMINACIONES.

*Número singular.*

N. Bonus, Bona, Bonum.
G. Boni, Bonæ, Boni.
D. Bono, Bonæ, Bono.
A. Bonum, Bonam, Bonum.
V. Bone, Bona, Bonum.
Ab. à Bonô, Bonâ, Bonô.

*Número plural.*

N. Boni, Bonæ, Bona.
G. Bonôrum, Bonârum, Bonôrum.
D. Bonis.
A. Bonos, Bonas, Bona.
V. Boni, Bonæ, Bona.
Ab. à Bonis.

EGEMPLO DE ADJETIVOS DE DOS TERMINACIONES.

*Número singular.*

N. Brevis, Bréve.
G. Brevis.
D. Brevi.
A. Brevem, Breve.
V. Brevis, Breve.
Ab. à Brevi.

*Número plural.*

N. Breves, Brévia.
G. Brévium.
D. Brévibus.
A. Breves, Brévia.
V. Breves, Brévia.
Ab. à Brévibus.

EGEMPLO DE ADJETIVOS DE UNA TERMINACION.

*Número singular.*

N. Prudens.
G. Prudentis.
D. Prudenti.
A. Prudentem, Prudens.
V. Prudens.
Ab. à Prudente, ò Prudenti.

*Número plural.*

N. Prudentes, Prudentia.
G. Prudentium, ò Prudentum.
D. Prudéntibus.
A. Prudentes, Prudentia.
V. Prudentes, Prudentia.
Ab. à Prudéntibus.

*Nota.* Hay algunos Adjetivos que aunque van por *Brevis*, tienen la terminacion masculina en *er*, y se declinan asi.

*Número singular.*

| | |
|---|---|
| N. Acer, Acris, Acre. | A. Acrem, Acre. |
| G. Acris. | V. Acer, Acris, Acre. |
| D. Acri. | Ab. ab Acri. |

En el Plural se declinan como *Brevis*.

Los demas son: Alacer, Celer, Céleber, Campester, Equester, Pedester, Paluster, Salúber, Silvester, Vólucer, September, October, November, December.

*Adiciones.*

1.ª Los Adjetivos no tienen género, sino únicamente se juntan á los Substantivos para denotar su calidad, como bueno, blanco, &c. De aqui es que los Adjetivos corresponden á varios géneros, segun el número de sus terminaciones; y asi, cuando el Adjetivo tiene tres, la primera es para el género Masculino, la segunda para el Femenino, y la tercera para el Neutro. Cuando tiene solas dos, la primera sirve para el Masculino y Femenino, y la segunda para el Neutro; y cuando tiene sola una, sirve para los tres.

2.ª Hay algunos Adjetivos, como *Pauper*, *Memor*, *Compos*, *Impos*, &c. á quienes en el Plural no se les halla la terminacion neutra.

## Notas sobre las cinco Declinaciones, inclusos los Adjetivos.

*Declinacion I.*

Los nombres Latinos de la primera Declinacion se acaban en *a*, y todos se declinan como

*Musa.* Sácanse algunos femeninos, como *Anima*, *Filia*, *Fámula*, *Liberta*, *Dea*, y otros, que hacen el Dat. y Ablat. de Plural en *abus* para distinguirse de otros masculinos.

### *Declinacion II.*

La segunda Declinacion tiene cinco terminaciones, *er*, *ir*, *ur*, *us*, *um*, como *Puer*, *Vir*, *Satur*, *Dóminus*, *Templum*.

Los acabados en *us* hacen el Vocativo en *e* como *Dóminus*, Vocat. *Dómine*. Sácase *Deus* que lo hace como el Nominativo; y los Propios en *ius*, que lo hacen en *i*, como *Antonius*, Vocat. *Antoni*; á los cuales se llegan estos dos Apelativos *Filius*, *Genius*, que hacen *Fili*, *Geni*.

### *Declinacion III.*

La tercera Declinacion tiene muchas terminaciones, cuya esplicacion se omite por ser de opinion que los Niños las aprenderán mas facilmente con el uso y frecuente egercicio de declinar; y por tanto únicamente se anotan algunos casos.

*Acusativo.* El Acusativo se acaba en *em*, como *Sermonem*; pero lo tienen en *im* los siguientes: *Buris*, *Cúcumis*, *Pelvis*, *Ravis*, *Secûris*, *Sitis*, *Tussis*, *Vis*, *Decussis* y otros. En *em* ó en *im* los siguientes: *Navis*, *Puppis*, *Restis*, *Febris*, *Turris*, *Clavis*, *Cutis*, *Lentis* y otros.

*Ablativo.* Los que hacen el Acusativo en *im*, hacen el Ablativo en *i*, como *Sitim*, *à Siti*; á

los cuales se llegan *Aprilis*, *Canàlis*, *Strigilis*, *Memor*, *Plus*, *October*, &c. y los acabados en *al*, *ar*, *e*, como *Animal*, ab *Animali*, &c. pero *Far*, *Hepar*, *Jubar* y *Nectar* lo hacen en *e*. Los que hacen el Acusativo en *em* ó en *im* tienen el Ablativo en *e* ó en *i*, como *Navis* à *Nave*, vel *Navi*; á los cuales se juntan *Amnis*, *Ignis*, *Imber*, *Supellex*, *Vectis*, y los Adjetivos que se declinan por *Prudens* ó *Brevior*.

*Dèl Número Plural.*

*Nominativo.* Los Nombres Neutros y los Adjetivos, cuyo Ablat. de Singular acabáre en *i* solo, ó en *e* y en *i*, tienen el Nominat. de Plural en *ia*, como *Animal*, ab *Animali*, *Animalia*. Sácanse *Rus*, *Vetus*, y los Comparativos que lo hacen en *a*, como *Rura*, *Vetera*, *Breviora*.

*Genitivo.* Los Nombres acabados en *ns*, como *Infans*, *Serpens*; los Participios de Presente; los en *es*, y en *is* que no crecen en el Genitivo de Singular, como *Nubes*, *Vallis*; los Monosílabos acabados en dos consonantes, como *Urbs*, *Dens Mons*, y finalmente los que hacen el Ablativo de Singular en *i* solo, ó en *e* y en *i*, tienen el Genit. de Plural en *ium*; á los cuales se juntan *Caro*, *Cohors*, *Fornax*, *Linter*, *Quiris*, *Samnis*, *Venter* y *Uter*. Sácanse entre otros *Compos*, *Dives*, *Dégener*, *Memor*, *Inops*, *Vetus*, *Vigil* y los compuestos de *Facio* y *Caput*, como *Artifex*, *Biceps*, que lo hacen en *um*; á los cuales siguen *Canis*, *Júvenis*, *Vates*, *Bos*, *Dux*, *Flos*, *Fraus*, *Frux*, *Fur*, *Grex*, *Grus*, *Laus*, *Lex*, *Lynx*,

*Mos*, *Nux*, *Pes*, *Prex*, *Ren*, *Rex*, *Sus*, *Tros*, *Vox* y otros.

*Dativo.* El Dativo (al cual sigue el Ablativo) comunmente acaba en *ibus*, como *Sermónibus*; pero los neutros acabados en *ma* lo hacen mejor en *tis*, que en *tibus*, como *Emblema*, *Emblématis*, mejor que *Emblemátibus*. *Bos* hace *Bobus*, y algunas veces *Bubus*.

*Acusativo.* Algunos Nombres tienen el Acusat. en *is*, ó en *eis*, como *Clavis*, vel *Cláveis* por *Claves*; *Omnis*, vel *Omneis* por *Omnes*.

*Declinacion IV.*

El Dativo de Singular se halla algunas veces en *u*, como *Metu* por *Metui*.

Estos nombres *Partus*, *Lacus*, *Portus*, *Quercus*, *Arcus*, *Artus*, *Specus*, *Tribus* y algunos otros con *Veru* hacen el Dativo y Ablativo de Plural en *ubus*.

*Declinacion V.*

Los Nombres de la quinta Declinacion carecen de Genit. Dat. y Ablat. de Plur., sino es *Dies* y *Res* que son enteros. Tambien se hallan algunas veces con todos los casos *Acies*, *Fácies*, *Progénies*, *Spécies* y *Spes*.

DE LOS NOMBRES IRREGULARES.

Nombre Irregular ó Anómalo es aquel, á quien le falta algun Número ó Caso, ó varía en el Género ó Declinacion.

SUBSTANTIVOS IRREGULARES.

*Declinacion de* Domus.

| *Número singular.* | *Número plural.* |
|---|---|
| Nominativo Domus. | Nominativo Domus. |
| Genitivo Domi, *vel* Domûs. | Genit. Domórum, *vel* Domuum. |
| Dat. Domui, *vel* Domo. | Dativo Dómibus. |
| Acusativo Domum. | Ac. Domos, *vel* Domus. |
| Vocativo Domus. | Vocativo Domus. |
| Ablativo à Domô. | Ablativo à Domibus. |

*Faltos de algun Número.*

1. Los Nombres Propios individuales de cualquier significacion que sean, no tienen Plural; como tampoco los nombres de Ciencias, como *Philosophia*; de Virtudes, como *Prudentia*; de Vicios, como *Avaritia*; de Edades, como *Infantia*; y ademas muchos que significan cosas que se pesan ó se miden, como *Triticum*, *Oleum*, *Aurum*, *Ferrum*, &c., y *Nemo*.

2. Hay otros muchos que carecen de Singular, como *Cani*, *orum*; *Penátes*, *atium*; *Castra*, *orum*; *Calendæ*, *arum*, &c.

Los siguientes solo tienen los casos que aquí se expresan.

*Spontis*, *sponte*, Genit. y Ablat. de Singular.

*Inficias*, Acusat. de Plural.

*Mácte*, Vocat. de Singular, y *Macti* de Plural.

*Nauci*, Genit. de Singular.

*Fas* y *Nefas*, Nominat., Acusat. y Vocat. de Singular.

Sing. Nomin. *Tantumdem*; Genit. *Tantidem*. Acusat. *Tantumdem*.

Sing. Nomin. *Lues*. Acus. *Luem*. Vocat. *Lues*.

Sing. Genit. *Jovis*. Dat. *Jovi*. Acusat. *Jovem*. Ablat. à *Jove*. Algunos le dan Nominat. y Vocat. *Jupiter*.

Sing. Nominat. *Vis*. Acusat. *Vim*. Ablat. à *Vi*. En el Plural *Vires*, *ium*, tiene todos los casos.

Sing. Genit. *Opis*. Acusat. *Opem*. Ablat. ab *Ope*. En el Plur. *Opes*, *um*, tiene todos los casos.

Plur. Nominat. y Acusat. *Grates*.

Plur. Nominat. *Inferiæ*. Acusat. *Inferias*.

Plur. Nominat. *Suppetiæ*. Acusat. *Suppetias*.

Plur. Genit. *Repetundarum*. Ablativ. à *Repetundis*.

*Injussu*, *rogatu*, *natu* y *promptu*, Ablat.

*De los que mudan la Declinacion.*

*Vas*, *asis*, en el Singular es de la tercera, y en el Plural de la segunda, *Vasa*, *orum*. *Jugerum*, *i*, en el Singular es de la segunda, y en el Plural de la tercera, *Júgera*, *júgerum*, *jugéribus*; y asi otros.

Nota. *De los que varían en el Género se dirá algo en su lugar.*

ADJETIVOS IRREGULARES.

*Número plural.*

| | |
|---|---|
| N. Duo, Duæ, Duo. | A. Duos, *vel* Duo, Duas, Duo. |
| G. Duôrum, Duârum, Duôrum. | V. Duo, Duæ, Duo. |
| D. Duôbus, Duâbus, Duôbus. | Ab. à Duôbus, Duâbus, Duôbus. |

*

*Ambo* se declina en todo como *Duo*; y *Tres*, *Tria* va por el Plural de *Brevis*, ó *Prudens*.

Estos Adjetivos *Unus*, uno; *Solus*, solo; *Totus*, todo; *Ullus*, alguno; *Nullus*, ninguno; *Alius*, otro; *Alter*, el uno entre dos; *Neuter*, ni el uno, ni el otro; *Uter*, cual de los dos; y su compuesto *Uterque*, el uno y el otro, hacen el Genit. en *ius*, y el Dat. en *i*. En *Alteruter* compuesto de *Alter* y *Uter* solo se declina *Uter*, sino es el Genit. de Sing. que hace *Alterutrius* ó *Alteriusutrius*. En los demas casos todos se declinan como *Bonus*, pero carecen de Vocativo.

### DE LOS NOMBRES QUE TIENEN GRADOS DE COMPARACION.

El Nombre Adjetivo que en su significacion admite aumento ó diminucion, puede tener tres Grados: *Positivo*, *Comparativo* y *Superlativo*. *Positivo* es el que sencillamente significa la calidad de una cosa, como *Aristóteles doctus*, Aristóteles docto. *Comparativo* es el que significa la calidad, haciendo comparacion, como *Aristóteles doctior*, *quàm Plato*, Aristóteles mas docto que Platon. *Superlativo* es el que significa la misma calidad en Grado supremo *absoluto* ó *respectivo*. *Absoluto*, como *Sócrates sapientissimus*, Sócrates muy sabio: *Respectivo*, como *Sócrates sapientissimus mortálium*, Sócrates el mas sabio de los mortales.

### DE LA FORMACION DE LOS COMPARATIVOS Y SUPERLATIVOS.

Los *Comparativos* y *Superlativos* se forman

del caso acabado en *i* del Positivo, añadiendo para los Comparativos las partículas *or*, *us*; y para los Superlativos la partícula *ssimus*. V. gr. De *Docti* Genitivo de *Doctus* se forma el Comparativo *Doctior*, *Doctius*, y el superlativo *Doctíssimus*. Los *Comparativos* se declinan de este modo.

| *Número singular.* | *Número plural.* |
|---|---|
| N. Brevior, Brevius. | N. Brevióres, Breviôra. |
| G. Breviôris. | G. Breviôrum. |
| D. Breviôri. | D. Brevióribus. |
| A. Breviôrem, Brevius. | A. Brevióres, Breviôra. |
| V. Brevior, Brevius. | V. Brevióres, Breviôra. |
| A. à Breviôre, *vel* Breviori. | A. à Brevióribus. |

Los Superlativos se declinan como *Bonus*.

*Irregulares en el Superlativo.*

Los acabados en *er* forman el Superlativo añadiendo *rimus* como *Tener*, *Tenerrimus*.

*Fácilis*, *Húmilis* y *Símilis* mudan la última sílaba *is* en *limus*, como *Facíllimus*, *Humíllimus*, *Simíllimus*; á los cuales siguen *Absímilis*, *Dissímilis*, *Difficilis*, *Grácilis*, *Agilis* é *Imbécillis*, aunque este suele hacer tambien *Imbecillissimus*.

Tambien son Irregulares en el Superlativo los siguientes:

Exter, *vel* Exterus, Exterior, Extremus, *vel* Extimus.

Inferus, Inferior, Infimus, *vel* Imus.

Maturus, Maturior, Maturrimus, *ademas de* Maturissimus.

Pósterus, Posterior, Postremus.
Próperus, Properior, Properrimus.
Súperus, Superior, Supremus, *vel* Summus.
Vetus, Veterior, Veterrimus.
Nequam, Nequior, Nequissimus.

*Irregulares en Comparativo y Superlativo.*

Los compuestos de *Facio*, *Dico* y *Volo*, forman el Comparativo en *entior*, y el Superlativo en *entissimus*, como *Magnificus*, *Magnificentior*, *Magnificentissimus*, &c. Pero los más irregulares y extraños de todos son los siguientes:

| | | |
|---|---|---|
| Bonus..... | Melior..... | Optimus. |
| Malus..... | Pejor..... | Péssimus. |
| Magnus.... | Major..... | Máximus. |
| Parvus..... | Minor..... | Mínimus. |
| Multum.... | Plus..... | Plúrimum. |

*Los siguientes carecen de Comparativo.*

Falsus, Falsissimus: Inclytus, Inclytissimus: Pius, Piissimus: Invictus, Invictissimus: Méritus, Meritissimus: Novus, Novissimus: Invitus, Invitissimus: Sacer, Sacerrimus, y otros.

*Faltos de Superlativo.*

Adolescens, Adolescentior: Dexter, Dexterior: Siniester, Sinisterior: Sublimis, Sublimior: Vicinus, Vicinior: Docilis, Docilior: Salutaris, Salutarior: Júvenis, Juvenior, ó Junior: Senex, Senior: Diuturnus, Diuturnior: Longinquus, Longinquior: Proximus (*Positivo*) Proximior, y otros. *Prior*, *Ocyor* y *Deterior*, carecen de Po-

sitivo, y tienen estos Superlativos *Primus*, *Oeysimus*, *Deterrimus*.

### DE LOS QUE NO FORMAN COMPARATIVO NI SUPERLATIVO.

En primer lugar no forman Comparativo ni Superlativo los Nombres Substantivos, ni Pronombres, ni los acabados en *us* puro, esto es, precedido de otra vocal, como *Medius*, *Conspicuus*; fuera de *Assiduus*, *Exiguus*, y *Strenuus*, que tienen uno y otro.

Tampoco le forman los Interrogativos, como *Uter*, *Quantus*; ni los Correlativos, como *Talis*, *Qualis*; ni los Posesivos, como *Paternus*; ni los Partitivos, como *Ullus*, *Nullus*; ni los Numerales, como *Unus*, *Primus*; ni los Diminutivos, como *Párvulus*; ni los que significan patria, tiempo, materia, peso y medida.

Carecen tambien de Comparativo y Superlativo los compuestos de *Gero*, *Fero* y *Capio*, como *Armiger*, *Signifer*, *Párticeps*; los acabados en *onus* y *orus*, como *Dissonus*, *Canórus*; los acabados en *dus*, *tivus* y *bundus*, como *Reverendus*, *Fugitivus*, *Mirabundus*; y en suma todos los que no pueden aumentar su significacion, como *Omnipotens*, *Unicus*, &c.

### DE LOS DIMINUTIVOS.

Los Diminutivos son Substantivos ó Adjetivos, que disminuyen la significacion de los Primitivos: v. gr. *Fratérculus*, hermanito; *Avicula*, avecilla; *Corpúsculum*, cuerpecito; *Pusillus*, pequeñito, &c.

### DE LOS NOMBRES GRECO-LATINOS.

#### *Declinacion I.*

La primera Declinacion tiene cuatro terminaciones, *a*, *as*, *es*, *e*, y se declinan asi.

N. Maja. G. Majæ. D. Majæ. Ac. Majan, *vel* Majam. V. Maja. Ab. à Maja.

N. Thomas. G. Thomæ. D. Thomæ. Ac. Thoman, *vel* Thomam. V. Thoma. Ab. à Thoma.

N. Cométes. G. Cométæ. D. Cométæ. Ac. Cométem. V. Comére. Ab. à Cométe.

N. Epítome. G. Epítomes. D. Epítomæ. Acusat. Epitomem. V. Epítome. Ab. ab Epítome.

En el plural todos se declinan como *Musa*.

#### *Declinacion II.*

La segunda Declinacion tiene cinco terminaciones: *On*, *eos*, *os*, *eus*, *us*, y se declinan asi.

N. Ilion. G. Ilii. D. Ilio. Ac. Ilion. V. Ilion. Ab. ab Ilio.

N. Andrógeos. G. Andrógei, *vel* Andrógeo. D. Andrógeo. Ac. Andrógeum. V. Andrógeos. Ab. ab Andrógeo.

N. Delos. G. Deli. D. Delo. Ac. Delon. V. Dele, *vel* Delos. Ab. à Delo.

N. Órpheus. G. Órphei, *vel* Órpheos. D. Órpheo, *vel* Orphei. Ac. Órpheum, Órpheon, *vel* Órphea. V. Orpheu. Ab. ab Orpheo.

N. Panthus. G. Panthi. D. Pantho. Ac. Panthon. V. Pantha. Ab. à Pantho.

En el plural siguen á los Latinos, advirtiendo

que los acabados en *on* se declinan como *Templum*, y los demas como *Dóminus*; pero todos hacen el Genitivo en *on*.

*Declinacion III.*

Los nombres Griegos de la tercera Declinacion tienen bastante variedad en el Nominativo de Singular; pero todos se declinan como los Latinos, advirtiendo que los Genitivos y Acusativos de ambos Números, y los Vocativos de Singular admiten tambien algunas terminaciones Griegas, como se ve en los siguientes:

*Núm. Sing.* N. Poema. G. Poématis, *vel* Poématos. D. Poémati. Ac. Poema. V. Poema. Ablativo à Poémate.

*Plur.* N. Poémata. G. Poématum, *vel* Poématon. D. Poématis, *vel* Poemátibus. Ac. Poémata. V. Poémata. Ab. à Poématis, *vel* Poemátibus.

*Sing.* N. Lampas. G. Lámpadis, *vel* Lámpados. D. Lámpadi. Ac. Lámpadem, *vel* Lámpada. Vocat. Lampas, *vel* Lampa. Ab. à Lámpade.

*Plur.* N. Lámpades. G. Lámpadum. D. Lampádibus. Ac. Lámpades, *vel* Lámpadas. V. Lámpades. Ab. à Lampádibus.

*Sing.* N. Paris. G. Páridis, *vel* Páridos. D. Páridi. Ac. Parim, Parin, Páridem, *vel* Párida. Vocat. Paris, *vel* Pari. Ab. à Páride.

*Sing.* N. Dido. G. Didónis, *vel* Didus. D. Didoni, *vel* Dido. Ac. Didonem, *vel* Dido. V. Dido. Ab. à Didone, *vel* Dido.

DE LOS NOMBRES PATRONÍMICOS.

Nombre *Patronímico* es el que se forma del

nombre del Padre, Abuelo, ó alguno de los Mayores.

Los nombres *Patronímicos* tienen cuatro terminaciones, *as, des, is, ne.* Los acabados en *as* significan la hija, nieta, ó alguna de las descendientes del Primitivo, como *Pelias*, la hija, ó nieta de Pelio; y se declinan como *Lampas.* Los acabados en *des* significan el hijo, nieto, ó descendiente del Primitivo, como *Ænéades*, los descendientes de Eneas, y se declinan como *Cometes.* Los en *is* se declinan como *Paris*, y los en *ne* como *Epitome.*

## DE LOS GÉNEROS DE LOS NOMBRES.

*Género* es una division de los Nombres segun los diferentes sexôs ó terminaciones. Los *Géneros* son tres: *Masculino, Femenino* y *Neutro*; los cuales se conocen ó por la *Significacion*, ó por la *Terminacion* de los Nombres; aunque tambien hay algunos que se conocen por el uso de los AA. Para todos servirán las reglas siguientes.

### REGLAS DE SIGNIFICACION.

### *Tema I.*

*Regla 1.* Todo Nombre propio ó apelativo que signifique Varon ó Macho de cualquier especie de animal, es masculino, y significando Muger ó Hembra, femenino. De Varon ó Macho, como *Petrus, i*, Pedro; *Rex, gis*, el Rey; *Leo, onis*, el Leon; á los cuales se llegan los nom-

bres de Dioses y Angeles, y los oficios de hombres. De Muger ó Hembra, como *Maria*, æ, María; *Mater, tris*, la Madre; *Simia*, æ, la Mona; á los cuales se llegan los nombres de Diosas, Ninfas, &c. y los oficios de mugeres.

2. Los nombres propios de Meses, Rios y Vientos son masculinos: como *Aprilis, is*, el mes de Abril; *Tagus, i*, el rio Tajo; *Zephirus, i*, el Céfiro, viento suave.

*Tema II.*

*Regla* 1. Los propios de Arboles son femeninos, como *Pyrus, i*, el Peral. Sácase *Oleaster, tri*, el Acebuche, que es masculino; y *Acer, eris*, el Acebo; *Suber, eris*, el Arcornoque; y *Robur, oris*, el Roble, neutros.

2. Los propios de Islas, Ciudades, Reinos y Navíos comunmente son femeninos. De Islas, como *Rhodus, i*, Rodas. De Ciudades: como *Iturisa, æ*, Sangüesa. De Reinos: como *Hispania, æ*, España. De Navios: como *Centaurus, i*, el navío Centauro. Aquí se llegan los nombres de obras poéticas: como *Ænæis, idos*, la Eneida de Virgilio; aunque estos tal vez por sus autores se hallan masculinos.

*Tema III.*

*Regla* 1. Todo Nombre que con una terminacion significa Macho y Hembra, y admite los dos géneros masculino y femenino, se llama *Comun de dos*. De aqui es que significando macho, será masculino, y significando hembra, femenino. Tales son, *Vates, tis*, el Adivino ó Adivina; *Sacerdos, otis*, el Sacerdote ó Sacerdotisa; *Parens*,

*entis*, el Padre ó Madre; *Civis*, *is*, el Ciudadano ó Ciudadana; *Conjux*, *is*, él ó la Consorte, y otros varios. Adviértase, que cuando estos nombres se hallan sin adjetivo, lo primero que entendemos es el macho.

2. El nombre que bajo una terminacion y con solo el género masculino ó femenino significa macho y hembra, se llama *Epiceno* ó *Promiscuo*. Estos nombres solo dan á conocer su género por su terminacion; y asi *Camelus*, *i*, el Camello y la Camella es masculino por la regla de los en *us* de la segunda; y *Vulpes*, *is*, la Zorra y el Zorro es femenino por la regla de los en *es* de la tercera. Para distinguir los sexôs se añadirá *Mas*, ó *Fœmina*, como *Mas Aquila*, el Aguila macho; *Fœmina Aquila*, el Aguila hembra, y asi de los demas.

*Nota.* Los nombres que ordinariamente son Epicenos, significan aves, fieras, peces, insectos, sabandijas y culebras.

### REGLAS DE TERMINACION.

### *Tema I.*

*Regla* 1. Los acabados en *a*, y los griegos en *e* de la primera declinacion son femeninos, como *Terra*, *æ*, la tierra; *Epitome*, *es*, la suma ó compendio. Sácanse *Planeta*, *æ*, el Planeta, y *Cometa*, *æ*, el Cometa que son masculinos. Pero los acabados en *a* y en *e* de la tercera son neutros, como *Poema*, *atis*, el poema; *Mare*, *is*, el mar.

2. Los acabados en *o* son masculinos, como

*Sermo, nis*, la plática. Sácase *Caro, nis*, la carne, que es femenino. Tambien son femeninos los acabados en *io* que salen de Verbos, como *Lectio, onis*, la leccion, y los acabados en *do* y en go, como *Dulcedo, inis*, la dulzura; *Imago, inis*, la imágen. Sácanse por masculinos *Cudo, onis*, el morrion de cuero; *Udo, onis*, el escarpin; *Ordo, inis*, el órden; *Cardo, inis*, el quicio; *Harpago, onis*, vel *inis*, el garfio; *Ligo, onis*, el azadon.

3. Los acabados en *u* son neutros, como *Veru, u*, el asador. Tambien son neutros los acabados en *c, l, t*, como *Lac, tis*, la leche; *Mel, is*, la miel; *Caput, itis*, la cabeza. Sácanse por masculinos *Mugil, is*, el pez Mujol; y *Sol, olis*, el Sol.

## *Tema II.*

*Regla 1.* Los acabados en *an, in, on*, son masculinos, como *Titan, anis*, el Sol; *Delphin, inis*, el Delfin; *Canon, onis*, la regla. Sácanse por femeninos *Sindon, onis*, la sábana; *Aedon, onis*, el Ruiseñor; *Alcyon* ó *Halcion, onis*, el Alcion; *Icon, onis*, la imágen. Pero los griegos acabados en *on* de la segunda son neutros, como *Ilion, ii*, Troya.

2. Los acabados en *en* son neutros, como *Flumen, inis*, el rio. Sácanse por masculinos *Hymen, enis*, la tela en que nace la criatura; *Ren, enis*, el riñon; *Splen, enis*, y *Lien, enis*, el bazo; *Attagen, enis*, el Francolin, ave; *Pecten, inis*, el peine, y *Lichen, enis*, el empeine.

3. Los acabados en *um* de cualquiera significacion que sean (sacando los propios de nom-

bres y de mugeres) son neutros, como *Templum, i*, el templo.

### *Tema III.*

*Regla 1.* Los acabados en *ar*, y en *ur* son neutros, como *Calcar, aris*, la espuela; *Fulgur, uris*, el rayo. Sácanse por masculinos *Furfur, uris*, el salvado; *Vultur, uris*, el Buytre; y *Turtur, uris*, la Tórtola.

2. Los acabados en *er* de la segunda ó tercera declinacion son masculinos, como *Ager, gri*, el campo; *Carcer, eris*, la carcel. Sácanse por neutros *Uber, eris*, la teta; *Iter, ineris*, el camino; *Laser, eris*, el benjuí, yerba; *Piper, eris*, la pimienta; *Papâver, eris*, la adormidera; *Ver, eris*, la Primavera; *Siler, eris*, un arbusto; *Cicer, eris*, el garbanzo; *Verber, eris*, el azote; *Cadáver, eris*, el cadáver; y *Spinther, eris*, el brazalete.

*Regla 3.* Los acabados en *or* son masculinos, como *Decor, oris*, la hermosura. Sácase por femenino *Arbor, oris*, el árbol; y por neutros *Ador, oris*, la escanda; *Cor, dis*, el corazon; *Marmor, oris*, el mármol; y *Æquor, oris*, la llanura del mar ó del campo.

### *Tema IV.*

*Regla 1.* Los acabados en *as* de la tercera son femeninos, como *Pietas, atis*, la piedad. Sácanse por neutros *Vas, ásis*, el vaso; *Artocreas, atis*, el pastel, y *Erisipelas, atis*, la erisipela; y por masculinos *As, asis*, el as; y los que hacen el

Genitivo en *antis*, como *Adamas*, *antis*, el diamante, á los cuales se llegan los acabados en *as* de la primera, como *Tyaras*, *æ*, la Tiara.

2. Los acabados en *es* de la tercera y quinta son tambien femeninos, como *Fames*, *is*, la hambre; *Acies*, *ei*, el escuadron. Sácanse por masculinos los que hacen el Genitivo en *itis*, como *Palmes*, *itis*, el sarmiento; á los cuales se llegan *Paries*, *etis*, la pared; *Pes*, *edis*, el pie; *Meridies*, *ei*, el medio dia; *Vepres*, vel *Vepris*, *is*, la espina; *Acinaces*, *is*, el alfange; y los Griegos de la primera y tercera, como *Planetes*, *æ*, el planeta; *Leves*, *etis*, el caldero; pero *Æs*, *eris*, el metal, es neutro.

## *Tema V.*

*Regla* 1. Los acabados en *is* latina ó en *ys* griega son femeninos, como *Navis*, *is*, la nave; *Chelys*, *ys*, la guitarra. Sácanse por masculinos *Piscis*, *is*, el pez; *Aqualis*, *is*, el aguamanil; *Collis*, *is*, el collado; *Vermis*, *is*, el gusano; *Callis*, *is*, la calle; *Follis*, *is*, el fuelle; *Ensis*, *is*, la espada; *Mensis*, *is*, el mes; *Vectis*, *is*, el cerrojo; *Postis*, *is*, el marco de la puerta; *Glis*, *iris*, el liron; *Fustis*, *is*, el palo; *Axis*, *is*, el ege; *Torris*, *is*, el tizon; *Caulis*, *is*, la berza; *Lapis*, *dis*, la piedra; *Fascis*, *is*, el haz; *Unguis*, *is*, la uña; *Orbis*, *is*, el círculo; *Sanguis*, *inis*, la sangre; *Cúcumis*, *is*, vel *eris*, el cohombro; *Vomis*, *is*, vel *eris*, la reja del arado; *Cossis*, *is*, la carcoma; *Sentis*, *is*, la espina; *Pulvis*, *eris*, el polvo; y últimamente los nombres latinos aca-

bados en esta partícula *nis*, como *Ignis, nis,* el fuego; pues los Griegos como *Tyrannis, idis,* la tiranía, son femeninos.

2. Los acabados en *os* de la tercera son masculinos, como *Mos, oris,* la costumbre. Sácanse por femeninos *Dos, otis,* la dote; *Cos, otis,* la piedra de anlar; *Arbos, oris,* el árbol; y por neutros *Os, oris,* la boca ó rostro; *Os, ossis,* el hueso.

### *Tema VI.*

*Regla* 1. Los acabados en *us* de la segunda y cuarta son masculinos como *Cibus, i,* la comida; *Visus, us,* la vista. Sácanse por femeninos *Acus, us,* la ahuja; *Manus, us,* la mano; *Porticus, us,* el portico; *Alvus, i,* el vientre; *Vannus, us,* la criba ó zaranda; *Tribus, us,* la tribu; *Humus, i,* la tierra; *Domus, i,* vel *us,* la casa; y por neutros *Virus, i,* el jugo; *Pélagus, i,* el piélago.

2. Los nombres Griegos acabados en *os*, que los Latinos suelen volver en *us*, no tienen género determinado; y asi unos son masculinos, como *Hymnus i,* el Himno; *Prólogus, i,* el prólogo; y otros femeninos, como *Byssus, i,* el lino delgado; *Antidotus, i,* el antídoto ó contraveneno; *Balanus, i,* la bellota; *Christallus, i,* el cristal; *Abyssus, i,* el abismo; *Pharus, i,* el farol; *Papyrus, i,* el papel; y los que salen de esta partícula *odus*, como *Synodus, i,* el Sínodo.

3. Los acabados en *us* de la tercera son neutros, como *Pecus, oris,* el rebaño. Sácanse por

masculinos *Lepus, oris*, la liebre; *Mus, uris*, el raton; y los compuestos del antiguo *Pus*, como *Tripus, odis*, la mesa de tres pies; escepto *Lagopus, odis*, cierta ave y yerba, que es femenino. Tambien son femeninos *Tellus, uris*, la tierra; y los que hacen el genitivo en *audis, udis*, y *utis*, como *Laus, audis*, la alabanza; *Palus, udis*, la laguna; y *Salus, utis*, la salud.

*Tema VII.*

*Regla 1.* Los acabados en *s* que antes de ella tienen consonante, son femeninos, como *Sors, tis*, la suerte. Sácanse por masculinos *Fons, tis*, la fuente; *Pons, tis*, la puente; *Mons, tis*, el monte; *Dens, entis*, el diente; *Tridens, tis*, el tridente; *Griphs, phis*, el grifo; *Chalybs, bis*, el acero; y los acabados en *ps* de mas de una sílaba, como *Hydrops, pis*, la hidropesía.

2. Los acabados en *x* de sola una sílaba son tambien femeninos, como *Pax, acis*, la paz. Sácase por masculino *Grex, gis*, el rebaño.

A esta regla se reduce *Phalanx, gis*, el escuadron de á pie, aunque no es monosílabo.

*Tema VIII.*

*Regla 1.* Los acabados en *ax* y en *ex* de mas de una sílaba son masculinos, como *Thorax, acis*, el jubon; *Pollex, icis*, el dedo pulgar. Sácanse por femeninos *Smilax, acis*, la yedra; *Fornax, acis*, el horno; *Carex, icis*, el carrizo; *Allex*, ó *Halex, ecis*, el arenque, pez; *Vibex, icis*, el cardenal del golpe; *Forfex, icis*, la tigera; y *Supellex, ctilis*, la alhaja.

2. Los acabados en *ix* son femeninos, como *Radix, icis*, la raiz. Sácanse por masculinos *Fornix, icis*, la bobeda; *Calix, icis*, con *i* Latina, el cáliz ó copa; y con *y* Griega el erizo de la castaña; *Oryx, gis*, una especie de cabra; *Spadix, icis*, el racimo de dátiles; *Phœnix, icis*, el ave Fenix; y *Coccyx, gis*, el cuclillo.

3. De nombres acabados en *ox* solo se hallan *Volvox, ocis*, el gusano revolton, masculino; *Solox, ocis*, la lana vasta; y *Celox, ocis*, el bergantin, femeninos.

*Tema Único.*

*Regla 1.* Los nombres acabados en *i*, declinados por el Plural, de cualquier significacion que sean, son masculinos; en *æ* femeninos; y en *a* neutros; como *Burgi, orum*, Burgos; *Nuptiæ, arum*, las bodas; *Hierosolyma, orum*, Jerusalen. Sácanse *Pandectæ, arum*, el libro de las Pandectas; y algunos Apelativos de hombres, como *Belgæ, arum*, los Flamencos que son masculinos.

2. Los acabados en *es* y en *us*, declinados por el Plural, varían en el género. Hay masculinos en *es*, como *Antes, tium*, las hileras; *Annales, ium*, los Anales; y femeninos, como *Opes, um*, las riquezas; *Grates*, las gracias. De acabados en *us*, se halla masculino *Artus, uum*, los miembros; y femenino *Idus, uum*, los Idus.

*Advertencias y Reglas particulares.*

*Regla 1.* Los compuestos de *As, asis*, y *Uncia, æ*, de cualquier terminacion que sean, son

masculinos; como *Quadrans, tis*, tres onzas; *Quincunx, cis*, cinco; *Semissis, is*, seis; *Bes, essis*, ocho; *Decussis, is*, moneda que vale diez; *Vigessis, is*, moneda que vale veinte.

2. Los nombres Substantivos llamados comunmente indeclinables, como *Gummi*, la goma; *Chaos*, la confusion; y toda diccion que no siendo nombre, se tomare por tal, como *Vivere* en lugar de *Vita, æ*, son neutros, sacando los propios de hombres y de mugeres.

3. Muchas veces atendemos á la terminacion, y no á la significacion del nombre, como en *Toletum, i*, Toledo, que por acabar en *um* lo hacemos neutro, aunque significa Ciudad, y asi otros.

4. Hay muchos nombres de Montes, Plantas, Aves, Piedras, &c. que dejando la terminacion, toman el genero del nombre general ó apelativo, á quien pertenecen, como *Ossa, æ*, el monte Osa, que por su terminacion debia ser femenino, y por referirse á *Mons*, es masculino; y á este tenor otros muchos.

## DE LOS NOMBRES AMBIGUOS.

### *Tema Único.*

*Regla única.* Nombre *Ambiguo* es aquel, que bajo de una misma significacion y terminacion admite diversos generos. Comunmente se hacen de ellos tres divisiones.

1. En la primera se ponen los que igualmente se usan masculinos que femeninos, y son: *Grossus, i*, el higo por madurar; *Adeps, ipis*, la gro-

sura; *Limax, acis*, el caracol; *Torques, ó Torquis, is*, el collar; *Phasellus, i*, el navichuelo; *Scrobs, bis*, el hoyo; *Specus, us*, la cueva; *Rumex, icis*, la romaza; *Tradux, ucis*, el mugron; *Corbis, is*, el cesto; *Canalis, is*, la canal; *Finis, is*, el fin; *Obex, icis*, el obstáculo; *Rubus, i*, la zarza; *Anguis, is*, la culebra; *Imbrex, icis*, la teja; *Bárbitos, i*, la lira ó cítara; *Dies, ei*, el dia; *Forceps, ipis*, la tenaza; y *Varix, icis*, la vena gruesa.

2. En la segunda se ponen los que de ordinario se hallan masculinos, y son: *Rudens, tis*, la maroma; *Cinis, eris*, la ceniza; *Cortex, icis*, la corteza; *Pumex, icis*, la piedra pomez; *Silex, icis*, el pedernal; *Margo, inis*, la márgen; y *Palumbes, is*, la paloma torcaz.

3. En la tercera division se ponen los que de ordinario se usan femeninos, y son: *Lynx, cis*, el lince; *Linter, tris*, la chalupa; *Onyx, chis*, la piedra Onique; *Sardonix, ichis*, la Sardonis; *Ales, itis*, el ave; *Clunis, is*, la nalga; *Dama, æ*, el gamo; *Colus, i*, vel *us*, la rueca; *Grus, uis*, la grulla; *Talpa, æ*, el topo; y *Cupido, inis*, la codicia.

*Adicion.*

Á esta regla se juntan *Sal, alis*, la sal; *Vulgus, i*, el vulgo; y *Siser, eris*, la raiz de la chirivía, que son masculinos y neutros; y tambien *Penus, us*, femenino; *Penus, i*, masculino; *Penum, i, Penus, oris*, y *Penu* indeclinable, neutros, y todos significan la provision de comida.

*Nombres que mudando de Número, mudan tambien de Género.*

Hay algunos nombres que en Singular son masculinos, y en el Plural neutros, como *Bálteus, i*; *Bálteа, orum*: *Tártarus, i*; *Tártara, orum*: *Locus, i*; *Loca*, vel *Loci, orum*, &c. Otros por el contrario en el Singular son neutros, y en el Plural masculinos, como *Cœlum, i*; *Cœli, orum*: *Frænum, i*; *Freni*, vel *Frena, orum*, &c.

Hay tambien Nombres que en el Singular son femeninos, y en el Plural neutros, como *Cárbasus, i*; *Cárbasa, orum*: *Supellex, ctilis*; *Supellectilia, um*, &c. Otros por el contrario en el Singular son neutros, y en el Plural femeninos, como *Delicium, ii*; *Deliciæ, arum*: *Epulum, i*; *Epulæ, arum*, &c.

*Nombres que mudan de Género, mudando de Significacion.*

*Adria, æ*, por el mar Adriático, es masculino; y por la ciudad de Venecia femenino.

*Bidens, tis*, por el azadon, masculino; y por la res de dos años, femenino.

*Bombix, icis*, por el gusano de la seda, masculino; y por la seda, femenino.

*Calx, cis*, por la cal, femenino; y por el carcañal ó talon, ambiguo.

*Cupido, inis*, por el Dios Cupido, masculino; y por la codicia, ambiguo.

*Ficus, us*, vel *i*, por la higuera, femenino; y por la almorrana, masculino.

*Flamen, inis*, por el Sacerdote, masculino; y por el soplo, neutro.

*Malus, i*, por el mástil del navío, masculino; y por el manzano, femenino.

*Pópulus, i*, por el pueblo, masculino; y por el álamo, femenino.

*Seps, pis*, por la culebra, masculino; y por el vallado, femenino.

*Stirps, pis*, por el linage, femenino; y por la planta, ambiguo.

*Tuber, eris*, por el albaricoque, femenino; por su fruta, masculino; y por la hinchazon, tumor ó criadilla de tierra, neutro.

*Unio, onis*, por la perla, ó piedra preciosa, masculino; y por la union, femenino.

### DEL NOMBRE ADJETIVO.

Los Nombres Adjetivos rigurosa y propiamente hablando, no tienen género alguno, solo sí terminaciones que se acomodan al Substantivo, segun su género, como se dijo arriba. Esto no obstante se debe saber, que los Adjetivos usados como Substantivos tienen el mismo género, que los Substantivos tácitos, á que se refieren; como *Oriens, tis*, el Oriente; y *Occidens, tis*, el Occidente, que son masculinos, por entenderse en ellos *Sol, olis*, el Sol.

## DEL PRONOMBRE.

*Pronombre* es el que se pone en lugar de Nombre por no repetirle, y significa cierta y deter-

minada persona, coma *Ille* en lugar de *Antonius*. De los *Pronombres* unos son *Primitivos*, y otros *Derivativos*. *Primitivos* se dicen los que no tienen orígen de otro, y son nueve: *Ego*, *Tu*, *Sui*, *Hic*, *Iste*, *Ille*, *Ipse*, *Is*, y *Quis* ó *Qui*; de los cuales los tres primeros son Substantivos, y los demas Adjetivos. *Derivativos* se llaman los que nacen, y se derivan de los *Primitivos*, y son tambien nueve: *Meus*, *Tuus*, *Suus*, *Noster*, *Vester*, *Nostras*, *Vestras*, *Cujus* y *Cujas*; y todos son Adjetivos.

Unos se llaman *Demostrativos* porque demuestran la persona, como *Ego*, *Tu*, &c.; ó la persona ó cosa, como *Hic*, *Iste*, &c.: otros *Recíprocos*, porque su significacion se refunde en la persona, ó cosa que se trata, y son *Sui*, *Suus*: otros *Posesivos*, porque significan posesion, como *Meus*, *Tuus*, *Noster*, *Vester*, *Suus* y *Cujus*: y algunos *Relativos*, porque se refieren á la persona, ó cosa antecedentes, y son *Hic*, *Iste*, *Ille*, *Ipse*, *Is*, y *Qui*. Todos carecen de Vocativo fuera de *Tu*, *Meus*, *Noster* y *Nostras*. *Sui* carece tambien de Nominativo de Sing. y Plur. y en ambos números se declina del mismo modo.

PRONOMBRES PRIMITIVOS.

| *Número singular.* | *Número plural.* |
|---|---|
| Nominativo Ego. | Nominativo Nos. |
| Genitivo Mei. | Genitivo Nostrum, ó Nostri. |
| Dativo Mihi, ó Mi. | Dativo Nobis. |
| Acusativo Me. | Acusativo Nos. |
| Ablativo à Mê. | Ablativo à Nobis. |

*Número singular.*
Nominativo Tu.
Genitivo Tui.
Dativo Tibi.
Acusativo Te.
Vocativo Tu.
Ablativo à Tê.

*Número plural.*
Nominativo Vos.
Genitivo Vestrum, ó Vestri.
Dativo Vobis.
Acusativo Vos.
Vocativo Vos.
Ablativo à Vobis.

*Singular y plural.*

Genitivo Sui.
Dativo Sibi.
Acusativo Se.
Ablativo à Sê.

PRONOMBRES ADJETIVOS.

*Número singular.*

N. Hic, Hæc, Hoc.
G. Hujus. D. Huic.
Ac. Hunc, Hanc, Hoc.
A. ab Hòc, Hâc, Hoc.

*Número plural.*
N. Hi, Hæ, Hæc.
Gen. Hôrum, Hârum, Hórum. D. His.
Ac Hos, Has, Hæc.
Ab. ab His.

*Número singular.*
N. Iste, Ista, Istud.
G. Istius. D. Isti.
Ac. Istum, Istam, Istu l.
Ab. ab Istò, Istà, Istô.

*Número plural.*

N. Isti, Istæ, Ista.
G. Istôrum, Istârum, Istôrum. D. Istis.
Ac. Istos, Istas, Ista.
Ab. ab Istis.

*Número singular.*
N. Ille, Illa, Illud.
G. Illius. D. Illi.
Ac. Illum, Illam, Illud.
Ab. ab Illô, Illâ, Illô.

*Número plural.*
N. Illi, Illæ, Illa.
G. Illôrum, Illârum, Illôrum. D. Illis.
Ac. Illos, Illas, Illa.
Ab. ab Illis.

*Número singular.*
N. Ipse, Ipsa, Ipsum.
G. Ipsius. D. Ipsi.
Ac. Ipsum, Ipsam, Ipsum.
Ab. ab Ipsô, Ipsâ, Ipsô.
*Número plural.*
N. Ipsi, Ipsæ, Ipsa.
G. Ipsôrum, Ipsârum, Ipsôrum. D. Ipsis.
Ac. Ipsos, Ipsas, Ipsa.
Ab. ab Ipsis.

*Número singular.*
N. Is, Ea, Id.
G. Ejus. D. Ei.
Ac. Eum, Eam, Id.
Ab. ab Eô, Eâ, Eô.
*Número plural.*
N. Ii, Eæ, Ea.
G. Eôrum, Eârum, Eôrum. D. Eis, *vel* Iis.
Ac. Eos, Eas, Ea.
Ab. ab Eis, *vel* Iis.

Idem, *Compuesto de* Is.

*Número singular.*
N. Idem, Eadem, Idem.
G. Ejusdem. D. Eidem.
Ac. Eumdem, Eamdem, Idem.
Ab. ab Eôdem, Eâdem, Eôdem.

*Número plural.*
N. Iidem, Eædem, Eadem.
G. Eorumdem, Earumdem, Eorumdem.
D. Eisdem *vel* Iisdem.
Ac. Eosdem, Easdem, Eadem.
Ab. ab Eisdem, *vel* Iisdem.

PRONOMBRES DERIVATIVOS.

*Número singular.*
N. Meus, Mea, Meum.
G. Mei, Meæ, Mei.
D. Meo, Meæ, Meo.
Acus. Meum, Meam, Meum.
V. Mi, Mea, Meum.
Ab. à Meô, Meâ, Meô.
*Número plural.*
N. Mei, Meæ, Mea.
G. Meôrum, Meârum, Meôrum. D. Meis.
Ac. Meos, Meas, Mea.
V. Mei, Meæ, Mea.
Ab. à Meis.

*Número singular.*
N. Tuus, Tua, Tuum.
G. Tui, Tuæ, Tui.
D. Tuo, Tuæ, Tuo.

Acus. Tuum, Tuam, Tuum.
Ab. à Tuô, Tuâ, Tuô.

*Número plural.*

N. Tui, Tuæ, Tua.
G. Tuôrum, Tuârum, Tuôrum. D. Tuis.
Ac. Tuos, Tuas, Tua.
Ab. à Tuis.

*Número singular.*

Nom. Noster, Nostra, Nostrum.
Gen. Nostri, Nostræ, Nostri.
Dat. Nostro, Nostræ, Nostro.
Ac. Nostrum, Nostram, Nostrum.
Vocat. Noster, Nostra, Nostrum.
Ab. à Nostrô, Nostrâ, Nostrô.

*Número plural.*

Nom. Nostri, Nostræ, Nostra.
G. Nostrôrum, Nostrârum, Nostrôrum.
Dat. Nostris.
Ac. Nostros, Nostras, Nostra.
Voc. Nostri, Nostræ, Nostra.
Ab. à Nostris.

*Número singular.*

Nom. Vester, Vestra, Vestrum.
Gen. Vestri, Vestræ, Vestri.
Dat. Vestro, Vestræ, Vestro.
Ac. Vestrum, Vestram, Vestrum.
Ab. à Vestro, Vestra, Vestro.

*Número plural.*

Nom. Vestri, Vestræ, Vestra.
G. Vestrôrum, Vestrârum, Vestrôrum.
D. Vestris.
Ac. Vestros, Vestras, Vestra.
Ab. à Vestris.

*Número singular.*

N. Suus, Sua, Suum.
G. Sui, Suæ, Sui.
D. Suo, Suæ, Suo.
Ac. Suum, Suam, Suum.
Ab. à Suô, Suâ, Suô.

*Número plural.*

N. Sui, Suæ, Sua.
Gen. Suôrum, Suârum, Suôrum.
D. Suis.
Ac. Suos, Suas, Sua.
Abl. à Suis.

*Cujus, Cuja, Cujum* se declina en todo como *Suus.*

*Número singular.*

N. Nostras.
G. Nostrâtis.
D. Nostrâti.
Ac. Nostratem, Nostras.
V. Nostras.
Abl. à Nostrâte, *vel* Nostrâti.

*Número plural.*

N. Nostrâtes, Nostrátia.
G. Nostrátium, *vel* Nostrátum.
D. Nostrátibus.
Ac. Nostrátes, Nostrátia.
V. Nostrátes, Nostrátia.
Abl. à Nostrátibus.

*Vestras* se declina como *Nostras.*

*De los Pronombres compuestos.*

Los *Pronombres* se componen algunas veces de ciertas partículas llámadas adiciones silábicas como son: *Ce, Cine, Met, Te, Pte.*

*Ego, Tu, Sui, Ille, Ipse* se hallan con la partícula *Met* siempre pospuesta, como *Egomet, Tumet,* (mejor *Turêmet*) *Ipsemet, &c.* Á veces se componen de tres partes, como *Egometipse, Tumetipse, &c. Sui* se halla repetido en el Acusativo y Ablativo en las oraciones recíprocas. V. gr. *Petrus defendit sese.* Pas. *Petrus defenditur à sese.* Á *Tu* se le suele juntar la partícula *Te* en el Nom. Ac. y Abl. como *Tute, Tete,* à *Tete.*

Al Pronombre *Hic* se le juntan las partículas *Ce* y *Cine*: esta en los casos acabados en *c*, y aquella en los acabados en *s*, y en los demas

nada. Al Genitivo de Singular de *Hic, Iste, Ille,* se le puede añadir el Genitivo *Modi* con la partícula *ce*, antepuesta, y tambien sin ella, como *Hujuscemodi, Hujusmodi, &c. Iste* tambien se junta con *Hic*; pero solamente en los casos de este acabados en C, menos el Dat. V. gr. *Isthic, Isthæc, Isthoc, &c. Pte* se añade á los *Posesivos*, especialmente en la terminacion femenina, como *Meapte, Tuapte, Suapte.*

DEL PRONOMBRE *QUIS* Ó *QUI*, Y SUS COMPUESTOS.

*Número singular.*

N. Quis, ó Qui, Quæ, Quod ó Quid.
G. Cujus. D. Cui.
Ac. Quem, Quam, Quod ó Quid.
Abl. à Quô, Quâ, Quô ó Quî.

*Número plural.*

N. Qui, Quæ, Quæ.
G. Quôrum, Quärum, Quôrum.
D. Queis, ó Quibus.
Ac. Quos, Quas, Quæ.
Abl. à Queis ó Quibus.

Nota. *Quis* y *Quid* unas veces son Interrogativos, como *Quis venit?* ¿Quién viene? *Quid quærit?* ¿Qué busca? Otros son Indefinitos, como *Nescio quis veniat*, no sé quien viene; *Nescio quid quærat*, no sé que busca.

Los compuestos de *Quis* son diez: En los cinco primeros se antepone *Quis*, y se forman de las partículas *nam, piam, quam, quis* y *que*; los otros cinco en que *Quis* se pospone, se forman de *ali, ce, ne, num* y *si.*

*Compuestos en que* Quis *se antepone.*

N. Quisnam, Quænam, Quodnam ó Quidnam.
G. Cujusnam. D. Cuinam, &c.
N. Quispiam, Quæpiam, Quodpiam ó Quidpiam.
G. Cujuspiam. D. Cuipiam, &c.
N. Quisquam, Quæquam, Quodquam ó Quidquam.
G. Cujusquam. D. Cuiquam, &c.
N. Quisquis, Quæquæ, Quodquod ó Quidquid.
G. Cujuscujus. D. Cuicui, &c.
N. Quisque, Quæque, Quodque ó Quidque.
G. Cujusque. D. Cuique, &c.

*Compuestos en que* Quis *se pospone.*

N. Aliquis, Aliqua, Aliquod ó Aliquid.
G. Alicujus. D. Alicui, &c.
N. Ecquis, Ecqua ò Ecquæ, Ecquod ó Ecquid.
G. Eccujus. D. Eccui, &c.
N. Nequis, Nequa, Nequod ó Nequid.
G. Necujus. D. Necui, &c.
N. Numquis, Numqua ó Numquæ, Numquod ó Numquid.
G. Numcujus. D. Numcui, &c.
N. Siquis, Siqua, Siquod ó Siquid.
G. Sicujus. D. Sicui, &c.

*Nota.* Los compuestos en que *Quis* se pospone, tienen la terminacion neutra del Nominativo y Acusativo del Plural en *a*: v. gr. *Aliqui*, *aliquæ*, *aliqua*, y asi los demas.

*Compuestos de* Qui.

Los compuestos de *Qui* son cuatro, y en ellos va siempre antepuesto. Sus Partes son: *Cumque*, *Dam*, *Libet*, y *Vis*.

N. Quicumque, Quæcumque, Quodcumque.
G. Cujuscumque. D. Cuicumque, &c.
N. Quidam, Quædam, Quoddam ó Quiddam.
G. Cujusdam. D. Cuidam, &c.
N. Quilibet, Quælibet, Quodlibet ó Quidlibet.
G. Cujuslibet. D. Cuilibet, &c.
N. Quivis, Quævis, Quodvis ó Quidvis.
G. Cujusvis. D. Cuivis, &c.

*Nota.* Hay tambien algunos Compuestos de otros Compuestos, como *Unusquisque* de *Unus* y *Quisque*; *Ecquisnam* de *Ec* y *Quisnam*, y asi otros.

## DEL VERBO.

### *Su division y accidentes.*

*Verbo* es una parte de la Oracion, que se conjuga por modos y tiempos. Divídese en *Activo* y *Pasivo*: *Activo* es el que significa accion, ya sea transitiva como *Amo*, *Veneror*, ya intransitiva como *Sedeo*, *Nitor*: *Pasivo* es el que significa pasion como *Amor*, *Vapulo*.

Todo Verbo que significa accion intransitiva, se llama comunmente *Neutro*. El que acaba en *or*, y significa solamente accion, se llama *Deponente*; pero significando accion y pasion, se llama *Comun*. Hay tambien Verbos llamados *Impersonales*, porque de ordinario solo se conjugan por las terceras personas, como *Decet*, *ebat*, y otros; todo lo cual se debe tener presente para la Sintaxis.

Las *Personas* son tres: *Ego* primera de Singular, y *Nos* de Plural; *Tu* y *Vos* segunda; *Ille*

é *Illi*, y los demas Nombres y Pronombres tercera. *Qui, quæ, quod*, é *Ipse, ipsa, ipsum*, pueden convenir á todas tres *Personas*.

Los *Modos* mas comunes son cuatro: Indicativo, Imperativo, Subjuntivo é Infinitivo.

Los *Tiempos* son seis: Presente, Pretérito imperfecto, Pretérito perfecto, Pretérito plusquamperfecto, Futuro imperfecto y Futuro perfecto.

Las *Raíces* son tres: Presente, Pretérito perfecto de Indicativo de Activa, y Supino. Del Presente se forman todos los Presentes, é Imperfectos y Futuros en *dus*. Del Pretérito todos los Perfectos y Plusquamperfectos de Activa. Del Supino el Futuro en *rus* y el Participio de Pretérito.

### CONOCIMIENTO Y FORMACION DE TIEMPOS LLANOS.

#### *Indicativo.*

El Presente de Indicativo se conoce en cosa que estamos haciendo al presente, como *yo amo, yo leo*: no se forma, porque es raíz de formacion (1).

El Pretérito imperfecto se conoce en la terminacion *ba* ó *ia*, como *yo amaba, yo leía*: formase del presente de este modo: *amo*, la o en *abam*, *amâbam*: *lego* la o en *ebam*, *legèbam*.

El Pretérito perfecto se conoce en cosa pasa-

(1) A estos romances *estoy*, *quedo*, *ando* y *voy* no les corresponde nada en latin. Por tanto decimos: Yo amo, estoy, quedo, ando y voy amando, *Ego amo*; y así en los demas tiempos y personas.

da, como yo *amé*, ó *he amado*; *yo leí* ó *he leído*: no se forma, porque es raiz de formacion.

El Pretérito plusquamperfecto se conoce en este romance, *habia*, como *yo habia amado*; *yo habia leído*; fórmase del Pretérito de este modo: *amavi* la *i* en *eram*, *amáveram*; *legi* la *i* en *eram*, *légeram*.

El Futuro imperfecto se conoce en cosa que está por venir, como *yo amaré*; *yo leeré*; fórmase del Presente de este modo: *amo* la *o* en *abo*, *amâbo*; *lego*, la *o* en *am*, *legam*.

El Futuro perfecto se conoce en este romance *habré*, como *yo habré amado*; *yo habré leído*: fórmase del Pretérito de este modo: *amávi* la *i* en *ero*, *amávero*; *legi* la *i* en *ero légero*.

### *Imperativo.*

El Imperativo se conoce en cosa que manda, como *ama tú*; *lee tú*: fórmase del Presente de este modo; *amo* la *o* en *a* ó en *ato*, *ama*, vel *amâto*; *lego* la *o* en *e* ó en *ito*, *lege*, vel *légito*.

### *Subjuntivo.*

El Presente de Subjuntivo se conoce en una de estas tres terminaciones *e*, *a*, ó *ea*, como *yo ame*, *yo oiga*, *yo lea*: fórmase del Presente de este modo: *amo la o* en *em*, *amem*; *lego* la *o* en *am*, *legam*.

El Pretérito imperfecto se conoce en estas tres terminaciones *ra*, *ria* y *se*, como *yo amara*, *amaría* y *amase*; *yo leyera*, *leería* y *leyese*: fórmase del Presente de este modo: *amo* la *o* en *arem*, *amârem*; *lego* la *o* en *erem*, *légerem*.

El Pretérito perfecto se conoce en este romance *haya*, como *yo haya amado*; *yo haya leido*: fórmase del Pretérito de este modo: *amávi* la *i* en *erim*, *amáverim*; *legi* la *i* en *erim*, *légerim*.

El Pretérito plusquamperfecto se conoce en estos tres romances *hubiera*, *habria* y *hubiese*, como *yo hubiera*, *habria* y *hubiese amado*; *yo hubiera*, *habria* y *hubiese leido*: fórmase del Pretérito de este modo: *amavi* añadiéndole *ssem amavissem*; *legi* añadiéndole *ssem*, *legissem*.

El Futuro de Subjuntivo se conoce en *re* ó *hubiere*, como *yo amare* ó *hubiere amado*; *yo leyere* ó *hubiere leido*: formase del Pretérito de este modo: *amavi* la *i* en *ero*, *amávero*; *legi* la *i* en *ero*, *légero*.

*Infinitivo.*

*La formacion de las voces de Infinitivo, y de los Participios se enseñará por la viva voz.*

*Nota.* El Infinitivo no tiene Persona ni Número determinado; y asi con una sola terminacion se aplica á todo Nombre ó Pronombre de cualquiera Persona y Número que sea: v. gr. *Video te legere, et fratres tuos audire*: Veo que tú lees, y que tus hermanos oyen.

*Conocimiento de los Tiempos con* de.

El Presente de Indicativo se conoce en *tengo de* ó *he de*, como *yo tengo de*, o *he de amar*.
El Pretérito imperfecto en *habia de*.
El Pretérito perfecto en *hube de* ó *hube de haber*.
El Pretérito plusquamperfecto en *habia de haber*.
El Futuro imperfecto en *habré de*.

El Futuro perfecto en *habré de haber.*

El Presente de Subjuntivo en *haya de.*

El Pretérito imperfecto en *hubiera, habria y hubiese de.*

El Pretérito perfecto en *haya de haber.*

El Pretérito plusquamperfecto en *hubiera, habria y hubiese de haber.*

El Futuro de Subjuntivo en *hubiere de haber.*

Estos tiempos se conjugan por el futuro en *rus* en activa, y por el en *dus* en pasiva y tiempos de *Sum, es, fui.*

## CONJUGACIONES DE LOS VERBOS.

*Conjugacion* es la variacion de las terminaciones del Verbo por sus modos, tiempos y personas. Las *Conjugaciones* regulares de los Verbos son cuatro. La primera tiene la segunda persona del Presente de Indicativo en *as*, y el Infinitivo en *are* largo, como *Amo, Amas, Amâre*: la segunda en *es*, y el Infinitivo en *ere* largo, como *Moneo, Mones, Monère*: la tercera en *is*, y el Infinitivo en *ere* breve, como *Lego, Legis, Légere*: la cuarta en *is*, y el Infinitivo en *ire* largo, como *Audio, Audis, Audire.* Mas para mayor claridad espondrémos antes la Conjugacion del Verbo *Sum.*

### CONJUGACION DEL VERBO *SUM.*

El Verbo *Sum* significa *ser, estar, haber*, &c. Llámase *Substantivo* porque significa la substancia y existencia de las cosas, y *Auxiliar* porque ayuda al Verbo Pasivo á componer sus Tiempos. Conjúgase del modo siguiente.

INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

| | | |
|---|---|---|
| *Sing.* | Yo soy. | *Sum.* |
| | Tú eres. | *Es.* |
| | Aquel es. | *Est.* |
| *Plur.* | Nosotros somos. | *Sumus.* |
| | Vosotros sois. | *Estis.* |
| | Aquellos son. | *Sunt.* |

*Pretérito imperfecto.*

| | | |
|---|---|---|
| *Sing.* | Yo era. | *Eram.* |
| | Tú eras. | *Eras.* |
| | Aquel era. | *Erat.* |
| *Plur.* | Nosotros éramos. | *Erâmus.* |
| | Vosotros érais. | *Erâtis.* |
| | Aquellos eran. | *Erant.* |

*Pretérito perfecto.*

| | | |
|---|---|---|
| *Sing.* | Yo fuí ó he sido. | *Fui.* |
| | Tú fuiste ó has sido. | *Fuisti.* |
| | Aquel fué ó ha sido. | *Fuit.* |
| *Plur.* | Nosotros fuimos ó hemos sido. | *Fuimus.* |
| | Vosotros fuísteis ó habeis sido. | *Fuistis.* |
| | Aquellos fueron ó han sido. | *Sunt, fuerunt*, vel *fuere.* |

*Pretérito plusquamperfecto.*

| | | |
|---|---|---|
| *Sing.* | Yo habia sido. | *Fúeram.* |
| | Tú habias sido. | *Fúeras.* |
| | Aquel habia sido. | *Fúerat.* |
| *Plur.* | Nosotros habíamos sido. | *Fuerâmus.* |
| | Vosotros habíais sido. | *Fuerâtis.* |
| | Aquellos habian sido. | *Fúerant.* |

*Futuro imperfecto.*

*Sing.* Yo seré. —— *Ero.*
Tú serás. —— *Eris.*
Aquel será. —— *Erit.*
*Plur.* Nosotros serémos. —— *Érimus.*
Vosotros seréis. —— *Éritis.*
Aquellos serán. —— *Erunt.*

*Futuro perfecto.*

*Sing.* Yo habré sido. —— *Fúero.*
Tú habrás sido. —— *Fúeris.*
Aquel habrá sido. —— *Fúerit.*
*Plur.* Nosotros habrémos sido. —— *Fuerimus.*
Vosotros habréis sido. —— *Fueritis.*
Aquellos habrán sido. —— *Fúerint.*

IMPERATIVO.

*Presente y Futuro.*

*Sing.* Sé tú. —— *Es*, vel *Esto.*
Sea aquel. —— *Esto.*
*Plur.* Sed vosotros. —— *Este*, vel *estôte.*
Sean aquellos. —— *Sunto.*

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo sea. —— *Sim.*
Tú seas. —— *Sis.*
Aquel sea. —— *Sit.*
*Plur.* Nosotros seamos. —— *Simus.*
Vosotros seais. —— *Sitis.*
Aquellos sean. —— *Sint.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo fuera, sería y fuese. —— *Essem.*

Tú fueras, serías y fueses ——— *Esses.*
Aquel fuera, sería y fuese.——— *Esset.*
*Plur.* Nosotros fuéramos, seríamos y fuésemos. *Essêmus.*
Vosotros fuérais, seríais y fuéseis. *Essêtis.*
Aquellos fueran, serían y fuesen.——*Essent.*

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo haya sido. ——— *Fúerim.*
Tú hayas sido. ——— *Fúeris.*
Aquel haya sido.——— *Fúerit.*
*Plur.* Nosotros háyamos sido. ——— *Fuerimus.*
Vosotros háyais sido. ——— *Fueritis.*
Aquellos hayan sido. ——— *Fúerint.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo hubiera, habria y hubiese sido. *Fuissem.*
Tú hubieras, habrias y hubieses sido. *Fuisses.*
Aquel hubiera, habria y hubiese sido. *Fuisset.*
*Plur.* Nosotros hubiéramos, habríamos y hubiésemos sido. *Fuissêmus.*
Vosotros hubiérais, habríais y hubiéseis sido. *Fuissêtis.*
Aquellos hubieran, habrian y hubiesen sido. *Fuissent.*

*Futuro de Subjuntivo.*

*Sing.* Yo fuere ó hubiere sido.——— *Fúero.*
Tú fueres ó hubieres sido. ——— *Fúeris.*
Aquel fuere ó hubiere sido.——— *Fúerit.*
*Plur.* Nosotros fuéremos ó hubiéremos sido.—*Fuerimus.*
Vosotros fuéreis ó hubiéreis sido.–*Fueritis.*
Aquellos fueren ó hubieren sido.–*Fúerint.*

INFINITIVO.

*Presente*, y *Pretérito imperfecto.*

Ser; que yo soy ó era, &c. ——— *Esse.*

*Pretérito perfecto* y *Plusquamperfecto.*

Haber sido; que yo fuí ó habia sido, &c.—*Fuisse.*

*Futuro primero.*

Haber de ser; que yo seré ó he de ser, &c.——*Fore* ó *Futûrum, ram, rum esse.*

*Futuro segundo.*

Que yo fuera, sería, ó hubiera sido, &c.—— *Futûrum, ram, rum fuisse.*

*Participio de Futuro en* rus.

El que será ó ha de ser, &c.——*Futûrus, ra, rum.*

*Nota.* Los compuestos de *Sum, es, fui* son once: *Absum, Adsum, Desum, Insum, Intersum, Obsum, Possum, Præsum, Prosum, Subsum*, y *Supersum.* Todos se conjugan como su simple, fuera de *Possum* y *Prosum*, como se verá en sus propias Conjugaciones.

*Absum, Præsum* y *Possum* tienen Participio de Presente. *Possum* é *Insum* carecen de Futuro en *rus* é Imperativo.

## EGEMPLO DE LA PRIMERA CONJUGACION.

### *VOZ ACTIVA.*

INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo amo.——————*Amo.*

Tú amas.——————*Amas.*

Aquel ama.——————*Amat.*

*Plur.* Nosotros amamos. —— *Amâmus.*
Vosotros amais. —— *Amâtis.*
Aquellos aman. —— *Amant.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo amaba. —— *Amâbam.*
Tú amabas. —— *Amábas.*
Aquel amaba. —— *Amábat.*
*Plur.* Nosotros amábamos. —— *Amabâmus.*
Vosotros amábais. —— *Amabâtis.*
Aquellos amaban. —— *Amábant.*

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo amé ó he amado. —— *Amávi.*
Tú amaste ó has amado. —— *Amavisti.*
Aquel amó ó ha amado. —— *Amâvit.*
*Plur.* Nosotros amamos, ó hemos amado. —— *Amávimus.*
Vosotros amásteis ó habeis amado. —— *Amavistis.*
Aquellos amaron ó han amado. —— *Amavérunt, vel amavêre.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo habia amado. —— *Amáveram.*
Tú habias amado. —— *Amáveras.*
Aquel habia amado. —— *Amáverat.*
*Plur.* Nosotros habíamos amado. —— *Amaverâmus.*
Vosotros habiais amado. —— *Amaverâtis.*
Aquellos habian amado. —— *Amáverant.*

*Futuro imperfecto.*

*Sing.* Yo amaré. —— *Amâbo.*
Tú amarás. —— *Amâbis.*
Aquel amará. —— *Amâbit.*

*Plur.* Nosotros amarémos. ——— *Amábimus.*
Vosotros amaréis. ——— *Amábitis.*
Aquellos amarán. ——— *Amábunt.*

*Futuro perfecto.*

*Sing.* Yo habré amado. ——— *Amávero.*
Tú habrás amado. ——— *Amáveris.*
Aquel habrá amado. ——— *Amáverit.*
*Plur.* Nosotros habrémos amado. ——— *Amaverimus.*
Vosotros habreis amado. ——— *Amaveritis.*
Aquellos habrán amado. ——— *Amáverint.*

IMPERATIVO.

*Presente y Futuro.*

*Sing.* Ama tú. ——— *Ama,* vel *amâto.*
Ame aquel. ——— *Amâto.*
*Plur.* Amad vosotros. ——— *Amâte,* vel *amatôte.*
Amen aquellos. ——— *Amánto.*

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo ame. ——— *Amem.*
Tú ames. ——— *Ames.*
Aquel ame. ——— *Amet.*
*Plur.* Nosotros amemos. ——— *Amêmus.*
Vosotros ameis. ——— *Amêtis.*
Aquellos amen. ——— *Ament.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo amára, amaría y amase. ——— *Amârem.*
Tú amáras, amarías y amases. ——— *Amáres.*
Aquel amára, amaría y amase. ——— *Amâret.*
*Plur.* Nosotros amáramos, amaríamos y amásemos. *Amarémus.*

Vosotros amárais, amaríais y amáseis. *Amarêtis.*

Aquellos amáran, amarian y amasen. *Amárent.*

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo haya amado. ——— *Amáverim.*
Tú hayas amado. ——— *Amáveris.*
Aquel haya amado. ——— *Amáverit.*
*Plur.* Nosotros háyamos amado. — *Amaverimus.*
Vosotros háyais amado. —— *Amaveritis.*
Aquellos hayan amado. —— *Amáverint.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo hubiera, habria y hubiese amado. — *Amavissem.*
Tú hubieras habrias y hubieses amado. *Amavisses.*
Aquel hubiera, habria y hubiese amado. *Amavisset.*
*Plur.* Nosotros hubiéramos, habríamos y hubiésemos amado. *Amavissèmus.*
Vosotros hubiérais, habríais y hubiéseis amado. *Amavissétis.*
Aquellos hubieran, habrian y hubiesen amado. *Amavissent.*

*Futuro de Subjuntivo.*

*Sing.* Yo amáre ó hubiere amado. — *Amávero.*
Tú amáres o hubieres amado. — *Amáveris.*
Aquel amáre ó hubiere amado. *Amáverit.*
*Plur.* Nosotros amáremos ó hubiéremos amado. *Amaverimus.*

Vosotros amáreis ó hubiéreis amado.—*Amaveritis.*

Aquellos amáren ó hubieren amado.—*Amáverint.*

INFINITIVO.

*Presente y Pretérito imperfecto.*

Amar; que yo amo ó amaba, &c. ——*Amâre.*

*Pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

Haber amado; que yo amé ó habia amado, &c. *Amavisse.*

*Futuro primero.*

Haber de amar; que yo amaré ó he de amar, &c. *Amatûrum, ram, rum esse* vel *amâtum ire.*

*Futuro segundo.*

Que yo amára, amaria ó hubiera amado, &c. *Amatûrum, ram, rum fuisse.*

*Gerundios substantivos.*

De amar. —— Genit. *Amandi.*

Para amar. —— Dat. *Amando.*

Á amar. —— Acusat. *Amandum.*

Por amar, ó amando. —— Ablat. *Amando.*

*Supino.*

Á amar. —— *Amâtum.*

*Participio de presente é imperfecto.*

El que ama ó amaba, &c. —— *Amans, tis.*

*Participio de futuro en* rus.

El que amará ó ha de amar, &c. —— *Amatûrus, ra, rum.*

## *VOZ PASIVA.*

### INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo soy amado ——— *Amor.*
Tú eres amado. ——— *Amâris* vel *amâre.*
Aquel es amado. ——— *Amâtur.*
*Plur.* Nosotros somos amados. ——— *Amâmur.*
Vosotros sois amados. ——— *Amámini.*
Aquellos son amados. ——— *Amántur.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo era amado. ——— *Amábar.*
Tú eras amado. — *Amabâris*, vel *amabâre.*
Aquel era amado. ——— *Amabâtur.*
*Plur.* Nosotros éramos amados. ——— *Amabâmur.*
Vosotros érais amados. ——— *Amabámini.*
Aquellos eran amados. ——— *Amabántur.*

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo fuí, ó he sido amado. —— *Amâtus, ta, tum sum*, vel *fui.*
Tú fuiste, ó has sido amado. —— *Amâtus, ta, tum es*, vel *fuisti.*
Aquel fué, ó ha sido amado. ——— *Amâtus, ta, tum est*, vel *fuit.*
*Plur.* Nosotros fuimos ó hemos sido amados. *Amâti, tæ, ta sumus*, vel *fuimus.*
Vosotros fuísteis, ó habeis sido amados. *Amati, tæ, ta, estis*, vel *fuistis.*
Aquellos fueron, ó han sido amados. *Amâti, tæ, ta sunt, fuérunt*, vel *fuêre.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo habia sido amado. —— *Amâtus, ta, tum eram*, vel *fúeram.*
Tú habias sido amado. —— *Amâtus, ta, tum eras*, vel *fúeras.*
Aquel habia sido amado. —— *Amâtus, ta, tum erat*, vel *fúerat.*
*Plur.* Nosotros habíamos sido amados. —— *Amáti, tæ, ta erâmus*, vel *fuerâmus.*
Vosotros habíais sido amados. —— *Amáti, tæ, ta erâtis*, vel *fuerâtis.*
Aquellos habian sido amados. —— *Amáti tæ, ta erant*, vel *fúerant.*

*Futuro imperfecto.*

*Sing.* Yo seré amado. —— *Amábor.*
Tú serás amado. —— *Amáberis*, vel *amábere.*
Aquel será amado. —— *Amábitur.*
*Plur.* Nosotros seremos amados. —— *Amábimur.*
Vosotros sereis amados. —— *Amabímini.*
Aquellos serán amados. —— *Amabúntur.*

*Futuro perfecto.*

*Sing.* Yo habré sido amado. —— *Amâtus, ta, tum fúero.*
Tú habrás sido amado. —— *Amâtus, ta, tum fúeris.*
Aquel habrá sido amado. —— *Amâtus, ta, tum fúerit.*
*Plur.* Nosotros habrémos sido amados. —— *Amáti, tæ, ta fuerimus.*

Vosotros habreis sido amados. — *Amâti, tæ, ta fueritis.*

Aquellos habrán sido amados. — *Amâti, tæ, ta fúerint.*

IMPERATIVO.

*Presente y Futuro.*

*Sing.* Sé tú amado. — *Amâre*, vel *amâtor.*

Sea aquel amado. — *Amâtor.*

*Plur.* Sed vosotros amados. — *Amámini*, vel *amáminor.*

Sean aquellos amados. — *Amántor.*

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo sea amado. — *Amer.*

Tú seas amado. — *Amèris* vel *Amère.*

Aquel sea amado. — *Ametur.*

*Plur.* Nosotros seamos amados. — *Amemur.*

Vosotros seais amados. — *Amémini.*

Aquellos sean amados. — *Améntur.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo fuera, sería, y fuese amado. *Amârer.*

Tú fueras, serías y fueses amado. *Amarêris*, vel *amarêre.*

Aquel fuera, sería y fuese amado. — *Amaretur.*

*Plur.* Nosotros fuéramos, seríamos y fuésemos amados. *Amarêmur.*

Vosotros fuérais, seríais y fuéseis amados. *Amarémini.*

Aquellos fueran, serían y fuesen amados. *Amaréntur.*

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo haya sido amado. — *Amâtus, ta, tum sim*, vel *fúerim.*

Tú hayas sido amado. — *Amâtus, ta, tum sis*, vel *fúeris.*

Aquel haya sido amado. — *Amâtus, ta, tum sit*, vel *fúerit.*

*Plur.* Nosotros hayamos sido amados. — *Amáti, tæ, ta simus*, vel *fuerimus.*

Vosotros hayais sido amados. — *Amáti, tæ, ta sitis*, vel *fueritis.*

Aquellos hayan sido amados. — *Amáti, tæ, ta sint*, vel *fúerint.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo hubiera, habria y hubiese sido amado. *Amâtus, ta, tum essem*, vel *fuissem.*

Tú hubieras, habrias y hubieses sido amado. *Amâtus, ta, tum esses*, vel *fuisses.*

Aquel hubiera, habria y hubiese sido amado. *Amâtus, ta, tum esset*, vel *fuisset.*

*Plur.* Nosotros hubiéramos, habríamos y hubiésemos sido amados. *Amáti, tæ, ta essémus*, vel *fuissêmus.*

Vosotros hubiérais, habríais y hubiéseis sido amados. *Amáti, tæ, ta essêtis*, vel *fuissêtis.*

Aquellos hubieran, habrian y hubiesen sido amados. *Amáti, tæ, ta essent*, vel *fuissent.*

*Futuro de Subjuntivo.*

*Sing.* Yo fuere ó hubiere sido amado — *Amâtus, ta, tum ero*, vel *fúero.*

Tú fueres ó hubieres sido amado. — *Amâtus, ta, tum eris*, vel *fúeris.*

Aquel fuere ó hubiere sido amado. — *Amâtus, ta, tum erit*, vel *fúerit.*

*Plur.* Nosotros fuéremos ó hubiéremos sido amados. *Amáti, tæ, ta érimus*, vel *fuerimus.*

Vosotros fuéreis ó hubiéreis sido amados. *Amáti, tæ, ta éritis*, vel *fuerit.*

Aquellos fueren ó hubieren sido amados. *Amáti, tæ, ta erunt*, vel *fúerint.*

INFINITIVO.

*Presente é imperfecto.*

Ser amado; que yo soy ó era amado, &c. — *Amári.*

*Pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

Haber sido amado; que yo fuí ó habia sido amado, &c. *Amâtum, tam, tum esse*, vel *fuisse.*

*Futuro primero.*

Haber de ser amado; que yo seré ó he de ser amado, &c. *Amandum, dam, dum esse*, vel *amâtum iri.*

*Futuro segundo.*

Que yo fuera, sería, ó hubiera sido amado, &c. *Amandum, dam, dum fuisse.*

*Gerundios adjetivos.*

De ser amado. ——— Genit. *Amandi, dæ, di.*
Para ser amado. ——— Dat. *Amando, dæ, do.*
A ser amado. — Acusat. *Amandum, dam, dum.*
Por ser, ó siendo amado. Ablat. *Amando, da, do.*

*Supino.*

De ser amado. ——— *Amátu.*

*Participio de Pret. perfecto y Plusquamperfecto.*

Amado, el que fué ó habia sido amado. ——— *Amâtus, ta, tum.*

*Participio de futuro en dus.*

El que será ó ha de ser amado, &c. ——— *Amandus, da, dum.*

## EGEMPLO DE LA SEGUNDA CONJUGACION.

## *VOZ ACTIVA.*

### INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo amonesto. ——— *Mónco.*
Tú amonestas. ——— *Mones.*
Aquel amonesta ——— *Monet.*
*Plur.* Nosotros amonestamos. ——— *Monêmus.*
Vosotros amonestais. ——— *Monêtis.*
Aquellos amonestan. ——— *Monent.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo amonestaba. ——— *Monêbam.*
Tú amonestabas. ——— *Monebas.*
Aquel amonestaba ——— *Monêbat.*
*Plur.* Nosotros amonestábamos. ——— *Monebâmus.*
Vosotros amonestábais. ——— *Monebâtis.*
Aquellos amonestaban. ——— *Monêbant.*

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo amonesté o he amonestado. ——— *Mónui.*
Tú amonestaste ó has amonestado. *Monuisti.*
Aquel amonestó ó ha amonestado. *Mónuit.*

Plur. Nosotros amonestamos ó hemos amonestado. *Monuimus.*
Vosotros amonestásteis ó habeis amonestado. *Monuístis.*
Aquellos amonestaron ó han amonestado. *Monuérunt*, vel *monuêre.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

Sing. Yo habia amonestado.——*Monúeram.*
Tú habias amonestado.——*Monúeras.*
Aquel habia amonestado.——*Monúerat.*
Plur. Nosotros habíamos amonestado.——*Monuerâmus.*
Vosotros habíais amonestado.—*Monuerâtis.*
Aquellos habian amonestado.—*Monúerant.*

*Futuro imperfecto.*

Sing. Yo amonestaré.——*Monêbo.*
Tú amonestarás.——*Monêbis.*
Aquel amonestará.——*Monêbit.*
Plur. Nosotros amonestarémos.——*Monébimus.*
Vosotros amonestaréis.——*Monébitis.*
Aquellos amonestarán.——*Monebunt.*

*Futuro perfecto.*

Sing. Yo habré amonestado.——*Monúero.*
Tú habrás amonestado.——*Monúeris.*
Aquel habrá amonestado.——*Monúerit.*
Plur. Nosotros habrémos amonestado.——*Monuerimus.*
Vosotros habreis amonestado.—*Monueritis.*
Aquellos habran amonestado.—*Monúerint.*

IMPERATIVO.

*Presente y Futuro.*

*Sing.* Amonesta tú. ——— *Mone*, vel *monêto.*
Amoneste aquel. ——— *Monêto.*
*Plur.* Amonestad vosotros.—*Monéte* vel *monetôte.*
Amonesten aquellos. ——— *Monénto.*

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo amoneste. ——— *Móneam.*
Tú amonestes. ——— *Móneas.*
Aquel amoneste. ——— *Móneat.*
*Plur.* Nosotros amonestemos. ——— *Moneâmus.*
Vosotros amonesteis. ——— *Moneâtis.*
Aquellos amonesten. ——— *Móneant.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo amonestára, amonestaría y amonestase. *Monerem.*
Tú amonestáras, amonestarías y amonestases. *Moneres.*
Aquel amonestára, amonestaría y amonestase. *Monèret.*
*Plur.* Nosotros amonestáramos, amonestaríamos y amonestásemos. *Monerèmus.*
Vosotros amonestárais, amonestaríais y amonestáseis. *Monerêtis.*
Aquellos amonestáran, amonestarían y amonestasen. *Monérent.*

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo haya amonestado. ——— *Monúerim.*
Tú hayas amonestado. ——— *Monúeris.*
Aquel haya amonestado. ——— *Monúerit.*
*Plur.* Nosotros háyamos amonestado. *Monuerimus.*
Vosotros háyais amonestado. —— *Monueritis.*
Aquellos hayán amonestado. —— *Monúerint.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo hubiera, habria y hubiese amonestado. *Monuissem.*
Tú hubieras, habrias y hubieses amonestado. *Monuisses.*
Aquel hubiera, habria y hubiese amonestado. *Monuisset.*
*Plur.* Nosotros hubiéramos, habríamos y hubiésemos amonestado. *Monuissémus.*
Vosotros hubierais, habriais y hubiéseis amonestado. *Monuissetis.*
Aquellos hubieran, habrian y hubiesen amonestado. *Monuíssent.*

*Futuro de Subjuntivo.*

*Sing.* Yo amonestáre ó hubiere amonestado. *Monúero.*
Tú amonestáres ó hubieres amonestado. *Monúeris.*
Aquel amonestáre ó hubiere amonestado. *Monúerit.*
*Plur.* Nosotros amonestáremos ó hubiéremos amonestado. *Monuerimus.*

*

Vosotros amonestáreis ó hubiéreis amonestado. *Monueritis.*

Aquellos amonestáren ó hubieren amonestado. *Monúerint.*

INFINITIVO.

*Presente y Pretérito imperfecto.*

Amonestar; que yo amonesto, ó amonestaba, &c. *Monêre.*

*Pretérito perfecto y Plusquamperfecto.*

Haber amonestado; que yo amoneste, ó habia amonestado, &c. *Monuisse.*

*Futuro primero.*

Haber de amonestar; que yo amonestaré ó he de amonestar, &c. *Monitûrum, ram, rum esse,* vel *mónitum ire.*

*Futuro segundo.*

Que yo amonestára, amonestaría ó hubiera amonestado, &c. *Monitûrum, ram, rum fuisse.*

*Gerundios Substantivos.*

De amonestar. ——— Genit. *Monendi.*
Para amonestar. ——— Dat. *Monendo.*
Á amonestar. ——— Acusat. *Monendum.*
Por amonestar, ó amonestando. Ablat. *Monendo.*

*Supino.*

Á amonestar. ——— *Mónitum.*

*Participio de Presente é imperfecto.*

El que amonesta, ó amonestaba, &c. *Monens, tis.*

*Participio de Futuro en* rus.

El que amonestará, ó ha de amonestar, &c. *Monitûrus, ra, rum.*

## *VOZ PASIVA.*

### INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo soy amonestado.——*Móneor.*
Tú eras amonestado.——*Monêris,* vel *monêre.*
Aquel es amonestado.——*Monétur.*
*Plur.* Nosotros somos amonestados.——*Monêmur.*
Vosotros sois amonestados.——*Monémini.*
Aquellos son amonestados.——*Monéntur.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo era amonestado.——*Monêbar.*
Tú eras amonestado. *Monebâris* vel *monebâre.*
Aquel era amonestado.——*Monebâtur.*
*Plur.* Nosotros éramos amonestados. *Monebâmur.*
Vosotros érais amonestados.——*Monebámini.*
Aquellos eran amonestados.——*Monebántur.*

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo fuí ó he sido amonestado. *Mónitus, ta, tum sum,* vel *fui.*
Tú fuiste ó has sido amonestado. *Mónitus, ta, tum es,* vel *fuisti.*

Aquel fue ó ha sido amonestado. *Mónitus, ta, tum est*, vel *fuit*.

*Plur.* Nosotros fuimos ó hemos sido amonestados. *Móniti, tæ, ta sumus*, vel *fuimus*.

Vosotros fuísteis ó habeis sido amonestados. *Móniti, tæ, ta estis*, vel *fuistis*.

Aquellos fueron ó han sido amonestados. *Móniti, tæ, ta sunt, fuerunt*, vel *fuere*.

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo habia sido amonestado. *Mónitus, ta, tum eram*, vel *fúeram*.

Tú habias sido amonestado. *Mónitus, ta, tum eras*, vel *fúeras*.

Aquel habia sido amonestado. *Mónitus, ta, tum erat*, vel *fúerat*.

*Plur.* Nosotros habíamos sido amonestados. *Móniti, tæ, ta erâmus*, vel *fuerâmus*.

Vosotros habíais sido amonestados. *Móniti, tæ, ta erâtis*, vel *fuerâtis*.

Aquellos habian sido amonestados. *Móniti, tæ, ta erant*, vel *fuerant*.

*Futuro imperfecto.*

*Sing.* Yo seré amonestado. ——— *Monêbor*.

Tú serás amonestado. *Monéberis*, vel *monébere*.

Aquel será amonestado. ——— *Monébitur*.

*Plur.* Nosotros seremos amonestados. *Monébimur*.

Vosotros sereis amonestados. *Monebimini*.

Aquellos serán amonestados. *Monebúntur*.

*Futúro perfecto.*

*Sing.* Yo habré sido amonestado. *Mónitus, ta, tum fúero.*
Tú habrás sido amonestado. *Mónitus, ta, tum fúeris.*
Aquel habrá sido amonestado. *Mónitus, ta, tum fúerit.*
*Plur.* Nosotros habrémos sido amonestados. *Móniti, tæ, ta fuerimus.*
Vosotros habréis sido amonestados. *Móniti, tæ, ta fueritis.*
Aquellos habrán sido amonestados. *Móniti, tæ, ta fúerint.*

IMPERATIVO.

*Presente y Futuro.*

*Sing.* Sé tú amonestado. *Monêre*, vel *monêtor.*
Sea aquel amonestado. ——— *Monetor.*
*Plur.* Sed vosotros amonestados. —— *Monémini*, vel *monéminor.*
Sean aquellos amonestados. —— *Monéntor.*

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo sea amonestado. ——— *Mónear.*
Tú seas amonestado. *Moneâris* vel *moneâre.*
Aquel sea amonestado. ——— *Moneâtur.*
*Plur.* Nosotros seamos amonestados. *Moneâmur.*
Vosotros seais amonestados. —— *Moneámini.*
Aquellos sean amonestados. — *Moneántur.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo fuera, sería y fuese amonestado. *Monêrer.*
Tú fueras, serías y fueses amonestado. *Monerêris*, vel *monerêre.*
Aquel fuera, sería y fuese amonestado. *Monerêtur.*
*Plur.* Nosotros fuéramos, seríamos y fuésemos amonestados. *Monerêmur.*
Vosotros fuérais, seríais y fuéseis amonestados. *Monerémini.*
Aquellos fueran, serian y fuesen amonestados. *Moneréntur.*

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo haya sido amonestado. *Mónitus, ta, tum sim*, vel *fúerim.*
Tú hayas sido amonestado. *Mónitus, ta, tum sis*, vel *fúeris.*
Aquel haya sido amonestado. *Mónitus, ta, tum sit*, vel *fúerit.*
*Plur.* Nosotros hayamos sido amonestados. *Móniti, tæ, ta simus*, vel *fuerimus.*
Vosotros hayais sido amonestados. *Móniti, tæ, ta sitis*, vel *fueritis.*
Aquellos hayan sido amonestados. *Móniti, tæ, ta sint*, vel *fúerint.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo hubiera, habria y hubiese sido amonestado. *Mónitus, ta, tum essem*, vel *fuissem.*

Tú hubieras, habrias y hubieses sido amonestado. *Mónitus, ta, tum esses*, vel *fuisses*.

Aquel hubiera, habria y hubiese sido amonestado. *Mónitus, ta, tum esset*, vel *fuisset*.

*Plur.* Nosotros hubiéramos, habríamos y hubiésemos sido amonestados. *Móniti, tæ, ta essêmus*, vel *fuissêmus*.

Vosotros hubiérais, habríais y hubiéseis sido amonestados. *Móniti, tæ, ta essêtis* vel *fuissêtis*.

Aquellos hubieran, habrian y hubiesen sido amonestados. *Móniti, tæ, ta essent*, vel *fuissent*.

*Futuro de Subjuntivo.*

*Sing.* Yo fuere ó hubiere sido amonestado. *Mónitus, ta, tum ero*, vel *fúero*.

Tú fueres ó hubieres sido amonestado. *Mónitus, ta, tum eris*, vel *fúeris*.

Aquel fuere ó hubiere sido amonestado. *Mónitus, ta, tum erit*, vel *fúerit*.

*Plur.* Nosotros fuéremos ó hubiéremos sido amonestados. *Móniti, tæ, ta érimus*, vel *fuerimus*.

Vosotros fuéreis ó hubiéreis sido amonestados. *Móniti, tæ, ta éritis*, vel *fueritis*.

Aquellos fueren ó hubieren sido amonestados. *Móniti, tæ, ta erunt*, vel *fúerint*.

INFINITIVO.

*Presente y pretérito imperfecto.*

Ser amonestado; que yo soy, ó era amonestado, &c. *Monéri.*

*Pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

Haber sido amonestado; que yo fuí ó habia sido amonestado, &c. *Mónitum, tam, tum esse* vel *fuisse.*

*Futuro primero.*

Haber de ser amonestado; que yo seré ó he de ser amonestado, &c. *Monendum, dam, dum esse,* vel *mónitum iri.*

*Futuro segundo.*

Que yo fuera, sería ó hubiera sido amonestado, &c. *Monendum, dam, dum, fuisse.*

*Gerundios Adjetivos.*

De ser amonestado.——Genit. *Monendi, dæ, di.*
Para ser amonestado.——Dativ. *Monendo, dæ, do.*
A ser amonestado.——Ac. *Monendum, dam, dum.*
Por ser, ó siendo amonestado.——Ablat. *Monendo, da, do.*

*Supino.*

De ser amonestado.——*Mónitu.*

*Participio de Pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

Amonestado; el que fue ó habia sido amonestado. *Mónitus, ta, tum.*

*Participio de Futuro en dus.*

El que será ó ha de ser amonestado, &c.—*Monendus, da, dum.*

## EGEMPLO DE LA TERCERA CONJUGACION.

### *VOZ ACTIVA.*

INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

| | | |
|---|---|---|
| *Sing.* | Yo leo. | *Lego.* |
| | Tú lees. | *Legis.* |
| | Aquel lee. | *Legit.* |
| *Plur.* | Nosotros leemos. | *Légimus.* |
| | Vosotros leeis. | *Légitis.* |
| | Aquellos leen. | *Legunt.* |

*Pretérito imperfecto.*

| | | |
|---|---|---|
| *Sing.* | Yo leía. | *Legêbam.* |
| | Tú leías. | *Legebas.* |
| | Aquel leía. | *Legébat.* |
| *Plur.* | Nosotros leíamos. | *Legebâmus.* |
| | Vosotros leíais. | *Legebâtis.* |
| | Aquellos leían. | *Legébant.* |

*Pretérito perfecto.*

| | | |
|---|---|---|
| *Sing.* | Yo leí ó he leído. | *Legi.* |
| | Tú leíste ó has leído. | *Legisti.* |
| | Aquel leyó ó ha leído. | *Legit.* |
| *Plur.* | Nosotros leímos ó hemos leído. | *Légimus.* |
| | Vosotros leísteis ó habeis leído. | *Legistis.* |

Aquellos leyeron ó han leído, *Legérunt vel legêre.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo habia leído. — *Légeram.*
Tú habias leído. — *Légeras.*
Aquel habia leído. — *Légerat.*
*Plur.* Nosotros habíamos leído. — *Legerâmus.*
Vosotros habíais leído. — *Legerâtis.*
Aquellos habian leído. — *Légerant.*

*Futuro imperfecto.*

*Sing.* Yo leeré. — *Legam.*
Tú leerás. — *Leges.*
Aquel leerá. — *Leget.*
*Plur.* Nosotros leerémos. — *Legêmus.*
Vosotros leeréis. — *Legêtis.*
Aquellos leerán. — *Legent.*

*Futuro perfecto.*

*Sing.* Yo habré leído. — *Légero.*
Tú habrás leído. — *Légeris.*
Aquel habrá leído. — *Légerit.*
*Plur.* Nosotros habrémos leído. — *Legerimus.*
Vosotros habréis leído. — *Legeritis.*
Aquellos habrán leído. — *Légerint.*

IMPERATIVO.

*Presente y Futuro.*

*Sing.* Lee tú. — *Lege vel légito.*
Lea aquel. — *Légito.*
*Plur.* Leed vosotros. — *Légite vel legitôte.*
Lean aquellos. — *Legúnto.*

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo lea. — *Legam.*
Tú leas. — *Legas.*
Aquel lea. — *Legat.*
*Plur.* Nosotros leamos. — *Legâmus.*
Vosotros leais. — *Legâtis.*
Aquellos lean. — *Legant.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo leyera, leería y leyese. — *Légerem.*
Tú leyeras, leerías y leyeses. — *Légeres.*
Aquel leyera, leería y leyese. — *Légeret.*
*Plur.* Nosotros leyéramos, leeríamos y leyésemos. *Legerêmus.*
Vosotros leyérais, leeríais y leyéseis. *Legerêtis.*
Aquellos leyeran, leerían y leyesen. *Légerent.*

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo haya leído. — *Légerim.*
Tú hayas leído. — *Légeris.*
Aquel haya leído. — *Légerit.*
*Plur.* Nosotros hayamos leido. — *Legerimus.*
Vosotros hayais leído. — *Legeritis.*
Aquellos hayan leído. — *Légerint.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo hubiera, habria y hubiese leído. *Legissem.*
Tú hubieras, habrias y hubieses leído. *Légisses.*

Aquel hubiera, habria y hubiese leído. *Legisset.*

*Plur.* Nosotros hubiéramos, habríamos y hubiésemos leído. *Legissémus.*

Vosotros hubiérais, habríais y hubiéseis leído. *Legissêtis.*

Aquellos hubieran, habrian y hubiesen leído. *Legissent.*

*Futuro de Subjuntivo.*

*Sing.* Yo leyere ó hubiere leído. ——— *Légero.*

Tú leyeres o hubieres leído. ——— *Légeris.*

Aquel leyere ó hubiere leído. —— *Légerit.*

*Plur.* Nosotros leyéremos ó hubiéremos leído. *Legerimus.*

Vosotros leyéreis ó hubiéreis leído. —— *Legeritis.*

Aquellos leyeren ó hubieren leído. —— *Légerint.*

INFINITIVO.

*Presente* y *Pretérito imperfecto.*

Leer; que yo leo ó leia, &c. ——— *Légere.*

*Pretérito perfecto* y *plusquamperfecto.*

Haber leído; que yo leí ó habia leído, &c. *Legisse.*

*Futuro primero.*

Haber de leer; que yo leeré ó he de leer, &c. *Lectûrum, ram, rum esse,* vel *lectum ire.*

*Futuro segundo.*

Que yo leyera, leería o hubiera leído, &c. *Lectûrum, ram, rum fuisse.*

*Gerundios Substantivos.*

De leer. ——— Genit. *Legendi.*
Para leer. ——— Dat. *Legendo.*
Á leer. ——— Acusat. *Legendum.*
Por leer ó leyendo. ——— Ablat. *Legendo.*

*Supino.*

Á leer. ——— *Lectum.*

*Participio de presente é imperfecto.*

El que lee ó leía, &c. ——— *Legens, tis.*

*Participio de Futuro en rus.*

El que leerá ó ha de leer, &c. ——— *Lectûrus, ra, rum.*

## *VOZ PASIVA.*

INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo soy leído. ——— *Legor.*
Tú eres leído. ——— *Légeris*, vel *légere.*
Aquel es leído. ——— *Légitur.*
*Plur.* Nosotros somos leídos. ——— *Légimur.*
Vosotros sois leídos. ——— *Legímini.*
Aquellos son leídos. ——— *Legúntur.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo era leído. ——— *Legêbar.*
Tú eras leído. ——— *Legebâris*, vel *legebâre.*
Aquel era leído. ——— *Legebâtur.*
*Plur.* Nosotros éramos leídos. ——— *Legebâmur.*
Vosotros érais leídos. ——— *Legebámini.*
Aquellos eran leídos. ——— *Legebántur.*

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo fuí ó he sido leído. *Lectus, ta, tum sum,* vel *fui.*
Tú fuiste ó has sido leído. *Lectus, ta, tum es,* vel *fuisti.*
Aquel fue ó ha sido leído. *Lectus, ta, tum est,* vel *fuit.*
*Plur.* Nosotros fuímos ó hemos sido leídos. *Lecti, tæ, ta sumus,* vel *fuimus.*
Vosotros fuísteis ó habeis sido leídos. *Lecti, tæ, ta estis,* vel *fuistis.*
Aquellos fueron ó han sido leídos. *Lecti, tæ, ta sunt, fuérunt,* vel *fuêre.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo habia sido leído. *Lectus, ta, tum eram,* vel *fúeram.*
Tú habias sido leído. *Lectus, ta, tum eras,* vel *fúeras.*
Aquel habia sido leído. *Lectus, ta, tum erat,* vel *fúerat.*
*Plur.* Nosotros habíamos sido leídos. *Lecti, tæ, ta erâmus,* vel *fuerâmus.*
Vosotros habíais sido leídos. *Lecti, tæ, ta erâtis,* vel *fuerâtis.*
Aquellos habian sido leídos. *Lecti, tæ, ta erant* vel *fúerant.*

*Futuro imperfecto.*

*Sing.* Yo seré leído. ——— *Legar.*
Tú serás leído. ——— *Legeris,* vel *legére.*
Aquel será leído. ——— *Legetur.*

Plur. Nosotros serémos leídos. ——— *Legêmur.*
Vosotros sereis leídos. ——— *Legémini.*
Aquellos serán leídos. ——— *Legéntur.*

*Futuro perfecto.*

Sing. Yo habré sido leído. *Lectus, ta, tum fúero.*
Tú habrás sido leído. *Lectus, ta, tum fúeris.*
Aquel habrá sido leído. *Lectus, ta, tum fúerit.*
Plur. Nosotros habrémos sido leídos. *Lecti, tæ, ta fuerimus.*
Vosotros habréis sido leídos. *Lecti, tæ, ta fueritis.*
Aquellos habrán sido leídos. *Lecti, tæ, ta fúerint.*

IMPERATIVO.

*Presente y Futuro.*

Sing. Sé tú leído. ——— *Légere*, vel *légitor.*
Sea aquel leído. ——— *Légitor.*
Plur. Sed vosotros leídos. *Legímini*, vel *legíminor.*
Sean aquellos leídos. ——— *Legúntor.*

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

Sing. Yo sea leído. ——— *Legar.*
Tú seas leído. ——— *Legâris*, vel *legâre.*
Aquel sea leído. ——— *Legâtur.*
Plur. Nosotros seamos leídos. ——— *Legâmur.*
Vosotros seais leídos. ——— *Legámini.*
Aquellos sean leídos. ——— *Legántur.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo fuera, sería y fuese leído.—*Légerer.*
Tú fueras, serías y fueses leído. *Legereris, vel legerêre.*
Aquel fuera, sería y fuese leído. *Legerêtur.*
*Plur.* Nosotros fuéramos, seríamos y fuésemos leídos. *Legeremur.*
Vosotros fuerais, seríais y fuéseis leídos. *Legerémini.*
Aquellos fueran, serían y fuesen leídos. *Legeréntur.*

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo haya sido leído. *Lectus, ta, tum sim, vel fúerim.*
Tú hayas sido leído. *Lectus, ta, tum sis, vel fúeris.*
Aquel haya sido leído. *Lectus, ta, tum sit, vel fúerit.*
*Plur.* Nosotros háyamos sido leídos. *Lecti, tæ, ta simus, vel fuerimus.*
Vosotros háyais sido leídos. *Lecti, tæ, ta sitis, vel fueritis.*
Aquellos hayan sido leídos. *Lecti, tæ, ta sint, vel fúerint.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo hubiera, habria y hubiese sido leído. *Lectus, ta, tum essem, vel fuissem.*
Tú hubieras, habrias y hubieses sido leído. *Lectus, ta, tum esses, vel fuisses.*

Aquel hubiera, habria y hubiese sido leído. *Lectus, ta, tum esset* vel *fuisset.*

*Plur.* Nosotros hubiéramos, habríamos y hubiésemos sido leídos. *Lecti, tæ, ta essèmus* vel *fuissêmus.*

Vosotros hubiérais, habríais y hubiéseis sido leídos. *Lecti, tæ, ta essêtis*, vel *fuissêtis.*

Aquellos hubieran, habrian y hubiesen sido leídos. *Lecti, tæ, ta essent*, vel *fuissent.*

*Futuro de Subjuntivo.*

*Sing.* Yo fuere ó hubiere sido leído. *Lectus, ta, tum ero*, vel *fúero.*

Tú fueres ó hubieres sido leído. *Lectus, ta, tum eris*, vel *fúeris.*

Aquel fuere ó hubiere sido leído. *Lectus, ta, tum erit*, vel *fúerit.*

*Plur.* Nosotros fuéremos ó hubiéremos sido leídos. *Lecti, tæ, ta érimus*, vel *fuerimus.*

Vosotros fuéreis ó hubiéreis sido leídos. *Lecti, tæ, ta éritis*, vel *fueritis.*

Aquellos fueren ó hubieren sido leídos. *Lecti, tæ, ta erunt*, vel *fúerint.*

INFINITIVO.

*Presente é imperfecto.*

Ser leído; que yo soy ó era leído, &c.——*Legi.*

*Pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

Haber sido leído; que yo fuí ó habia sido leído, &c. *Lectum, tam, tum esse*, vel *fuisse.*

*

*Futuro primero.*

Haber de ser leído; que yo seré ó de ser leído, &c. *Legendum, dam, dum esse,* vel *lectum iri.*

*Futuro segundo.*

Que yo fuera, sería ó hubiera sido leído. &c. *Legendum, dam, dum fuisse.*

*Gerundios Adjetivos.*

De ser leído. ——— Genit. *Legendi, dæ, di.*
Para ser leído. ——— Dat. *Legendo, dæ, do.*
Á ser leído. ——— Acusat. *Legendum, dam, dum.*
Por ser ó siendo leído. —— Ablat. *Legendo, da, do.*

*Supino.*

De ser leído. ——— *Lectu.*

*Participio de pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

Leído; el que fué ó habia sido leído. *Lectus, ta, tum.*

*Participio de Futuro en* dus.

El que será ó ha de ser leído, &c. *Legendus, da, dum.*

## EGEMPLO DE LA CUARTA CONJUGACION.

### *VOZ ACTIVA.*

INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo oigo. ——— *Audio.*
Tú oyes. ——— *Audis.*
Aquel oye. ——— *Audit.*

Plur. Nosotros oímos. —— *Audímus.*
Vosotros oís. —— *Auditis.*
Aquellos oyen. —— *Audiunt.*

*Pretérito imperfecto.*

Sing. Yo oía. —— *Audiébam.*
Tú oías. —— *Audiébas.*
Aquel oía. —— *Audiébat.*
Plur. Nosotros oíamos. —— *Audiebâmus.*
Vosotros oíais. —— *Audiebâtis.*
Aquellos oían. —— *Audiébant.*

*Pretérito perfecto.*

Sing. Yo oí ó he oído. —— *Audívi.*
Tú oíste ó has oído. —— *Audivísti.*
Aquel oyó ó ha oído. —— *Audívit.*
Plur. Nosotros oímos ó hemos oído. *Audívimus.*
Vosotros oísteis ó habeis oído. *Audivístis.*
Aquellos oyeron ó han oído. *Audivérunt* vel *audivére.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

Sing. Yo habia oído. —— *Audíveram.*
Tú habias oído. —— *Audíveras.*
Aquel habia oído. —— *Audíverat.*
Plur. Nosotros habíamos oído. —— *Audiverâmus.*
Vosotros habíais oído. —— *Audiverâtis.*
Aquellos habian oído. —— *Audíverant.*

*Futuro imperfecto.*

Sing. Yo oiré. —— *Audiam.*
Tú oirás. —— *Audies.*
Aquel oirá. —— *Audiet.*

*Plur.* Nosotros oirémos. —— *Audiêmus.*
Vosotros oiréis. —— *Audiêtis.*
Aquellos oirán. —— *Audient.*

*Futuro perfecto.*

*Sing.* Yo habré oído. —— *Audivero.*
Tú habrás oído. —— *Audiveris.*
Aquel habrá oído. —— *Audiverit.*
*Plur.* Nosotros habrémos oído. —— *Audiverimus.*
Vosotros habreis oído. —— *Audiveritis.*
Aquellos habrán oído. —— *Audiverint.*

IMPERATIVO.

*Presente y Futuro.*

*Sing.* Oye tú. —— *Audi*, vel *audito.*
Oiga aquel. —— *Audito.*
*Plur.* Oid vosotros. —— *Audite*, vel *audiôte.*
Oigan aquellos. —— *Audiunto.*

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo oiga. —— *Audiam.*
Tú oigas. —— *Audias.*
Aquel oiga. —— *Audiat.*
*Plur.* Nosotros oigamos. —— *Audiâmus.*
Vosotros oigais. —— *Audiâtis.*
Aquellos oigan. —— *Audiant.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo oyera, oiría y oyese. —— *Audirem.*
Tú oyeras, oirías y oyeses. — *Audires.*
Aquel oyera, oiría y oyese. —— *Audiret.*

*Plur.* Nosotros oyéramos, oiríamos y oyésemos. *Audirêmus.*
Vosotros oyérais, oiríais y oyéseis. —*Audirêtis.*
Aquellos oyeran, oirían y oyesen. —*Audirent.*

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo haya oído. ——— *Audiverim.*
Tú hayas oído. ——— *Audiveris.*
Aquel haya oído. ——— *Audiverit.*
*Plur.* Nosotros hayamos oído. — *Audiverimus.*
Vosotros hayais oído. ——— *Audiveritis.*
Aquellos hayan oído. ——— *Audiverint.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo hubiera, habria y hubiese oído. *Audivissem.*
Tú hubieras, habrías y hubieses oído. *Audivisses.*
Aquel hubiera, habría y hubiese oído. *Audivisset.*
*Plur.* Nosotros hubiéramos, habríamos y hubiésemos oído. *Audivissêmus.*
Vosotros hubiérais, habríais y hubiéseis oído. *Audivissêtis.*
Aquellos hubieran, habrían y hubiesen oído. *Audivissent.*

*Futuro de Subjuntivo.*

*Sing.* Yo oyere ó hubiere oído. ——— *Audivero.*
Tú oyeres ó hubieres oído. — *Audiveris.*
Aquel oyere ó hubiere oído. — *Audiverit.*

*Plur.* Nosotros oyéremos ó hubiéremos oído. *Audiverimus.*

Vosotros oyéreis ó hubiéreis oído.—*Audiveritis.*

Aquellos oyeren ó hubieren oído. — *Audiverint.*

INFINITIVO.

*Presente y Pretérito imperfecto.*

Oir; que yo oigo ú oía, &c. ———— *Audîre.*

*Pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

Haber oído; que yo oí ó habia oído, &c. *Audivisse.*

*Futuro primero.*

Haber de oír; que yo oiré ó de oír, &c. *Auditûrum, ram, rum esse,* vel *auditum ire.*

*Futuro segundo.*

Que yo oyera, oiria ó hubiera oído, &c. *Auditûrum, ram, rum fuisse.*

*Gerundios Substantivos.*

De oir.———————————Genit. *Audiendi.*

Para oir. ———————————Dat. *Audiendo.*

Á oir.———————————Acusat. *Audiendum.*

Por oir, ú oyendo. ———— Ablat. *Audiendo.*

*Supino.*

Á oir.———————————*Auditum.*

*Participio de presente é imperfecto.*

El que oye, ú oía, &c.————*Audiens, tis.*

*Participio de Futuro en rus.*

El que oirá ó ha de oir, &c. *Auditûrus, ra, rum.*

## *VOZ PASIVA.*

### INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo soy oído. ——— *Audior.*
Tú eres oído. ——— *Audîris*, vel *audîre.*
Aquel es oído. ——— *Audîtur.*
*Plur.* Nosotros somos oídos. ——— *Audîmur.*
Vosotros sois oídos. ——— *Audîmini.*
Aquellos son oídos. ——— *Audiúntur.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo era oído. ——— *Audiêbar.*
Tú eras oído. — *Audiebâris*, vel *audiebâre.*
Aquel era oído. ——— *Audiebâtur.*
*Plur.* Nosotros éramos oídos. — *Audiebâmur.*
Vosotros érais oídos. ——— *Audiebâmini.*
Aquellos eran oídos. ——— *Audiebántur.*

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo fuí ó he sido oído. *Auditus, ta, tum sum*, vel *fui.*
Tú fuiste ó has sido oído. *Auditus, ta, tum es*, vel *fuisti.*
Aquel fue ó ha sido oído. *Auditus, ta, tum est*, vel *fuit.*
*Plur.* Nosotros fuimos ó hemos sido oídos. *Auditi, tæ, ta simus*, vel *fuimus.*
Vosotros fuísteis ó habeis sido oídos. *Auditi, tæ, ta estis* vel *fuistis.*

Aquellos fueron o han sido oídos. *Audíti, tæ, ta sunt, fuerunt,* vel *fuere.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo habia sido oído. *Auditus, ta, tum eram,* vel *fúeram.*

Tú habias sido oído. *Auditus, ta, tum eras,* vel *fúeras.*

Aquel habia sido oído. *Auditus, ta, tum erat,* vel *fúerat.*

*Plur.* Nosotros habiamos sido oídos. *Audíti, tæ, ta erâmus,* vel *fuerâmus.*

Vosotros habíais sido oídos. *Audíti, tæ, ta erâtis,* vel *fuerâtis.*

Aquellos habian sido oídos. *Audíti, tæ, ta erant* vel *fúerant.*

*Futuro imperfecto.*

*Sing.* Yo seré oído. ——— *Audiar.*

Tú serás oído. ——— *Audieris,* vel *audiêre.*

Aquel será oído. ——— *Audiêtur.*

*Plur.* Nosotros seremos oídos. ——— *Audiêmur.*

Vosotros sereis oídos. ——— *Audiémini.*

Aquellos serán oídos. ——— *Audiéntur.*

*Futuro perfecto.*

*Sing.* Yo habré sido oído. — *Auditus, ta, tum fúero.*

Tú habrás sido oído. — *Auditus, ta, tum fúeris.*

Aquel habrá sido oído. — *Auditus, ta, tum fúerit.*

*Plur.* Nosotros habremos sido oídos. *Audíti, tæ, ta fuerimus.*
Vosotros habréis sido oídos. *Audíti, tæ, ta fueritis.*
Aquellos habrán sido oídos. *Audíti, tæ, ta fúerint.*

IMPERATIVO.

*Presente y Futuro.*

*Sing.* Sé tú oído. ——— *Audíre* vel *auditor.*
Sea aquel oído. ——— *Auditor.*
*Plur.* Sed vosotros oídos. *Audímini*, vel *audiminor.*
Sean aquellos oídos. ——— *Audiántor.*

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo sea oído. ——— *Audiar.*
Tú seas oído. ——— *Audiâris*, vel *audiáre.*
Aquel sea oído. ——— *Audiâtur.*
*Plur.* Nosotros seamos oídos. ——— *Audiâmur.*
Vosotros seais oídos. ——— *Audiámini.*
Aquellos sean oídos. ——— *Audiántur.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo fuera, sería y fuese oído. ——— *Audírer.*
Tú fueras, serías y fueses oído. *Audirêris*, vel *audirère.*
Aquel fuera, sería y fuese oído. *Audirêtur.*
*Plur.* Nosotros fuéramos, seríamos y fuésemos oídos. *Audirémur.*
Vosotros fuerais, seríais y fuéseis oídos. *Audirémini.*

Aquellos fueran, serían y fuesen oídos. *Audiréntur.*

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo haya sido oído *Auditus, ta, tum sim,* vel *fúerim.*

Tú hayas sido oído. *Auditus, ta, tum sis,* vel *fúeris.*

Aquel haya sido oído. *Auditus, ta, tum sit,* vel *fúerit.*

*Plur.* Nosotros hayamos sido oídos. *Auditi, tæ, ta, simus* vel *fuerimus.*

Vosotros hayais sido oídos *Auditi, tæ, ta sitis,* vel *fueritis.*

Aquellos hayan sido oídos. *Auditi, tæ, ta sint,* vel *fúerint.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo hubiera, habria y hubiese sido oído. *Auditus, ta, tum essem,* vel *fuissem.*

Tú hubieras, habrias y hubieses sido oído. *Auditus, ta, tum esses,* vel *fuisses.*

Aquel hubiera, habría y hubiese sido oído. *Auditus, ta, tum esset,* vel *fuisset.*

*Plur.* Nosotros hubiéramos, habríamos y hubiésemos sido oídos. *Auditi, tæ, ta essêmus,* vel *fuissêmus.*

Vosotros hubiérais, habríais y hubiéseis sido oídos. *Auditi, tæ, ta essétis* vel *fuissétis.*

Aquellos hubieran, habrian y hubiesen sido oídos. *Auditi, tæ, ta essent,* vel *fuissent.*

*Futuro de Subjuntivo.*

*Sing.* Yo fuere ó hubiere sido oído. *Auditus, ta, tum ero*, vel *fúero.*
Tú fueres ó hubieres sido oído. *Auditus, ta, tum eris*, vel *fúeris.*
Aquel fuere ó hubiere sido oído. *Auditus, ta, tum erit*, vel *fúerit.*
*Plur.* Nosotros fuéremos ó hubiéremos sido oídos. *Auditi, tæ, ta érimus*, vel *fuerimus.*
Vosotros fuéreis ó hubiéreis sido oídos. *Auditi, tæ, ta éritis*, vel *fueritis.*
Aquellos fueren ó hubieren sido oídos. *Auditi, tæ, ta erunt*, vel *fúerint.*

INFINITIVO.

*Presente é imperfecto.*

Ser oído; que yo soy ó era oído, &c. *Audiri.*

*Pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

Haber sido oído; que yo fuí ó habia sido oído, &c. *Auditum, tam, tum esse*, vel *fuisse.*

*Futuro primero.*

Haber de ser oído; que yo seré ó he de ser oído, &c. *Audiendum, dam, dum esse*, vel *auditum iri.*

*Futuro segundo.*

Que yo fuera, seria ó hubiera sido oído, &c. *Audiendum, dam, dum fuisse.*

*Gerundios Adjetivos.*

De ser oído. ——————Genit. *Audiendi, dæ, di.*

Para ser oído. ——— Dat. *Audiendo, dæ, do.*
A ser oído. — Acusat. *Audiendum, dam, dum.*
Por ser ó siendo oído. — Ab. *Audiendo, da, do.*

*Supino.*

De ser oído. ——— *Auditu.*

*Participio de Pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

Oído; el que fué ó habia sido oído. *Auditus, ta, tum.*

*Participio de Futuro en* dus.

El que será ó ha de ser oído, &c. *Audiendus, da, dum.*

## VERBOS DEPONENTES.

Los Verbos *Deponentes* se conjugan por la pasiva respectiva de una de las cuatro Conjugaciones, advirtiendo que no tienen Participio de Futuro en *dus.*

## EGEMPLO PARA CONJUGAR LOS VERBOS *Comunes.*

### INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo imito, ó soy imitado. ——— *Imitor.*
Tú imitas, ó eres imitado. *Imitâris*, vel *imitâre*, &c.

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo imitaba, ó era imitado. — *Imitâbar.*
Tú imitabas, ó eras imitado. *Imitabâris* vel *imitabâre*, &c.

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo imité, ó he imitado; fuí, ó he sido imitado. *Imitâtus, ta, tum sum,* vel *fui.*
Tú imitaste, ó has imitado; fuiste, ó has sido imitado. *Imitâtus, ta, tum, es,* vel *fuisti,* &c.

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo habia imitado, ó sido imitado. *Imitâtus, ta, tum eram,* vel *fúeram.*
Tú habias imitado, ó sido imitado. *Imitâtus, ta, tum eras,* vel *fúeras,* &c.

*Futuro imperfecto.*

*Sing.* Yo imitaré, ó seré imitado. —— *Imitábor.*
Tú imitarás, ó serás imitado. *Imitáberis,* vel *Imitábere,* &c.

*Futuro perfecto.*

*Sing.* Yo habré imitado, ó sido imitado. *Imitâtus, ta, tum fúero.*
Tú habrás imitado, ó sido imitado. *Imitâtus, ta, tum fúeris,* &c.

IMPERATIVO.

*Presente y Futuro.*

*Sing.* Imita tú, ó se tú imitado. *Imitâre,* vel *Imitâtor.*
Imite aquel, ó sea imitado. *Imitâtor,* &c.

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo imite, ó sea imitado. ——— *Imiter.*

Tú imites, ó seas imitado. *Imitêris*, vel *imitêre*, &c.

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo imitára, imitaria é imitase; ó fuera, sería y fuese imitado. *Imitârer.*

Tú imitáras, imitarias é imitases; ó fueras, serías y fueses imitado. *Imitarêris* vel *imitarêre*, &c.

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo haya imitado, ó sido imitado. *Imitâtus, ta, tum sim* vel *fúerim.*

Tú hayas imitado, ó sido imitado. *Imitâtus, ta, tum sis*, vel *fúeris*, &c.

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo hubiera, habria y hubiese imitado, ó sido imitado. *Imitâtus, ta, tum essem*, vel *fuissem.*

Tú hubieras, habrias y hubieses imitado, ó sido imitado. *Imitâtus, ta, tum esses*, vel *fuisses*, &c.

*Futuro de Subjuntivo.*

*Sing.* Yo imitáre y hubiere imitado; ó fuere y hubiere sido imitado. *Imitâtus, ta, tum ero*, vel *fúero.*

Tú imitares, y hubieres imitado; ó fueres, y hubieres sido imitado. *Imitâtus, ta, tum eris*, vel *fúeris*, &c.

INFINITIVO.

*Presente y Pretérito imperfecto.*

Imitar, ó ser imitado; que yo imito, ó imitaba; que yo soy, ó era imitado. *Imitâri.*

*Pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

Haber imitado, ó sido imitado; que yo imité, ó habia imitado; que yo fuí, ó habia sido imitado. *Imitâtum, tam, tum, esse,* vel *fuisse.*

*Futuro primero activo.*

Haber de imitar; que yo imitaré, ó he de imitar. *Imitatûrum, ram, rum esse,* vel *Imitâtum ire.*

*Futuro segundo activo.*

Que yo imitára, imitaria, ó hubiera imitado. *Imitatûrum, ram, rum fuisse.*

*Futuro primero pasivo.*

Haber de ser imitado; que yo seré ó he de ser imitado. *Imitandum, dam, dum esse,* vel *Imitâtum iri.*

*Futuro segundo pasivo.*

Que yo fuera, sería, ó hubiera sido imitado. *Imitandum, dam, dum fuisse.*

*Gerundios Substantivos y Adjetivos.*

De imitar, ó ser imitado. — Genit. *Imitandi.*
Para imitar, ó ser imitado. — Dat. *Imitando.*
Á imitar, ó ser imitado. — Ac. *Imitandum.*
Por imitar, ó imitando; por ser, ó siendo imitado. Ablat. *Imitando.*

*Supinos.*

Á imitar. ——— *Imitâtum.*
De ser imitado. ——— *Imitâtu.*

*Participio de presente é imperfecto.*

El que imita, ó imitaba. ——— *Imitans, antis.*

*Partic. Act. y Pas. de pret. perf.* y *plusquamperf.*

El que imitó, ó habia imitado; el que fué, ó habia sido imitado. *Imitâtus, ta, tum.*

*Participio de Futuro en* rus.

El que imitará, ó ha de imitar. *Imitatûrus, ra, rum.*

*Participio de Futuro en* dus.

El que será, ó ha de ser imitado. *Imitandus, da, dum.*

## CONJUGACIONES DE LOS VERBOS

*Irregulares.*

Verbo *Irregular* ó *Anómalo* es el que no guarda el orden recto de su conjugacion. Tales son los siguientes, en los cuales (á escepcion de *Possum* y *Prosum*) solo se ponen los tiempos en que son irregulares para mayor brevedad.

---

POSSUM, POTES, POSSE, POTUI.

*Poder.*

INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo puedo. ——— *Possum.*
Tu puedes. ——— *Potes.*
Aquel puede. ——— *Potest.*

*Plur.* Nosotros podemos. ——— *Póssumus.*
Vosotros podeis. ——— *Potestis.*
Aquellos pueden. ——— *Possunt.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo podia. ——— *Póteram.*
Tú podias. ——— *Póteras*, &c.

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo pude ó he podido. ——— *Potui.*
Tú pudiste o has podido. —— *Potuisti*, &c.

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo habia podido. ——— *Potúeram.*
Tú habias podido. ——— *Potúeras*, &c.

*Futuro imperfecto.*

*Sing.* Yo podré. ——— *Pótero.*
Tú podrás. ——— *Póteris*, &c.

*Futuro perfecto.*

*Sing.* Yo habré podido. ——— *Potúero.*
Tú habrás podido. ——— *Potúeris*, &c.
*Carece de Imperativo.*

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo pueda. ——— *Possim.*
Tú puedas. ——— *Possis*, &c.

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo pudiera, podria y pudiese. —— *Possem.*
Tú pudieras, podrias y pudieses. *Posses*, &c.

*

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo haya podido. —— *Potúerim.*
Tú hayas podido. —— *Potúeris, &c.*

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo hubiera, habria y hubiese podido. *Potuissem.*
Tú hubieras, habrias y hubieses podido. *Potuisses, &c.*

*Futuro de Subjuntivo.*

*Sing.* Yo pudiere ó hubiere podido. —— *Potúero.*
Tú pudieres ó hubieres podido. *Potúeris, &c.*

INFINITIVO.

*Presente y Pretérito imperfecto.*

Poder. —— *Posse.*

*Pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

Haber podido. —— *Potuisse.*

*Participio de presente é imperfecto.*

El que puede ó podia. —— *Potens, entis.*

---

PROSUM, PRODES, PRODESSE, PROFUI.
*Aprovechar.*

INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo aprovecho. —— *Prosum.*
Tú aprovechas. —— *Prodes.*
Aquel aprovecha. —— *Prodest.*

*Plur.* Nosotros aprovechamos. —— *Prósumus.*
Vosotros aprovechais. —— *Prodestis.*
Aquellos aprovechan. —— *Prosunt.*

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo aprovechaba. —— *Próderam.*
Tú aprovechabas. —— *Próderas*, &c.

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo aproveché ó he aprovechado. — *Profui.*
Tú aprovechaste ó has aprovechado. *Profuisti*, &c.

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo habia aprovechado. —— *Profúeram.*
Tú habias aprovechado. — *Profúeras*, &c.

*Futuro imperfecto.*

*Sing.* Yo aprovecharé. —— *Pródero.*
Tú aprovecharás. —— *Próderis*, &c.

*Futuro perfecto.*

*Sing.* Yo habré aprovechado. —— *Profúero.*
Tú habrás aprovechado. — *Profúeris*, &c.

IMPERATIVO.

*Presente y Futuro.*

*Sing.* Aprovecha tú. —— *Prodes*, vel *prodesto.*
Aproveche aquel. —— *Prodesto.*
*Plur.* Aprovechad vosotros. *Prodeste*, vel *prodestôte.*
Aprovechen aquellos. —— *Prosúnto.*

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo aproveche. ——— *Prosim.*
Tú aproveches. ——— *Prosis*, &c.

*Pretérito imperfecto.*

*Sing* Yo aprovechára, aprovecharia y aprovechase. *Prodessem.*
Tú aprovecháras, aprovecharias y aprovechases. *Prodesses*, &c.

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo haya aprovechado. ——— *Profúerim.*
Tú hayas aprovechado. —— *Profúeris*, &c.

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo hubiera, habria y hubiese aprovechado. *Profuissem.*
Tú hubieras, habrias y hubieses aprovechado. *Profuisses*, &c.

*Futuro de Subjuntivo.*

*Sing.* Yo aprovechare o hubiere aprovechado. *Profúero.*
Tú aprovecháres ó hubieres aprovechado. *Profúeris*, &c.

INFINITIVO.

*Presente y Pretérito imperfecto.*

Aprovechar. ——— *Prodesse.*

*Pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

Haber aprovechado. ——— *Profuisse.*

*Futuro primero.*

Haber de aprovechar, &c. *Profore*, vel *profutûrum, ram, rum esse.*

*Futuro segundo.*

Que yo aprovechára, aprovecharia, &c. *Profutúrum, ram, rum fuisse.*

*Participio de Futuro en* rus.

El que aprovechará ó ha de aprovechar. *Profutûrus, ra, rum.*

---

FERO, FERS, FERRE, TULI, LATUM.

*Llevar.*

## *VOZ ACTIVA.*

INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

| | | |
|---|---|---|
| *Sing.* | Yo llevo. | *Fero.* |
| | Tú llevas. | *Fers.* |
| | Aquel lleva. | *Fert.* |
| *Plur.* | Nosotros llevamos. | *Ferimus.* |
| | Vosotros llevais. | *Fertis.* |
| | Aquellos llevan. | *Ferunt.* |

IMPERATIVO.

*Presente y Futuro.*

| | | |
|---|---|---|
| *Sing.* | Lleva tú. | *Fer* vel *ferto.* |
| | Lleve aquel. | *Ferto.* |
| *Plur.* | Llevad vosotros. | *Ferte*, vel *fertote.* |
| | Lleven aquellos. | *Feruto.* |

SUBJUNTIVO.

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo llevára, llevaría y llevase. *Ferrem.*
Tu llevárás, llevarías y llevases. *Ferres*, &c.

INFINITIVO.

*Presente é imperfecto.*

Llevar. ——— *Ferre.*

## *VOZ PASIVA.*

INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo soy llevado. ——— *Feror.*
Tú eres llevado. ——— *Ferris* vel *ferre.*
Aquel es llevado. ——— *Fertur.*
*Plur.* Nosotros somos llevados. ——— *Férimur.*
Vosotros sois llevados. ——— *Ferímini.*
Aquellos son llevados. ——— *Feruntur.*

IMPERATIVO.

*Presente y futuro.*

*Sing.* Sé tú llevado. ——— *Ferre* vel *fertor.*
Sea aquel llevado. ——— *Fertor.*
*Plur.* Sed vosotros llevados. *Ferímini*, vel *ferímínor.*
Sean aquellos llevados. ——— *Feruntor,*

SUBJUNTIVO.

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo fuera, sería y fuese llevado. *Ferrer.*

Tú fueras serías y fueses llevado. *Ferrêris*, vel *ferrêre*, &c.

INFINITIVO.

*Presente é imperfecto.*

Ser llevado. ——— *Ferri.*

*Nota.* Los demas tiempos se conjugan como Lego.

---

VOLO, VIS, VELLE, VOLUI.

*Querer.*

INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo quiero. ——— *Volo.*
Tú quieres. ——— *Vis.*
Aquel quiere. ——— *Vult.*
*Plur.* Nosotros queremos. ——— *Vólumus.*
Vosotros quereis. ——— *Vultis.*
Aquellos quieren. ——— *Volunt.*

*Carece de Imperativo.*

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo quiera. ——— *Velim.*
Tú quieras. ——— *Velis*, &c.

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo quisiera, querria y quisiese. *Vellem.*
Tú quisieras, querrias y quisieses. *Velles*, &c.

INFINITIVO.

*Presente é imperfecto.*

Querer. ——— *Velle.*

*Pretérito perfecto y pluscuamperfecto.*

Haber querido. ——————— *Voluisse.*

*Participio de presente é imperfecto.*

El que quiere o queria. ——— *Volens, entis.*

*Nota.* Los demas tiempos van por *Lego*, lo cual se debe tener advertido tambien en los dos siguientes *Nolo* y *Malo*.

---

NOLO, NONVIS, NOLLE, NOLUI.

*No querer.*

INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo no quiero. ——————— *Nolo.*
Tú no quieres. ——————— *Nonvis.*
Aquel no quiere. ——————— *Nonvult.*
*Plur.* Nosotros no queremos. ——— *Nólumus.*
Vosotros no quereis. ——————— *Nonvultis.*
Aquellos no quieren. ——————— *Nolunt.*

IMPERATIVO.

*Presente y Futuro.*

*Sing.* No quieras tú. ——————— *Noli*, vel *nolito.*
No quiera aquel. ——————— *Nolito.*
*Plur.* No querais vosotros. *Nolite*, vel *nolitôte.*
No quieran aquellos. ——————— *Nolúnto.*

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo no quiera. ——————— *Nolim.*
Tú no quieras. ——————— *Nolis*, &c.

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo no quisiera, no querria y no quisiese. *Nollem.*
Tú no quisieras, no querrias y no quisieses. *Nolles*, &c.

INFINITIVO.

*Presente é imperfecto.*

No querer. ——— *Nolle.*

*Pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

No haber querido. ——— *Noluisse.*

*Participio de presente é imperfecto.*

El que no quiere ó no queria. *Nolens, entis.*

---

MALO, MAVIS, MALLE, MALUI.

*Querer mas.*

INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo quiero mas. ——— *Malo.*
Tú quieres mas. ——— *Mavis.*
Aquel quiere mas. ——— *Mavult.*
*Plur.* Nosotros queremos mas. ——— *Málumus.*
Vosotros quereis mas. ——— *Mavultis.*
Aquellos quieren mas. ——— *Malunt.*

*Carece de Imperativo.*

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo quiera mas. ——— *Malim.*
Tú quieras mas. ——— *Malis*, &c.

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo quisiera, querria y quisiese mas. *Mallem.*
Tú quisieras, querrias y quisieses mas. *Malles*, &c.

INFINITIVO.

*Presente é imperfecto.*

Querer mas. ——— *Malle.*

*Pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

Haber querido mas. ——— *Maluisse.*

---

FIO, FIS, FIERI, FACTUS SUM.

*Ser hecho.*

INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo soy hecho. ——— *Fio.*
Tú eres hecho. ——— *Fis*, &c

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo era hecho. ——— *Fiébam.*
Tú eras hecho. ——— *Fiébas*, &c.

*Futuro imperfecto.*

*Sing.* Yo seré hecho. ——— *Fiam.*
Tú serás hecho. ——— *Fies*, &c.

*Carece de Imperativo.*

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo sea hecho. ——— *Fiam.*
Tú seas hecho. ——— *Fias*, &c.

*Pretérito imperfecto.*

Sing. Yo fuera, sería y fuese hecho. — *Fierem.*
Tú fueras, serías y fueses hecho. *Fieres*, &c.

INFINITIVO.

*Presente é imperfecto.*

Ser hecho. — *Fieri.*

*Nota.* En los demas tiempos no es irregular; y asi se conjuga como el Verbo Pasivo.

---

EO, IS, IRE, IVI, ITUM.
*Ir.*

INDICATIVO.

*Tiempo presente.*

Sing. Yo voy. — *Eo.*
Tú vas. — *Is.*
Aquel va. — *It.*
Plur. Nosotros vamos. — *Imus.*
Vosotros vais. — *Itis.*
Aquellos van. — *Eunt.*

*Pretérito imperfecto.*

Sing. Yo iba. — *Ibam.*
Tú ibas. — *Ibas*, &c.

*Futuro imperfecto.*

Sing. Yo iré. — *Ibo.*
Tú irás. — *Ibis*, &c.

IMPERATIVO.

*Presente y futuro.*

*Sing.* Vé tú. ——— *I*, vel *ito.*
Vaya aquel. ——— *Ito.*
*Plur.* Id vosotros. ——— *Ite*, vel *itôte.*
Vayan aquellos. ——— *Eunto.*

SUBJUNTIVO.

*Tiempo presente.*

*Sing.* Yo vaya. ——— *Eam.*
Tú vayas. ——— *Eas*, &c.

*Pretérito imperfecto.*

*Sing.* Yo fuera, iria y fuese. ——— *Irem.*
Tú fueras, irias y fueses. ——— *Ires*, &c.

INFINITIVO.

*Presente y Pretérito imperfecto.*

Ir. ——— *Ire.*

*Gerundios.*

De ir. ——— Genit. *Eundi.*
Para ir. ——— Dat. *Eundo.*
A ir. ——— Acusat. *Eundum.*
Por ir ó yendo. ——— Ablat. *Eundo.*

*Participio de presente é imperfecto.*

El que va ó iba. ——— *Iens*, *euntis.*

*Nota.* Los demas tiempos y voces de Infinitivo van por *Audio.*

MÉMINI, NOVI, ODI.

*Mémini.*

INDICATIVO.

*Presente y Pretérito perfecto.*

Sing. Yo me acuerdo, y me acordé ó me he acordado. *Mémini.*

Tú te acuerdas, y te acordaste ó te has acordado. *Meministi*, &c.

*Pretérito imperfecto y plusquamperfecto.*

Sing. Yo me acordaba, y me habia acordado. *Memineram.*

Tú te acordabas, y te habias acordado. *Memineras*, &c.

*Futuro imperfecto y perfecto.*

Sing. Yo me acordaré, y me habré acordado. *Meminero.*

Tú te acordarás, y te habrás acordado. *Memineris*, &c.

IMPERATIVO.

*Presente y Futuro.*

Sing. Acuérdate tú. ——— *Memento.*
Plur. Acordaos vosotros. ——— *Mementote.*

SUBJUNTIVO.

*Presente y Pretérito perfecto.*

Sing. Yo me acuerde, y me haya acordado. *Meminerim.*

Tú te acuerdes, y te hayas acordado. *Memineris*, &c.

*Pretérito imperfecto y plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo me acordára, y me hubiera acordado. *Meminissem.*

Tú te acordáras, y te hubieras acordado. *Meminisses*, &c.

*Futuro de Subjuntivo.*

*Sing.* Yo me acordáre, y me hubiere acordado. *Memínero*

Tú te acordáres, y te hubieres acordado. *Memíneris*, &c.

INFINITIVO.

*Presente y Pretérito imperfecto, perfecto y plusquamperfecto.*

Acordarse, y haberse acordado. —— *Meminisse.*

*Nota.* Estos Verbos *Novi*, yo conozco, y *Odi*, yo aborrezco, se conjugan en todo como *Méminí*; pero es de advertir que ambos carecen de Imperativo, y que á *Odi* se le encuentra algunas veces el Part. de Pret. *Osus, sa, sum.*

## C Œ P I.

*Nota.* Cœpi, *cœpisti*, comenzar, no tiene Presente, ni tiempos que se forman de él. En los demas es regular.

### *VOZ ACTIVA.*

INDICATIVO.

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo comencé ó he comenzado. *Cœpi*, &c.

*Pretérito plusquamperfecto.*

Sing. Yo habia comenzado.———*Cœperam*, &c.

*Futuro perfecto.*

Sing. Yo habré comenzado———*Cœpero*, &c.

SUBJUNTIVO.

*Pretérito perfecto.*

Sing. Yo haya comenzado.———*Cœperim*, &c.

*Pretérito plusquamperfecto.*

Sing. Yo hubiera, habria y hubiese comenzado. *Cœpissem*, &c.

*Futuro de Subjuntivo.*

Sing. Yo comenzare ó hubiere comenzado. *Cœpero*, &c.

INFINITIVO.

*Pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

Haber comenzado.———*Cœpisse.*

*Futuro primero.*

Haber de comenzar, &c. *Cœptûrum, ram, rum esse, vel cœptum ire.*

*Futuro segundo.*

Que yo comenzára, comenzaria, &c. *Cœptûrum, ram, rum fuisse.*

*Supino.*

Á comenzar.———*Cœptum.*

*Participio de futuro en rus.*

El que ha de comenzar.——*Cœptûrus, ra, rum.*

## *VOZ PASIVA.*

### INDICATIVO.

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo fuí ó he sido comenzado.——*Cœptus, ta, tum sum*, vel *fui*, &c.

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo habia sido comenzado. *Cœptus, ta, tum eram*, vel *fueram.*

*Futuro perfecto.*

*Sing.* Yo habré sido comenzado. *Cœptus, ta, tum fúero*, &c.

### SUBJUNTIVO.

*Pretérito perfecto.*

*Sing.* Yo haya sido comenzado. *Cœptus, ta, tum sim*, vel *fúerim*, &c.

*Pretérito plusquamperfecto.*

*Sing.* Yo hubiera, habria y hubiese sido comenzado. *Cœptus, ta, tum essem*, vel *fuissem*, &c.

*Futuro de Subjuntivo.*

*Sing.* Yo fuere o hubiere sido comenzado. *Cœptus, ta, tum erò*, vel *fúero*, &c.

### INFINITIVO.

*Pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

Haber sido comenzado. —— *Cœptum, tam, tum esse*, vel *fuisse.*

*Futuro primero.*

Haber de ser comenzado.——————*Cœptum iri.*

*Participio de pretérito perfecto y plusquamperfecto.*

Cosa comenzada.——————*Cœptus, ta, tum.*

*Nota.* Estos tres Verbos *Dico*, *Duco* y *Facio* tienen el presente de Imperativo en esta forma: *Dic*, *Duc*, *Fac*; á los cuales siguen sus compuestos; aunque los de *Facio* que mudan la *a* en *i* lo tienen en *e* como *Cónfice.*

EDO.

*Edo, is*, aunque es regular, suele tambien hallarse con estos tiempos irregulares.

Indicat. *Pres. Sing.* Tú comes, *es.* Aquel come, *est.* *Pas.* Aquel es comido, *estur.*

Imperat. *Pres. Sing.* Come tú, *es*, vel *esto.* Coma aquel, *esto.*

Subjunt. *Pres. Sing.* Yo coma, *edim.*

*Pretér. imperf. Sing.* Yo comiera, comeria y comiese, *essem.* Tú comieras, comerias y comieses, *esses, &c.*

*Infinit. Pres.* Comer, *esse.*

## VERBOS DEFECTIVOS.

INQUAM.

Indicat. *Pres. Sing.* Yo digo, *inquam.* Tú dices, *inquis.* Aquel dice, *inquit. Plur.* Nosotros decimos, *inquimus.* Aquellos dicen, *inquiunt.*

*Pret. imperf. Sing.* Aquel decia, *inquiebat.*

*Pret. perf. Sing.* Tú digiste, *inquisti.*

*

*Futuro imperf. Sing.* Tú dirás, *inquies.* Aquel dirá, *inquiet.*

Imper. *Pres. Sing.* Dí tú, *inque*, vel *inquito.*

*Partic. de Pres.* El que dice o decia, *inquiens, entis.*

AJO.

Indicat. *Pres. Sing.* Yo digo, *ajo.* Tú dices, *ais.* Aquel dice, *ait. Plur.* Aquellos dicen, *ajunt.*

*Pret. imperf. Sing.* Yo decia, *ajebam.* Tú decias, *ajebas.* Aquel decia, *ajebat. Plur.* Nosotros deciamos, *ajebâmus.* Vosotros deciais, *ajebâtis.* Aquellos decian, *ajébant.*

Imperat. *Pres. Sing.* Dí tú, *ai.*

Subjunt. *Pres. Sing.* Tú digas, *ajas.* Aquel diga, *ajat.*

*Part. de pres.* El que dice ó decia, *ajens, entis.*

FOREM.

Subjunt. *Pret. imperf. Sing.* Yo fuera, *forem.* Tú fueras, *fores.* Aquel fuera, *foret. Plur.* Aquellos fueran, *forent.*

*Futuro primero.* Haber de ser, *fore.*

FAXO.

Indicat. *Futuro imperf. Sing.* Yo haré, *faxo.*

Subjunt. *Pres. Sing.* Yo haga, *faxim.* Tú hagas, *faxis.* Aquel haga, *faxit. Plur.* Vosotros hagais, *faxitis.* Aquellos hagan, *faxint.*

QUÆSO.

Indicat. *Pres. Sing.* Yo ruego, *quæso. Plur.* Nosotros rogamos, *quæsumus.*

AVE.

Imper. *Pres. Sing.* Dios te guarde, *ave. Plur.* Dios os guarde, *avête.*

*Pres. de Infin.* Guardar Dios á alguno, *avêre.*

SALVE.

Indicat. *Fut. imperf. Sing.* Recibirás saludes, *salvebis.*

Imperat. *Pres. Sing.* Dios te salve ó recibe tú saludes, *salve. Plur.* Dios os salve ó recibid vosotros saludes, *salvête.*

Infinit. *Pres.* Recibid saludes, *salvêre.*

CEDO.

Imper. *Pres. Sing.* Dá tú, ó dí tú, *cedo. Plur.* Dad vosotros, ó decid vosotros, *cédite.*

INFIT.

Indicat. *Pres. Sing.* Aquel comienza, ó aquel dice, *infit.*

OVAT.

Indicat. *Pres. Sing.* Aquel triunfa, *ovat.*

*Part. de Pres.* El que triunfa ó triunfaba, *ovans, antis.*

DEFIT.

Indicat. *Pres. Sing.* Aquel falta, *defit.*

Subjunt. *Pres. Sing.* Aquel falte, *defiat.*

Infinit. *Pres.* Faltar, *defieri.*

AUSIM.

Subjunt. *Pres. Sing.* Yo me atreva, *ausim.* Tú te atrevas, *ausis.* Aquel se atreva, *ausit.*

## DE LOS PRETÉRITOS Y SUPINOS DE LOS VERBOS.

*Reglas preliminares.*

I. El Verbo compuesto generalmente se conjuga en todo como su Simple, como *Amo, as, are, avi, atum*, amar. *Déamo, as, are, avi, atum*, amar mucho.

II. Cuando el Verbo Simple dobla la primera sílaba ó parte de ella en el Pretérito, su compuesto la pierde, como *Tondeo, totondi; Detondeo, detondi.* Sácanse los compuestos de estos cuatro Verbos *Sto, Do, Posco*, y *Disco*, que la conservan; y asimismo los de *Curro* y *Pungo*, de los cuales unos la conservan, y otros no, como se verá en sus respectivas reglas.

III. Cuando el Verbo compuesto muda en el Presente la *a* de su Simple en *e*, ó en *i*, en el Supino recibe *e*; como *Conficio*, compuesto de *Facio*, hace *confectum*, y no *confactum*. Pero los compuestos de Verbos acabados en *Do*, y en *Go* (menos los de *Spargo*) siguen á sus Simples, v. gr. *Incido*, compuesto de *Cado*, hace *incasum*; y *Confringo*, compuesto de *Frango*, hace *confractum*.

## PRIMERA CONJUGACION.

*Tema Único.*

*Regla Única.* Los Verbos de la primera Conjugacion hacen el Pretérito en *avi*, y el Supino en *atum*, como *Amo, as, are, avi, atum*, amar,

*Neco, as*, hace *are, avi, atum*, vel *necui, nectum*, matar; *Plico, as, are, avi, atum*, vel *plicui, plicitum*, plegar; y *Poto, as, are, avi, atum*, vel *potum*, beber. Los seis Verbos siguientes hacen en *ui* y en *itum*, y son *Domo, as, are, ui, itum*, domar; *Sono, as, are, ui, itum*, sonar; *Crepo, as, are, ui, itum*, hacer ruido; *Veto, as, are, ui, itum*, vedar; *Tono, as, are, ui, itum*, tronar; *Cubo, as, are, ui, itum*, acostarse; y todos hacen el futuro en *rus*, en *aturus*, como *Domaturus, Sonaturus, &c.* Los que se siguen hacen de varias maneras, y son: *Lavo, as, are, lavi, lotum, lautum*, vel *lavatum*, lavar; *Juvo, as, are, juvi, jutum*, ayudar; *Do, as, are, dedi, datum*, dar; *Sto, as, are, steti, statum*, estar en pie; *Frico, as, are, fricui, fricum*, fregar; *Seco, as, are, secui, sectum*, cortar; *Mico, as, are, ui*, resplandecer.

*Adiciones.*

Los compuestos de *Plico* son de dos maneras; unos de Preposicion, y le siguen en todo, como *Explico, as, are, avi, atum*, vel *explicui, explicitum*, explicar: otros de Nombre, y solo hacen en *avi*, y en *atum*; como *Dúplico, as, are, avi, atum*, duplicar; á los cuales se junta *Súpplico*, aunque se compone de Preposicion.

Los de *Sto* hacen el Pretérito en *stiti* y el Supino en *itum* ó *atum*, como *Præsto, as, are, stiti, stitum*, vel *statum*, dar.

Los de *Mico* le siguen en todo, sacando á *Dimico*, que hace *dimicui*, vel *avi, atum*, pelear.

## SEGUNDA CONJUGACION.

### *Tema I.*

*Regla I.* Los Verbos de la segunda Conjugacion hacen el Pretérito en *ui*, y el Supino en *itum*, como *Habeo, es, ere, ui, itum*, tener; *Taceo, es, ere, ui, itum*, callar. Los siguientes siguen la regla en el Pretérito, pero varian en el Supino, y son: *Frendeo, es, ere, ui, fressum*, regañar; *Torreo, es, ere, ui, tostum*, tostar; *Doceo, es, ere, ui, doctum*, enseñar; *Teneo, es, ere, ui, tentum*, tener; *Censeo, es, ere, ui, censum*, juzgar; *Misceo, es, ere, ui, mixtum*, vel *mistum*, mezclar; *Sorbeo, es, ere, ui*, vel *sorpsi, sorptum*, sorber. Los tres siguientes carecen de Supino; *Sileo, es, ere, ui*, callar; *Timeo, es, ere, ui*, temer; *Arceo, es, ere, ui*, apartar.

II. Los Verbos Neutros de la segunda Conjugacion hacen el Pretérito en *ui*, y carecen de Supino, como *Studeo, es, ere, ui*, estudiar. Los siguientes, aunque son neutros, siguen la Regla primera, y son: *Valeo, es, ere, ui, itum*, valer, ó poder; *Careo, es, ere, ui, itum*, carecer; *Placeo, es, ere, ui, itum*, agradar; *Doleo, es, ere, ui, itum*, doler; *Pareo, es, ere, ui, itum*, obedecer; *Jaceo, es, ere, ui, itum*, estar echado; *Caleo, es, ere, ui, itum*, tener calor; *Coaleo, es, ere, ui, itum*, crecer; *Noceo, es, ere, ui, itum*, dañar; *Oleo, es, ere, ui, itum*, oler; *Liceo, es, ere, ui, itum*, ser apreciado.

*Adiciones.*

Los compuestos de *Habeo* son de tres maneras: unos le siguen, como *Posthabeo, es, ere, ui, itum*, posponer. Otros mudan la *a* en *i* breve, como *Prohibeo, es, ere, ui, itum*, prohibir. Otros pierden la *h* y la *a*, como *Præbeo, es, ere, ui, itum*, dar.

Los de *Taceo*, que mudan la *a* en *i* breve, carecen de Supino, como *Reticeo, es, ere, ui*, callar.

Los de *Teneo* mudan la *e* del Presente y Pretérito en *i* breve, como *Abstineo, es, ere, abstinui, abstentum*, abstenerse.

Los de *Arceo* mudan la *a* en *e* y siguen la Regla general, como *Exerceo, es, ere, ui, itum*, egercer.

Los de *Placeo* hacen como él, excepto *Displiceo*, que muda la *a* en *i*, y hace *displicui, displicitum*, desagradar.

Los de *Oleo*, que significan oler, le siguen en todo; pero los que significan otras cosas hacen en *evi* y en *etum*, como *Exoleo, es, ere, evi, etum*, desusarse. Sácanse *Aboleo* que hace *abolevi, abólitum*, borrar; y *Adoleo, adolevi, adultum*, crecer.

*Tema II.*

*Regla. I.* De los Verbos contenidos en esta regla unos hacen el Pretérito en *di*, otros en *si*, y todos el Supino en *sum*. Los primeros son: *Sedeo, es, ere, di, sum*, sentarse, *Video, es, ere, di, sum*, ver; *Prandeo, es, ere, di, sum*, comer

al medio dia; *Mordeo, es, ere, momordi, morsum*, morder; *Spondeo, es, ere, spopondi, sum*, prometer; *Tondeo, es, ere, totondi, sum*, trasquilar; *Pendeo, es, ere, pependi, pensum*, estar suspenso; *Stridẹo, es, ere*, solo tiene *stridi*, rechinar. Los que hacen el Pretérito en *si*, son: *Tergeo, es, ere, si, sum*, limpiar; *Manco, es, ere, si, sum*, permanecer; *Ardeo, es, ere, si, sum*, arder. *Hæreo, es, ere, si, sum*, estar pegado; *Mulceo, es, ere, si, sum*, halagar; *Mulgeo, es, ere, si, sum*, ordeñar; *Rideo, es, ere, si, sum*, reirse; *Suadeo, es, ere, si, sum*, aconsejar; *Jubeo, ẹs, ere, jussi, jussum*, mandar.

II. De los contenidos en esta regla los dos primeros hacen el Pretérito en *si*, y el Supino en *tum*, y son: *Indulgeo, es, ere, si, tum*, condescender; y *Torqueo, es, ere, si, tum*, atormentar. Los cuatro siguientes hacen tambien el Pretérito en *si*, pero carecen de Supino, y son: *Urgeo, es, ere, si*, instar; *Turgeo, es, ere, si*, estar hinchado; *Fulgeo, es, ere, si*, resplandecer; y *Algeo, es, ere, si*, estar frio.

*Adiciones.*

Los compuestos de *Sedeo* son de dos maneras: unos hacen como él, como *Supersedeo*: otros mudan la *e* del Presente en *i* breve, como *Assideo, es, ere, sedi, sessum*, sentarse junto á otro.

Los de *Maneo* son de dos maneras; unos le siguen en todo, como *Permaneo*: otros mudan la *a* en *i* breve, y carecen de Supino; como *Imminẹo, es, ere, ui*, amenazar.

## *Tema III.*

*Regla I.* De los Verbos contenidos en esta Regla hacen en *evi* y en *etum*, *Fleo*, *es*, *ere*, *evi*, *etum*, llorar; *Vico*, *es*, *ere*, *evi*, *etum*, atar; *Neo*, *es*, *ere*, *evi*, *etum*, hilar; *Deleo*, *es*, *ere*, *evi*, *etum*, borrar; y los compuestos del antiguo *Pleo*, como *Repleo*, *es*, *ere*, *evi*, *etum*, llenar. De los cuatro siguientes los dos primeros hacen en *xi* y en *ctum*, y los otros dos carecen de Supino, y son: *Augeo*, *es*, *ere*, *xi*, *auctum*, aumentar; *Lugeo*, *es*, *ere*, *xi*, *ctum*, llorar; *Lucco*, *es*, *ere*, *xi*, resplandecer; y *Frigeo*, *es*, *ere*, *xi*, estar frio. Aqui se llega *Cico*, *es*, que hace *ere*, *civi*, *citum*, mover.

II. Los Verbos Activos acabados en *veo*, hacen el Pretérito en *vi* y el Supino en *tum*, como *Moveo*, *es*, *ere*, *vi*, *motum*, mover. Pero los Neutros carecen de Supino, como *Paveo*, *es*, *ere*, *pavi*, tener pavor; *Conniveo*, *es*, *ere*, *vi*, vel *connixi*, hacer de ojo. Sácanse *Caveo*, *es*, *ere*, *vi*, *cautum*, guardarse; y *Faveo*, *es*, *ere*, *xi*, *fautum*, favorecer.

*Adiciones á la segunda Conjugacion.*

I. Hay algunos Verbos que tienen el Pretérito como Pasivos. Tales son: *Gaudeo*, *es*, *ere*, *gavisus*, *sum*, alegrarse; *Soleo*, *es*, *ere*, *solitus sum*, acostumbrarse; *Audeo*, *es*, *ere*, *ausus sum*, atreverse.

II. Hay otros impersonales que tienen dos Pretéritos, como *Libet*, *ebat*, *libuit*, vel *libitum est*,

tener gusto; *Licet*, *ebat*, *licuit*, vel *licitum est*, ser lícito, y asi otros.

*Decet*, *Pœnitet*, *Oportet* y *Liquet* tienen el Pretérito en *ui*; pero carecen de Supino.

## TERCERA CONJUGACION.

La tercera Conjugacion no tiene una Regla tan general como las demas; pero tiene varias particulares, que son generales con relacion á su respectiva terminacion, y son como se siguen.

### *Tema I.*

*Regla I.* Los Verbos de la tercera Conjugacion acabados en *bo* hacen el Pretérito en *bi* y el Supino en *itum*, como *Bibo*, *is*, *ere*, *bi*, *itum*, beber. Sácanse *Scribo*, *is*, *ere*, *psi*, *ptum*, escribir; y *Nubo*, *is*, *ere*, *psi*, *ptum*, casarse la muger. Los dos siguientes carecen de Supino: *Scabo*, *is*, *ere*, *bi*, rascar; *Lambo*, *is*, *ere*, *bi*, lamer.

II. No hay Regla general de Verbos acabados en *co*; solo se hallan *Duco*, *is*, *ere*, *xi*, *ctum*, guiar; *Dico*, *is*, *ere*, *xi*, *ctum*, decir; *Vinco*, *is*, *ere*, *vici*, *victum*, vencer; *Ico*, *is*, *ere*, *ici*, *ictum*, herir; *Parco*, *is*, *ere*, *peperci*, vel *parsi*, *parsum*, perdonar; cuyos compuestos siguen al *parsi*.

III. Los Verbos acabados en *sco* hacen el Pretérito en *vi* y el Supino en *etum*, como *Suesco*, *is*, *ere*, *vi*, *etum*, acostumbrarse. Sácanse los siguientes que no guardan la Regla: *Scisco*, *is*, *ere*, *vi*, *tum*, decretar; *Nosco*, *is*, *ere*, *novi*, *tum*, conocer;

*Pasco*, *is*, *ere*, *pavi*, *pastum*, apacentar; *Disco*, *is*, *ere*, *didici*, aprender; *Posco*, *is*, *ere*, *poposci*, pedir; y *Conquinisco*, *is*, *ere*, *conquexi*, inclinarse.

*Adiciones.*

Los compuestos de *Cubo*, *as*, que van por esta Conjugacion, se acaban en *umbo*, y pierden la *m* en el Pretérito y Supino; como *Recumbo*, *is*, *ere*, *ubui*, *ubitum*, recostarse.

Los de *Nosco* hacen como él, fuera de *Agnosco*, *is*, *ere*, *agnovi*, *agnitum*, reconocer; y *Cognosco*, *is*, *ere*, *vi*, *cognitum*, conocer.

Los de *Pasco* son de dos maneras: unos le siguen en todo, como *Compasco*: otros mudan la *a* en *e*, hacen en *ui*, y carecen de Supino: como *Compesco*, *is*, *ere*, *ui*, refrenar.

*Tema II.*

*Regla I.* De los Verbos acabados en *do* casi todos hacen el Pretérito en *di* y el Supino en *sum*, como *Scando*, *is*, *ere*, *di*, *sum*, subir. Los siguientes aunque siguen la Regla haciendo en *di* y en *sum*, en lo demas tienen alguna variedad, y son: *Edo*, *is*, vel *es*, *edere*, vel *esse*, *edi*, *essum*, vel *estum*, comer; *Fundo*, *is*, *ere*, *fudi*, *sum*, derramar; *Pando*, *is*, *ere*, *pandi*, *pansum*, vel *passum*, abrir ó manifestar; *Findo*, *is*, *ere*, *fidi*, *fissum*, hender; *Scindo*, *is*, *ere*, *scidi*, *scissum*, cortar; *Cado*, *is*, *ere*, *cecidi*, *casum*, caer; *Cædo*, *is*, *ere*, *cæcidi*, *cæsum*, herir; *Tendo*, *is*, *ere*, *tetendi*, *tensum*, vel *tentum*, tender ó caminar; *Tundo*, *is*, *ere*, *tútudi*, *tunsum*, tundir; *Pendo*, *is*, *ere*, *pependi*, *sum*, pagar.

Los cuatro siguientes carecen de Supino, y son: *Sido, is, ere, sidi*, hacer asiento; *Strido, is, ere, di*, rechinar; *Rudo, is, ere, di*, rebuznar; *Fido, is, ere, fisus, sum*, confiar.

Hay algunos Verbos acabados en *do*, que hacen el Pretérito en *si*, y son: *Ludo, is, ere, si, sum*, jugar; *Lædo, is, ere, si, sum*, dañar; *Divido, is, ere, si, sum*, dividir; *Plaudo, is, ere, si, sum*, aplaudir; *Rado, is, ere, si, sum*, raer; *Rodo, is, ere, si, sum*, roer; *Trudo, is, ere, si, sum*, echar á empellones; *Claudo, is, ere, si, sum*, cerrar; *Cedo, is, ere, cessi, cessum*, rendirse; dobla la *s* en Pretérito y Supino.

*Adiciones.*

Los compuestos de *Cado* mudan la *a* en *i* breve, y carecen de Supino, como *Prócido, is, ere, di*, arrodillarse. Sácanse tres que lo tienen en *casum*, y son: *Incido, Occido*, y *Recido*, cuyos Supinos son: *Incasum, Occasum, Recasum.*

Los de *Cædo* mudan la æ diptongo en *i* larga, como *Occido, is, ere, cidi, cisum*, matar.

Los de *Tendo* generalmente siguen al *tentum*, fuera de *Extendo* y *Ostendo*, que hacen mejor en *tensum.*

Los de *Tundo* hacen el Supino en *tusum*, como *Obtundo, is, ere, di, tusum*, embotar.

Los de *Scando* mudan la *a* en *e*, como *Ascendo, is, ere, di, sum*, subir. Sácase *Superscando*, que no muda nada.

Los de *Do, as*, que van por esta Conjugacion hacen el Pretérito en *didi* y el Supino en *ditum*,

como *Edo, is, ere, didi, ditum*, sacar á luz; á los cuales se llega *Credo, is, ere, didi, ditum*, creer.

Los de *Lædo* mudan la *æ* diptongo en *i* larga, como *Collido, is, ere, si, sum*, dar una cosa con otra.

Los de *Plaudo* mudan el *au* en *o* larga, como *Explodo, is, ere, si, sum*, echar fuera. Sácase *Applaudo*, que no muda nada.

Los de *Plaudo* pierden la *a*, y alargan la *u*, como *Concludo, is, ere, si, sum*, concluir.

Los de *Vado* hacen en *vasi*, y en *vasum*, como *Invado, is, ere, vasi, vasum*, acometer.

### *Tema III.*

*Regla I.* Los Verbos acabados en go hacen el Pretérito en *xi* y el Supino en *ctum*, con *c* antes de la *t*, como *Rego, is, ere, xi, ctum*, regir; *Surgo, is, ere, surrexi, surrectum*, levantarse; *Pergo, is, ere, perrexi, perrectum*, caminar. Los cuatro siguientes pierden la *n* en el Supino, y son: *Pingo, is, ere, xi, ictum*, pintar; *Fingo, is, ere, xi, ictum*, fingir; *Stringo, is, ere, xi, ictum*, apretar; y *Mingo, is, ere, xi, ictum*, orinar. *Figo, is*, hace *ere, xi, xum*, fijar; y *Frigo, is, ere, xi, xum*, freir. Los tres siguientes carecen de Supino: *Ango, is, ere, xi*, angustiar; *Ningo, is, ere, xi*, nevar; y *Clango, is, ere, xi*, resonar. Los demas pertenecientes á esta regla hacen de varias maneras, como *Tango, is, ere, tetigi, tactum*, tocar; *Ago, is, ere, egi, actum*, hacer ó tratar; *Pango, is, ere, panxi*, vel *pegi, pactum*, clavar ó fijar; *Pango, is,*

*ere*, *pepegi*, *pactum*, pactar o concertar; *Frango*, *is*, *ere*, *fregi*, *fractum*, quebrar; *Lego*, *is*, *ere*, *legi*, *lectum*, leer; *Pungo*, *is*, *ere*, *pupugi*, vel *punxi*, *punctum*, punzar; *Spargo*, *is*, *ere*, *si*, *sum*; rociar; *Mergo*, *is*, *ere*, *si*, *sum*, sumergir; *Tergo*, *is*, *ere*, *si*, *sum*, limpiar.

II. No hay regla general de Verbos acabados en guo, *ho*, y jo; hállanse *Stinguo*, *is*, *uere*, *stinxi*, *stinctum*, apagar; *Traho*, *is*, *ere*, *xi*, *ctum*, arrastrar; *Veho*, *is*, *ere*, *xi*, *ctum*, llevar; y *Mejo*, *is*, que del Verbo *Mingo* toma *minxi*, *mictum*, orinar.

*Adiciones.*

Los compuestos de *Rego* mudan la *e* en *i* breve, como *Dirigo*, *is*, *ere*, *direxi*, *directum*, dirigir.

Los de *Tango* mudan la *a* en *i*, como *Contingo*, *is*, *ere*, *contigi*, *contactum*, tocar.

Los de *Ago* son de cuatro maneras: unos le siguen, como *Pérago*: otros mudan la *a* en *i* breve, como *Súbigo*, *is*, *ere*, *egi*, *actum*, sujetar: otros pierden la *a* en el Presente, como *Cogo*, *is*, *ere*, *egi*, *actum*, obligar; de los cuales *Pródigo*, *is*, gastar demasiado; y *Dego*, *is*, pasar la vida, carecen de Supino: otros se componen de Nombres, y van por la primera, como *Návigo*, *as*, navegar.

De los compuestos de *Pango* unos conservan la *a*; pero varían en el Pretérito, siguiendo unos al *punxi*, y otros al *pegi*: otros mudan la *a* en *i*, y todos hacen en *pegi*, como *Impingo*, *is*, *ere*, *pegi*, *pactum*, herir o sacudir.

Los de *Frango* mudan la *a* en *i*, como *Confringo, is, ere, fregi, fractum*, quebrantar.

Los de *Lego* son de dos maneras: unos le siguen, como *Prælego, is, ere, legi, lectum*, leer antes: otros mudan la *e* en *i* breve, como *Déligo, is, ere, legi, lectum*, escoger. Sácanse *Diligo, is*, amar; *Intélligo, is*, entender; y *Negligo, is*, despreciar, que hacen en *exi* y en *ectum*.

Los de *Pungo* varian en el Pretérito, siguiendo unos el *pupugi*, y otros el *punxi*.

Los de *Spargo* mudan la *a* en *e*, como *Conspergo, is, ere, si, sum*, rociar.

## *Tema IV.*

*Regla* I. Los acabados en *spicio* y *licio* (de los antiguos *Specio* y *Lacio*) hacen en *exi* y en *ectum*, como *Conspicio, is, ere, exi, ectum*, mirar; *Allicio, is, ere, exi, ectum*, atraer. Sácase *Elicio*, que hace *elicui, elicitum*, sacar.

II. No hay Regla general de Verbos acabados en *io*. Hállanse los siguientes que hacen de varios modos, y son: *Fodio, is, ere, di, sum*, cavar; *Facio, is, ere, feci, factum*, hacer; *Jacio, is, ere, jeci, jactum*, arrojar; *Rapio, is, ere, rapui, raptum*, arrebatar; *Sapio, is, ere, sapui*, vel *sapivi*, tener sabor; *Cupio, is, ere, ivi, itum*, desear; *Fugio, is, ere, fugi, fugitum*, huir. *Capio, is, ere, cepi, captum*, tomar; *Pario, is, ere, peperi, partum*, vel *paritum*, parir o adquirir; *Quatio, is, ere, quassi, quassum*, sacudir.

III. Los Verbos acabados en *to* hacen el Pretérito en *lui* y el Supino en *ultum*, como *Colo, is,*

*ere*, *colui*, *cultum*, cultivar. Los siguientes no guardan la Regla: *Molo*, *is*, *ere*, *ui*, *itum*, moler; *Alo*, *is*, *ere*, *ui*, *itum*, vel *altum*, sustentar; *Volo*, *vis*, *velle*, *volui*, querer; al cual siguen sus compuestos *Malo*, *vis*, querer mas, y *Nolo*, *vis*, no querer; *Vello*, *is*, *ere*, *velli*, vel *valsi*, *vulsum*, arrancar; *Sallo*, *is*, *ere*, *salli*, *salsum*, salar; *Psallo*, *is*, *ere*, *psalli*, cantar; *Pello*, *is*, *ere*, *pepuli*, *pulsum*, arrojar; *Fallo*, *is*, *ere*, *fefelli*, *falsum*, engañar; *Tollo*, *is*, *ere*, *sustuli*, *sublatum*, quitar.

*Adiciones.*

Los compuestos de *Facio* son de cuatro maneras: unos se componen de Adverbios, y hacen como él, como *Benefacio*, *is*, hacer bien: otros se componen de Verbos, y tambien le siguen, como *Calefacio*, *is*, calentar: otros de Preposiciones, que mudan la *a* en *i* breve, tienen la Pasiva en *or*, y el Imperativo en *e*, como *Conficio*, *is*, *ere*, *feci*, *fectum*, acabar; otros se componen de Nombres y van por la primera, como *Sanctifico*, *as*, santificar.

Los de *Jacio* y *Rapio* mudan la *a* en *i* breve, como *Dejicio*, *is*, *ere*, *jeci*, *jectum*, derribar; *Arripio*, *is*, *ere*, *arripui*, *arreptum*, quitar.

Los de *Capio* son de dos maneras: unos le siguen, como *Antecapio*, *is*, tomar antes: otros mudan la *a* en *i* breve, como *Accipio*, *is*, *ere*, *cepi*, *ceptum*, recibir.

Del antiguo *Cæpio*, comenzar, solo ha quedado el Preterito *cæpi* y el Supino *cæptum* con sus derivados.

Los de *Pario* van por la cuarta Conjugacion.

Los de *Quatio* acaban en *cutio*, y hacen en *cussi* y en *cussum*, con dos *ss*, como *Percutio, is, ere, cussi, cussum*, herir.

Los del antiguo *Cello* hacen en *ui*, y carecen de Supino, como *Excello, is, ere, ui*, aventajarse. Sácase *Percello*, que hace *perculi, perculsum*, herir.

De *Fallo* solo hay *Rejello, is, ere, felli*, rechazar.

De los compuestos de *Tollo* unos hacen en *tuli*, y en *latum*, como *Stollo, is, ere, tuli, latum*, ensalzar: otros carecen de Pretérito y Supino, como *Atollo*, levantar ó alzar.

## *Tema V.*

*Regla* I. Los verbos acabados en *mo* hacen en *ui* y en *itum*, como *Fremo, is, ere, ui, itum*, bramar. Los siguientes no guardan la Regla: *Tremo, is, ere, ui*, temblar; *Promo, is, ere, psi, ptum*, sacar; *Demo, is, ere, psi, ptum*, quitar; *Sumo, is, ere, psi, ptum*, tomar; *Como, is, ere, psi, ptum*, peinar; *Emo, is, ere, emi, emptum*, comprar; *Premo, is, ere, pressi, pressum*, apretar, dobla la *s* en Pretérito y Supino.

II. No hay regla general de Verbos acabados en *no*. Hállanse los siguientes: *Pono, is, ere, sui, situm*, poner; *Gigno, is, ere, genui, genitum*, engendrar; *Cerno, is, ere, crevi, cretum*, mirar; *Contemno, is*, (compuesto del antiguo *Temno*) *ere, tempsi, temptum*, despreciar; *Sperno, is, ere, sprevi, spretum*, despreciar; *Sterno, is, ere, stravi, stratum*, allanar; *Sino, is, ere, sivi, situm*, de-

jar; *Lino, is, ere, lini, livi, levi, litum*, untar; y *Cano, is, ere, cecini, cantum*, cantar.

III. Los verbos acabados en *po* hacen el Pretérito en *psi*, y el Supino en *ptum*, como *Carpo, is, ere, psi, ptum*, raspar. Sícanse *Rumpo, is, ere, rupi, ruptum*, romper; y *Strepo, is, ere, ui, itum*, hacer ruido.

*Adiciones.*

Los compuestos de *Emo* mudan la *e* del Presente en *i* breve, como *Rédimo, is, ere, demi, demptum*, redimir. Sácase *Coëmo, is*, comprar juntos, que no muda nada.

Los de *Premo* mudan la *e* del Presente en *i* breve, como *Opprimo, is, ere, pressi, pressum*, oprimir.

Los de *Cano* mudan la *a* en *i* breve, hacen en *cinui* y en *centum*, como *Cóncino, is, ere, concinui, concentum*, cantar con otro.

Los de *Carpo* mudan la *a* en *e*, como *Discerpo, is, ere, cerpsi, cerptum*, despedazar.

Los de *Scalpo*, mudan la *a* en *u*, como *Exculpo, is, ere, culpsi, culptum*, esculpir.

*Tema VI.*

*Regla* I. No hay regla general de Verbos acabados en *quo*; solo se hallan *Coquo, is, ere, xi, ctum*, cocer; y *Linquo, is, ere, liqui*, dejar.

II. De Verbos acabados en *ro* tampoco hay Regla general. Hállanse los siguientes: *Quæro, is, ere, quæsivi, quæsitum*, buscar; *Tero, is, ere, trivi, tritum*, triturar; *Sero, is, ere, sevi, satum*,

sembrar; *Gero, is, ere, gessi, gestum*, hacer ó tratar; *Fero, ers, ferre, tuli, latum*, llevar; *Verro, is, ere, verri, versum*, barrer, *Curro, is, ere, cucurri, cursum*, correr; y *Uro, is, ere, ussi, ustum*, quemar.

III. Los Verbos acabados en *so* hacen en *sivi* y en *situm*, como *Lacesso, is, ere, sivi, situm*, provocar. Sácanse *Viso, is, ere, visi, visum*, visitar; *Pinso, is, ere, pinsui, pinsitum, pinsum*, vel *pistum*, majar; *Incesso, is, ere, incessi*, acometer.

*Adiciones.*

Los compuestos de *Linquo* hacen el Supino en *lictum*, como *Relinquo, is, ere, liqui, lictum*, dejar.

Los de *Quæro* mudan la æ diptongo en *i* larga, como *Acquiro, is, ere, acquisivi, acquisitum*, adquirir.

Los de *Sero* cuando significan cosas del campo hacen en *sevi*, y en *situm*, como *Insero, is, ere, sevi, situm*, ingerir. Cuando significan otras cosas hacen en *serui*, y en *sertum*, como *Assero, is, ere, serui, sertum*, afirmar.

De los compuestos de *Curro* unos pierden la duplicacion, como *Occurro, is, ere, curri, cursum*, salir al encuentro. Otros unas veces la conservan, otras la pierden, como *Excurro*. Sácase *Præcurro*, que siempre la retiene.

Los de *Fero* son muchos, y todos le siguen: y se entienden por esta diccion CORDAPETIS.

*Tema VII.*

*Regla* I. No hay Regla general de Verbos acabados en *to*. Hállanse los siguientes: *Plecto, is,*

*ere, plexi, plexum*, castigar; *Flecto, is, ere, flexi, flexum*, doblegar; *Necto, is, ere, nexi*, vel *nexui, nexum*, enlazar; *Pecto, is, ere, pexi*, vel *pexui, pexum*, peinar; *Peto, is, ere, ivi, itum*, pedir ó caminar; *Meto, is, ere, messui, messum*, segar; *Sterto, is, ere, stertui*, roncar; *Verto, is, ere, ti, sum*, volver; *Sisto, is, ere, stiti, statum*, parar ó detener; y *Mitto, is, ere, misi, missum*, enviar.

II. Los Verbos acabados en *uo* hacen en *ui* y en *utum*, como *Statuo, is, uere, ui, utum*, establecer. Sácanse *Ruo, is*, que hace *uere, rui, ruitum*, caer; *Fluo, is, uere, fluxi, fluxum*, correr lo líquido; y *Struo, is, uere, struxi, structum*, edificar. Los siguientes hacen en *ui*, y carecen de Supino, y son: *Batuo, is, uere, ui*, batir; *Metuo, is, uere, ui*, temer; *Congruo, is, uere, ui*, convenir; *Ingruo, is, uere, ui*, acometer; *Pluo, is, uere, ui*, llover; *Respuo, is, uere, ui*, despreciar; *Luo, is, ere, ui*, pagar.

III. De Verbos acabados en *vo* no hay Regla general: hállanse *Vivo, is, ere, vixi, victum*, vivir; *Solvo, is, ere, solvi, solutum*, pagar ó desatar; y *Volvo, is, ere, volvi, volutum*, revolver.

IV. Tampoco hay regla general de Verbos acabados en *xo*: hállanse *Texo, is, ere, texui, textum*, teger; y *Nexo, is, ere, nexi*, vel *nexui, nexum*, enlazar.

*Adiciones.*

Los compuestos de *Sisto* hacen en *stiti* y *stitum*, como *Assisto, is, ere, ástiti, ástitum*, asistir.

Los de *Statuo* mudan la *a* en *i*, como *Instituo, is, uere, institui, institutum*, instituir.

Los de *Ruo* y *Luo* hacen el Supino en *utum*, como *Corruo, is, uere, ui, utum*, caer; *Diluo, is, ere, ui, utum*, limpiar lavando.

Los del antiguo *Nuo* hacen en *ui*, y carecen de Supino, como *Annuo, is, uere, ui*, conceder con la cabeza.

Los de *Lauo, as*, que van por esta Conjugacion, siguen la Regla general, como *Abluo, is, uere, ui, utum*, lavar.

## CUARTA CONJUGACION.

### *Tema Único.*

*Regla Única.* Los Verbos de la cuarta Conjugacion, hacen el Pretérito en *ivi*, y el Supino en *itum*, como *Audio, is, ire, ivi, itum*, oir; *Partio, is, ire, ivi, itum*, partir ó dividir. Los siguientes no guardan la regla; *Sepelio, is, ire, ivi, sepultum*, sepultar; *Singultio, is, ire, ivi, singultum*, sollozar; *Veneo, is, ire, ivi, venum*, ser vendido; *Venio, is, ire, veni, ventum*, venir ó ir; *Salio, is, ire, salui, saltum*, saltar; *Sepio, is, ire, sepivi*, vel *sepsi, septum*, cercar; *Sentio, is, ire, sensi, sensum*, sentir; *Farcio, is, ire, si, fartum*, embutir; *Fulcio, is, ire, si, fultum*, sustentar; *Sarcio, is, ire, sarsi, sartum*, coser; *Haurio, is, ire, ivi, itum*, vel *hausi, haustum*, agotar; *Sancio, is, ire, ivi, itum*, vel *sanxi, sanctum*, establecer; *Vincio, is, ire, vinxi, vinctum*, atar; y *Amicio, is, ire, amicui*, vel *amixi, amictum*, cubrir.

*Adiciones.*

Los compuestos de *Partio* mudan la *a* en *e*, como *Impertio is, ire, ivi, itum*, repartir.

Los de *Pario* mudan la *a* en *e*, y hacen en *erui* y en *ertum*, como *Aperio, is, ire, erui, ertum*, abrir. Sácanse *Comperio* y *Reperio*, que hacen en *ri* y en *ertum*.

Los de *Salio* mudan la *a* en *i* breve, y hacen el Supino en *sultum*, como *Insilio, is, ire, silui, sultum*, saltar.

Los de *Farcio* mudan la *a* en *e*, como *Refercio, is, ire, refersi, refertum*, embutir.

## VERBOS DEPONENTES.

*Tema Único.*

*Regla Única.* Para dar Pretérito á los Verbos *Deponentes* se les finge su Activa regular en *o*, y del Supino fingido se saca el Pretérito para el Verbo *Deponente*, como á *Lætor, aris*, se le finge *Læto, as*, y del Supino *Lætatum* se saca el Pretérito *Lætatus, ta, tum*, y asi de los demas.

Los siguientes no guardan la Regla: *Fruor, eris, itus sum, frui*, gozar; *Proficiscor, eris, fectus sum, ficisci*, partirse; *Nanciscor, eris, ctus sum, cisci*, alcanzar; *Reor, reris, ratus sum, reri*, pensar; *Metior, iris, mensus sum, iri*, medir; *Patior, eris, passus sum, pati*, padecer; *Adipiscor, eris, adeptus sum, adipisci*, alcanzar; *Fatcor, eris, fassus sum, eri*, confesar; *Comminiscor, eris, mentus sum, minisci*, inventar; *Or-*

*dior*, *iris*, *orsus sum*, *iri*, urdir; *Gradior*, *eris*, *gressus sum*, *gradi*, andar; *Misereor*, *ereris*, *misertus sum*, *ereri*, tener misericordia; *Expergiscor*, *eris*, *perrectus sum*, *pergisci*, despertar; *Loquor*, *eris*, *utus sum*, *loqui*, hablar; *Ulciscor*, *eris*, *ultus sum*, *ulcisci*, vengarse; *Sequor*, *eris*, *secutus sum*, *sequi*, seguir; *Nitor*, *eris*, *nixus*, vel *nisus sum*, *niti*, estrivar; *Paciscor*, *eris*, *pactus sum*, *cisci*, pactar; *Labor*, *eris*, *lapsus sum*, *labi*, deslizarse; *Obliviscor*, *eris*, *oblitus sum*, *visci*, olvidarse; *Queror*, *eris*, *questus sum*, *queri*, quejarse; *Utor*, *eris*, *usus sum*, *uti*, usar; *Orior*, *iris*, *ortus sum*, *iri*, nacer; *Nascor*, *eris*, *natus sum*, *nasci*, nacer; *Morior*, *eris*, *mortuus sum*, *mori*, morir. Estos tres últimos hacen el futuro en *rus* en *iturus*, como *Oriturus*, *Nasciturus*, *Moriturus*.

*Adiciones.*

Los compuestos de *Patior* hacen como él, fuera de *Perpetior*, *eris*, *pessus sum*, *peti*, sufrir.

Los de *Fateor* mudan la *a* en *i* breve, como *Profiteor*, *eris*, *essus sum*, *eri*, profesar.

Los de *Gradior*, mudan la *a* en *e* como *Egredior*, *eris*, *essus sum*, *gredi*, salir.

## VERBOS QUE CARECEN DE PRETÉRITO Y SUPINO.

*Tema Único.*

*Regla I.* Los Verbos que no tienen Pretérito, carecen tambien de Supino, entre los cuales se

hallan los siguientes: *Ambigo, is, ere*, dudar; *Aveo, es, ere*, desear con ansia; *Ferio, is, ire*, herir; *Furo, is, ere*, enfurecerse; *Glisco, is, ere*, engordar ó crecer; *Hisco, is, ere*, abrirse la tierra; *Futisco, is, ere*, henderse; *Mœreo, es, ere*, entristecerse; *Polleo, es, ere*, poder; *Quæso, quæsumus*, rogar; *Sátago, is, ere*, andar solícito; *Vergo, is, ere*, inclinarse; *Vado, is, ere*, caminar; *Diffiteor, eris, eri*, negar; *Liquor, eris, liqui*, derretirse; *Medeor, eris, eri*, curar; *Vescor, eris, vesci*, comer; *Ringor, eris, ringi*, reñir; y *Reminiscor, eris, nisci*, acordarse.

II. Los Verbos llamados impropiamente Meditativos tambien carecen de Pretérito y Supino, y se acaban en *urio*, como *Dicturio, is, ire*, tener gana de decir. Sácanse *Esurio, is*, tener hambre; *Ligurio, is*, ser goloso; y *Parturio, is*, estar de parto, que tienen Pretérito en *ivi* y Supino en *itum*.

III. Los *Incoativos* se acaban en *sco*, y tambien carecen de Pretérito y Supino, cuando se componen de Nombre, como de *Silva, æ, Silvesco, is*, comenzar á hacerse selva. Pero si salen de Verbo, suelen tomar el Pretérito de su primitivo, como *Frigesco*, que sale de *Frigeo, es*, hace *frixi*, comenzar á enfriarse.

## DEL PARTICIPIO.

*Participio* es un Adjetivo que se deriva del Verbo. Los *Participios* son cuatro: dos de Activa, que son el de Presente, como *Amans*,

y el de Futuro en *rus*, como *Amaturus*: otros dos de Pasiva, que son el de Pretérito, como *Amatus*, y el de Futuro en *dus*, como *Amandus*.

## DE LA PREPOSICION.

La *Preposicion* es una parte de la Oracion que se antepone á las demas. Hay *Preposiciones* de Acusativo, de Ablativo, de Acusativo ó Ablativo, é Inseparables.

*De Acusativo.*

*Ad*: a, ó para.
*Apud*: en, en casa, junto.
*Ante*: antes, ó delante, sobre.
*Adversus*, ó *Adversum*, contra.
*Cis*, *Citra*: de la parte de acá.
*Circiter*: cerca.
*Circa*: cerca, sobre.
*Circum*: al rededor.
*Contra*: contra, enfrente.
*Erga*: hácia, para con.
*Extra*: sin, fuera.
*Intra*: dentro.
*Inter*: entre.
*Infra*: abajo.
*Juxta*: segun, conforme.
*Ob*: por, á causa.
*Penes*: en poder.
*Per*: por medio.
*Pone*: detrás.
*Post*: despues.
*Præter*: fuera, ademas.
*Prope*: cerca ó junto.
*Propter*: por, á causa.
*Secundum*: segun, conforme.
*Secus*: junto.
*Supra*: sobre, encima.
*Subter*: debajo.
*Trans*: de la otra parte.
*Versus*: hácia.
*Ultra*: de la otra parte.
*Usque*: hasta.

*De Ablativo.*

*A*, *ab*, *abs*: por, de, desde, fuera.
*Absque*: sin.
*Cum*: con.

*Coram*: delante, en presencia.
*Clam*: á escondidas.
*De*: de, sobre.
*E*, vel *ex*: de, desde.
*Præ*: delante, mas que, respecto.
*Pro*: por, á favor.
*Procul*: léjos.
*Palam*: á vista, en presencia.
*Sine*: sin.
*Tenus*: Hasta.

*De Acusat. y Ablat.*

*In*: en, a, para, contra.
*Sub*: debajo.
*Super*: sobre, encima.
*Subter*: debajo.

*Inseparables.*

*Am, Con, Di, Dis, Re, Se, Ve*: *Ambigo, Confero, Divido, Disputo, Repeto, Sejungo, Vegrandis.*

*Nota.* Las Preposiciones *A*, *E* se anteponen generalmente á las dicciones que comienzan con consonante, como *A Puero*; *E Magistro*. *Ab* y *Ex* á las que comienzan con vocal, como *Ab amico*; *Ex amore*.

## DEL ADVERBIO.

*Adverbio* es una parte de la Oracion que esplica los varios modos y circunstancias de las demas partes con que se junta. Únese á todas, escepto á la Interjeccion; pero mas comunmente al Verbo.

Los Adverbios tienen muchas significaciones; pero las mas principales son las siguientes.

De desear: *Utinam*, ojalá: *O si*, O si.
De preguntar: *Cur*, *Quare*, *Quamobrem*, por qué.
De afirmar: *Ita*, *Etiam*, sí: *Profecto*, *Sanè*, *Certè*, *Enimvero*, ciertamente: *Nempè*, *Nimi-*

rum, *Scilicèt*, *Vidélicèt*, sin duda, conviene á saber.

De negar: *Non*, *Haud*, no: *Haudquaquam*, *Nequaquam*, *Nullomodo*, *Minime*, de ninguna manera.

De dudar: *Forsàn*, *Fórsitàn*, *Fortassis*, *Fortassè*, quizá, acaso, por ventura. *Ne* pospuesto, *Num*, *An*, *Utrum*, si.

De exhortar: *Eja*, ea; *Age*, *Agedum*, *Agite*, (Verbos tomados por *Adverbios*) ea, pues, vamos.

De demostrar: *En*, *Ecce*, ved aquí, ved ahí.

De preferencia: *Potius*, *Immo*, *Quinpotius*, *Quinimmo*, *Quinctiam*, antes bien: *Imprimis*, *Potissimùm*, *Præcipuè*, *Præsertim*, *Maximè*, principalmente, mayormente.

De comparar: *Magis*, mas; *Minus*, menos.

De juntar: *Simul*, *Una*, *Páritèr*, juntamente.

De separar: *Divisim*, *Segregatim*, *Separatim*, separadamente; *Scorsum*, aparte.

De tiempo determinado: *Hodie*, hoy; *Cras*, mañana; *Perendie*, pasado mañana; *Heri*, ayer; *Nudius tertius*, antes de ayer, &c. *Pridie*, el dia antes; *Postridie*, el dia despues.

De tiempo determinado: *Quotidie*, cada dia; *Quotannis*, cada año; *Nunc*, ahora; *Tunc*, entonces; *Nupèr*, poco ha; *Olim*, en otro tiempo; *Aliquando*, alguna vez; *Semper*, siempre; *Nunquam* jamas; *Interea*, entre tanto; *Dénique* y *Tandem*, en fin.

De orden: *Primùm*, primeramente; *Deindè*, despues; *Postremò*, finalmente.

De semejanza: *Ita*, *sic*, así; *Ceu*, *Quasi*, *Tanquam*, *Ut*, *Sicut*, *Velut*, como; *Perinde ac*, vel *atque*, del mismo modo que.

De diversidad: *Alitèr*, *secùs*, de otra manera.

De contrariedad: *Contrà*, *è contrà*, al contrario.

De calidad: *Pulchrè*, hermosamente; *Turpitèr*, feamente.

De cantidad: *Parùm*, poco; *Multùm*, mucho; *Satis*, bastante; *Nimiùm*, demasiado.

De número: *Véase el tratado de los Nombres y Adverbios Numerales.*

De lugar: *Véase los Adverbios de lugar en la Sintaxis.*

## DE LA INTERJECCION.

La *Interjeccion* es una parte de la Oracion que declara los varios afectos que hay en el ánimo, como admiracion, dolor, risa, llanto, &c. Son muchas sus significaciones; por lo que solo se ponen aquí las de algunas, y son las siguientes: *Ah ferus hostis!* ¡Ah cruel enemigo! *Hei misero mihi!* ¡Ay desdichado de mí! *O terram beatam!* ¡O tierra feliz! *Oh perii!* ¡Oh que estoy muerto! *Proh Dii!* ¡O Dioses! *Ohe jam satis est!* ¡Bueno, basta! *Heus Sire!* ¡Oyes Siro! ¡Ola Siro! *Eja!* ¡Ea! *Papæ!* *Hui!* ¡Oiga! ¡Ola! *Væ tibi!* ¡Ay de tí! *Ha*, *ha*, *hæ!* (interjeccion de risa.) En castellano lo mismo. *Pax!* ¡Quedo! *St!* ¡chiton!

## DE LA CONJUNCION.

*Conjuncion* es la que junta de varios modos ya partes de la Oracion, ya sentencias enteras. Par-

tes de la Oracion, como *Cicero fuit Orator, et Consul*, Ciceron fue Orador y Cónsul. Sentencias enteras, como *Imperator jubet, ac milites parent*, el General manda, y los soldados obedecen. Las clases mas principales de Conjunciones son las siguientes.

Copulativas como *At*, *Atque*, *Et* y *Que*, que significan *y*.

Disyuntivas como *Aut*, *Vel*, *Sive*, *Seu* y *Ve*, que significan ó; *Neque* y *Nec*, ni.

Concesivas como *Etsi*, *Tametsi*, *Quamquam*, *Quamvis*, aunque.

Adversativas como *Sed*, *At*, *Autem*, pero.

Racionales, como *Ideo*, *Idcirco*, *Igitur*, por eso, por tanto.

Causales, como *Nam*, *Namque*, *Enim*, porque.

Finales, como *Ut*, *Quo*, para que.

Condicionales, como *Dum*, *Modo*, con tal que; *Si*, si; *Nisi*, sino.

Expletivas que adornan la Oracion, como *Quidem*, *Equidem*.

De estas unas se anteponen, y son *At*, *Atque*, *Et*, *Vel*, *Sive*, *Seu*, *Nec*, *Neque*, &c.

Otras se posponen y son, *Autem*, *Enim*, *Que*, *Quidem*, *Ve* y *Vero*, con *Ne* cuando se duda.

Otras se anteponen y posponen, y son *Ergo*, *Igitur*, *Itaque*, *Equidem*, *Tamen*, &c.

# LIBRO SEGUNDO
# DE LA GRAMÁTICA LATINA.

## SINTAXIS.

*Sintaxis*, voz Griega, que en Latin significa *Construccion*, es la que enseña á ordenar las partes de la Oracion. Es de dos maneras: *Propia* y *Figurada*. La *Propia* es la que enseña la colocacion natural de las palabras; y la *Figurada* la que usa de figuras. Una y otra se dividen en *Concordancia* y *Régimen*. *Concordancia* es la correspondencia que tiene una parte de la Oracion con otra, conviniendo con ella en alguna circunstancia. *Régimen* es la propiedad que tiene una parte de la Oracion de regir ó llevar otra despues de sí.

## SINTAXIS PROPIA.

### DE LAS CONCORDANCIAS DEL NOMBRE.

*Regla I.*

Dos ó mas Substantivos continuados, y pertenecientes á una misma cosa, se pónen en un mismo caso, aunque se diferencien en género ó número, o en uno y en otro. V. gr. *Urbs Toletum*, la Ciudad de Toledo: *Urbs Athenæ*, la

Ciudad de Atenas: *Rex deliciæ pópuli*, el Rey delicias del pueblo.

II.

Todo Adjetivo (cualquiera que sea) concierta en género, número y caso con el Substantivo, á quien se refiere. V. gr. *Pater verus*, el padre verdadero: *Mater nostra*, nuestra madre: *Mancipium notum*, el esclavo conocido.

III.

Dos ó mas Substantivos unidos por Conjuncion de ordinario piden Adjetivo de Plural, el cual concertará con ellos con este órden. Si los Substantivos fueren de cosas animadas, pero diferentes en género, el Adjetivo ó Participio concertará con el masculino. V. gr. *Puer, virgo, et mancipium pulcherrimi sunt.* Si hay solamente dos, uno femenino, y el otro neutro, el femenino se podrá poner por Supuesto, y el neutro en Ablativo con *cum*. V. gr. *Lucretia cum mancipio occisa fuit.* Si fueren de cosas inanimadas, comunmente concierta el Adjetivo en la neutra terminacion. V. gr. *Ager, domus, et templum combusta fuerunt.*

CONCORDANCIAS DEL PRONOMBRE.

*Regla I.*

Los *Pronombres* personales no tienen género determinado, y asi el Adjetivo concertará en género con el Substantivo, que en cada uno de ellos se entendiere. V. gr. Si en *Ego* se entiende *Dóminus*, se pondrá *bonus*; si *Dómina*, *bona*; si *Mancipium*, *bonúm.*

II.

Cuando los *Posesivos* se juntan con nombres de significacion dudosa, como *Amor*, *Memoria*, &c. si significan *accion*, conciertan con ellos. V. gr. *Amor meus*, el amor que yo tengo. Pero significando *pasion*, se ponen los Genitivos de *Ego*, *Tu*, *Sui* en Singular ó Plural. V. gr. *Amor mei*, el amor que me tienen: *Memoria nostri*, la memoria que tienen de nosotros.

III.

El *Relativo Qui* siempre viene entre dos casos de un mismo Substantivo, de los cuales el primero se llama *Antecedente*, á quien sigue el *Relativo* en género y número, y alguna vez en caso: el segundo se llama *Consiguiente*, con el cual concierta en género, número y caso. V. gr. *Epistola*, *quam accepi*, *grata mihi fuit*, la carta que recibí, me fue agradable; donde se vé que *quam* sigue el género y número de su *Antecedente Epistola* espreso, y concierta en género, número y caso con su *Consiguiente Epistolam* tácito. Otras veces se halla tácito el *Antecedente*, y el *Consiguiente* espreso. V. gr. *Quam Epistolam accepi*, *grata mihi fuit*. Otras se hallan tácitos el *Antecedente* y *Consiguiente*, como *Sunt*, *quos arma delectant*. Otras se hallan espresos, como: *Is causam habet*, *quam causam ad te deferet*. Cic.

USO Y CONCORDANCIA DE LOS RECÍPROCOS.

*Regla I.*

Usamos del *Recíproco* primitivo *Sui* en el caso

conveniente al Verbo, cuando el *se, si, le, la, &c.* se refiere á la tercera persona, que es supuesto en la Oracion. V. gr. *Petrus amat se, recordatur sui, cónsulit sibi, et loquitur secum.* Pedro se ama, se acuerda de sí, mira por sí, y habla consigo. Tambien usaremos de *Sui*, cuando hay dos Oraciones, y el caso del segundo Verbo se refiere á la tercera persona, que es supuesto del primero. V. gr. *Hostis te orat, ut sibi ignoscas,* el enemigo te ruega que le perdones.

II.

Usamos del *Recíproco* derivativo *Suus*, cuando el Substantivo con quien concierta es cosa poseida de la tercera persona, que es supuesto en la Oracion. V. gr. *Mater diligit filios suos,* la madre ama á sus hijos. Igualmente se usa de *Suus,* cuando hay dos Oraciones, y el caso del segundo Verbo es cosa poseida del supuesto del primero. V. gr. *Amicus optat, ut librum suum legas,* el amigo desea que leas su libro.

*Adicion.*

Cuando en la Oracion intervienen dos ó mas terceras personas, y el caso del Verbo se refiere á la primera, se usará de *Sui* ó *Suus*; pero si se refiere á cualquiera de las otras, se usará de los Demostrativos *Hic, Ille, &c.* advirtiendo que *Ille* refiere al mas distante del *Recíproco*, é *Hic* al mas próximo.

CONCORDANCIAS DEL VERBO.

*Regla I.*

Todo Verbo Personal quiere Nominativo antes

de sí, tácito ó espreso (1), con el cual debe concertar en número y persona. V. gr. *Magister docet*, el Maestro enseña: *Amo*, yo amo. Tambien admite otro despues de sí con tal que se refiera al primero, especialmente algunos Verbos neutros, y los de llamar, pensar, &c. V. gr. *Agricola vivit felix*, el labrador vive feliz. *Vocor Josephus*, me llamo José.

II.

Dos ó mas Nominativos unidos por Conjuncion de ordinario piden Verbo de Plural, el cual siempre concierta con la persona mas noble, cual es la primera respecto de la segunda, y esta de la tercera: y así se dirá: *Ego, tu, et Antonius valemus*; yo, tú y Antonio estamos buenos.

*Adiciones.*

I. Algunas veces en lugar de Nominativo ó Acusativo (segun fuere la Oracion) se pone un Infinitivo, ó una Oracion entera. V. gr. *Vivere*

---

(1) Dícese tácito ó espreso, porque la primera y segunda persona comunmente se callan en el modo finito, á no ser que los Verbos denoten distintas acciones, como *Ego studeo; Tu ludis*: Yo estudio; tú juegas: ó cuando hay énfasis en la Oracion, como *Tu audes ista loqui*? ¿Tú te atreves á decir tales cosas? ó cuando la primera y segunda persona trabadas de conjuncion son supuestos del Verbo. V. gr. *Ego et tu discimus latinitatem.*

Tambien se calla el Nominativo en los Verbos de lengua *ajunt, ferunt, narrant*, &c. por entenderse *homines*. En los Verbos propios de animales, *latrant, rugiunt*, &c. por entenderse *canes, leones* &c. En los Verbos de Naturaleza, como *pluit, ningit, granizat, tonat*, &c. en donde se entiende *Deus, Cœlum* ó *Natura*.

*placet omnibus*, el vivir agrada á todos. *Nosce te ipsum descendit de Cœlo*: Esta sentencia *Conócete á tí mismo* bajó del Cielo.

II. Los antecedentes *Homo*, *Res*, *Ille* se callan con elegancia. V. gr. *Qui crediderit, salvus erit*, el que creyere será salvo.

CONCORDANCIA DE PREGUNTA Y RESPUESTA.

*Regla Única.* La *Pregunta* y la *Respuesta* se ponen en un mismo caso. V. gr. *Quis est ille?* ¿Quién es aquel? *Antonius*, Antonio. Á no ser que haya razon para lo contrario, como cuando se responde por Pronombres posesivos. V. gr. *Cujus hæc domus? Mea.* ¿De quién es esta casa? Mia: ó cuando se pregunta con el Genitivo *Quanti*, y se responde con Ablativo. V. gr. *Quanti emisti librum? Tribus denariis.* ¿En cuánto compraste el libro? En tres dineros. Y asi en otras ocasiones, en que se callan algunas voces, cuya esplicacion queda á cargo del Maestro.

## DE LA REGENCIA DE LAS PARTES DE LA ORACION.

### *DEL NOMBRE SUBSTANTIVO.*

*Regla I.*

Todo *Nombre Substantivo* puede regir Genitivo de posesion, el cual comunmente lleva la preposicion *de*. V. gr. *Amor litterarum*, el amor de las letras.

II.

*Opus* y *Usus* equivaliendo á *Necesse*, necesi-

dad, y juntándose con *Sum*, *es*, *fui*, rigen Nominativo ó Ablativo de cosa y Dativo de persona. V. gr. *Opus est mihi Præceptore*, vel *Præceptor opus est mihi*, necesito de Maestro.

*Adicion.*

Cuando lo que se necesita es Verbo, se pondrá este en Infinitivo, aunque traiga romance de Gerundio. Y si el Infinitivó no tiene persona que padece, se podrá usar del Participio de Preterito puesto en Ablativo. V. gr. *Opus est mihi properare*, vel *properato*, necesito de darme priesa.

III.

Los *Nombres Verbales* asi Substantivos como Adjetivos rigen los casos de sus Verbos. V. gr. *Obtemperatio legibus*, la obediencia á las leyes: *Insuetus labori*, no acostumbrado al trabajo.

IV.

Cuando los *Adjetivos* se ponen como *Substantivos*, se hallan en la neutra terminacion de Singular ó Plural, y rigen Genitivo. V. gr. *Tantum auri*, *quantum argenti*, tanto oro como plata: *Per aspera montium*, por lo fragoso de los montes.

*Adicion.*

*Plus* en Singular se substantiva, y en Plural se adjetiva. V. gr. *Plus laborum*, vel *plures labores*, mas trabajos. *Nemo* y *Nullus* no se substantivan, y en su lugar se usa de *Nihil*. V. gr. *Nihil leváminis*, ningun alivio. Los Adjetivos

y Pronombres que se suelen substantivar, son: *Multum*, *plurimum*, *tantum*, *quantum*, *aliquid*, *aliud*, *id*, *idem*, *siquid*, &c.

### DEL RÉGIMEN DEL ADJETIVO.

*Regla I.*

Los *Adjetivos* que significan *ciencia*, *participacion*, y sus contrarios, y los acabados en *ax*, *ius*, *idus* y *osus* rigen Genitivo.

*Egemplos.*

*Peritus juris*, sabio en el derecho.
*Imperitus doctrinæ*, el que no sabe la doctrina.
*Memor gehennæ*, el que se acuerda del infierno.
*Immemor injuriæ*, el que no se acuerda de la injuria.
*Particeps prædæ*, participante de la presa.
*Expers ingenii*, falto de ingenio.
*Capax secreti*, capaz de secreto.
*Conscius scéleris*, sabedor del delito.
*Cúpidus pacis*, deseoso de la paz.
*Studiosus litterarum*, aficionado á las letras.

II.

Los *Adjetivos* que significan *semejanza*, *desemejanza*, *igualdad* y *desigualdad* con *Communis*, *Proprius* y *Superstes*, rigen Genitivo ó Dativo; á los cuales se juntan los de *amistad*, *compañia*, *vecindad* y *parentesco*.

*Egemplos.*

*Similis patris*, vel *patri*, semejante al padre.
*Dissimilis suorum*, vel *suis*, desemejante á los suyos.

*Æqualis fratris*, vel *fratri*, igual al hermano.
*Dispar horum*, vel *his*, desigual á estos.
*Communis utriusque*, vel *utrique*, comun á ambos.
*Propius Oratoris*, vel *Oratori*, propio del Orador.
*Superstes patris*, vel *patri*, el que sobrevive al padre.
*Amicus Cæsaris*, vel *Cæsari*, amigo del Cesar.
*Comes Regis*, vel *Regi*, compañero del Rey.
*Affinis matris*, vel *matri*, pariente de la madre.

III.

Estos Adjetivos *Dignus* é *Indignus*, y muchos que denotan *abundancia* ó *escasez*, rigen Genitivo ó Ablativo.

*Egemplos,*

*Dignus honoris*, vel *honore*, digno de honor.
*Indignus múneris*, vel *múnere*, indigno del empleo.
*Plenus timoris*, vel *timore*, lleno de temor.
*Casus lúminis*, vel *lúmine*, falto de luz (ciego).
*Abundans lactis*, vel *lacte*, abundante de leche.
*Inanis verborum*, vel *verbis*, escaso de palabras.

IV.

Los *Adjetivos* que significan *obediencia*, *provecho*, *deleite*, *agrado*, *favor*, *fidelidad*, y sus contrarios; los Verbales en *bilis*; algunos compuestos de *via*, y en fin muchos que se componen de la preposicion *con*, piden Dativo.

*Egemplos.*

*Supplex vobis*, rendido á vosotros.
*Salutaris Reipúblicæ*, saludable á la República.

*Perniciosus móribus*, perjudicial á las costumbres.
*Jucundus nobis*, gustoso á nosotros.
*Molestus aliis*, molesto á otros.
*Gratus Cæsari*, grato al Cesar.
*Odiosus plerisque*, odioso á los mas.
*Propitius urbi*, favorable á la ciudad.
*Adversus virtuti*, contrario á la virtud.
*Fidelis Imperio*, fiel al Imperio.
*Infidelis hero*, desleal al amo.
*Amabilis omnibus*, amable á todos.
*Pervius hóstibus*, patente á los enemigos.
*Consentaneus rationi*, conforme á la razon.

V.

Los *Adjetivos* que significan *prontitud*, *inclinacion*, *aptitud*, y sus contrarios, rigen Dativo ó Acusativo con *ad*.

*Egemplos.*

*Paratus morti*, vel *ad*, preparado para la muerte.
*Pronus virtuti*, vel *ad*, inclinado á la virtud.
*Aptus bello*, vel *ad*, apto para la guerra.
*Ineptus armis*, vel *ad*, inepto para las armas.

VI.

Estos Adjetivos *Contentus*, *Præditus* y *Fretus* rigen Ablativo.

*Egemplos.*

*Contentus sua sorte*, contento con su suerte.
*Præditus ingenio*, dotado de ingenio.
*Fretus auxilio*, confiado en el socorrro.

VII.

Los *Adjetivos* que significan *ausencia*, *distancia*, *diferencia* y *seguridad*, y los Ordinales *Primus*, *Secundus*, &c. rigen Ablativo con *a*, vel *ab*, á los

cuales se llegan los nombres de *descendencia*, que tambien rigen Ablativo con *a*, vel *ab*, ó con *e*, vel *ex*, vel *de*, tácitas ó espresas.

*Egemplos.*

*Extorris à patria*, desterrado de la patria.
*Distans ab urbe*, distante de la ciudad.
*Abhorrens, alienus à vero*, ageno de verdad.
*Incólumis à calamitate*, libre de la calamidad.
*Primus à Rege*, el primero despues del Rey.
*Ortus à* vel *ex claris parentibus*, nacido de padres esclarecidos.
*Natus nobili genere*, nacido de noble linage.
*Oriundus à Gothis*, descendiente de los Godos.

VIII.

Algunos *Adjetivos Verbales* acabados en *bundus* rigen los casos de sus Verbos; pero no se encuentran sino con Dativo ó Acusativo. V. gr. *Gratulabundus Patriæ*, el que felicita á la Patria: *Populabundus agros*, el que tala los campos.

DEL COMPARATIVO.

*Regla Única.*

El Nombre *Comparativo* (el cual comunmente viene con el romance *mas que*) rige Ablativo, y se puede mudar en Nominativo con la partícula *quam*, á no ser que el Ablativo sea relativo ó negativo: v. gr. *Dulcior melle*, vel *quam mel*, mas dulce que la miel. Pero si la Oracion es de Infinitivo, se podrá mudar en Acusativo con dicha partícula: v. gr. *Dicunt Regem seniorem esse Regina*, vel *quam Reginam*, dicen que el

Rey es mas viejo que la Reina. Resuélvese en su positivo con el Adverbio *magis*, ó con *minus*, trocando las personas: y tambien con estas Preposiciones *præ*, *ante*, *supra* y *super*. V. gr. Tu corazon es mas duro que las piedras: *Cor tuum magis durum est lapidibus*, vel *quam lápides*. Con *minus*: *Lápides minus duri sunt corde tuo*. Con las Preposiciones: *Cor tuum durum est præ lapidibus*, vel *ante*, vel *supra*, vel *super lápides*.

*Adicion.*

Con el romance *mas de* quiere los casos de particion, y la oracion se hará por *Comparativo*, siendo solamente dos los grados de comparacion; porque si es de uno á muchos, comunmente se usa de *Superlativo*.

DEL SUPERLATIVO.

*Regla Única.*

El *Superlativo* es de dos maneras, *Absoluto* y *Respectivo*. El *Absoluto* lleva el romance *muy*, ó la terminacion *simo*, como *muy docto*, ó *doctísimo*, y no rige caso alguno. El *Respectivo* lleva el romance *mas de*, y rige Genitivo de Plural, ó de Singular de coleccion, y ambos se pueden mudar en Ablativo con *e*, vel *ex*, vel *de*, y el de Plural en Acusativo con *inter*. V. gr. *Fortissimus Romanorum*, vel *ex Romanis*, vel *inter Romanos*, el mas fuerte de los Romanos, *Doctissimus totius Græciæ*, vel *ex tota Græcia*, el mas docto de toda la Grecia.

El *Superlativo Absoluto* se resuelve en su po-

sitivo con los Adverbios *máxime* ó *valde*, y á veces con las Preposiciones *per* y *præ* unidas al positivo; pero el *Respectivo* solo con *máxime*, ó con las preposiciones *præ*, *supra*, &c.

*Adicion.*

Los *Comparativos* y *Superlativos*, ademas de su propio caso, pueden regir el caso de su positivo: v. gr. *Mihi nemo est amicior Attico*, nadie es mas querido mio que Atico: *Juris omnium peritissimus*, el mas inteligente de todos en el derecho.

DEL PARTITIVO Y NUMERAL.

*Regla I.*

Los *Nombres Partitivos* y *Numerales*, como *quis*, *quidam*, *unus*, *primus*, &c. y cualesquiera Adjetivos que significan *particion*, como *multi*, *pauci*, &c. rigen Genitivo de Plural, ó de Singular de coleccion, y ambos se pueden mudar en Ablativo con *e*, vel *ex*, vel *de*, y el de Plural en Acusativo con *inter*.

*Egemplos.*

*Quis vestrûm*, vel *ex vobis*, vel *inter vos*? ¿Quién de vosotros?
*Quidam amicorum*, alguno de los amigos.
*Unus plebis*, uno de la plebe.
*Primus omnium*, el primero de todos.
*Multi sociorum*, muchos de los compañeros.
*Plerique civitatis*, los mas de la ciudad.
*Alter oculorum*, el uno de los ojos.

II.

Los Genitivos *Nostrûm* y *Vestrûm* se juntan con los *Numerales*, *Partitivos*, *Cómparativos* y *Superlativos*; y los Genitivos *Nostri* y *Vestri* con las demas partes de la Oracion, que rigen Genitivo.

*Egemplos.*

*Primus nostrûm*, el primero de nosotros.
*Pauci vestrûm*, pocos de vosotros.
*Major nostrûm*, el mayor de nosotros.
*Minimus vestrûm*, el menor de vosotros.
*Studiosus nostri*, afecto á nosotros.
*Recordor vestri*, me acuerdo de vosotros.

## DEL RÉGIMEN DEL PRONOMBRE.

*Regla Única.*

Los Pronombres Posesivos *Meus*, *Tuus*, &c. quieren Genitivo asi de Substantivos, como de Adjetivos. V. gr. *Mea solius culpa corrigi non potest*, sola mi culpa no puede tener enmienda: *Tua Prætoris interest esse solertem*, á ti Corregidor importa ser cuidadoso.

## DEL RÉGIMEN DEL VERBO.

### DEL VERBO SUM.

*Regla Única.*

El Verbo *Sum* cuando significa *ser* quiere dos Nominativos. Cuando significa *tocar* ó *importar* rige Genitivo, y en esta significacion se

junta con las voces *Meum*, *Tuum*, &c. En significacion de *tener* quiere Dativo. Finalmente cuando significa *servir* ó *causar*, quiere dos Dativos.

*Egemplos.*

*Cicero fuit Orator*, Ciceron fue Orador.
*Regis est jubere*, al Rey importa mandar.
*Meum est obedire*, á mí me toca obedecer.
*Mihi domus est*, tengo una casa.
*Studium est nobis voluptati*, el estudio nos causa gusto.

DEL VERBO ACTIVO.

*Regla I.*

Todo *Verbo Activo*, de cualquiera terminacion que sea, rige Acusativo de *persona* ó *cosa*.

*Egemplos.*

*Colo virtutem*, reverencio la virtud.
*Imitor Sanctos*, imito á los Santos.
*Novi moderationem*, conozco la moderacion.
*Juvat me discere*, me gusta el aprender.

II.

Los Verbos de *acusar*, *absolver* y *condenar* rígen Acusativo de persona, y Genitivo de *delito* o *pena*. El de *delito* se puede mudar en Ablativo con *de*, y con algunos Verbos puede estar sin ella. El de *pena* tambien se puede mudar con algunos Verbos en Ablativo sin Preposicion, y con *Damno* y *Condemno* en Acusativo con *ad* ó *in*. Este nombre *Crimen* se pone elegantemente en Ablativo sin Preposicion.

Los Verbos de *reprehender*, *vituperar*, &c. rigen Genitivo de persona, y Acusativo de lo que se reprehende.

*Egemplos.*

*Accuso Petrum furti*, vel *de furto*, acuso á Pedro de ladron.

*Absolvo illum suspicione*, absuélvole de la sospecha.

*Damno illum cápitis*, vel *cápite*, condénolo á muerte.

*Condemno illum ad triremes*, condénolo á Galeras.

*Arguo illum hoc crimine*, acúsole de este delito.

*Reprehendo avaritiam illius*, repreháendole de avariento.

III.

Estos Verbos *Miseret*, *Miserescit*, *Pœnitet*, *Piget*, *Pudet*, *Tædet* rigen Acusativo de persona, y Genitivo ya de persona, ya de cosa; y en lugar del Genitivo admiten un Infinitivo ó Subjuntivo con *quod*. Cuando á estos Verbos se les juntan los que conciertan, estos se ponen en la tercera persona del Singular.

*Egemplos.*

*Miseret me pauperis*, me apiado del pobre.

*Pœnitet me peccasse*, me arrepiento de haber pecado.

*Pudet me quod vivam*, me avergüenzo de vivir.

*Soiet me tædere otii*, suelo enfadarme del ocio.

IV.

Estos Verbos *Decet*, *Dedecet*, *Juvat*, *Delec-*

*tat*; como tambien *Præterit*, *Fugit*, *Fallit*, *Latet*, en significacion de *ignorar*, quieren Acusativo de persona, y Nominativo de cosa, y en lugar de este admiten Infinitivo ó alguna parte de la Oracion.

*Egemplos.*

*Ignavia dedecet me*, no me está bien la flojedad.
*Juvat me. historias perlegere*, gusto de leer historias.
*Proditio tua non me latet*, no ignoro tu traicion.

V.

Los Verbos de *dar*, *deber*, *negar*, *quitar*, *juntar*, *comparar*, *encomendar*, *prometer*, *declarar*, *anteponer y posponer*, y ademas muchos compuestos de las Preposiciones *ad*, *in*, *ob*, *præ*, *sub*, rigen Acusativo y Dativo, uno y otro ya de persona, ya de cosa. Los de *quitar* pueden mudar el Dativo en Ablativo con *a ó ab*; los de *juntar*, *igualar* y *comparar* con *cum*; y algunos otros, como *Applico*, *Injicio* en Acusativo con *ad* ó *in*.

*Egemplos.*

*Do tibi librum*, te doy el libro.
*Debeo pecuniam amico*, debo dinero al amigo.
*Nego tibi debitum*, te niego la deuda.
*Aufero arma hosti*, vel *ab hoste*, quito las armas al enemigo.
*Jungo pietatem studio*, vel *cum studio*, junto la piedad al, o con el estudio.
*Cómparo Cæsarem Alexandro*, vel *cum Alexandro*, comparo al Cesar con Alejandro.
*Commendo tibi Tironem*, te recomiendo á Tiron.

*Promitto tibi vitam*, te prometo la vida.
*Declaro tibi arcanum*, te declaro el secreto.
*Scribo, et Mitto epistolam fratri*, vel *ad fratrem*, escribo, y remito la carta á mi hermano.
*Antepono*, *Præpono*, *Præfero laborem otio*, antepongo el trabajo á la ociosidad.
*Postpono*, *Posthabeo*, *Póstfero divitias virtuti*, pospongo las riquezas á la virtud.
*Applico naves terræ*, vel *ad terram*, arrimo las naves á la tierra.
*Injicio manum illi*, vel *in illum*, échole mano.
*Offero tibi officium*, te ofrezco mi favor.
*Præficio te Civitati*, te hago Corregidor.
*Suppono lápidem cápiti*, pongo una piedra por cabezal.

*Adicion.*

Estos Verbos *Do*, *Tribuo*, *Duco*, *Verto*, *Puto*, *Adscribo*, en significacion de *atribuir*, ademas del Acusativo admiten dos Dativos, uno de persona y otro de cosa. V. gr. *Vitium tibi laudi adscribis*, *ducis*, *putas*, *tribuis*, *vertis*, te atribuyes el vicio como á gloria.

VI.

Los Verbos *Moneo*, *Doceo* con sus compuestos, y ademas *Flágito*, *Posco*, *Reposco*, *Rogo*, *Interrogo*, *Celo* tienen dos Acusativos, uno de persona y otro de cosa. Por pasiva el de persona se pone en Nominativo, y el de cosa se queda en su caso. *Celo*, y los que significan *hacer saber* y *preguntar*, pueden mudar el Acusativo de cosa en Ablativo con de; y los de pedir el de persona en Ablativo con *a* ó *ab*.

*Egemplos.*

*Moneo te hanc rem*, te advierto esto.
*Doceo te Grammaticam*, te enseño la Gramática.
*Flágito*, *Posco*, *Reposco*, *Rogo Regem*, vel *à Rege veniam*, pido perdon al Rey.
*Rogo*, *Intérrogo te multa*, vel *de multis*, te pregunto acerca de muchas cosas.
*Celo te hunc nuntium*, vel *de hoc nuntio*, te oculto esta noticia.

VII.

Los Verbos de *llenar*, *vestir*, *cargar*, *aumentar*, *instruir*, *alimentar*, *librar*, *privar*, y sus contrarios; como tambien *Afficio*, *Prósequor*, *Munero*, *Impertio*, *Dono*, é *Intercludo* ademas del Acusativo piden Ablativo. *Induo*, *Dono*, *Impertio*, *Intercludo* pueden mudar el Acusativo en Dativo, y el Ablativo en Acusativo.

*Egemplos.*

*Impleo vas aquâ*, lleno el vaso de agua.
*Induo te veste*, vel *tibi vestem*, te visto.
*Exuo puerum fasciis*, quito al niño las fajas.
*Onero reum catenis*, cargo al reo de cadenas.
*Exónero jumentum onere*, descargo al jumento.
*Instruo*, *Informo*, *Erudio puerum disciplinis*, instruyo al niño en las bellas artes.
*Satúro gallinam furfure*, sacio á la gallina de salvado.
*Privo te somno*, no te dejo dormir.
*Afficio te tristitia*, te causo tristeza.
*Prosequor te amore*, te amo.

*Munero te annulo*, te regalo un anillo.
*Impertio amicum salute*, vel *amico salutem*, saludo al amigo.
*Dono te civitate*, vel *tibi civitatem*, te hago ciudadano.
*Intercludo tibi aditum*, vel *te aditu*, te estorbo la entrada.

VIII.

Los Verbos de *pedir*, *recibir*, *esperar*, *alcanzar*, *comprar*, *apartar* y *distinguir* ademas del Acusativo piden Ablativo con *à* ó *ab*: los de *oir*, *preguntar* y *aprender* con *à* ó *ex*: los de *sacar*, *coger* y *entender* comunmente con *ex*.

*Egemplos.*

*Peto à Deo veniam*, pido á Dios perdon.
*Accipio legem a Principe*, recibo la ley del Príncipe.
*Spero præmium à Duce*, espero el premio del Gefe.
*Consequor licentiam à Rege*, consigo licencia del Rey.
*Emo pannum à mercatore*, compro el paño al mercader.
*Averto hostem à portis*, aparto al enemigo de la puerta.
*Secerno vera à falsis*, distingo la verdad de la mentira.
*Audio nuntium à*, vel *ex tabellario*, oigo la noticia al correo.
*Quæro a te*, vel *ex te rem*, te pregunto una cosa.
*Disco aliquid à patre*, aprendo algo del padre.

*

*Haurio aquam è puteo*, saco agua del pozo.
*Cólligo pomum ex arbore*, cojo la fruta del árbol.
*Intélligo adventum ex epistolis*, entiendo la llegada por las cartas.

### DEL VERBO PASIVO.

*Regla I.*

El Verbo Personal *Pasivo* antes de sí quiere Nominativo de persona que padece, y despues de sí Ablativo con *à*, vel *ab* de agente animado, el cual se ve mudado en Dativo, (principalmente en los Poetas) y algunas veces en Acusativo con *per*. V. gr. *Filius amatur à Patre*, el hijo es amado del padre: *Auditus est mihi clamor*, el clamor fue oido por mí: *Cónsules creati sunt per Prætorem*, los Cónsules fueron creados por el Pretor. Si el agente es inanimado, comunmente se omite la Preposicion. V. gr. *Homo vincitur ratione*, el hombre es vencido por la razon. El Impersonal *Pasivo* admite despues de sí Ablativo con *à*, vel *ab*. V. gr. *Légitur à me*, se lee por mí.

*Regla II.*

*Vápulo*, *Veneo*, *Sáveo*, *Fio*, *Exulo* y *Liceo* quieren tambien Ablativo con *à* vel *ab* de persona agente; aunque los dos últimos mas comunmente se hallan con Acusativo con *per*. *Occido*, *Intereo* y *Pereo* tambien se construyen alguna vez como los *Pasivos*.

*Egemplos.*

*Vápulo ab hero*, soy azotado por el amo.

*Veneo ab hoste*, soy vendido por el enemigo.
*Salvebis à Cicerone*, recibirás memorias de Ciceron.
*Hoc fit à te*, esto se hace por tí.
*Exulo per Prætorem*, estoy desterrado por el Pretor.
*Domus licuit per me*, yo puse en precio la casa.
*Hector óccidit, periit, interiit ab Achille*, Hector murió á manos de Aquiles.

*Adicion.*

Todo Verbo *Pasivo* (fuera de los contenidos en la segunda Regla) ademas de su régimen particular admite los casos del *Activo*. V. gr. *Petrus accusatur furti à socio*, Pedro es acusado de ladron por su compañero. *Favetur tibi à Judice*, te se favorece por el Juez.

DEL VERBO NEUTRO.

*Regla I.*

Estos Verbos Impersonales *Interest* y *Refert* rigen Genitivo, el cual siendo de cosa inanimada se puede mudar en Acusativo con *ad*. V. gr. *Interest Regis recte facere*, al Rey importa obrar bien. *Ad honorem nostrum interest*, á nuestro honor importa. Cuando intervienen Pronombres, en lugar de *mei, tui*, &c. llevan estas voces *mea, tua*, &c. á las cuales se pueden llegar los Genitivos *unius, solius, ipsius, ipsorum, paucorum*, &c. V. gr. *Mea solius refert*, á mí solo importa.

Tambien se juntan dichos Verbos á estos Genitivos *magni, parvi*, &c.; y asimismo á es-

tos Adverbios y voces *parum*, *multùm*, *aliquid*, *nihil*, &c.

Finalmente esta Oracion *á quien importa*, se dice elegantemente de este modo: *Cuja*, vel *cujus interest*. En el Plural se ha de usar de *quorum*.

II.

*Sátago*, *Misereor*, *Mémini*, *Obliviscor*, *Recordor* y *Reminiscor* rigen Genitivo, y estos cuatro últimos lo pueden mudar en Acusativo.

*Egeo*, *Indigeo*, *Careo* y *Abundo* quieren tambien Genitivo, pero mas comunmente Ablativo.

*Egemplos.*

*Sátago rerum*, me afano en los negocios.
*Misereor pauperis*, me apiado del pobre.
*Mémini*, *Recordor*, *Reminiscor mortis*, vel *mortem*, me acuerdo de la muerte.
*Obliviscor injuriæ*, vel *injuriam*, olvido la injuria.
*Egeo*, *Indigeo auxilii*, vel *auxilio*, necesito de auxilio.
*Careo tui*, vel *te*, carezco de tu presencia.
*Abundo pecuniæ*, vel *pecunia*, abundo de dinero.

III.

Los Verbos que significan *socorro*, *adulacion*, *provecho*, *daño*, *favor*, *estudio*, *obediencia*, *sumision*, *repugnancia*, *gusto* y *disgusto*: los compuestos de *Sum* (fuera de *Possum*): los que significan *acontecimiento*, *certeza*, *claridad* y *conveniencia*, y en fin muchos compuestos de estas Preposiciones *ad*, *con*, *in*, *inter*, *ob*, *præ*, *sub*

rigen Dativo. *Pertinet*, *Attinet* y *Spectat* piden Acusativo con *ad*.

*Egemplos.*

*Auxilior*, *Succurro*, *Subvenio pauperi*, socorro al pobre.
*Adúlor*, *Assentor Regi*, adulo al Rey.
*Benefacio ómnibus*, hago bien á todos.
*Noceo quibusdam*, perjudico á algunos.
*Faveo amicis*, favorezco á los amigos.
*Studeo Grammáticæ*, estudio Gramática.
*Obedio*, *Pareo legi*, obedezco á la ley.
*Servio*, *Fámulor domino*, sirvo al amo.
*Repugno*, *Resisto mónitis*, repugno los avisos.
*Obsequor*, *Placeo multis*, agrado á muchos.
*Libet hoc vobis*, esto os agrada.
*Displiceo invidis*, desagrado á los envidiosos.
*Adsum patri*, asisto á mi padre.
*Præsum exercitui*, mando el egército.
*Prosum Reipúblicæ*, aprovecho al Estado.
*Accidit mihi morbus*, me vino una enfermedad.
*Constat*, *Patet omnibus causa*, la causa consta, y es patente á todos.
*Expedit*, *Conducit hoc saluti*, esto conviene á la salud.
*Assisto Senatui*, asisto al Senado.
*Consuesco labori*, me acostumbro al trabajo.
*Inhio pecuniæ*, deseo con ansia el dinero.
*Intervenio causæ*, intervengo en la causa.
*Occurro Cæsari*, salgo al encuentro al César.
*Præsideo Urbi*, presido la ciudad.
*Succumbo óneri*, me rindo á la carga.

IV.

Los Verbos compuestos de las Preposiciones *ante* ó *præ* que significan *ventaja*, *esceso* ó *superioridad*, piden Dativo, y lo pueden mudar en Acusativo.

*Egemplos.*

*Antecedo*, *Anteco Fabio*, vel *Fabium*, voy delante de Fabio.

*Præsto*, *Præcedo cæteris*, vel *cæteros*, me aventajo á los demas.

V.

*Glorior*, *lætor*, *vivo*, *victito*, *potior*, *abutor*, *Affluo*, *valeo*, *possum*, *mano*, *delector*, *utor*, *Fruor*, *vescor*, *scateo*, *nitor*, *laboro*, *confido*, *Pluit*, *redundo*, *consto*, *fungor*, *exulto*, *fido*, y otros muchos rigen Ablativo; y algunos lo pueden mudar en otros casos, como se verá en los siguientes

*Egemplos.*

*Glorior triumpho*, vel *de*, me glorío del triunfo.
*Lætor nuntio*, vel *de*, me alegro de la noticia.
*Vivo*, *Victito palmis*, me sustento de palmas.
*Potior regno*, vel *regnum*, me apodero del reino.
*Abutor tua patientia*, abuso de tu paciencia.
*Affluo divitiis*, tengo abundancia de riquezas.
*Valeo*, *Possum auctoritate*, tengo autoridad.
*Mano lunda*, *et sanguine*, mano agua y sangre.
*Delector tuis litteris*, me deleito con tu carta.
*Utor tuis consiliis*, uso de tus consejos.
*Fruor pace*, gozo de paz.
*Vescor pane*, vel *panem*, como pan.

*Scateo vérmibus*, estoy lleno de gusanos.
*Nitor viribus*, vel *in*, me apoyo en las fuerzas.
*Laboro ambitione*, tengo ambicion.
*Fido*, *Confido virtute*, confio en el valor.
*Pluit lapidibus*, vel *lápides*, llueve piedras.
*Redundo sanguine*, nado en sangre.
*Consto animo*, *et córpore*, consto de alma y cuerpo.
*Fungor officio*, vel *officium*, cumplo con mi deber.
*Exulto gaudio*, salto de gozo.

*Adicion.*

Hay algunos *Verbos Neutros* que admiten un Acusativo semejante á ellos en la significacion ó en el orígen, especialmente si se les añade algun Adjetivo. V. gr. *Dormio longum somnum*, duermo un sueño largo: *Vivo beatam vitam*, vivo dichoso.

DEL VERBO COMUN.

El *Verbo Comun* cuando es activo, quiere Acusativo, y cuando es pasivo Ablativo con *à*, vel *ab*. V. gr. *Hortor amicos*, exhorto á los amigos: *Hortor ab amicis*, soy exhortado por los amigos.

DEL VERBO COMPUESTO.

El *Verbo Compuesto* rige muchas veces el caso de la Preposicion de que se compone, tácita ó espresa. V. gr. *Adeo fratrem*, vel *ad fratrem*, voy á ver á mi hermano: *Exeo urbe*, vel *ex urbe*, salgo de la ciudad.

### DEL VERBO EN INFINITIVO.

El *Infinitivo* antes de sí quiere Acusativo tácito ó espreso, y despues de sí el caso del Verbo finito. V. gr. *Dicunt te pœnitentiam ágere*, dicen que haces penitencia: *Volo laudari*, quiero ser alabado.

Estos Infinitivos *esse*, *evádere*, *vívere*, *vocari*, y otros semejantes admiten despues de sí Nominativo perteneciente al del Verbo determinante. V. gr. *Simius gaudet incédere rectus*, el Mono gusta de andar derecho. Pero si les precede Acusativo tácito ó espreso, necesariamente se debe seguir otro. V. gr. *Credo hominem esse mortalem*, creo que el hombre es mortal: *Cupio esse clementem*, deseo ser piadoso; donde antes del *esse* se entiende *me*.

### DEL RÉGIMEN VARIO DE MUCHOS VERBOS.

Hay muchos Verbos que mudan de Régimen mudando de significacion, como *Renuntiare alíquem Cónsulem*, declarar á alguno por Cónsul: *Renuntiare múneri*, renunciar el empleo. Otros sin mudarla, como *Illúdere alicui*, *aliquem*, *in aliquem*, burlarse de alguno.

## DE LOS CASOS COMUNES.

### DEL DATIVO.

Todo Verbo, y otras partes de la Oracion pueden tener Dativo de adquisicion. V. gr. *Non*

*ómnibus dormio*, no duermo para todos: *Piger aliis, impiger sibi*, perezoso para otros, diligente para sí: *Laborans Reipúblicæ*, trabajando para la República.

### DEL ACUSATIVO.

Todo Verbo, y otras partes de la Oracion pueden tener un Acusativo comun regido de Preposicion tácita ó espresa. Este Acusativo suele ser uno de estos: *Aliquid, hoc, id, illum, multum, nihil, quid, quod, unum* y otros.

### DEL ABLATIVO ABSOLUTO.

El *Ablativo absoluto* se puede juntar á cualquiera Verbo, el cual siempre se rige de alguna Preposicion tácita, como *à* vel *ab*, *cum* ó *sub*. V. gr. *Ferdinando Rege*, siendo Rey Fernando; *Volente Deo*, queriendo Dios; *Audito nuntium adventare*, habiéndose oido que venia el correo. De otras muchas maneras se usa el *Ablativo absoluto*, cuya esplicacion queda al cargo del Maestro.

### DEL ABLATIVO DE INSTRUMENTO, &c.

La causa, instrumento, esceso, igualdad, desigualdad, parte, modo y calidad se ponen en Ablativo.

*Egemplos.*

*Ardere febri*, arderse de calentura.
*Intérficere gladio*, matar con espada.
*Antecéllere virtute*, aventajarse en virtud.
*Par ætate*, igual en edad.

*Impar viribus*, desigual en fuerzas.
*Ægrotare ánimo, et corpore*, estar enfermo de ánimo y cuerpo.
*Ire passu lento*, ir á paso lento.
*Puer bono ingenio*, niño de buen ingenio.

*Nota.* La causa se rige de *à*, *de* ó *præ*; el instrumento de *à*, *ab* ó *cum*; el esceso, igualdad y desigualdad de *in*; la parte de *à*, *ab* ó *in*; el modo y la calidad de *cum*; las cuales Preposiciones se espresan algunas veces.

### DEL PRECIO.

El *Precio* determinado comunmente se pone en Ablativo regido de *pro*, las mas veces tácita. V. gr. *Emi librum duobus nummis*, compré el libro en dos pesos. No obstante al Verbo *Facio* y otros muchos se les juntan estos Genitivos *Nauci*, *Flocci*, *Pili*, *Assis*, *Teruntii*, *Nihili*, *Hujus*. El indeterminado unas veces se esplica con los Genitivos *magni*, *permagni*, *parvi*, *tanti*, &c.; otras con los Ablativos *magno*, *permagno*, *parvo*, *minimo*, &c. V. gr. *Magni facere*, estimar en mucho; *Vivere parvo*, vivir á poca costa. En los Genitivos se entienden los nombres *prætio æris*, y en los Ablativos el Substantivo *prætio*.

### DISTANCIA Y MEDIDA.

La *Distancia* y la *Medida* que se hace por leguas, millas, pasos, varas, &c. se pone en Acusativo con *ad*, *per* ó *in*, tácita ó espresa, y rara vez en Ablativo tácita la Preposicion *à*, vel

*ab*. En la distancia el un lugar se pone por supuesto, y el otro en Ablativo con *à*, vel *ab*. V. gr. *Pompelon distat ab Iturisa septem leucas*, vel *leucis*, Pamplona dista de Sangüesa siete leguas. *Hic paries altus est sex ulnas*, vel *ulnis*, esta pared tiene de alto seis varas. Esta Oracion se puede variar de otros modos, que quedan al cargo del Profesor.

### PESO Y MEDIDA.

El *Peso* ó *Medida* de cosas líquidas, ropas, &c. se puede poner en el caso del Verbo, y lo que se pesa ó mide en Genitivo: ó lo que se pesa y mide en el caso del Verbo, y el peso ó medida en Acusativo con *ad* ó *in*. V. gr. Compré tres libras de cerezas á tres cuartos, *Emi tres libras cerasorum*, vel *cerasa ad*, vel *in tres libras tribus ássibus pro unaquâque libra*, vel *in singulas libras*.

### DIGNIDAD, MATERIA Y ASUNTO.

Los nombres que significan el lugar donde uno tiene *Dignidad*, y la *Materia* de que se hace una cosa, se ponen en Genitivo ó Ablativo con *ex* ó *de*, ó se saca un Adjetivo que concierte con el Substantivo. V. gr. *Prætor Matriti*, vel *ex*, vel *de Matrito*, vel *Matritensis*, el Corregidor de Madrid: *Vas auri*, vel *ex*, vel *de auro*, vel *aureum*, un vaso de oro. El *Asunto* de que se habla ó escribe, se pone en Ablativo con *de* ó *super*. V. gr. *Dixi de sorôre*, hablé de mi hermana: *Hac super re scribam*, escribiré sobre esto.

## DEL RÉGIMEN DEL PARTICIPIO.

Los *Participios* piden los mismos casos que sus Verbos V. gr. *Serviens Deo*, el que sirve á Dios: *Imitatûrus Patrem*, el que ha de imitar al Padre: *Dilectus*, *diligendus ab hominibus*, el que fue ó ha de ser amado de los hombres. Pero se advierte que hay algunos *Participios* pasivos que significan accion, y se construyen como los activos. Tales son *Cœnatus*, *Prandsus* y otros.

*Exosus*, *Perosus* y *Pertæsus* rigen Acusativo. V. gr. *Exosus*, vel *perosus sum puerum*, *qui pertæsus est litteras*, aborrezco al niño que se enfada de las letras.

### DEL PARTICIPIO CONVERTIDO EN NOMBRE.

Los *Participios* de presente, y aun algunos de pretérito cuando se hacen Nombres, rigen Genitivo. V. gr. *Amans patriæ*, amante de la patria: *Expertus belli*, esperimentado en la guerra.

### DE LOS GERUNDIOS EN GENERAL.

Los *Gerundios* de la voz activa (cualquiera que sea) rigen los mismos casos que sus Verbos. V. gr. *Tempus est obliviscendi injuriarum*, *petendique pacem*, ya es tiempo de olvidar las injurias, y pedir la paz. Los de la voz pasiva no piden caso alguno antes ni despues de sí. V. gr. *Memoria excolendo augetur*, la memoria se aumenta siendo cultivada.

### DE LOS GERUNDIOS EN PARTICULAR.

Los *Gerundios* en *di* unas veces se rigen de Nombres Substantivos inanimados, como *causa*, *tempus*, ó animados, como *Auctor*, *Princeps*; y otras de Adjetivos que rigen Genitivo. V. gr. *Amor edendi*, la gana de comer: *Princeps recte loquendi*, el Príncipe de hablar bien: *Cúpidus discendi*, deseoso de aprender.

Los *Gerundios* en *do* de Dativo se rigen de Nombres ó Verbos que quieren Dativo. V. gr. *Promptus certando*, pronto para reñir; *Súfficit scribendo*, basta para escribir.

Los *Gerundios* en *dum* se rigen de las Preposiciones *ab*, *ob*, *inter*, y alguna vez de *ante* ó *propter*. V. gr. *Ad currendum*, á correr: *Ante domandum*, antes de domar.

Los *Gerundios* en *do* de Ablativo unas veces estan sin Preposicion; otras se rigen de estas *á*, *ab*, *de*, *in*, y alguna vez de *e*, *ex*, *cum*, *pro*. V. gr. *Vitam duco explicando*, paso la vida esplicando: *Abhorreo á scribendo*, aborrezco el escribir: *Pro vapulando*, por ser azotado.

### DE LOS GERUNDIOS CUANDO RIGEN ACUSATIVO.

Cuando los *Gerundios* rigen Acusativo, la Oracion se vuelve por pasiva, poniendo el Acusativo en el caso del Gerundio, y concertándole con el. V. gr. *Cúpidus sum defendendi Patriam*. Pasiva: *Cúpidus sum Patriæ defendendæ*, estoy deseoso de defender la Patria.

### DEL PARTICIPIAL EN *DUM*.

El *Participial* en *dum* (al que algunos llaman *Gerundio de Nominativo*) junto con *Sum*, *es*, *fui*, significa convenir ó deber, &c. y quiere Dativo de la persona á quien conviene, y despues de sí el caso del Verbo; el cual si fuere Acusativo, se hará la Oracion por pasiva, poniendo el Acusativo en Nominativo, y concertando el Participial, y *Sum*, *es*, *fui*. V. gr. *Nobis optandum est pacem*. Pasiva: *Pax optanda est nobis*, nosotros debemos desear la paz.

### DEL SUPINO EN *UM*.

Los *Supinos* en *um* comunmente se juntan á Verbos de movimiento, y antes de sí no piden caso alguno; pero despues de sí rigen los casos de sus Verbos. V. gr. *Eo tráditum epistolam*, voy á entregar la carta: *Tu tibi laudem is quæsitum*, tú buscas para ti la gloria.

### DEL SUPINO EN *U*.

Las voces llamadas vulgarmente *Supinos* en *u* se juntan a Adjetivos que rigen Dativo ó Ablativo. V. gr. *Mirabile visu*, admirable á la vista: *Dignus audita*, digno de ser oido.

## DEL RÉGIMEN DE LA PREPOSICION.

La *Preposicion* fuera de composicion rige su propio caso. V. gr. *Pro dignitate tua*, segun tu dignidad. De aqui es, que cuando la *Preposi-*

cion se halla sin caso, se convierte en Adverbio. V. gr. *I præ*, ve delante.

*Versus* y *Tenus*.

La Preposicion *Versus* rige Acusativo, y *Tenus* Genitivo de Plural, ó Ablativo de Singular, y ambas se posponen á su caso. V. gr. *Montem versus*, hácia el monte: *Pedum tenus*, hasta los pies: *Capite tenus*, hasta la cabeza.

*In* y *Sub*.

*In* y *Sub* significando movimiento de un lugar á otro generalmente piden Acusativo. V. gr. *Eo in hortum*, voy al jardin: *Sub antrum fugio*, huyo á la cueva. Pero significando quietud, ó hacerse alguna cosa en lugar determinado piden Ablativo. V. gr. *Vivo in Hispania*, vivo en España; *Requiesco sub umbra*, descanso á la sombra; *Deámbulo in foro*, me paseo en la Plaza. Hay otras muchas ocasiones en que estas Preposiciones, segun varian de significacion, mudan tambien de régimen. Omítense por evitar prolígidad.

*Subter* y *Super*.

*Subter* y *Super* con movimiento ó quietud rigen comunmente Acusativo. Con movimiento: *Subter fastigia tecti duxit*, le condujo bajo las bovedas del edificio: *Super caput cecidit fulmen*, el rayo cayó sobre la cabeza. Con quietud: *Subter humum*, debajo de la tierra: *Super scamnum sedeo*, estoy sentado sobre el banco. Algunas veces denotando quietud llevan Ablativo. V. gr. *Subter testúdine*, bajo de la testudo; *Fronde super viridi*, sobre la verde hoja.

## DEL RÉGIMEN DEL ADVERBIO.

### ADVERBIOS DE TIEMPO.

Los *Adverbios* de *Tiempo* con que mas comunmente preguntamos son *Quandiu*, que significa por cuánto tiempo, y *Quando*, cuándo ó en qué tiempo. El *Tiempo* correspondiente á *Quandiu* de ordinario se pone en Acusativo sin Preposicion, ó con estas *ad*, *per*, ó *in*, y rara vez en Ablativo. V. gr. *Quandiu legisti?* ¿Cuánto tiempo has leído? *Tres*, vel *ad*, vel *in tres horas*, vel *tribus horis*, tres horas.

El *Tiempo* correspondiente á *Quando* comunmente se pone en Ablativo sin Preposicion, ó con *in*; y rara vez en Acusativo con *intra*. V. gr. *Quando fuisti Romæ?* ¿Cuándo estuviste en Roma? *Anno prætérito*, el año pasado.

### ADVERBIOS DE LUGAR.

Los *Adverbios* de *Lugar* con que se pregunta son seis: *Ubi*, en donde; *Unde*, de donde; *Quò*, á donde; *Quà*, por donde; *Quorsum*, hácia donde; *Quousque*, hasta donde; todos con movimiento, fuera de *Ubi*.

*Ubi.*

Si se pregunta por *Ubi*, los nombres de lugares menores (como son *Ciudades*, *Villas*, *Aldeas*, &c.) declinados por el Singular de la primera ó segunda Declinacion, se ponen en Genitivo. V. gr. *Ubi est Rex?* ¿Donde está el Rey? *Matriti*, en Madrid. Pero si se declinan por el Plu-

ral de la primera ó segunda Declinacion, ó por el Singular de la tercera, se pondrán en Ablativo sin Preposicion. V. gr. *Burgis*, en Burgos; *Pompelone*, en Pamplona. Si los Nombres fueren de mayores lugares (como *Reinos*, *Provincias*, *Islas*, &c.) ó apelativos, se pondrán en Ablativo con la Preposicion *in*, fuera de *Rus*, que va sin ella. V. gr. *Ubi est Pater tuus?* ¿Dónde está tu Padre? *In Hispania*, en España; *In Templo*, en el Templo.

*Adicion.*

*Humus*, *bellum*, *militia* y *domus* se ponen en Genitivo, advirtiendo que á *domus* se suelen juntar estos Genitivos *meæ*, *tuæ*, *suæ*, *nostræ*, *vestræ*, *alienæ*. Pero si *domus* se junta con otros Adjetivos, ó con Substantivo de posesion, se pondrá en Ablativo con *in*. V. gr. *In domo Regis*, vel *Regia*, en el Palacio Real. Lo mismo sucede en los propios de lugares menores. V. gr. *In præclara Roma*, en la esclarecida Roma.

Los Adverbios correspondientes á *Ubi* son: *Hic*, aquí; *Isthic*, ahí; *Illic*, *Ibi*, allí; *Ibidem*, en el mismo lugar; *Alibi*, en otra parte; *Ubique*, donde quiera; *Ubicumque*, donde quiera que; *Longè*, *Peregrè*, lejos; y otros.

*Unde.*

Si se pregunta por *Unde*, los lugares mayores, ó apelativos se ponen en Ablativo con *à*, vel *ab*, ó *ex*, vel *de*; pero los menores con *Rus* y *Domus*, sin ellas. V. gr. *Unde venis?* ¿De

dónde vienes? *A*, vel *ex Gallia*, de Francia; *a*, vel *ex villa*, de la Granja; *Barcinone*, de Barcelona.

Los Adverbios correspondientes á *Unde*, son: *Hinc*, de aquí; *Isthinc*, de ahí; *Illinc*, *Inde*, de allí; *Aliunde*, de otro lugar; *Undique*, de todas partes; y otros.

### *Quò.*

Si se pregunta por *Quó*, los lugares mayores, ó apelativos se ponen en Acusativo con la Preposicion *ad*, vel *in*; pero los menores con *Rus* y *Domus* sin ella. V. gr. *Quò vadis?* ¿A dónde vas? *Ad*, vel *in Lusitaniam*, á Portugal; *ad*, vel *in fontem*, á la fuente; *Cordubam*, á Córdoba.

Los Adverbios que corresponden á *Quò*, son: *Huc*, acá; *Isthuc*, ahí; *Illuc*, allá; *Eò*, *Illò*, á aquel lugar; *Eodem*, al mismo lugar; *Aliò* á otra parte; *Quocumque*, á cualquiera parte que; *Nusquam*, á ninguna parte, y otros.

### *Quà.*

Si se pregunta por *Quà*, los lugares mayores, ó apelativos se ponen en Acusativo con *per*; pero los menores con *Rus* y *Domus* en Ablativo sin Preposicion; y tal vez en Acusativo con *per*. V. gr. *Quà iter fecisti?* ¿Por dónde caminaste? *Per Italiam*, por Italia; *per montem*, por el monte; *Carthagine*, por Cartago. Estos apelativos *Cœlum*, *terra*, *mare* y *via* estan mejor en Ablativo sin Preposicion.

Los Adverbios correspondientes á *Quà*, son:

*Hàc*, por aquí; *Isthàc*, por ahí; *Illàc*, por allí; *Aliquà*, por alguna parte; *Quàcumque*, por cualquiera parte que; y otros.

*Quorsum.*

Si se pregunta por *Quorsum*, todos los nombres se ponen en Acusativo con *versus* pospuesta. V. gr. *Quorsum tendis?* ¿Hácia donde caminas? *Germaniam versus*, hácia Alemania; *Gymnasium versus*, hácia el General. Los Adverbios correspondientes á *Quorsum* son: *Horsum*, hácia aquí; *Istorsum*, hácia ahí; *Illorsum*, hácia allí; *Sursum*, hácia arriba; *Dextrorsum*, hácia mano derecha; *Rursum*, hácia atras; y otros.

*Quousque.*

Si se pregunta por *Quousque*, la respuesta siempre se pone en Acusativo con *usque* antepuesto ó pospuesto, y en medio se pueden poner las Preposiciones *ad*, vel *in*. V. gr. *Quousque pervenisti?* ¿Hasta dónde llegaste? *Ulysiponem usque*, vel *usque ad Ulysiponem*, hasta Lisboa. Los Adverbios correspondientes á *Quousque* son: *Hucusque*, *Hactenus*, hasta aquí.

DE OTROS ADVERBIOS.

*En* y *ecce* rigen Nominativo ó Acusativo. V. gr. *Ecce nova vestis*, mira el vestido nuevo. *En quatuor aras*, veis ahí cuatro altares. Al Adverbio *Ecce* se le junta frecuentemente el Dativo *tibi* para mayor viveza de la espresion. V. gr. *Ecce tibi Sebosus*, héte aquí á Seboso. Algunas

veces se usan sin caso. V. gr. *En, hoc est illud*, mira, esto es aquello.

*Satis, abunde, affatim, parum, instar, ergo* por *causa*, y *partim* quieren Genitivo. V. gr. *Satis eloquentiæ, at parum prudentiæ*, bastante elocuencia, pero poco juicio.

*Pridie* y *Postridie* rigen Genitivo ó Acusativo. V. gr. *Pridie*, vel *postridie Kalendarum*, vel *Kalendas*, un dia antes ó despues de las Calendas.

*Prope, proprius* y *proxime* rigen Acusativo regido de *ad* tácita ó espresa, y rara vez Ablativo con *à* vel *ab*. V. gr. *Prope, proprius, proxime urbem*, cerca, mas cerca, muy cerca de la ciudad.

*Abhinc* quiere Acusativo ó Ablativo. V. gr. *Abhinc decem annos*, vel *annis*, ha diez años, ó de diez años á esta parte.

Todo *Adverbio* puede tener los mismos casos que los nombres de donde se deriva. V. gr. *Cæsari obviam processisti*, saliste al encuentro al César.

### *Adiciones.*

*Ubi, úbinam, longe, nusquam*, y otros semejantes se juntan con los Genitivos *locorum, terrarum, gentium*. V. gr. *Ubinam gentium sumus?* ¿En qué tierra estamos? *Longe gentium*, en nacion remota.

*Quò, eò* y *hùc* rigen Genitivo que denote calidad. V. gr. *Quò dementiæ devenit?* ¿A qué locura llegó? *Eo deliciarum*, á tales regalos; *Hùc arrogantiæ*, á tal arrogancia.

*Interea* admite los Genitivos *temporis, loci*, y

*tunc* el Genitivo *temporis*; y asi diremos: *Interea temporis*, vel *loci*, entre tanto; *Tunc temporis*, en aquel tiempo.

El *Adverbio Comparativo* y *Superlativo* admite los mismos casos que los nombres de sus respectivos grados, y se construyen en la misma forma. V. gr. *Joannes cucurrit velocius Petro*, vel *quam Petrus*, Juan corrió mas velozmente que Pedro. *Oratorum omnium latinè loquitur elegantissimè*, habla en latin mas elegantemente que todos los Oradores.

Los *Adverbios* en *um* se juntan con nombres *Positivos*; y los en o con *Comparativos*, aunque algunos de estos tambien se usan con *Superlativos*. V. gr. *Multùm loquax*, muy hablador; *Paulò doctior*, un poco mas docto; *Multò jucundissimus*, muy agradable.

*Quam* y *facile* se aplican frecuentemente á los Superlativos, y *longè* á los Comparativos y Superlativos. V. gr. *Petivit à me, ut ad te quàm accuratissimè scriberem*, me suplicó que te escribiera con el mayor empeño. *Ejus vicinitatis facilè primus*, el mas sobresaliente de todos en el contorno; *Longè felicior ambobus*, mucho mas feliz que entrambos; *Omnium longè ditissimus*, el mas rico de todos.

## DE LA INTERJECCION.

Las *Interjecciones Ah*, *O*, *Heu* y *Proh* rigen Nominativo, Acusativo y Vocativo. V. gr. *Ah ferus hostis!* ¡Ah cruel enemigo! *Ah me miserum!*

¡Ah desdichado de mí! *Ah virgo infelix!* ¡Ah desventurada doncella! *O vir fortis!* ¡O varon esforzado! *O faustum diem!* ¡O dia dichoso! *O Attice mi!* ¡O Atico mio!

*Hæi* y *Væ* rigen Dativo. V. gr. *Hei mihi!* ¡Ay de mí! *Væ tibi!* ¡Ay de tí!

La *Interjeccion* algunas veces se halla sin caso. V. gr. *Hæu perii!* ¡Ah que estoy perdido! Otras se halla el caso sin la Interjeccion. V. gr. *Deus bone!* ¡O buen Dios! *Strenum virum!* ¡O varon diligente.

## DE LA CONJUNCION.

Las *Conjunciones* asi copulativas como disyuntivas unen los mismos casos, cuando se refieren á un mismo Verbo, y los mismos modos cuando se refieren á una misma construccion. V. gr. *Regem, et Patriam amo*, amo al Rey y á la Patria: *Ignosco sive bonis, sive malis*, perdono ya sea á los buenos, ya á los malos: *Quamvis me ames, atque æstimes*, aunque me ames y estimes. Esto se entiende cuando el sentido de la Oracion no pidiere algun modo diferente. V. gr. *Audi, et disces*, oye, y aprenderás.

Adviértase que á veces parece que la *Conjuncion* no une los mismos casos; pero suplendo lo que se debe suplir, se verá que los une tácitamente, como en esta Oracion; *Vivam Romæ*, vel *Athenis*, viviré en Roma ó en Atenas; pues en *Romæ* se suple *in urbe*, y en Atenas se calla *in*.

## SINTAXIS FIGURADA.

### *De los vicios de la Oracion.*

Los principales vicios de la Oracion son dos: *Barbarismo* y *Solecismo*. El *Barbarismo* se comete pronunciando ó escribiendo bárbaramente, esto es, poniendo letras de mas ó quitándolas, ó inventando voces no propias del idioma. El *Solecismo* es una construccion viciosa de las partes de la Oracion, lo cual sucede siempre que se falta á algun precepto de la Gramática Metódica. Pero se ha de advertir que se hallan en los Autores algunas locuciones que parecen Solecismos, y no lo son en la realidad, sino que son construcciones figuradas que siempre se fundan en alguna razon y autoridad. Las figuras principales son las siguientes.

*Elipsis* se observa cuando lo que falta en la Oracion se suple de lo que está fuera de ella. V. gr. *Non latinè scit*, (esto es) *loqui*: esta figura es muy usada á causa de que muchas veces no tiene el periodo espresas todas sus partes.

*Zeugma* se advierte cuando lo que falta en la Oracion se suple de la inmediata, sin mudar atributo alguno. V. gr. *Vicit pudorem libido, timorem audacia, rationem amentia*, en donde *vicit* se tiene que suplir dos veces.

*Silepsis* se comete cuando lo que falta en la Oracion se suple de lo mas cercano, aunque mudando algun atributo. V. gr. *Risus pópuli, at-*

*que admiratio omnium facta est*; en donde de *facta est* se saca *factus est* para el *risus*. Tambien se comete cuando faltamos á las concordancias, atendiendo mas al sentido que á las palabras. V. gr. *Ubi es illud scelus, qui me perdidit?* Esto es, *ille sceleratus*.

*Prolepsis* es cuando una diccion que significa un todo, va delante, y se entiende en sus partes, aunque no se esplique. V. gr. *Duo Reges Romam auxerunt, Romulus bello, Numa pace.* La diccion que significa el todo es *Reges*, las partes son *Romulus*, *Numa*, y en cada una de ellas se entiende *Rex*.

*Enálage* se comete cuando una parte de la Oracion, un tiempo, modo, número, caso, &c. se pone por otro. V. gr. *Vivere placet omnibus*, esto es, *vita*.

*Archaismo* es un modo de hablar antiguo y desusado, como *Absente nobis*, por *Absentibus nobis*.

*Helenismo* es una construccion que guarda las reglas de la Gramática Griega, y no las de la Latina. V. gr. *Sermonem, quem audistis, non est meus*, en lugar de *Sermo*.

*Hipérbaton*, que significa *Transgresion*, se comete cuando se invierte el órden gramatical de las palabras, á fin de que la Oracion quede mas sonora. V. gr. *Ludit in humanis divina potentia rebus.* Para no cometer *Hipérbaton* debia decir: *Potentia divina ludit in rebus humanis.* Esta figura es frecuentísima, por ser muy raro el periodo que se halla con la colocacion natural.

Tiene varias especies; pero las principales son las tres siguientes.

*Anastrofe* se advierte cuando una diccion que se habia de anteponer, se pospone. V. gr. *Dominus tecum*, habiendo de decir *cum te.*

*Tmesis* es cuando una diccion se divide en dos partes, poniendo algo en medio. V. gr. *Septem subjecta trioni*, en lugar de *Subjecta Septentrioni.*

*Paréntesis* es un círculo partido por medio, dentro del cual ponemos alguna cosa, que quitada no hace falta, ni puesta sobra. V. gr. *Rex Alexander ( ut ajunt ) fortissimus fuit.*

*Adicion.*

Ademas de las figuras ya esplicadas, citan algunos otras varias, como son *Pleonasmo*, *Evocacion*, *Aposicion*, *Polisindeton*, y *Asindeton.*

*Pleonasmo* se observa cuando se encuentra alguna voz, que omitida no hace falta. V. gr. *Palpo manibus.*

*Evocacion* es cuando un Pronombre y un Nombre substantivo se juntan en un mismo caso. V. gr: *Ego Petrus lego: Tu Pastor pascis gregem.*

*Aposicion* se comete cuando se ponen dos ó mas substantivos en un mismo caso sin Conjuncion. V. gr. *Ferdinandus Rex regnat.*

*Polisindeton* es abundancia de Conjunciones. V. gr. *Hoc et ratio doctis, et necessitas barbaris, et mos gentibus, et feris natura ipsa præscripsit.*

*Asindeton* al contrario. V. gr. *Vidi, cognovi, interfui.*

## APÉNDICE SOBRE LOS RELATIVOS.

*Relativo* es el que se refiere al nombre antecedente. Puede ser de *substancia* y *accidente*. El de *substancia* es el que se refiere al substantivo; y el de *accidente* al adjetivo. Los Relativos de *substancia* unos son de *identidad*, y otros de *diversidad*. Los Relativos de *identidad* son ocho: *Qui*, *sui*, *hic*, *iste*, *ille*, *ipse*, *is* é *idem*: los cuales son una misma cosa que el antecedente, y le siguen en género, número y persona, y alguna vez en caso. Los de *diversidad* son cuatro: *Alius*, *alter*, *reliquus* y *cæteri*: los cuales significan cosa diferente de su antecedente, pero le siguen en género y especie; mas con el substantivo siguiente conciertan en género, número y caso. V. gr. *Legi Virgilium*, *reliquosque Poetas*.

Los Relativos de *accidente* son once: *Qualis*, *quantus*, *quot*, *quotus*, *quotennis*, *quotenarius*, *quoteni*, *quotuplus*, *quotuplex*, *cujus* y *cujas*: los cuales conciertan en género, número y caso con el substantivo siguiente, pero sus correlativos con el antecedente. V. gr. *Talis est odor*, *quale est vinum*.

*Qualis* significa *cual*: correspóndese con *talis*, y los adjetivos que significan calidad, como *Bonus*, *Malus*, &c. De *Qualis* sale *Qualiter*, que significa *de qué modo*: correspóndese con *Táliter*, y los adverbios que significan calidad, como *Bene*, *Male*, &c.

*Quantus*, cuan grande: correspóndese con *Tan-*

*tus*, y los Adjetivos de cuantidad, como *Magnus*, *Parvus*, &c.

*Quot*, cuantos en número: correspóndese con *Tot*, y los cardinales *Unus*, *Duo*, &c. De *Quot* sale *Quoties*, cuantas veces: correspóndese con *Toties*, y los Adverbios cardinales *Semel*, *Bis*, *Ter*, &c.

*Quotus*, cuantos en órden: correspóndese con los ordinales *Primus*, *secundus*, &c.

*Quotennis*: de cuantos años: correspóndese con *Anniculus*, de un año, y los acabados en *ennis* ó *imus*, como *Biennis*, *Bimus*, &c.

*Quotenarius* significa multiplicacion no de cosa espresa, sino que se infiere del Substantivo que se le junta: correspóndese con los acabados en *arius*, como *Binarius*, *Ternarius*, &c.

*Quoteni*, *æ*, *a*, de cuantos en cuantos: correspóndese con los distributivos *Singuli*, *Bini*, &c.

*Quotuplus*, cuantas veces doblado: correspóndese con los acabados en *plus*, como *Simplus*, *Duplus*, &c.

*Quotuplex*, de cuantas maneras: correspóndese con los acabados en *plex*, como *Simplex*, *Duplex*, &c. De *Quotuplex* sale *Quotupliciter*, que se corresponde con los Adverbios acabados en *pliciter*, como *Simpliciter*, *Dupliciter*, &c.

*Cujus*, *a*, *um*, cuyo ó de quien: correspóndese con los Pronombres posesivos *Meus*, *Tuus*, &c. y con los Nombres propios ó apelativos puestos en Genitivo, ó con sus posesivos, como *Virgilianus*.

*Cujas*, *atis*, significa de qué país, nacion, sec-

ta ó profesion: correspóndese con *Nostras* y *Vestras*, y con los Adjetivos posesivos que significan Nacion, Profesion ó Patria, como *Hispanus*, *Catholicus*, *Iturisensis*. Para proceder con claridad, cuando se pregunta con *Cujas*, se añadirá uno de estos Ablativos *Natione*, *Religione*, *Professione*, *Patria*, segun lo que se intenta preguntar.

## NOMBRES Y ADVERBIOS NUMERALES.

| Cardinales. | |
|---|---|
| 1 | *Uno*, Unus, a, um. |
| 2 | Duo, æ, o. |
| 3 | Tres, et tria. |
| 4 | Quatuor. |
| 5 | Quinque. |
| 6 | Sex. |
| 7 | Septem. |
| 8 | Octo. |
| 9 | Novem. |
| 10 | Decem. |
| 11 | Undecim. |
| 12 | Duodecim. |
| 13 | Tredecim. |
| 14 | Quatuordecim. |
| 15 | Quindecim. |
| 16 | Sexdecim. |
| 17 | Decem, et septem. |
| 18 | Decem, et octo. |
| 19 | Decem, et novem. |
| 20 | Viginti. |
| 21 | Viginti unus, duo, &c. |
| 30 | Triginta. |
| 40 | Quadraginta. |
| 50 | Quinquaginta. |
| 60 | Sexaginta. |
| 70 | Septuaginta. |
| 80 | Octoginta. |
| 90 | Nonaginta. |
| 100 | Centum. |
| 200 | Ducenti, æ, a. |
| 300 | Trecenti, æ, a. |
| 400 | Quadringenti, æ, a. |
| 500 | Quingenti, æ, a. |
| 600 | Sexcenti, æ, a. |
| 700 | Septingenti, æ, a. |
| 800 | Octingenti, æ, a. |
| 900 | Nongenti, æ, a. |
| 1000 | Mille. |
| 2000 | Duo millia, &c. |

Ordinales.

1 *Primero*, Primus, a, um.
2 Secundus, a, um.
3 Tertius, a, um.
4 Quartus.
5 Quintus.
6 Sextus.
7 Septimus.
8 Octavus.
9 Nonus.
10 Decimus.
11 Undecimus.
12 Duodecimus.
13 Terdecimus, *vel* Decimus tertius.
14 Decimus quartus.
15 Decimus quintus.
16 Decimus sextus.
17 Decimus septimus.
18 Decimus octavus.
19 Decimus nonus.
20 Vicesimus, *vel* vigesimus.
30 Trigesimus.
40 Quadragesimus.
50 Quinquagesimus.
60 Sexagesimus.
70 Septuagesimus.
80 Octogesimus.
90 Nonagesimus.
100 Centesimus.
200 Ducentesimus.
300 Trecentesimus.
400 Quadringentesimus.
500 Quingentesimus.
600 Sexcentesimus.
700 Septingentesimus.
800 Octingentesimus.
900 Noningentesimus.
1000 Millesimus.

Distributivos.

1 *De uno en uno*, Singuli, æ, a.
2 Bini, æ, a.
3 Terni, æ, a.
4 Quaterni.
5 Quini.
6 Seni.
7 Septeni.
8 Octoni.
9 Noveni.
10 Deni.
11 Undeni.
12 Duodeni.
13 Terdeni.
14 Quaterdeni.
15 Quinideni.
16 Senideni.
17 Septenideni.
18 Octonideni.
19 Novenideni.

20 Viceni.
30 Triceni.
40 Quadrageni.
50 Quinquageni.
60 Sexageni.
70 Septuageni.
80 Octogeni.
90 Nonageni.
100 Centeni.
200 Ducenteni.
300 Trecenteni.
400 Quadringenteni.
500 Quingenteni.
600 Sexcenteni.
700 Septingenteni.
800 Octingenteni.
900 Nongenteni.
1000 Milleni.

Adverbios Cardinales.

1 *Una vez*, Semel.
2 Bis.
3 Ter.
4 Quater.
5 Quinquies.
6 Sexies.
7 Septies.
8 Octies.
9 Novies.
10 Decies.
11 Undecies.
12 Duodecies.
13 Tredecies.
14 Quatuordecies.
15 Quindecies.
16 Sexdecies.
17 Septendecies.
18 Octies, et decies.
19 Novies, et decies.
20 Vicies.
30 Tricies.
40 Quadragies.
50 Quinquagies.
60 Sexagies.
70 Septuagies.
80 Octuagies.
90 Nonagies.
100 Centies.
200 Ducenties.
300 Trecenties.
400 Quadringenties.
500 Quingenties.
600 Sexcenties.
700 Septingenties.
800 Octingenties.
900 Nongenties.
1000 Millies.

De los Numerales sobredichos se derivan otros con varias terminaciones.

Acabados en *ennis*.

2 *De dos años*, Biennis.

3 Triennis.
4 Quadriennis.
5 Quinquennis.
6 Sexennis.
7 Septennis.
8 Octennis.
9 Novennis.
10 Decennis.

Acabados en *plus*.

1 Cosa *Simple*, Simplus.
2 Cosa *Doble*, Duplus.
3 Triplus.
4 Quadruplus.
5 Quintuplus.
6 Sextuplus.
7 Septuplus.
8 Octuplus.
9 Noncuplus.
10 Decuplus.

Acabados en *plex*.

1 *Cosa de una manera ó sencilla*. Simplex.
2 *De dos*, Duplex.
3 Triplex.
4 Quadruplex.
5 Quintuplex.
6 Sextuplex.
7 Septuplex.
8 Octuplex.
9 Noncuplex.
10 Decuplex.

Acabados en *arius*.

2 *Binario*, Binarius.
3 Ternarius.
4 Quaternarius
5 Quinarius.
6 Senarius.
7 Septenarius.
8 Octonarius.
9 Novenarius.
10 Denarius.

### DE LOS NÚMEROS ROMANOS.

La I vale uno, la V cinco, la X diez, la L cincuenta, la C ciento, la D quinientos, la M mil. El número inferior puesto antes del mayor le quita á este cuanto vale el inferior. V. gr. IV cuatro, XL cuarenta, &c.

# LIBRO TERCERO

# DE LA GRAMÁTICA LATINA.

## ORTOGRAFÍA.

La *Ortografía* es aquella parte de la Gramática que enseña á escribir correctamente, mediante el conocimiento del número, valor y pronunciacion de las letras, y otras reglas pertenecientes á la escritura y puntuacion.

### *Del número y valor de las Letras.*

La *Letra* es la parte menor de la voz ó palabra, y sirve para la composicion de las sílabas, así como éstas para la de las dicciones. Las *Letras* (fuera de la H que solo es nota de aspiracion) son veinte y cuatro: A, B, C, D, E, F, G, I, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T, U, V, X, Y, Z. Entre ellas hay seis *Vocales*, que son A, E, I, O, U, Y Griega, llamadas así, porque la voz humana las pronuncia por sí solas. De estas se forman varios Diptongos. Diptongo es la union de dos vocales, que se pronuncian de una vez. Los mas comunes son cuatro, á saber: *ae*, *oe*, *au*, *eu*, como *aetas*, *poena*, *audio*, *curus*. Hay otros menos usados, cuales son: *ai*, *ei*, *oi*, *yi*, como *ai*, *hei*, *hoi*,

*harpyia.* En todos tienen sonido claro las dos vocales, escepto *ae, oe,* donde solo suena la *e.* Las demas letras son *Consonantes,* llamadas así, porque no suenan por sí solas, sino juntas con alguna vocal. Divídense en *Mudas, Semivocales* y *Dobladas. Mudas* son aquellas en que solo en el fin se percibe Vocal. V. gr. *B*, esto es, *Be. Semivocales* son aquellas en cuyo principio y fin se percibe Vocal. V. gr. *L*, esto es, *Ele. Dobladas* son aquellas que valen por dos, como la *X*, que vale por *CS*, ó *GS*; y la Z que vale por *DS* ó por dos *SS*; á las cuales se llega la *J* puesta entre dos Vocales; advirtiendo que las dicciones han de ser simples, como *Major.*

La *U* despues de *Q* siempre es líquida (1), como en *Quare, Quia*; y algunas veces tambien despues de *S*, como en *Suavis, Suetus, Suadeo, Suesco*; y despues de *G* si le sucede otra vocal diferente, como en *Lingua.* Sácase *Arguo* con sus compuestos, y los Pretéritos en *ui* de la segunda Conjugacion, en los cuales conserva su valor. La *L* y la *R* heridas de las *Mudas* tambien se hacen muchas veces líquidas, como en *Flagellum, Gravis*; pero la *M* y la *N* solo en dicciones Griegas, como *Tecmessa, Cygnus.*

*De la pronunciacion de las Letras.*

La *B* se debe pronunciar juntos los labios y

(1) Liquidarse una letra es ó perder su sonido, ó pronunciarse velozmente como se ve en *quia* y *quare*, respecto de la *u*, y en ambos casos se dice que pierde la cuantidad; lo cual se debe tener presente para la Prosódia.

la *V* apartados, aplicando los dientes de arriba al labio inferior; mas ya el abuso las ha confundido.

La *Ch* se pronuncia como *K* con cualquiera vocal; y la *J* como *ya*, *ye* en Castellano.

Dos *ll* suenan como una sola, y así lo mismo se pronuncia *fallo*, que *falo*.

La *M* se pronuncia juntos los labios, y la *N* apartados.

La *D* tocando con la lengua á los dientes, y la *T* al paladar.

La *X* se pronuncia como *CS*, ó como *GS*, segun su equivalencia, y nunca como *G*.

La *T* en medio de diccion se pronuncia como *C* delante de dos Vocales de las cuales la primera es *i*, como en *Gratia*; pero si á la *T* se sigue *H*, ó le precede *S* ó *X*, conserva su sonido, como en *Struthio*, *Quæstio*, *Mixtio*.

### *Reglas sobre la Escritura.*

*Æ* se escribe en todos los casos acabados en *e* de la primera Declinacion, asi Substantivos, como Adjetivos, como *Musæ*, *Bonæ*, *Hæc*, *Quæ*, &c. y en estas dicciones *Væ*, *Papæ*, *Næ* y *Præ*; fuera de *Presbyter*, *Pretium*, *Precor*, *Premo*, *Prehendo* con sus compuestos y derivados.

*B* se escribe en todos los Dativos y Ablativos en *bus*; en los tiempos en *bam* y en *bo*; en los verbales en *bilis* y *bundus*; y cuando se sigue *l* ó *r*, como *Blasius*, *Ambrosius*.

Dos reglas hay principalmente para conocer cuando se ha de poner *c* ó *t* antes de dos Vo-

cales. La primera es la segunda persona del Singular del Verbo, como *facis* en *facio*; *sentis* en *sentio*. La segunda es buscar el orígen de donde se derivan, como de *prudenti*, *prudentia*. Los Nombres que se derivan de los que no tienen *c* ni *t*, se escriben comunmente con *t*, como de *puer*, *pueritia*.

Ninguna diccion latina finaliza en *d*, sino en *t*; sacando *ad*, *apud*, *sed*, *id*, *istud*, *illud*, *aliud*, *haud*, *quod* con sus compuestos.

Antes de *s* no se escribe *e*, si despues de ella se sigue consonante, como *Scribo*. Sácanse *Esca*, *Æstimo*, *Estuo*, con sus derivados; y algunas personas de *Sum*, *es*, *fui*, como *Es*, *Esto*, &c.

Los acabados en *ia*, *ius*, *ium*, doblan la *i* en los casos en *i*, é *is*, fuera de los Vocativos de los Nombres propios, como *Antoni*; á los cuales se llegan los Apelativos *Fili*, *Geni*.

F se escribe en las dicciones Latinas, como *Forma*; y *ph* en las Greco-latinas, como *Josephus*.

Antes de *B*, *P*, *M* siempre se escribe *M* y no *N*, como *Ambrosius*, *Imperium*, *Summum*.

Ninguna diccion latina se acaba en *n*, sino en *m*, fuera de los Nombres en *en*; los Griegos en *an*, *in*, *on*; los compuestos de *Cano* como *Tibicen*; y estas dicciones *an*, *en*, *in*, *forsan*, *fórsitan*, *non*, *quin*, *tamen*, con sus compuestos; y ademas *sin*, *dein*, *viden*, y otros semejantes.

Los superlativos en *limus*, *rimus* y *simus*, los tiempos en *sem* y en *se*, y algunas otras dicciones doblan la *l*, *r* y *s*, como *facillimus*, *pello*, *tenérrimus*, *error*, *doctissimus*, *essem*, *esse*.

Igualmente doblan la *l* los acabados en *ellus* y en *illus*, como *Tenellus*, *Tantillus*.

*Incesso*, *Capesso*, *Lacesso* y *Facesso* doblan la *s* en el Presente: *Gero*, *Cedo*, *Premo*, *Jubeo*, *Quatio*, y sus compuestos en el Pretérito: *Sedeo*, *Scindo*, *Findo*, *Fremo*, *Jubeo*, *Mitto*, *Mitto*, *Patior* y *Cedo* en el Supino.

Los Pretéritos en *vi* se escriben con *v*, como *Amavi*; escepto en los Verbos en *bo*, como *Bibi* de *Bibo*.

Despues de *Q* siempre se sigue *u*, y algunas veces tambien despues de G; la cual se dobla no siguiéndose otra vocal diferente, como *Equus*, *Ambiguus*.

Todo principio de Nombre propio, Sobrenombre, Dignidad, Cláusula, Verso, y en suma de todos aquellos que se pretende señalar como notables, se escribe con letra Mayúscula.

Ninguna consonante se dobla al principio, ni al fin de la diccion.

La Preposicion que acaba en consonante, y compone con otra diccion, de ordinario muda su última consonante en la primera de la otra diccion, como *Of-fero*, en lugar de *Ob-fero*.

### *De la union de las Letras.*

Cuando una consonante está entre dos Vocales, va con la segunda, como *A-mo*, *Le-go*.

Cuando entre dos Vocales hay dos consonantes semejantes, se han de dividir como *An-nus*, *Il-le*.

Las consonantes que se pueden juntar en prin-

cipio de diccion, no se deben separar en medio de ella, como *Do-ctus*, *A-gnus*. Esceptúanse las voces compuestas, en las cuales las consonantes van con la vocal á que estaban unidas antes de composicion; como *At-scribo*, *Et-enim*.

## DE LAS CIFRAS Ó ABREVIATURAS.

Las *Abreviaturas* eran muy frecuentes entre los Romanos, espresando varios nombres con una, dos ó tres letras iniciales, como se ve en los siguientes: A. *Aulus*: C. *Cajus*: D. *Décimus*: L. *Lucius*: P. *Publius*: Q. *Quintus*: T. *Titus*: Ap. *Appius*: C. N. *Cnæus*: Ti. *Tiberius*: Mam. *Mamercus*: Ser. *Servius*: Sex. *Sextius*: P. C. *Patres Conscripti*: R. P. *Respublica*: P. R. *Populus Romanus*: U. C. *Urbs condita*: S. P. Q. R. *Senatus Populusque Romanus*: S. C. *Senatus Consultum*.

Las *Cifras* que suele usar Ciceron al principio de sus cartas, como M. T. C. Serv. Sulp. S. P. D. se leen así: *Marcus Tullius Cicero Servio Sulpicio salutem plurimam dat*, ò *dicit*.

### DE LAS CALENDAS, NONAS É IDUS.

El año consta de doce meses, cuyos nombres son: Enero, Febrero, Marzo, Abril, Mayo, Junio, Julio, Agosto, Setiembre, Octubre, Noviembre, Diciembre; y cada uno de ellos tiene los dias que dice el verso siguiente:

Treinta dias trae Noviembre,
Con Abril, Junio y Setiembre:
Veinte y ocho trae el uno,
Los demas á treinta y uno.

Febrero es el que trae 28, sino es en el año Bisiesto, que trae 29. Las Calendas son en todos los meses el primer dia; las Nonas á 5, y los Idus á 13; sacando Marzo, Mayo, Julio y Octubre, en que las Nonas son á 7, y los Idus á 15.

Siempre que se halle escrito *Pridie Kalendas, Nonas ó Idus*, se traduce *el dia antes de las Calendas, Nonas ó Idus.* Si se halla *Postridie*, se traduce *el dia despues*; y si se halla solamente *Kalendis, Nonis, Idibus*, se dirá *el dia de las Calendas, Nonas ó Idus.* Si cualquiera de estas tres cosas (v. gr. *Nonas*) se encuentra con número, se contará desde el número hasta el dia de las Nonas, añadiendo en las Nonas é Idus un dia, y en las Calendas dos, advirtiendo que en estas se ha de formar la cuenta por el mes anterior. V. gr. *VIII Kalendas Maii*; diré: de ocho á treinta que trae Abril, van veinte y dos, y dos que se añaden, 24; con que *VIII Kalendas Maii* quiere decir á 24 *de Abril.* Para hacer la prueba cuento al reves, y digo: de veinte y cuatro á treinta van seis, y dos que se añaden son ocho: y así el 24 de Abril diré en Latin *VIII Kalendas Maii.*

Á este modo se hace tambien en las Nonas é Idus. V. gr. *III Nonas Aprilis*: de tres á cinco van dos, y una que se añade tres, *el dia tres de Abril.* La prueba: de tres á cinco van dos, y una que se añade tres; *III Nonas Aprilis*; y asi de las demas.

*Nota.* En el dia 24 y 25 de Febrero del año Bisiesto se dice: *VI Kalendas Martii.*

# LIBRO CUARTO

# DE LA GRAMÁTICA LATINA.

## PROSÓDIA.

La *Prosódia* es aquella parte de la Gramática que enseña á pronunciar debidamente las palabras latinas, mediante el conocimiento de la *Cuantidad* y *Acento*.

### DE LA CUANTIDAD.

La *Cuantidad* de las sílabas es el tiempo que se gasta en su pronunciacion, segun el cual una es larga, otra breve, y otra comun ó indiferente. En pronunciar la larga se gasta doble tiempo que en la breve; en esta la mitad que en la larga; y en la comun se gastará el tiempo, segun se tomare por larga ó breve. Los Griegos tienen siempre breves la *Epsylon* y la *Omicron*; y al contrario la *Eta* y la *Oméga* siempre largas; pero entre los Latinos no hay vocal que tenga siempre la misma *Cuantidad*; pues ninguna de ellas es siempre larga, ni siempre breve, como se observa en las reglas siguientes.

### DE LA VOCAL ANTE VOCAL.

*Regla I.*

La Vocal ante Vocal en dicciones Latinas es breve, como *Deus*, *Via*.

*Escepciones.*

Los Vocativos en *ei* y *ai*, como *Pompéi*, *Cai*; *Fio*, *is*, y sus compuestos en los tiempos que no tienen *r*; y los casos acabados en *ei* de la quinta Declinacion la tienen larga; fuera de *Res*, *Fides* y *Spes*, que la tienen breve. La *i* de los Genitivos en *ius* en prosa es larga, y en verso indiferente. Sácase *Alius*, que la tiene siempre larga, y *Altérius* siempre breve. La *e* primera de *Ehcu* es larga, y la *o* de *Ohe* indiferente.

II.

La Vocal ante Vocal en dicciones Griegas no tiene regla fija; pues unas veces es larga, otras breve, y otras indiferente.

### DEL DIPTONGO.

*Regla Única.*

Todo Diptongo es largo; como *Aurum*, *Cœlum*; pero la Preposicion *præ* en composicion, si está antes de Vocal, es breve, como *Præúro*, *Præire*.

*Adicion.*

La sílaba formada de otras dos por la *Crase* ó *Sinerésis* es larga, como *Mi* de *Mihi*, *Nil* de *Nihil*, *y otras*.

### DE LA VOCAL ANTES DE CONSONANTE.

*Regla I.*

La Vocal á quien en una misma diccion le suceden dos consonantes, ó una que valga por dos, es larga, como *Arma*, *Gaza*. Igualmente es larga, cuando de las dos consonantes la una está al fin de su diccion, y la otra al principio de la siguiente, como *At pius*.

II.

Si una Vocal es breve por su naturaleza, y se sigue muda y líquida, ambas pertenecientes á la Vocal siguiente, en prosa es breve, como *Ténebræ*; y en verso indiferente, como *Vólucris* ó *Volúcris*. Pero si la Vocal que antecede á la muda y líquida es larga de su naturaleza, nunca se abrevia, como *Arátrum*, *Candelábrum*.

### DE LOS PRETÉRITOS Y SUPINOS DISÍLABOS.

*Regla Única.*

Los Pretéritos y Supinos de dos sílabas tienen la primera larga, como *Movi*, *motum*; pero estos Pretéritos

*Bibi*, *Dedi*, *Tuli*, *Fidi*,
con *Stiti*, *Steti*, y *Scidi*

la tienen breve; como tambien los Supinos de *Cieo*, *es*, y de estos Verbos

*Sino*, *Sero*, *Ruo*, *Eo*,
*Reor*, *Lino*, *Do* y *Queo*.

DE LOS PRETÉRITOS Y SUPINOS POLISÍLABOS.

*Regla I.*

El Pretérito y Supino de mas de dos sílabas conservan en la primera la misma *Cuantidad* que el Presente de Indicativo, como *Amavi*, *Amátum* de *Amo*. Pero Coëgi, *Coactum* de Cogo; *Genui*, *Génitum* de Gigno; *Posui*, *Pósitum* de *Pono*; y los Supinos *Solûtum*, de *Solvo*, y *Volûtum* de *Volvo* la tienen breve.

II.

Los Pretéritos que doblan la primera sílaba, tienen las dos primeras breves, como *Didici* de *Disco*; á no ser que se le sigan dos consonantes, como en *Fefelli*, que entonces será larga por *Posicion*. Tambien tienen la penúltima larga *Cæcidi* de *Cædo*, y *Pepédi* de *Pedo*.

III.

Los Supinos Polisílabos acabados en *tum*, *itum* ó *utum* tienen la penúltima larga, como *Amátum*, *Petitum*, *Solûtum*, Sácanse *Agnitum*, *Cógnitum* y *Abólitum*, que la tienen breve, como tambien los Supinos en *itum* que no vienen de Verbos que hacen el Pretérito en *vi* con *v* consonante, como *Fúgitum*, *Mónitum*. Los compuestos de *Sto* tienen larga la *a* del Supino en *atum*, y breve la *i* del Supino en *itum*.

DE LOS DERIVADOS.

*Regla Única.*

Los Derivados guardan de ordinario la *Cuan-*

tidad de sus Primitivos, como *Legêbam* que tiene la *e* primera breve, porque *Lego* la tiene, y al contrario *Légeram* la tiene larga, como *Legi*. Hay muchos que no la guardan, como *Arista*, *Lucerna*, *Fides* y *Odium*, que tienen la primera breve, siendo larga en *Areo*, *Luceo*, *Fido* y *Odi*, de donde se derivan; y á este tenor otros muchos, que solo puede enseñar el uso de los buenos Poetas.

### DE LOS COMPUESTOS.

*Regla Única.*

Los Compuestos guardan la *Cuantidad* de sus Simples, aunque muden la Vocal ó Diptongo. V. gr. *Réfero* es breve en la sílaba *fe*, como *Fero*; *Eligo* es breve en la *i*, como *Lego* en la *e*; *Conquiro* es largo en la *i*, como *Quæro* en el diptongo *æ*.

*Escepcion.*

Estos dos Compuestos de *Juro*, *Déjero* y *Péjero*; los de *Dico* acabados en *Dicus*, como *Verídicus*; los de *Nubo* acabados en *nubus*, como *Prónubus*; y ademas *Nihilum* de *Hilum*, y *Semisopitus* de *Sopitus* tienen breve la primera vocal que les corresponde en sus Simples, aunque en estos es larga. *Imbecillus* ó *Imbecillis* tienen la *e* larga, aunque *Báculus* ó *Bacillus* tiene la *a* breve.

### DE LAS PREPOSICIONES EN COMPOSICION.

*Regla I.*

Las *Preposiciones* en composicion tienen la mis-

ma *Cuantidad* que fuera de ella, con tal que no lo impida alguna regla general de las antecedentes. V. gr. El *ad* de *Adhibeo* es breve, como lo es fuera de composicion; y la *a* de *Adduco* es larga por *Posicion.*

*Escepcion.*

La Preposicion *Di* es breve en *Dirimo* y *Dissertus*; y la Preposicion *Re* es larga en *Refert, ebat*, y en *Rejicio.*

II.

Las Preposiciones *A* y *Pro* en composicion Latina son largas, como *Amens, Promitto*; pero en Composicion Griega son breves, como *Asomus, Prólogus.*

*Escepcion.*

*Profanus, Prófugus, Profiteor, Profestus, Profor, Proficiscor, Própero, Protervus, Profundus, Profugio, Proneptis, Pronepos, Propágo* por el linage, *Procella, Profecto,* tienen breve la Preposicion *pro. Procurro, Propino* y *Profundo* la tienen indiferente; pero *Própago, as, Proserpina, Propello* y *Propulso* mas de ordinario la tienen larga.

DE LA COMPOSICION DE OTRAS DICCIONES.

*Regla I.*

La primera parte del Compuesto acabada en *a* y *o* es larga, como *Quare, Alioquin.*

*Escepciones.*

1. *Castramétor, Quasi, Eadem* y *Utraque* (no

siendo Ablativos ) y muchos Griegos, como *Hexámeter*, *Pentámeter* tienen la *a* breve.

*Quandóquidem*, *Hodie*, *Bardocucullus* y *Quoque* conjuncion, tienen la o breve ; y asimismo los compuestos de *Duo*, como *Duódecim* ; los de *Lentus*, como *Sanguinolentus*, y muchos Griegos escritos con *Omicron*, como *Argonauta*, *Carpóphorus* ; pero *Sacrosanctus*, y los compuestos de *Contro*, *Intro* y *Retro* la tienen indiferente.

II.

La primera parte de los compuestos acabados en *e*, *i*, *u* é *y* Griega es breve, como *Nefas*, *Omnípotens*, *Quádrupes*, *Polydórus*.

*Escepciones.*

1. *Vidélicet*, *Nequam*, *Nequitia*, *Nedum*, *Nemo*, *Nequidquam*, *Nequando*, *Nécubi*, *Nequaquam*, *Venéfica*, *Vecors*, *Vesânus*, *Nequis*, *Credo*, tienen la *e* larga; pero *Liquefacio* con otros semejantes, y ademas *Selíbra* y *Valedico* la tienen indiferente.

2. *Siquis*, *Vipera*, *Tibicem*, *Ubivis*, *Quadrigæ*, *Ubilíbet*, *Illicet*, *Nimírum*, *Tinacria*, *Bigæ*, *Idem* masculino, *Scílicet*, *Sícubi*, *Ubique*, *Siquando*, *Meliphilon*, *Ibídem*, *Utrobique*, y los compuestos de *Dies* ( menos *Quatriduum* ) tienen la *i* larga ; á los cuales se llegan *Trimus*, *Triginta*, &c. Pero *Ubicumque*, *Matricida*, y otros semejantes la tienen indiferente.

3. *Cornúpeta*, *Genuflecto*, *Usuvenio*, y *Usucapio*, segun la razon mas probable, tienen la *u* larga.

### DEL INCREMENTO DE LOS NOMBRES.

*Advertencia.*

*Incremento* en los Nombres se entiende aquella sílaba o sílabas en que escede cualquier caso á sus respectivas normas. La norma del Incremento del Singular es el Nominativo de este número y la del Plural es el Nominativo de este número, ó el Genitivo de Singular: y así se contarán tantos incrementos, cuantas fueren las sílabas en que escediere cualquier caso á sus normas, advirtiendo que la última no se cuenta por Incremento. Tambien es de advertir que el Incremento de Singular pasa con la misma *Cuantidad* al Plural. Solo se esceptua la o de *Bovus* (síncopa de *Bóbibus*) que es larga, siendo breve en *Bovis*.

### DEL INCREMENTO DE SINGULAR.

*Regla I.*

La primera Declinacion no tiene Incremento alguno de Singular; pero la segunda tiene muchos, y todos breves; como *Puer, eri, Vir, viri.* Sácase *Iber* con su compuesto *Céltiber*, que lo tienen largo.

II.

El Incremento en *a* y en o de la tercera Declinacion es largo, como *Pietas, atis*; *Candor, oris.*

*Escepciones.*

1. *Hepar, Nectar, Bacchar, Mas, Jubar, Anas, Par y Fax.*

con sus compuestos tienen la *a* breve, como tambien los masculinos en *al* y *ar*, como *Sal, alis*; *Lar, aris*; y los acabados en *a*, *as*, *ax*, y *s* despues de consonante, como *Poema, atis*; *Lampas, adis*; *Antrax, acis*; *Trabs, abis*; *Thorax, acis*, y *Thrax, acis* la tienen larga; pero *Syphax* la tiene indiferente.

2. *Memor, Arbor, Præcox, Compos,*
*Bos, Cáppadox, Aliobrox, Impos,*

y los compuestos de *Pus*, como *Tripus*, tienen la o breve; como tambien los Griegos y los neutros Latinos que hacen el Genitivo en *oris*; como *Hector, oris*; *Corpus, oris*; fuera de *Os, oris*, que la tiene larga.

3. Los Griegos que tienen el Incremento en *Omicron*, como *Canon, onis*; y los acabados en *s* despues de consonante, como *Scrobs, obis*, tienen tambien la o breve; pero

*Cercops, Conops, Cyclops, Europs,*
*Hydrops, Scops, Myops, y Pelops.*

y los comparativos, como *Major*, la tienen larga. *Briton, Sidon y Orion*, la tienen indiferente.

III.

El incremento en *e, i, u, é y* Griega de la tercera Declinacion es breve, como *Paries, etis*; *Ordo, inis*; *Præsul, ulis*; *Chalybs, ibis*.

*Escepciones.*

1. *Céltiber, Plebs, Seps, Fex, Lex,*
*Lócuplex, Iber, iberis,*
*Halex, Hæres y Ver, veris,*
*Merces, Vervex, Quies, Rex*

tienen la *e* larga; como tambien los acabados en *en*, como *Siren enis*; los Hebreos en *el*, como *Michael, elis*; y los Griegos en *er* y *es*, como *Crater, eris*; *Tapes, etis*; pero *Æter* y *Aër* la tienen breve.

2. *Vives, Samnis, Nesis, Glis,*
*Quiris, Gryphs, Vires, Dis, Lis,*

y los Griegos que hacen el Genitivo en *inis*, como *Delphin, inis*, tienen la *i* larga; y asimismo los acabados en *ix* Latina, ó *yx* Griega, que hacen el Genitivo en *icis*, como *Felix, icis*; *Bombyx, icis.*

3. Los que hacen el Genitivo en *igis* la tienen breve, como *Iapis, igis*; á los cuales se llegan

*Hystrix, Fornix, Cilix, Calix,*
*Cosendix, Natrix, Pix, Onix,*
*Salix, Erix* con *Sardonix,*
*Chœnix, Filix, Orix, Larix,*
Y ademas *Nix, Vicis, Varix.*

*Coccix* y *Mastix* con sus compuestos la tienen larga; *Bebrix, Strix*, y *Sandix* indiferente.

4. *Fur, Pollux, Lux* y *Frux* tienen la *u* larga; á los cuales se llegan los Hebreos acabados en *ul*, como *Saul ulis*; y los acabados en *us* que hacen el Genitivo en *uris, udis, utis*, como *Tellus, uris*; *Palus, udis*; *Virtus, utis*; pero *Intercus, Ligus, Pecus, udis* la tienen breve.

### DEL INCREMENTO DE PLURAL.

*Regla única.*

El Incremento en *a, e, o* de Plural es largo, como *Musârum, Rèrum, Dominôrum.* Pero en *i* y en *u* es breve, como *Sermónibus, Pórtubus.*

### DEL INCREMENTO DE LOS VERBOS.

*Advertencia.*

Hay *Incremento* en el Verbo cuando alguna de sus personas escede en número de sílabas á la segunda del Presente de Indicativo de Activa, que es la norma, y cuantas fueren las sílabas en que escediere, tantos Incrementos habrá; advirtiendo que si el Verbo es Deponente, se le finge Activa, como en *Imitor, aris; Imito, as;* y si es irregular, se finge regular, como en *Fero, fers, Fero, feris;* y en *Volo, vis, Volo, volis,* &c.

*Regla I.*

El Incremento en *a, e, o* de los Verbos es largo, como *Amâbam, Amêmus, Amatôte.*

*Escepciones.*

1. El primer Incremento del Verbo *Do, as,* con sus compuestos de la primera Conjugacion es breve, como *Dabam, Circúmdabam.*

2. El Incremento en *e* cuando está antes de *r* en los dos primeros tiempos de todos los Modos de la tercera Conjugacion, es breve, como *Légeris,* vel *légere, Légerem,* &c. y asimismo cuando está antes de estas partículas *ram, rim, ro,* como *Amáveram, Amáverim, Amávero,* á no ser que haya Síncope, como en *Compléram,* por *Compléveram,* que entonces será largo.

3. La segunda persona del Imperfecto de Sub-

juntivo de Pasiva en toda Conjugacion tiene la penúltima larga, como *Amarêris, Docerêre*; pero la segunda del Futuro imperfecto de Pasiva de la primera y segunda la tiene breve, como *Amáberis, Docébere.*

Los Poetas suelen abreviar la *e* segunda de *Steterunt* y *Dederunt.*

II.

El Incremento en *i* y en *u* de los Verbos es breve, como *Légimus, Vólumus.*

*Escepciones.*

1. El primer Incremento en *i* de la cuarta es largo, como *Audimus*; pero *Orior* con sus compuestos lo tienen breve, como *Oritur, Adóritur.*

2. Los Pretéritos en *ivi* de cualquiera Conjugacion tienen la penúltima larga, como *Audívi, Petívi*; pero la primera persona del Plural del Pretérito perfecto de Indicativo de Activa que acaba en *imus*, es breve, como *Audívimus, Légimus.*

3. El Incremento en *i* de *Sum, es, fui,* y *Volo, vis* con sus compuestos en el Presente de Subjuntivo é Imperativo es largo, como *Simus, Adsimus, Velimus, Nolito, &c.*

4. El *ri* del Pretérito perfecto y Futuro de Subjuntivo en verso es indiferente, y en prosa se ha de seguir el uso de la Patria.

5. La *u* penúltima del Futuro en *rus* es larga, como *Amatûrus, Auditûrus.*

DE LAS ÚLTIMAS SÍLABAS.

*Regla I.*

La *a*, *i*, *u* en fin de diccion generalmente son largas, como *Contra*, *Homini*, *Manu*.

*Escepciones.*

1. *Eja*, *Ita*, *Postea*, *Quia*, *Puta* (Adverbio) y los casos acabados en *a*, como *Témpora*, tienen la última breve; pero los Ablativos Latinos, como *Musâ*, y los Vocativos Griegos, como *Æneâ*, la conservan larga.

2. Los Numerales en *ginta* y en *genta*, como *Triginta*, *Quadringenta*, la tienen indiferente.

3. Los Griegos en *i* ó en *y*, como *Daphni*, *Moly*, tienen la *i* final breve. *Quasi*, *Mihi*, *Tibi*, *Sibi* la tienen indiferente; pero *Nisi*, *Ibi*, *Ubi*, *Cui* (disílabo), *Uti* por *ut*, y sus compuestos mas de ordinario la abrevian.

*Regla II.*

La *e* en fin de diccion es breve, como *Ille*.

*Escepciones.*

1. Los Ablativos de la quinta Declinacion, como *Die*, *Re* con sus derivados, *Hodie*, *Quare*; los casos acabados en *e* de los Griegos de la primera, como *Músice*, *Anchise*, tienen la *e* final larga; á los cuales se juntan *Fere*, *Ferme*, *Ohe*, *Fame*, *Cete*, *Tempe*, *Mele*, y los Imperativos de la segunda Conjugacion en el número Singular, como *Doce*; pero *Cave*, *Salve*, *Vale* y *Vide* son indiferentes.

2. Las dicciones Monosílabas *Me*, *Te*, *Se*, *E*, *De* y *Ne* por *Non* tienen tambien la e final larga; é igualmente los Adverbios que salen de Nombres de la segunda, como *Pulchrè*, *Sanctè*, fuera de *Bene* y *Male*, que son breves. Tambien son breves las Conjunciones *Que*, *Ne* y *Ve*; las adiciones silábicas *Ce*, *Cine*, *Te*, *Pte*, y los Adverbios que salen de nombres de la tercera, como *Fácile*, á los cuales se juntan *Pene*, *Pone*, y *Rite*. *Apprime* y *Superne* son largos, é *Inferne* indiferente.

III.

La *o* final es indiferente, como *Sermo*.

*Escepcion.*

Las dicciones Monosílabas como *O*, *Do*; los Dativos y Ablativos, como *Dómino*; y los Griegos acabados en *Omega* tienen la *o* final larga; á los cuales se llegan *Adeo*, *Ideo*, *Octo* y *Ergo* por *causa*; y muchos Adverbios que salen de Nombres, como *Eo*, *Tanto*, *Cito*, *Immo* y *Modo* con sus Compuestos; *Duo*, *Scio* y *Nescio* mas de ordinario la tienen breve.

IV.

Las dicciones Latinas acabadas en *b*, *d*, *t* tienen la última Vocal breve, como *Ab*, *Ad*, *At*; pero las Hebreas mas de ordinario la tienen larga, como *Jacob*, *David*, *Josaphat*.

V.

Las dicciones acabadas en *l*, *m*, *r* tienen la última Vocal breve, como *Annibal*, *Enim*, *Amor*.

*Escepcion.*

*Sal*, *Sol*, *Nil* y muchos nombres Hebreos, como *Israel*, *Daniel*, tienen la última larga; á los cuales se juntan *Cur*, *Far*, *Fur*, *Iber*, *Lar*, *Nar*, *Ver*, *Hir*, y *Par*; y los Griegos que hacen el Genitivo en *eris*, como *Aër*, *eris*; *Æter*, *eris*; *Celtiber*, *Cor*, *Compar* y *Dispar* son indiferentes, aunque estos dos últimos mas de ordinario son largos.

VI.

Las dicciones acabadas en *c* y en *n* tienen la última larga, como *Sic*, *Non*.

*Escepciones.*

1. *Donec* y *Nec* tienen la última breve; pero *Hic*, *Hoc* (Pronombres) y *Fac* son indiferentes.

2. Los acabados en *n* que hacen el Genitivo en *inis*, como *Nomen*, *inis*; los Griegos acabados en *on* de la segunda, como *Pelion*, *ii*, tienen la última breve; como tambien los Acusativos de nombres Griegos, cuyos Nominativos tienen la última breve, como *Majan*, *Thetin*; y ademas estas dicciones *An*, *In*, *Forsan*, *Fórsitan*, *Tamen*, *Attamen*, *Viden* por *Videsne*, y otras semejantes.

VIII.

Las dicciones acabadas en *as*, *es*, *os*, tienen la última larga como *Civitas*, *Ames*, *Bonos*.

*Escepciones.*

1. *Anas* (Anade), con los Griegos que hacen

el Genitivo en *adis*, como *Pallas, adis*, y los Acusativos del Plural de los Griegos de la tercera como *Delphinas, Lampadas*, tienen la última breve.

2. *Penes*, y la segunda persona del Verbo *Sum* con sus Compuestos tienen la última breve; é igualmente los Griegos neutros, como *Cacoethes*; los Nominativos y Vocativos Griegos del Plural de la tercera, como *Arcades*, y el Nominativo de Singular de los Latinos de la tercera que tienen el Incremento breve, como *Miles*; fuera de *Abies, Aries, Paries, Ceres* y *Pes* con sus Compuestos, como *Cornipes*, que la tienen larga.

3. *Compos, Impos* y *Os* (el hueso) con su compuesto *Exos* tienen la última breve; á los cuales siguen los Griegos escritos con *Omicron*, como *Tyros, Arcados, Chaos.*

## VIII.

Las dicciones acabadas en *is* Latina, ó *ys* Griega, y en *us* son breves, como *Apis, Itys, Littus.*

*Escepciones.*

1. Los casos del Plural, como *Nobis*; las segundas personas de Singular del Presente de Indicativo de Activa de la cuarta Conjugacion, como *Audis*; y los Nombres que tienen el Incremento largo, en *inis, entis, itis*, como *Salamis, inis, Simois, entis, Sammis, itis*, tienen la última larga; á los cuales siguen *Gis, Fis, Vis*, (Nombre y Verbo) y *Sis* con sus compuestos, como *Quamvis, Nolis, Adsis*; y ademas *Cumprimis, Imprimis, Omnimodis, Gratis, Ingratis,*

*Foris* y *Déforis*. *Sanguis*, y el final en *ris* de Subjuntivo, como *Amáveris*, son indiferentes.

2. Los monosílabos, como *Rus*; los que tienen el incremento en *u* larga, como *Salus*; y los Genitivos de Singular, Nominativo, Acusativo y Vocativo de Plural de la cuarta, como *Sensus*, tienen la última larga. Tambien la tienen los Griegos que hacen el Genitivo en *untis*, como *Cérasus*, *untis*; los compuestos de *Pus*, como *Tripus*; los que se contraen en *us* de *ous*, como *Panthus*, de *Panthous*; los Genitivos en *us* de los femeninos en o, como *Clius* de *Clio*, y últimamente el Sacrosanto Nombre JESUS. *Intercus* es breve, y *Palus* indiferente.

*Regla última.*

La última sílaba de todo verso es indiferente.

DEL ACENTO.

*Acento* en su propio sentido es el tono con que se pronuncia una palabra, ya subiendo, ó ya bajando la voz. Es de tres maneras, *Agudo*, *Grave*, *Circunflexo*. El *Agudo* sirve para levantar el sonido de la sílaba, y se denota con una corta línea que baja de la mano derecha á la izquierda en esta forma (´). El *Grave* sirve para bajarle, y se señala con una línea contraria á la del *Agudo* en esta forma (`). El *Circunflexo*, sirve para levantar y bajar al mismo tiempo el sonido de la sílaba, y se denota con las dos líneas encontradas del *Agudo* y del *Grave* de este modo (^). La diccion Monosílaba tie-

ne el *Acento* en la única vocal que tiene. La Disílaba lo tiene en la primera. La Polisílaba en la penúltima, si fuere larga, y en la antepenúltima, si la penúltima es breve. El *Acento Agudo* puede estar en la penúltima, ó antepenúltima; pero el *Circunflexo* solo en la penúltima. Del *Grave* se usa únicamente para distinguir los Adverbios de otras partes de la Oracion, como en *Doctè* Adverbio, para que no se confunda con *Docte* Vocativo de *Doctus*; en *Ponè* y *Versùs* para diferenciarlas de *Pone* Imperativo de *Pono* y de *Versus* el verso, y asi en otros.

*Nota.* Tambien se usa del Circunflexo para distinguir unos casos de otros, cuales son: el Ablativo de Singular de la primera, de los demas casos en *a*, como *Musâ* en Ablativo, y *Musa* en Vocativo ó en Nominativo: el Ablativo de Singular de la segunda, del Dativo, como *Dóminô* en Ablativo, y *Dómino* en Dativo: el Genitivo de la cuarta, de los demas casos en *us*, como *Sensûs* en Genitivo, y *Sensus* en otros casos. En fin, se usa del Circunflexo para significar la Síncopa, ó Contraccion de algunas voces, como *Mi* por *Mihi*.

## ARTE MÉTRICA.

*Arte Métrica* es la que trata de medir los Versos. Estos se componen de pies, asi como los pies de sílabas. *Pie Métrico* es una parte del verso, que consta de cierto número y órden de sílabas, por el cual camina el verso en ca-

dencia y armonía. Los pies unos son simples, y otros compuestos: los simples constan de dos ó tres sílabas, y los compuestos se forman de dos simples.

*Pies de dos sílabas.*

El Espondeo consta de dos sílabas largas, como *Possunt.*

El Pyrrichio de dos breves, como *Ruit.*

El Choreo ó Trocheo de larga y breve, como *Annus.*

El Iambo de breve y larga, como *Amant.*

*Pies de tres sílabas.*

El Moloso consta de tres largas, como *Cernébant.*

El Tribrachio de tres breves, como *Cápere.*

El Dáctilo de una larga y dos breves, como *Córpora.*

El Anapesto de dos breves y una larga, como *Cápiunt.*

El Bachio de una breve y dos largas, como *Amábant.*

El Antibachio de dos largas y una breve, como *Condúcit.*

El Crético de una larga, una breve y una larga, como *Cástitas.*

El Amphibrachio de una breve, una larga y una breve, como *Amémus.*

*Pies compuestos.*

El Dispondeo de dos Espondeos, como *Concludentes.*

El Proceleusmático de dos Pyrrichios, como *Hominibus.*

El Dichoreo de dos Coreos, como *Pertinêre.*

El Dijambo de dos Iambos, como *Relinquerent.*

El Choriambo de Choreo y Iambo, como *Mobilitas.*

El Antipasto de Iambo y Choreo, como *Retardáre.*

El Jónico mayor de Espondeo y Pyrrichio, como *Decérnimus.*

El Jónico menor de Pyrrichio y Espondeo, como *Venerantes.*

### *Peones* y *Epítritos.*

Cuatro son los *Peones*, y cuatro los *Epítritos.*

Los *Peones* constan de una sílaba larga y tres breves en esta forma. El 1.° tiene la primera larga, el 2.° la segunda, el 3.° la tercera, y el 4.° la cuarta: como *Conficerem*, *Resólverem*, *Sociârem*, *Celéritas.*

Los Epítritos constan de una breve y tres largas por este órden. El 1.° tiene la primera breve, el 2.° la segunda, el 3.° la tercera, y el 4.° la cuarta: como *Salutantes*, *Concitáti*, *Respónderint*, *Respondêrem.*

## DEL VERSO.

*Verso* es un cierto número de pies dispuestos en órden y cadencia regular. Hay varios géneros de versos; mas solo se esplicarán los mas

frecuentes y notables, por ser suficientes para la instruccion de los niños.

### DE LOS VERSOS HEXÁMETRO Y PENTÁMETRO.

El *Verso Hexámetro*, llamado asi por las seis medidas que tiene; ó *Heróico*, porque con él se suelen escribir las hazañas de los Héroes, consta de seis pies, de los cuales el quinto es Dáctilo, el sesto Espondeo, los demas pueden ser Dáctilos, Espondeos ó Mistos. V. gr.

*Urbs an-tiqua ru-it mul-tos domi-nata per-annos.*

A veces el quinto pie es Espondeo, precedido comunmente de un Dáctilo; y entonces el verso se llama *Espondáico*, del cual se usa para ponderar la grandeza ó gravedad de alguna cosa, ó para espresar con mayor viveza algun afecto de ánimo. V. gr.

*Chara De-um sobo-les mag-num Iovis-incre-mentum.*

El *Pentámetro*, llamado asi por las cinco medidas que tiene, ordinariamente alterna con el *Hexámetro*, y consta de cinco pies, de los cuales los dos primeros pueden ser Dáctilos, Espondeos, ó Mistos; á estos se sigue una Cesura, y despues dos Dáctilos con otra Cesura, que junta con la primera componen un Espondeo. V. gr.

*Est vir-tus placi-tis_abstinu-isse bo-nis.*

Tambien se mide poniendo en tercer lugar un Espondeo, y despues dos Anapestos, de este modo.

*Est vir-tus placi-tis abs-tinui-sse bonis.*

### DE LOS VERSOS IÁMBICOS.

El *Verso Iámbico*, llamado asi por usarse en él particularmente el Pie Iambo, es de varias maneras.

1.° El *Senario Iámbico* (llamado tambien *Trimetro Iámbico*) consta de seis pies, los cuales, cuando es puro, todos son Iambos. V. gr.

*Bea-tus il-le qui procul ne-go-tiis.*

Cuando no es puro, admite en primero, tercero y quinto lugar Espondeo, Dáctilo y Anapesto, y en todos Tribrachio, menos en el sesto que ha de ser siempre Iambo. V. gr.

*Pavidum-que lepo-rem et ad- venam laqueo-gruem.*

2.° El *Dimetro Iámbico* consta de cuatro pies, de los cuales el segundo y cuarto han de ser Iambos, el primero y tercero pueden ser Iambos, Espondeos, Dáctilos y Anapestos, y en todos admite Tribrachio, menos en el cuarto que es siempre Iambo. V. gr.

*Nostræ-que laus-Hispa-niæ.*

3.° El *Escazonte* consta de seis pies: el quinto siempre Iambo, el sesto Espondeo, y en los cuatro primeros conviene con el *Senario Iámbico*. V. gr.

*Extem-pora-lis fac-tus est meus-Rhetor.*

### DE LOS VERSOS LÍRICOS.

*Versos Líricos* se llaman aquellos que principalmente estan destinados al canto. Tales son los siguientes.

1.º El *Glicónico*, llamado asi de Glicon su inventor, consta de un Espondeo y dos Dáctilos. V. gr.

*Tandem-Regia-nobilis.*
*Anti-qui genus-Inachi.*

2.º El *Asclepiadeo*, llamado asi de Asclepiades su inventor, consta de un Espondeo, dos Choriambos y un Pyrrichio. V. gr.

*Mæce-nas atavis-edite-Regibus.*

Tambien se mide con un Espondeo, un Dáctilo, una Cesura y dos Dáctilos. V. gr.

*Mæce-nas ata-vis-edite-Regibus.*

3.º El *Phaleucio*, llamado asi de Phaleuco su inventor, ó *Endecasílabo* por tener once sílabas, consta de un Espondeo, un Dáctilo y tres Choreos. V. gr.

*Commen-do tibi-Quinti-ane-nostros.*

4.º El *Sáfico*, llamado asi de Safo su inventora, consta de cinco pies, á saber, Choreo, Espondeo, Dáctilo, y despues dos Choreos. A cada tres versos *Sáficos* se junta un *Adónico*, que consta de un Dáctilo y un Espondeo. V. gr.

*Inte-ger vi-tæ, scele-risque-purus.*
*Non e-get Mau-ri jácu-lis nec-arcu*
*Nec ve-nena-tis gravi-da sa-gittis,*
*Fusce, pha-retra.*

### DE LAS FIGURAS POÉTICAS.

Como muchas veces ocurra en la medida quebrantarse las reglas de la Prosodia, ya porque los Poetas se ven precisados á ello, ya por usar de su derecho y licencia, es forzoso, para salvar

dichas reglas, recurrir y atender á las figuras Poéticas, que son las siguientes:

1. La *Sinalefa* es una figura por la cual se suprime la vocal ó diptongo final de una diccion cuando la siguiente comienza con Vocal. V. gr.

*Conticuere omnes, intentique ora tenebant.*
*Conticu-er'om-nes, in-tenti-qu'ora te-nebant.*

En las Interjecciones *O*, *Heu*, *Proh* y otras no se comete esta figura. Tambien se omite algunas veces por la licencia Poética.

2. La *Ecthlipsis* se comete, cuando se elide la *m* final de una diccion con la Vocal antecedente, por seguirse otra que comienza con Vocal. V. gr.

*Italiam, Italiam primus conclamat Achates.*
*Itali-Itali-am pri-mus con-clamat A-chates.*

3. *La Sinéresis* es cuando de dos Vocales se hace una, como se ve en *Alvearia* en el verso siguiente.

*Seu len-to fuc-rint al-vearia-vímine-texta.*

4. La *Diéresis* es contraria á la *Sinéresis*, y se comete cuando de una sílaba se hacen dos, como *Aurai* en lugar de *Auræ*, *Sylvai* en lugar de *Silvæ*. V. gr.

*Æthereum sensum, atque aurai simplicis ignem.*
*Æthere-um sen-s'atqu'au-rai-simplicis-ignem.*

Tambien se comete cuando en lugar de la *j* y *v* consonante se ponen la *i* y la *u* Vocales, como *iam* en lugar de *jam*, *dissoluantur* en lugar de *dissolvantur*.

5. *Systole* es cuando una sílaba larga se hace breve. Virg.

*Miscue-runt her-bas, et-non in-noxia-verba.*

6. *Diástole* cuando una breve se alarga. Virg. *Atq'hic-Priami-dem lani-atum-corpore-toto.*

## DEL METAPLASMO.

*Metaplasmo* es una figura que aumenta, disminuye, ó muda alguna cosa en una diccion. Tiene varias especies, y son las siguientes.

La *Prothesis* añade alguna letra ó sílaba al principio de la diccion, como *Gnatus* por *Natus*; *Tetulissem* por *Tulissem*: la *Epenthesis* al medio, como *Relligio*, por *Religio*; *Navita*, por *Nauta*: y la *Parágoge* al fin, como *Deludier* por *Deludi*; *Admittier* por *Admitti*.

La *Aféresis* quita alguna letra ó sílaba al principio de la diccion, como *Ruo* por *Eruo*: la *Síncope* al medio, como *Gubernaclo* por *Gubernáculo*: y la *Apócope* al fin, como *Peculi* por *Peculii*.

La *Antítesis* es cuando se pone una letra por otra, como *Olli* por *Illi*.

La *Metáthesis* se comete poniendo unas letras donde deben estar otras, como *Timbre* por *Timber*.

FIN DE LOS IV. LIBROS DE LA GRAMÁTICA.

# REGLAS PARA TRADUCIR.

*Traduccion* no es otra cosa, que trasladar á una lengua lo que está escrito en otra. Divídese en *Literal*, y en *Perífrasis* ó *Libre*. La *Literal* (segun la entienden algunos) es esclava de la letra, y muchas veces infiel, y á consecuencia trae consigo varios inconvenientes; al paso que la *Perífrasis* es mas á propósito para espresar el sentido y concepto del autor. La *Traduccion* para ser buena ha de ser clara, correcta y fiel; esto es, debe esprimir fielmente los pensamientos, atendiendo mas al valor que al número de las palabras. Asi pues se ha de advertir que la *Traduccion Literal* no consiste precisamente en tomar palabra por palabra, como algunos han pensado y piensan, sino mas particularmente en no dar á las voces la significacion propia que les corresponde. Veamos comprobada esta verdad.

Ciceron dice: *Cum sanè adversis ventis usi essemus, venimus Athenas. Traduccion Literal*: como cierto de contrarios vientos hubiésemos usado. *Traduccion Libre*: despues de haber tenido vientos muy contrarios, *venimus Athenas*, llegamos á Atenas. Donde se ve que la primera interpretacion parece que trastorna su inteligencia, á pesar de haber tomado entera la oracion; y que por tanto se le debe dar sin contradiccion

el segundo equivalente. Ahora al contrario: *Utinam recuperari tempus elapsum posset: Utinam* ojalá que, *tempus* el tiempo, *elapsum* pasado, *posset* pudiese, *recuperari* recuperarse. Aquí se ve que tan buen castellano resulta traduciendo palabra por palabra, como tomando la oracion entera.

Ya sé que dijo Terencio que el que traduce palabra por palabra *ex græcis bonis latinas facit non bonas.* Sin embargo como por una parte se escribe para puros Gramáticos, y por otra estoy persuadido por la esperiencia que á los principiantes es útil el enseñarles la *Traduccion* palabra por palabra (pero procurando siempre la propiedad) se ha tenido por conveniente el dar primero algunas reglas para la *Traduccion Literal*, y despues otras, que faciliten la inteligencia de la *Perífrasis*, ciñéndome en una y otra á las mas precisas.

## TRADUCCION LITERAL.

*Regla* I. Si en la Oracion hubiere algun Adverbio de animar, como *eja, age*; de desear, como *utinam*; de semejanza, como *ut, uti*; de mostrar, como *en, ecce*, y otros semejantes; ó alguna Interjeccion como *hæi, væ, proh*, se comenzará por ellos.

II. Tambien tienen el primer lugar en la Oracion las Conjunciones copulativas, como *et, atque, que*; las disyuntivas, como *sive, seu*; los Adverbios ilativos, como *igitur, itaque*; los interrogativos, como *cur, quare*; los de lugar,

como *ubi*, *unde*; los condicionales, como *si*, *modo*; los supositivos, como *siquidem*, *quando*, y los que significan el motivo ó causa, como *quia*, *quoniam*.

III. Igualmente son preferidos los relativos, como *qui*, *quæ*, *quod*; los negativos, como *nemo*, *nullus*; y los interrogativos y correlativos, como *quis*, *qualis*, *quantus*.

IV. Si hay Vocativo en la Oracion á veces se comenzará por él, y á veces no, atendiendo siempre al mejor sentido.

V. Si falta todo lo dicho, se comenzará por el Nominativo, y tras de él irá el Genitivo de posesion, si le rige, ó algun Adjetivo ó Participio que con él concierten, con los casos que estos rijan, y despues el Verbo con sus casos, y al fin la persona que padece con sus adherentes. Pero si alguno de los casos (cualquiera que sea) fuere Antecedente, se construirá al fin, para que el Relativo recaiga sobre él, de modo que siempre que se encuentra Oracion de Relativo se ha de tener presente, que en la Oracion del Antecedente este es el último, y en la Oracion del Relativo este es el primero.

VI. Los Adverbios calificativos, modificativos y Ablativos de modo se construyen tras del Verbo ó Participio, que califican ó modifican; advirtiendo que si hay dos ó mas Adverbios calificativos, no se les dará á cada uno la terminacion *mente*, sino solo al último. V. gr. *Id breviter, clare, doctèque disseruit*: lo esplicó breve, clara y doctamente.

VII. En las Oraciones de Infinitivo se comenzará por el Verbo determinante, y luego el Acusativo añadiéndole la partícula *que*. V. gr. *Accipimus Stilponem hominem sanè acutum fuisse*: sabemos que Estilpon fue hombre muy perspicaz. Si hay muchos Verbos determinados se tomará el primero, y en seguida irán los demas con sus casos.

VIII. Si la Oracion de Infinitivo es de los Verbos que conciertan, se comenzará por el Nominativo, y despues el determinante. V. gr. *Vir doctus ditescere potest*: el hombre sabio puede enriquecerse. Pero si el determinante es *Videor, eris*, ó alguno de los de entendimiento y de lengua que se conciertan, se tomarán juntos el Nominativo y el Verbo, dándole á este romance impersonal, y al Nominativo añadirle la partícula *que*. V. gr. *Dicitur Octavia deliquium animi passa esse*: dícese que Octavia se desmayó.

IX. Si un Infinitivo ó una Oracion entera está en lugar de Substantivo por *Enalage*, se podrá comenzar por él ó por el caso del Verbo, segun fuere la Oracion. V. gr. *Vivere placet omnibus*: el vivir agrada á todos; ó sino: á todos gusta el vivir.

X. El Ablativo absoluto puede entrar al principio ó al fin, ó como dicen otros, cuando haga mejor sentido; pero siempre se le dará primero el romance al Participio juntamente con sus casos ó Adverbios, y despues al Substantivo. V. gr. *Rebus sacris feliciter instauratis*: restauradas felizmente las cosas sagradas.

XI. El Pronombre siempre se debe juntar al Verbo ó Participio que le rige, escepto cuando se le sigue Relativo. V. gr. *Cum in fanum Jovis Dionisius venisset, detraxit ei aureum amiculum*: en donde *ei* se debe juntar á *detraxit*, y decir: *detraxit ei*, le quitó. *Miles occidit illum, qui testulam injecit*: en donde *illum* no se puede juntar á *occidit*, y decir: *occidit illum*, lo mató.

XII. Cuando se hallare algun Participio de Pretérito, se verá si hay segunda Oracion, porque si la hay, es Oracion de *Habiendo*, hecha por Participio. V. gr. *Aristides Athenis natus, à pueritia constanti animo fuit.* Si no la hay, es Oracion de Pasiva tácito *Sum, es, fui.* V. gr. *Accusatus ergo proditionis* (suple *est*, vel *fuit*). Si el Participio es de Verbo deponente, la Oracion podrá ser de Activa. V. gr. *Neque id magis imperio, quam justitia consecutus*: (suple *est*, vel *fuit*).

XIII. Los Adverbios monosílabos que llaman partículas, como son: *cum*, *dum*, *quod*, *si*, *ut*, se juntan con el Nominativo y el Verbo. V. gr. *Cum Camillus pergeret*: caminando Camilo. A no ser que el Nominativo tenga muchos apuestos de que pueda resultar alguna confusion. V. gr. *Cum è Sicilia rediens Pyrrus, Rex Epiri, classe prætervehereturLocros*: en donde será mejor tomar las palabras por separado.

XIV. Para dar el romance correspondiente á las voces de Infinitivo, obsérvese el tiempo del determinante: si este es Presente ó Futuro, y el

determinado está en la primera voz, se le dará á éste el romance de Presente. V. gr. *Existima me laborare*: entiende que yo trabajo. Pero si el determinante habla de Pretérito, al determinado se le dará el romance del Imperfecto. V. gr. *Cum me discedere ab eo monte simulassem*: en donde á *discedere* se le dará el romance del Imperfecto, porque *simulassem* es Pretérito. Esto mismo se observará respectivamente en las demas voces.

XV. Muchas veces las Oraciones de Pasiva se traducen bien en Activa. V. gr. *Patres vestri totius Græciæ lumen extinctum esse voluerunt*: vuestros mayores determinaron apagar la luz de toda la Grecia.

XVI. Cuando el Verbo *Nego* es determinante, se le puede dar el romance de *decir*, y poner la negacion al determinado. V. gr. *Negabant eum Romam esse rediturum*: decian que no volveria á Roma.

XVII. Cuando se encuentra la partícula *ne* significando *para que no*, como sucede en las Oraciones finales, se advierte que si entre el *ne* y el Verbo hay algun caso, solo se le da el romance *para que*, y el *no* se deja para el Verbo. V. gr. *Et, ne id irritum fieret, decrevit*: y para que esto no quedase sin efecto, determinó.

XVIII. *A quia* y *quoniam* determinados de Verbos de entendimiento y de lengua se les da el romance *que*; pero si tienen segunda Oracion, son causales, y significan *porque* ó *por cuanto*.

XIX. *Quo tempore* si no se refiere á otra cosa se dice: *en el tiempo que*; pero si se refiere á alguna cosa, de que ya se ha hecho mencion, se dirá: *en el cual tiempo, á cuyo tiempo.*

XX. *Unde* si se refiere á nombre de lugar, es *de donde*; pero si se refiere á otra cláusula, será *por lo cual.*

XXI. Si la Conjuncion *et* se halla repetida, se dirá *et* lo uno, *et* lo otro. Lo mismo se hace con *tum*, advirtiendo que en lugar de *tum* muchas veces se pone *cum*, y es lo mismo.

XXII. A *sed* cuando en la Oracion antecedente hay negacion, se le da el romance *sino*; pero si no la hay, significa *pero ó mas.*

XXIII. *Ut* con tiempos de Indicativo es *como, asi como*, y algunas veces *luego que*; mas con tiempos de Subjuntivo es *que ó para que.* Será *para que* en las Oraciones finales, y *que* en las demas.

XXIV. A veces se ven omitidas las partículas *ut* y *ne* despues de los Verbos *Facio, Volo, Curo, Caveo, &c.* V. gr. *Fac valeas*, esto es, *ut valeas. Cave festines*, esto es, *ne festines.*

XXV. Finalmente se advierte que los Autores usan con grande elegancia de un tiempo y modo por otro, como se ve en los egemplos siguientes.

Futuro Imperfecto por Futuro de Subjuntivo. V. gr. *Si me audies, inimicitias vitabis.* Presente de Subjuntivo por el Imperfecto. V. gr. *Tu, si hic sis, aliter sentias.* Presente de Subjuntivo por el Futuro imperfecto. V. gr. *Hoc vero ferre quis*

*possit*? Pretérito perfecto de Subjuntivo por el Futuro imperfecto. V. gr. *Pace tua dixerim.* El mismo Pretérito por el Presente. V. gr. *Neminem verbo læseris.* El Presente de Infinitivo por el Pretérito imperfecto de Indicativo. V. gr. *At Romani festinare*: mas los Romanos dábanse priesa.

TRADUCCION LIBRE.

Para traducir bien se requieren principalmente dos cosas, á saber, la perfecta inteligencia de ambos idiomas, y la penetracion de los pensamientos del Autor, para trasladarlos con pureza y propiedad. Á este intento no serán inútiles las reglas siguientes.

I. En la *Traduccion libre* se deben tomar enteras las cláusulas ó peroidos, mayormente cuando cada uno de ellos es una sentencia, como en estos: *Gaudia nostri sunt sæpe doloris*: á veces el dia del placer es víspera del pesar. *Dolorem dies consumit*: el tiempo todo lo acaba. *Totam vitam miscent dolor, et gaudium*: no hay contento cumplido en esta vida. *Mors ultima linea rerum*: con la muerte todo se acaba.

II. Á veces para traducir bien pocas palabras latinas, se necesitan muchas castellanas. V. gr. *Tertia die abs te, ad Aliziam accesserâmus*: al tercero dia despues que salimos de tu casa, llegamos á Alicia. Otras veces muchas palabras latinas se traducen bien en pocas castellanas. V. gr. *Quid non mortalia pectora cogis, auri sacra fames!* ¡Á qué no obligarás, avaricia! *Raguel habet filiam, nullumque masculum, neque fœminam*

*ullam habet aliam, præter eam*: Raguel tiene una hija, y es única.

III. Los Nombres Substantivos y Adjetivos pueden algunas veces traducirse por Verbos, principalmente cuando el Nombre es verbal. V. gr. *Tuo stabo judicio*: pasaré por lo que tú juzgares. *Silentium videtur confessio*: quien calla otorga. *Dei videndi cúpidus sum*: deseo ver á Dios. *Adolescentia præceps in vitium fertur*: los jóvenes se precipitan en los vicios.

IV. Tal vez una concordancia de Substantivo y Adjetivo se puede traducir por dos Substantivos. V. gr. *Pietate hilari Deum cole*: sirve á Dios con alegria y devocion. *Rem gessit constanti virtute*: salió de la empresa con firmeza y valor.

V. Los Nombres del Plural se pueden á veces romancear por el Singular. V. gr. *Asperitates montium*: la aspereza de los montes. *Montium altitudines, immensitatesque camporum*: la altura de los montes, y la llanura de los campos. Igualmente los del Singular por el Plural. V. gr. *Romanus vincit*: vencen los Romanos. *Homo ex fraude, atque scelere conflatus*: hombre todo trampas y bellaquerías.

VI. Los Verbos se pueden traducir por Nombres ó frases castellanas. V. gr. *Præterfluunt voluptates*: los deleites son transitorios. *Te audivi de me queri*: tengo entendido que tienes quejas de mí.

VII. Nuestra lengua carece de Futuro en *rus* y en *dus*, y asi la Oracion se traduce por Ver-

bo de esta manera. *Hodie creditur venturus*: créese que hoy vendrá. *Dedi ei litteras legendas*: díle las cartas para que las leyese.

VIII. Á veces las Oraciones de Relativo y de Gerundio, llamadas vulgarmente *andos* y *habiendos*, se varían por Participio, como se enseña en el lugar respectivo de cada una; y así para sacar bien el sentido, es necesario volverlas por Relativo, por *ando* ó por *habiendo*. V. gr. *Catilinam scelus anhelantem*, esto es, *qui anhelabat*. *Darius, hortantibus amicis*, esto es, *cum amici hortarentur*, &c.

IX. Á veces dos negaciones juntas se traducen por una afirmacion. V. gr. *Nihil non potest Deus*: todo lo puede Dios. *Non enim nescis, quanti te faciam*: porque bien sabes cuanto te estimo.

X. Los Adverbios derivados de Nombres se pueden traducir por sus primitivos. V. gr. *Perhumaniter eos excepit*: los recibió con mucha humanidad. *Quid vis facere in hujusmodi rebus quamvis callide, quamvis audacter?* ¿Qué quieres hacer en estas cosas por astuto, por atrevido que seas?

XI. Á veces los AA. con mucha elegancia en lugar de *ut* ponen *quo*. V. gr. *Quo tolerabilius feramus igniculum desiderii tui*: para que podamos sufrir con menos pena el daño de tu ausencia.

Todas estas reglas, y mucho mas que enseñará el uso, es necesario advertir para traducir con perfeccion.

## COMPOSICION LATINA.

El órden con que se colocan las palabras en la Oracion es de dos maneras: *Natural* y *Artificial*. El primero coloca las palabras segun el órden con que se piensa ó hablamos en nuestra lengua, como: *Cicero dum erat Consul, repressit conjurationem Catilinæ*. El segundo observa la colocacion segun las reglas del arte. Asi es que no es lícito á cada uno alterar é invertir las palabras latinas segun su capricho. Las reglas pues de una buena inversion se deben aprender principalmente leyendo mucho los Autores clásicos, ó del siglo de oro, como Ciceron, Cornelio á Nepote, Tito Livio, Julio Cesar, y otros, y notando en ellos con cuidado el órden que observan en la colocacion de las partes de la Oracion. Con todo me ha parecido no será inútil el poner algunas á este intento, y son como siguen.

I. En la Oracion perfecta primero se han de colocar los casos oblicuos, y ordinariamente el Dativo antes del Verbo. V. gr. *Munitissimam hostium classem occupavit: quartam regni partem Dejotaro concessit.* Esta regla padece muchas escepciones, mayormente en el verso, como enseñará el uso.

II. Un Substantivo de muchas sílabas se puede colocar con elegancia al principio ó al fin de la Oracion. V. gr. Miseria *multorum est salutis maxima* consolatio: Voluptas *nullum habet cum virtute* commercium. Mas esto no quita que al-

gunas veces termine con un Substantivo de dos sílabas. V. gr. *Per terrenos actus iter paratur ad cœlum.*

III. Los Comparativos y Superlativos pueden empezar y terminar elegantemente la cláusula. V. gr. *Sapientia enim hic nihil inveniri potest* felicius: gratissimum *mihi feceris, si id curaris*: maxima *de nihilo nascitur historia.*

IV. Toda Diccion universal afirmativa y negativa se coloca con elegancia al principio ó fin de la Oracion. V. gr. Omnes *antiquæ gentes Regibus paruere*: nullus *locus est domestica sede jucundior*: *Cæsare fortunatiorem vidi* neminem.

V. El Participio en *rus* y en *dus* se pone á veces al principio de la cláusula, y á veces al fin. V. gr. *Existimabam te de hac re ne verbum quidem esse* dicturum: quærendus *amicus*: *est enim amicitia rebus omnibus* anteponenda.

VI. Los Adverbios terminados en *er* como *diligenter*, &c. se colocan con elegancia al fin de la cláusula, y mejor si antes les precede *quidem*. V. gr. *Omnia quæ mihi jussisti*, *perfeci* diligenter: *placuit mihi oratio tua et quidem* vehementer.

VII. Los Nombres de dignidad ó de oficio, de alabanza ó vituperio se colocan antes del nombre propio. V. gr. *Eloquentiæ* princeps *Marcus Tullius Cicero*: *Reipublicæ* hostis *Catilina*: *Siciliæ* populator *Verres.*

VIII. Cuando en una misma cláusula se halla un mismo Nombre ó Verbo repetido dos veces, aunque sea en distintos casos o tiempos, se pone el uno inmediato al otro. V. gr. *Amicus* ami-

ci *consuetudine gaudet*: *homines* hominum *causa nati sunt*: *qui potest mulieres vitare*, vitet: *quandiu vixit*, vixit *in luctu*.

IX. Entre el Substantivo y Adjetivo concertados se pone con elegancia otra diccion. V. gr. *Calamitates* attulit *multas*: *ingentem* hostibus *terrorem incussit*. Lo mismo entre el Adjetivo substantivado, y su Genitivo regido. V. gr. *Tantum* apud te *ponderis habet amicitia*. Igualmente entre la Preposicion y su caso. V. gr. *Inter* eloquentiæ *præceptores*: *ad majorem* Dei *gloriam*.

X. Los Adjetivos de muchas silabas se colocan antes de los Substantivos. V. gr. Incredibilis *patientia*, Angelicus *Ecclesiæ Doctor*. Los de dos silabas de ordinario se ponen despues. V. gr. *Dignitas* clara: *calamitas* sæva. Tambien se suelen poner despues los Comparativos y Superlativos, como *in causis* gravioribus: *conspectus vester* jucundissimus. Los Numerales, como *annus* tertius: *nuptiæ* binæ. Los Pronombres posesivos, como *perjucundæ mihi fuerunt litteræ* tuæ. A no ser que los Substantivos esten regidos de Preposicion, como *ex tuis litteris summam cepi voluptatem*. Pero los Primitivos se ponen ordinariamente antes, como *sumus* ea *lege nati, ut aliquando moriamur*.

XI. El Genitivo regido de ordinario se coloca antes del Substantivo que lo rige. V. gr. Reipublicæ *defensor*: litterarum *ornamentum*: honoris *fastigium*. A veces se halla despues, como *pulchritudo* mundi, *ordo* rerum *cœlestium*, *conversio* solis. Cic. Si el Genitivo se puede mudar

en Adjetivo concertado con el Substantivo, hará la oracion mas elegante. V. gr. Paternus *amor* en lugar de *patris amor*: Ciceroniana *eloquentia* en lugar de *Ciceronis eloquentia*.

XII. Antes del Vocativo han de preceder por principio del periodo algunas palabras. V. gr. Etsi vereor, *Judices*, *ne*, &c. At etiam sunt, *Quirites*, *qui dicant*. No obstante cuando se esplica algun afecto del ánimo, bien puede ponerse al principio de la Oracion. V. gr. *O tempora! O mores! Proh Dii immortales!*

XIII. Los Ablativos de alabanza y vituperio se mudan elegantemente en Genitivo, poniendo en su lugar los Ablativos *gloria*, *laude*, *ignominia*, como: en vez de *coronatur triumpho*, se dirá: *triumphi* gloria *coronatur*.

XIV. Los Ablativos absolutos se ponen ó al principio de la Oracion, ó antes del Verbo. V. gr. Urbe capta, *senatus misit tres legatos. Stulti*, obversante *mortis* memoria, *torquentur*.

XV. A veces los Pronombres Posesivos y Relativos se ponen en medio de un Substantivo y Adjetivo. V. gr. *Egregia* tua *virtus*: *sapientissimus* ille *Salomon*.

XVI. Muchos Pronombres se juntan con elegancia en la Oracion. V. gr. Mihi ipsi *nunquam satisfacio*: *si qua* tibi tuorum *scelerum est memoria*: *venio à Lucilio*, is se tibi *commendat*.

XVII. Es muy elegante colocar el Verbo determinado antes del determinante. V. gr. *Periculum subire non* recusabo: *hoc mihi gratius facere nihil* potes.

XVIII. Los Gerundios Adjetivos son mas elegantes que los Substantivos. V. gr. *Ad rempublicam* defendendam: *operæ prætium est cognoscere severitatem circa* educandos *liberos.*

XIX. El Adverbio ha de ir antes de la voz á quien califica ó modifica. V. gr. *Audacia tua non* immerito *reprehenditur.* Ó bien despues, como le preceda *et, quidem, equidem.* V. gr. *Filium diligebat et quidem* ardentissime.

XX. La Interjeccion antecede á su caso. V. gr. Proh *Deus!* *O fallacem hominum spem!*

XXI. Sobre la colocacion de las Conjunciones, véase la Conjuncion en la Etimología.

XXII. Estas dicciones *antequam, non tantum, non solum, sed etiam, verum etiam,* á veces se dividen, y se pone en medio alguna diccion. V. gr. Non *mihi* tantum, sed *tibi* etiam *felicitatem exopto: me tibi* non *amicum* solum, verum *amicissimum* etiam *existimes.....*

XXIII. Es muy elegante repetir algunas veces las Conjunciones *tum, et, vel.* V. gr. *Rex* tum *fortis,* tum *prudens immensis* et *laboribus,* et *periculis Hispaniam defendit:* vel *tace,* vel *abi.*

XXIV. Para dar mas fuerza á la interrogacion, se añade algunas veces la partícula *tandem.* V. gr. *Quousque* tandem *abutere, Catilina, patientia nostra?*

XXV. En toda colocacion se ha de procurar no invertir el órden natural de las cosas; pues aunque por las reglas antecedentes se permite la transposicion, sin embargo hay ideas en que por su correlacion no se puede invertir la

coordinacion de la frase, y asi diremos: *Pater, et filius: vir, et mulier: dies, et nox: ortus, et occasus:* y no al contrario.

XXVI. Ademas de los dos vicios principales Barbarismo y Solecismo, de que se habló en la Sintaxis figurada, se deben evitar tambien los siguientes.

1.° La continuada consonancia de sílabas ó palabras demasiado cercanas, como: *Veniunt flentes, lacrymantes, obtestantes.*

2.° El desagradable concurso de muchas Vocales ó Consonantes de una misma especie, como: *Xerxes exercitum duxit.*

3.° El cargar el periodo de monosílabos ó disílabos, como: *Hæc est lex, et jus, quod Rex vult, et fert.*

Adviértase últimamente con mucho cuidado el uso mas ó menos frecuente que los Autores hacen de cada una de las figuras, teniendo presente que cuando lo hacen, es sin duda con algun fundamento.

Acerca del uso de los Grecismos para la *Composicion*, téngase presente este verso.

*Ista notanda, puer, vix imitanda putabis.*

# RETÓRICA.

## CAPÍTULO I.

*De su definicion, fin, objeto y partes.*

*Retórica* es el arte de bien decir, esto es, de hablar con primor, con magestad y con afluencia. Su fin es persuadir con la palabra. Su objeto ó materia no tiene límites; pues nada hay en la naturaleza de que no se pueda hablar copiosa y elegantemente. Sus partes son cinco: *Invencion*, *Disposicion*, *Elocucion*, *Memoria* y *Pronunciacion*. Lo primero es pensar lo que se ha de decir, y esto pertenece á la *Invencion*. Hallados los pensamientos, arreglarlos y colocarlos en un órden claro y conveniente, y esto toca á la *Disposicion*. Estando ya dispuestos, entra la *Elocucion* á adornarlos con las palabras mas propias. Despues la *Memoria* las fija en el alma, y finalmente la lengua las pronuncia.

La *Elocucion* es la parte mas propia (aunque no la primera) de la *Retórica*; pues espresa con los términos mas escogidos y las sentencias mas convenientes las cosas inventadas y dispuestas por el Orador. Mas como no haya lengua tan rica de voces, que tenga todas las que necesita para esplicar con propiedad cada cosa,

se hace forzoso algunas veces adoptar términos impropios y translaticios, pero que empleados con arte y eleccion dan gracia y brillantez al discurso, y he aqui lo que se llama *Tropo*. Otras veces se usa tambien de cierto modo de hablar estraordinario y fuera del uso comun para ornato de la Oracion, y esto se llama *Figura*.

De uno y otro se tratará con la mayor brevedad, dando noticia únicamente de aquellos *Tropos* y *Figuras* que necesita un Gramático para la inteligencia de los AA.

## CAPÍTULO II.

### DE LOS TROPOS.

Los *Tropos* mas usados son: *Metáfora*, *Metonymia*, *Sinécdoque*, *Ironía*, *Hypérbole*, *Antonomasia* y *Alegoría*.

1. *Metáfora* es cuando se traslada una voz de su propia significacion á otra impropia, pero con semejanza; lo cual se verifica de cuatro modos. 1.° Trasladando la propiedad de una cosa animada á otra inanimada, como decir *el mar se embraveze*. 2.° La de cosa inanimada á otra animada, como *tienes la dureza de un diamante*. 3.° La de una animada á otra, como *Caton solia ladrar á Cipion*. 4.° La de una inanimada á otra inanimada, como decir *la ambicion escollo de los avarientos*, &c.; *hemos surcado los mares*; y otras semejantes. Este Tropo es de los mas usados y frecuentes.

2. La *Metonymia* es tambien de los Tropos

de mayor estension, y consiste en tomar una cosa por otra; lo que sucede de varios modos. Lo 1.° cuando la causa se toma por el efecto, el inventor por la cosa inventada, y el Autor por sus obras, como *Marte* por la guerra; *Ceres* por sus frutos; *Ciceron* por sus escritos. Lo 2.° cuando se toma el efecto por la causa; como decir *la triste vejez*; *la muerte pálida*; porque la *vejez* entristece, y la *muerte* pone pálido al que muere. Lo 3.° cuando se toma el continente por el contenido, como *Roma sujetó á todo el mundo*, esto es, los Romanos; ó el Capitan por el egército, como *Anibal* por los Cartagineses; ó el signo por la cosa signada, como la *Tiara* por el Papa, &c.

3. *Sinécdoque* es Tropo muy usado, y se comete cuando el todo se pone por la parte, como *los campos que riega el Ebro*; ó la parte por el todo, como el *techo* por la *casa*; ó la materia de que se hace una cosa por la misma cosa, como el *hierro* por la *espada*. Tambien se comete cuando se toma el nombre general por el particular, como *ales* el ave por *águila* el águila; ó el particular por el general, como *Eurus* el Euro por cualquier viento. A este Tropo se reduce tambien cuando el número Singular se pone por el Plural, como *el Español* por *los Españoles*: ó el Plural por el Singular, como *los Cicerones*, *los Livios*, &c. por *Ciceron*, *Livio*, &c.

4. *Ironía* es querer dar á entender lo contrario de lo que significan las palabras, como decir de un cobarde, *es un Alejandro*. La *Ironía* se

debe dar á conocer por el tono de voz, por el ademan, ó por algun otro modo.

5. *Hypérbole* es un Tropo por el que se exagera y aumenta la cosa mas de lo que es en sí, como decir: *Eres mas blanco que la nieve; mas ligero que el viento.*

6. *Antonomasia* es cuando ponemos un nombre Apelativo por un Propio por alguna escelencia, como *Princeps Apostolorum* por San Pedro; *Apostolus* por San Pablo; *Virgo* por María Santísima; ó al contrario cuando se toma un nombre Propio por un Apelativo, como llamar *Neron* á un hombre cruel.

7. *Alegoría* es un conjunto de translaciones, esto es, una Metáfora continuada, y consiste en decir una cosa y entender otra. Tal es la famosa Oda de Horacio que dice así:

*O Navis! referent in mare te novi*
*Fluctus? O quid agis? Fortiter occupa*
*Portum* : : :

En donde *Navis* se toma por la República, *Fluctus* por las guerras, *Mare* por la perdicion, y *Portum* por la paz.

## CAPÍTULO III.

### DE LAS FIGURAS.

*Figura* no es otra cosa que cierta colocacion estraordinaria de las partes de una espresion ó sentencia con el objeto de darle mayor fuerza y hermosura. Diferénciase del *Tropo* en que en es-

te las palabras significan otra cosa de lo que suenan, mas en la *Figura* no se altera la significacion natural de las voces. Las *Figuras* unas son de *Palabra*, otras de *Sentencia*. Las de *Palabra* consisten en una agraciada colocacion de las mismas palabras, quitada la cual, se muda ó quita tambien la figura. Las de *Sentencia* no consisten en solas las palabras, sino en las cosas mismas.

### DE LAS FIGURAS DE *PALABRA*.

Las Figuras de *Palabra* unas se hacen por *adicion*, otras por *detraccion*, y otras por *semejanza*.

### Figuras por *Adicion*.

1. La *Repeticion* consiste en repetir una misma palabra en distintas cláusulas. Cic. cont. Catil. dice: *Nada haces, nada trazas, nada piensas, que yo no oiga, vea, y aun toque con las manos.*

2. La *Conversion* se comete cuando concluyen con un mismo término los diferentes miembros del período. San Pablo: *Hebreos son, tambien yo: Israelitas son, tambien yo: Semillas de Abraham son, tambien yo.*

3. La *Complexion* es la que abraza las dos antecedentes. V. gr. *¿Buscas en los Turcos humildad? No la tienen. ¿Buscas templanza en sus costumbres? No la tienen. ¿Buscas entre ellos el culto del verdadero Dios? Tampoco le tienen.*

4. *Conduplicacion* es cuando se duplica ó repite una misma voz, ó una misma sentencia. Una

misma voz, como: *Tú, tú encendiste aquellos fuegos.* Una misma Oracion; como: *¿No te conmoviste cuando te besó los pies tu Madre? ¿No te conmoviste?*

5. La *Gradacion* es en la que las palabras estan enlazadas con tal órden, que para continuar la Oracion es preciso repetir la que queda atras. Virg. Ecl. 2. *La fiera leona sigue al lobo, el lobo á la cabrilla, y la viciosa cabrilla al floreciente tomillo.*

6. La *Synonimia* espresa una misma cosa con distintas palabras. Cic. cont. Catil. *Marchó, se fué, escapó, se abrió el paso.*

7. La *Traduccion* es repeticion de una misma palabra en diferentes casos, sin mudar de significacion. Cic. en defensa de Archias dice así: *Llenos estan los libros todos, llenas las voces de los sabios, y llena la antigüedad de egemplos.*

## Figuras por *Detraccion.*

1. La *Reticencia* se comete cuando se omite alguna palabra en la Oracion, dando de este modo mas vigor y fuerza á la espresion. Cic. cont. Ver. dic. *¿Por ventura á este hombre? ¿Á esta desvergüenza? ¿Á este atrevimiento?* donde se entiende *sufriremos.*

2. *Adyuncion* es cuando muchas sentencias se refieren á un mismo Verbo. Cic. *Venció al pudor la torpeza, al temor la osadía, á la razon la locura.*

3. *Disyuncion* es cuando á cada uno de los miembros se pone su Verbo. Cic. en favor de Ar-

chías dice de Homero: *Los Colofonios dicen que es su ciudadano: los Chíos le hacen de su dominio: los Salaminos le piden; y los Esmirnos aseguran que es suyo.*

### Figuras por *Semejanza.*

1. La *Paranomasia* se comete cuando con una pequeña mudanza de una palabra en otra se varía el sentido de la Oracion. Cic. *El Cónsul es de ánimo parvo y pravo.*

2. La *Final semejante*, en Latin *similiter cadens*, se observa cuando se usa de cierta armonía en las palabras, que se espresan por unos mismos casos y tiempos. Cic. *¿Qué cosa tan comun como el espíritu á los vivos, la tierra á los muertos, y el mar á los navegantes?*

3. La *Final de un mismo sonido*, en Latin *similiter désinens*, se advierte cuando los miembros de un periodo acaban con tanta semejanza, que parecen consonantes, como si se dijera: *El soldado acampó; el enemigo le siguió; este le encontró; y el otro se resistió.*

## CAPÍTULO IV.

### DE LAS FIGURAS DE *SENTENCIA.*

De las *Figuras* de *Sentencia* unas son á propósito para *mover* y *rendir* los ánimos, otras para *enseñar* y otras para *deleitar.* Pero es de advertir que muchas de ellas (como dice el Venerable Granada) sirven juntamente para todo,

y este es sin duda el motivo porque varían tanto los Autores en su colocacion.

*De las figuras mas á propósito para mover.*

Entre las Figuras que se consideran aptas para mover, hay algunas que lo son con mas particularidad que otras, por lo que se llaman tambien *Patéticas*. Tales son las siguientes.

1. *Exclamacion* es cuando las palabras se pronuncian con vehemencia, manifestando dolor, indignacion, alegria, &c. Cic. cont. Catil. ¡*O tiempos*! ¡*O costumbres*! *El Senado entiende estas cosas, el Consul lo ve, y no obstante ¿este vive*?

2. *Deprecacion* es cuando se implora el auxilio de alguno. Cic. en defensa de Deyotaro: *Empezad pues, César, en nombre de vuestra fidelidad y de vuestra clemencia, empezad librándonos de este temor, no nos hagais sospechar que os queda todavia el menor resentimiento.*

3. La *Conminacion* es la que consiste en amenazas. Cic. *Llegará, llegará tiempo en que anheles por la amistad y grandeza del mismo amigo.*

4. *Imprecacion* es una especie de execracion ó maldicion con que se desea algun mal ó daño á otro, ó á nosotros mismos. San Juan Crisóstomo: ¡*Ojalá perezcais para siempre, ó temerarios, que asi osais ultrajar al Santo de los Santos con vuestras blasfemias*!

5. La *Optacion* esplica un vivo deseo de conseguir algun bien para sí ó para otro. Ciceron en defensa de Milon introduce á este hablando de este modo: ¡*Ojala prosperen mis conciudada-*

*nos!* ¡*Ojala esten libres de desgracia!* ¡*Ojala sean dichosos!*

De las demas Figuras para *mover.*

1. La *Interrogacion* se comete cuando preguntamos, no tanto para salir de la duda, cuanto para instar y declarar la vehemencia del afecto. Cic. cont. Catil. ¿*Hásta cuando has de abusar, Catilina, de nuestro sufrimiento?* ¿*Cuánto tiempo hemos de ser juguete de ese furor que te agita?*

2. La *Subyeccion* es una figura en virtud de la cual respondemos á lo que puede oponerse contra nosotros. S. Gerónimo en la carta á Heliodoro dice asi: ¿*Temes la pobreza?* *Pero Cristo llama bienaventurados á los pobres.* ¿*Te amedrenta el trabajo?* *Mas ningun Atleta se corona sin sudor.* ¿*Piensas en la comida?* *Pero la fé no teme la hambre.*

3. La *Precision* se observa cuando despues de dichas algunas cosas, lo restante se deja al juicio de los oyentes. V. gr. *Yo no contiendo contigo, porque el Pueblo Romano á mí* ::: *no quiero hablar, no sea que alguno me tenga por arrogante.*

4. La *Correccion* retrata la sentencia ya dicha. V. gr. ¡*O necedad!* Mejor diré *descaro.*

5. La *Dubitacion* ó Duda es cuando manifestamos la incertidumbre sobre lo que conviene decir ó hacer. S. Cipriano á Celerino: *No sé á quien llame mas feliz, si á aquellos de posteridad tan esclarecida, ó á este de origen tan glorioso.*

6. La *Pretericion* es cuando decimos que pasamos por alto, ó no queremos decir aquello que entonces principalmente decimos. Cic. *No hablo de la lujuria de Verres, no de su descaro, no de su singular maldad y torpeza; solo diré de su ganancia y lucro.*

7. La *Epifonema* es una sentencia grave y eficaz, que se suele hacer despues de probado ó referido algun hecho. Habiendo dicho Ciceron que *todos desean llegar á la vejez, mas despues la acusan, y rehusan*, concluye: *Tanta es la inconstancia, necedad y perversidad humana.*

De las Figuras para *enseñar* y *deleitar.*

1. La *Apóstrofe* es una figura en virtud de la cual parece que el Orador se aparta de los oyentes, y se dirige de repente ya á algun objeto animado, ya inanimado. Cic. en defensa de Milon dice: *A vosotros, á vosotros apelo, hombres esforzadisimos, que habeis derramado mucha sangre en favor del Estado.* Y en otra parte: *A vosotros, cerros y bosques de Albania, á vosotros imploro y llamo por testigos.*

2. La *Hypotiposis* es cuando se describe una accion ó un suceso tan viva y enérgicamente, que parece le pone á la vista de los oyentes. Cic. cont. Verres: *Inflamado por el crimen, y lleno de furor viene á la plaza pública; centelléanle los ojos; todo su ademan anuncia crueldad.*

3. *Etopeya* es por la que se esplica el ingenio, índole ó costumbres de alguno. V. gr. *Lucio Catilina, hijo de padres esclarecidos, fue*

*de corazon magnánimo, pero de malas costumbres.*

4. La *Prosopografía* describe el semblante, paso, vestido, o todo el cuerpo de algun sugeto. V. gr. *Señalado ya Tribuno, parecia que tenia otro aspecto, distinta voz, y diverso modo de andar.*

5. La *Topografía* describe los lugares. V. gr. *Vedlo en esos hospitales, donde principalmente egercia su caridad; en esos lugares, donde se reunen todas las enfermedades y todos los accidentes de la vida humana, &c.*

6. La *Prosopopeya* es cuando el Orador para confirmar su parecer, finge que hablan los muertos, los ausentes, y cualquiera cosa inanimada. Ciceron nos ofrece un bello pasage, cuando introduce á la Patria hablando contra Catilina de este modo: *Ninguna maldad se ha hecho ha tantos años, que no haya sido por tí; ninguna infamia sin tí; tú pudiste no solo menospreciar las leyes, sino tambien echarlas por tierra y hollarlas.*

7. La *Comunicacion* es por la que consultamos con los Jueces, ó con los mismos enemigos sobre lo que debe hacerse. Cic. *Si vosotros os hallárais en aquella situacion, ¿qué otra cosa hubiérais hecho?*

8. *Concesion* es una figura por la que se concede alguna cosa, aunque mala, con el fin de estrechar mas al contrario, y obligarle á conceder lo que se pretende. Cic. *Sea enhorabuena ladron, sea adúltero, sea sacrílego; pero es buen General.*

FIN DE LA RETÓRICA.

# NOMBRES PARA DECLINAR.

Nota. *Para formar las Oraciones, claro es que el principiante necesita entre otras cosas saber declinar y concordar. Asi pues sabidas bien de memoria las cinco Declinaciones, podrá dar principio á declinar por los nombres siguientes.*

DECLINACION PRIMERA.

Catena, æ. *La cadena.*
Subúcula, æ. *La camisa.*
Musca, æ. *La Mosca.*
Fabula, æ. *La fábula.*
Virga, æ. *La vara.*
Porta, æ. *La puerta.*
Mensa, æ. *La mesa.*
Fenestra, æ. *La ventana.*
Lingua, æ. *La lengua.*
Doctrina, æ. *La doctrina.*

SEGUNDA.

Animus, i. *El ánimo.*
Ager, gri. *El campo.*
Terminus, i. *El término.*
Cibus, i. *La comida.*
Digitus, i. *El dedo.*
Oculus, i. *El ojo.*
Famulus, i. *El criado.*
Capillus, i. *El cabello.*
Lupus, i. *El lobo.*
Vir, i. *El varon.*

NEUTROS.

Frumentum, i. *El grano.*
Ingenium, ii. *El ingenio.*
Atramentum, i. *La tinta.*
Peccatum, i. *El pecado.*
Officium, ii. *El oficio.*
Furtum, i. *El hurto.*
Acetum, i. *El vinagre.*
Oleum, i. *El aceite.*
Aurum, i. *El oro.*
Argentum, i. *La plata.*

TERCERA.

Charitas, atis. *La caridad.*
Dux, is. *El capitan.*
Virgo, inis. *La Virgen.*
Hostis, is. *El enemigo.*
Mulier, eris. *La muger.*
Dolor, oris. *El dolor.*
Latro, onis. *El ladron.*

Hospes, itis. *El huesped.*
Miles, itis. *El soldado.*
Virtus, utis. *La virtud.*

NEUTROS.

Corpus, oris. *El cuerpo.*
Latus, eris. *El costado.*
Mare, is. *El mar.*
Pectus, oris. *El pecho.*
Carmen, inis. *El verso.*
Caput, itis. *La cabeza.*
Decus, oris. *La honra.*
Vulnus, eris. *La herida.*
Rete, is. *La red.*
Flumen, inis. *El rio.*

CUARTA.

Exercitus, us. *El egército.*
Lusus, us. *La diversion.*
Impetus, us. *El impetu.*
Strepitus, us. *El ruido.*
Fluctus, us. *La ola.*
Portus, us. *El puerto.*
Specus, us. *La cueva.*
Vultus, us. *El semblante.*
Ritus, us. *El rito.*
Risus, us. *La risa.*

NEUTROS.

Cornu, u. *El cuerno.*
Veru, u. *El asador.*
Gelu, u. *El yelo.*

QUINTA.

Res, ei. *La cosa.*
Facies, ei. *La cara, ó rostro.*
Spes, ei. *La esperanza.*
Fides, ei. *La fé.*
Requies, ei. *El descanso.*
Acies, ei. *El escuadron.*
Duricies, ei. *La dureza.*
Scabies, ei. *La sarna.*
Pernicies, ei. *El daño.*
Progenies. ei. *La descendencia.*

Nota. *Cuando los principiantes esten ya bien impuestos en las cinco Declinaciones, se podrá servir el Maestro de los Nombres siguientes, haciéndoles juntar uno, dos ó mas Adjetivos, y por último hará que los declinen con todos los Adjetivos, dandoles la significacion correspondiente, lo cual consiguen con facilidad unos con otros, y en seguida conjugarán el Verbo que en cada uno de ellos se pone.*

NOMBRES SUBSTANTIVOS CON VARIOS ADJETIVOS.

Agricola iste, honoratus, nobilis, diligens, méritò laudandus.

Significacion. *Agricola iste*, este labrador, *honoratus* honrado, *nobilis* noble, *diligens* diligente, *méritò laudandus*, ( suple *est* ) con razon debe ser alabado. Verbo. Laudo, as, are, avi, atum. *Alabar.*

Puer ille, parvus, humilis, patiens, prudentèr docendus. V. Doceo, es, ere, docui, doctum. *Enseñar.*

Cerasum ipsum, acerbum, durius, displicens, semper contemnendum. V. Contemno, is, ere, psi, ptum. *Despreciar.*

Virgo ea, pulchra, amabilis, placens, fidelitèr custodienda. V. Custodio, is, ire, vi, itum. *Guardar.*

Nomen tuum, divinum, dulcius, lætificans, reverentèr invocandum. V. Invoco, as, are, avi, atum. *Invocar.*

Senatus noster, supremus, venerabilis, decernens, nunquam dimovendus. V. Dimoveo, es, ere, vi, tum. *Remover.*

Cornu quodvis, curvum, impenetrabile, resistens, difficiliter frangendum. V. Frango, is, ere, fregi, fractum. *Quebrar.*

Requies illa, æterna, dulcis, permanens, nunquam finienda. V. Finio, is, ire, ivi, itum. *Acabar.*

Academia quælibet, latina, optabilis, docens,

quamprimum formanda. V. Formo, as, are, avi, atum. *Formar.*

Herus quivis, superbus, intolerabilis, offendens, suaviter monendus. V. Moneo, es, ere, ui, itum. *Avisar.*

Ingenium hoc, præclarum, admirabile, penetrans, callidé decipiendum. V. Decipio, is, ere, cepi, ceptum. *Engañar.*

Civis quidam, gratus, lenis, prudens, delicatè nutriendus. V. Nutrio, is, ire, ivi, itum. *Alimentar.*

Genus id, notum, illustre, constans, nullo modo castigandum. V. Castigo, as, are, avi, atum. *Castigar.*

Fructus idem, formosus, suavis, elegans, utiliter fovendus. V. Foveo, es, ere, fovi, fotum. *Fomentar.*

Genu meum, rectum, flexibile, obediens, frequenter flectendum. V. Flecto, is, ere, xi, xum. *Doblar.*

Dies aliqua, amara, terribilis, imminens, perpetuò stabilienda. V. Stabilio, is, ire, ivi, itum. *Establecer.*

Cœna hæc, splendida, mirabilior, nutriens, ubique celebranda. V. Celebro, as, are, avi, atum. *Celebrar.*

Vir ille, pravus, fragilis, delinquens, passim detinendus. V. Detineo, es, ere, nui, tentum. *Detener.*

Horologium nostrum, domesticum, firmius, tinniens, accuratè regendum. V. Rego, is, ere, xi, ctum. *Gobernar.*

Prætor vester, occisus, nobilior, innocens, honorificè sepeliendus. V. Sepelio, is, ire, ivi, sepultum. *Sepultar.*

Corpus quoddam, sanctum, incorruptibile, admirans, diligentissimè conservandum. V. Conservo, as, are, avi, atum. *Conservar.*

Versus is, saphicus, brevis, simplex, ornatè miscendus. V. Misceo, es, ere, ui, mixtum. *Mezclar.*

Gelu istud, frigidum, crudele, durans, rarò appetendum. V. Appeto, is, ere, ivi, itum. *Apetecer.*

Acies vestra, ordinata, insuperabilis, terrens, præcipuè fulcienda. V. Fulcio, is, ire, ivi, itum. *Sostener.*

Ecclesia quævis, destructa, titularis, deficiens, cito ædificanda. V. Ædifico, as, are, avi, atum. *Edificar.*

Famulus tuus, niger, indocilis, rapax, confestim removendus. V. Removeo, es, ere, vi, tum. *Echar.*

Regnum nostrum, hispanum, forte, fructificans, justè defendendum. V. Defendo, is, ere, di, sum. *Defender.*

Urbs hæccine, regia, visibilis, admirans, fortiter munienda. V. Munio, is, ire, ivi, itum. *Fortalecer.*

Flumen idem, rapidum, irresistibile, populans, difficilè calcandum. V. Calco, as, are, avi, atum. *Pisar.*

Vultus meus, decorus, hilaris, rutilans, for-

tè torrendus. V. Torreo, es, ere, ui, tostum. *Tostar.*

Verù hoc, acutum, inflexibile, transfigens sæpe quærendum. V. Quæro, is, ere, quæsivi, quæsitum. *Buscar.*

Durities vestra, saxea, odibilis, fastidiens, incessanter punienda. V. Punio, is, ire, ivi, itum. *Castigar.*

Majestas illa, sacra, cœlestis, omnipotens, suppliciter veneranda. V. Veneror, aris, atus sum, ari. *Venerar.*

Munus quodlibet, magnum, insigne, alliciens, seriò pollicendum. V. Polliceor, eris, pollicitus sum, eri. *Prometer.*

Consilium tuum, bonum, utile, dirigens, avidè amplectendum. V. Amplector, eris, plexus sum, amplecti. *Abrazar.*

Ager aliquis, cultus, fertilis, solvens, æque metiendus. V. Metior, iris, mensus sum, iri. *Medir.*

# ORACIONES DIVIDIDAS

## EN CLASES.

*Oracion Gramatical* es la espresion que con una ó muchas palabras, como partes suyas, hace perfecto sentido.

Las Oraciones Gramaticales son ocho: dos de *Sum*, *es*, *fui*, dos de *Activa*, dos de *Pasiva*, y dos *Impersonales*. Todas ellas, ademas de sus propios nombres, toman tambien otras varias denominaciones, segun varían de romances, como se verá despues de esponerlas llana y sencillamente.

### PRIMERA CLASE.

### Oraciones de *Sum*, *es*, *fui*.

La primera de *Sum*, *es*, *fui* trae Nominativo antes del Verbo, Verbo y Nominativo despues. V. gr. Pedro es docto: *Petrus est doctus*. La segunda trae solamente Nominativo y Verbo. V. gr. Yo soy: *Ego sum*.

### Oraciones de *Activa*.

La primera trae Nominativo de persona que hace, Verbo, y Acusativo de persona que padece. Vuélvese por Pasiva poniendo el Acusativo en Nominativo, concertando con él el Verbo en Pasiva, y el Nominativo en Ablativo con *à* vel *ab*. V. gr. El Padre ama al hijo: *Pater amat filium*. Pasiva: *Filius amatur à Patre*. La segun-

da trae Nominativo de persona que hace, y Verbo. Vuélvese por Pasiva poniendo el Verbo impersonalmente en la tercera persona de Singular de Pasiva, y el Nominativo en Ablativo con *à* vel *ab*. V. gr. El Maestro enseña: *Magister docet*. Pasiva: *Docetur à Magistro*.

### Oraciones de *Pasiva*.

La primera trae Nominativo de persona que padece, Verbo en Pasiva, y Ablativo con *à* vel *ab* de persona que hace. V. gr. Los niños son enseñados por el Cura: *Pueri docentur à Párocho*. La segunda trae Nominativo de persona que padece, y Verbo. V. gr. La virtud es amada. *Virtus amatur*.

### Oraciones *Impersonales*.

La Oracion *Impersonal* es de dos maneras: propia é impropia. Propia es la que no tiene persona que hace, ni que padece; y es de dos especies. Una de Verbo Activo, como: Sucede, *Accidit*. Convenia, *Oportebat*. Otra de Verbo Pasivo, la cual en castellano trae la partícula *se*, ó romance de la tercera persona del Plural de Activa. Respóndese por la tercera persona del Singular de Pasiva, y si el tiempo tiene tres terminaciones, se toma la neutra. V. gr. Ámase, Aman: *Amatur*. Amóse: *Amâtum est*, vel *fuit*. La impropia trae Verbo puesto impersonalmente en Pasiva, y Ablativo con *à*, vel *ab* de persona que hace; cual es la que resulta de una segunda de Activa vuelta en Pasiva.

*Adiciones.*

1.ª En los Verbos de lengua se responde impersonalmente, ó por la tercera persona del Plural de Activa. V. gr. Dicen: *Ferunt*, vel *fertur*.

2.ª Si al romance de la tercera persona del Plural se le junta algun Nombre, ó estos Pronombres *me*, *te*, *le*, *nos*, *vos*, *los*, son segundas de Pasiva, y se hacen poniendo el Nombre o Pronombre en Nominativo, y concertando con el Verbo en Pasiva. V. gr. Enséñanme: *Ego doceor* (1).

Oraciones con *de*.

Las Oraciones que llevan *de* se hacen en Activa por el Futuro en *rus*, y en Pasiva por el en *dus*, y el tiempo correspondiente de *Sum*, *es*, *fui*. V. gr. Yo he de leer la leccion: *Ego lecturus sum lectionem*. Pasiva. *Lectio legenda est à me*.

SEGUNDA CLASE.

Oraciones de *Infinitivo*.

Nota. *Antes de enseñar el Maestro estas Oraciones deberá esplicar por la viva voz las cuatro voces de Infinitivo con los romances que á ellas pertenecen.*

La Oracion es de Infinitivo cuando vienen dos

(1) Aunque se ha dicho en las Conjugaciones que los Verbos *Deponentes* no tienen Futuro en *dus*, se ha de saber que admiten Oracion Impersonal con *de*. V. gr. Se ha de morir: *Moriendum est*.

Verbos, de los cuales el uno determina al otro, por lo que se llaman *determinante* y *determinado*: lo cual se verifica siempre que el determinado trae romance del mismo Infinitivo, ó cuando despues del determinante viene la partícula *que*, aunque no siempre; pues muchos Verbos determinan á Indicativo ó Subjuntivo con alguna partícula, como luego se verá.

Para hacer las Oraciones de Infinitivo, se ha de saber que todo lo que en las llanas es Nominativo, en estas es Acusativo; fuera de las que llaman concertadas, que en esta parte siguen á las llanas. Los egemplos siguientes demuestran las partes de que constan unas y otras, y como se vuelven por Pasiva.

Primera. Creo que Cristo instituyó los Sacramentos: *Credo Christum instituisse Sacramenta.* Pasiva. *Credo Sacramenta instituta fuisse à Christo.*

Segunda. Entendí que el criado trabajaba: *Intellexi fámulum laborare.* Pasiva. *Intellexi laborari à fámulo.*

Primera concertada. Los Oradores deben alabar la virtud. *Oratores debent laudare virtutem.* Pasiva. *Virtus debet laudari ab Oratoribus.*

Segunda concertada. Los Santos solian orar. *Sancti solebant orare.* Pasiva. *Solebat orari à Sanctis.*

## Verbos de *Entendimiento* y de *Lengua.*

Los Verbos de *Entendimiento* como son: Entender, conocer, pensar, creer, parecer, &c. *Intélligo, cognosco, cógito, credo, videor, &c.*; y

los de *Lengua*, como: Decir, contar, referir, jurar, &c. *Dico, narro, réfero, juro*, &c. y las locuciones que á ellos pertenecen, como: anda un run, run; corren voces; es pública voz y fama: *Rumor* vel *fama est*; *una omnium vox est*; determinan á Infinitivo, y alguna vez al modo y tiempo de que habla el determinado con la partícula *quod*, ó sin ella. V. gr. Es constante que el Maestro esplicó la Sintaxis: *Constat Magistrum explicuisse Sintaxim.* Por el modo finito: *Constat Magister explicuit*, vel *quod Magister explicuit Sintaxim.* Adviértase que *Videor, eris*, hablando con propiedad no admite la partícula *quod.*

*Nota.* Los Verbos de *jurar, prometer*, &c. hablando la determinada de Presente de Infinitivo, determinan con mas elegancia al Futuro primero que al Presente. V. gr. El General prometió vencer á los enemigos: *Imperator promisit se hostes victurum.*

*Quien ó quienes piensas, crees, juzgas*, &c.

Estos romances *quien* ó *quienes piensas, crees, juzgas*, &c. se dicen en latin *quem*, vel *quos putas, credis, existimas*, &c. sacando el Verbo determinado á Infinitivo, y el nombre que viene despues de la partícula *sino* (que en latin es *nisi*) se pone en el mismo caso que *quis* vel *qui.* V. gr. ¿Quién piensas que te ha de salvar sino Cristo? *Quem cogitas salvaturum esse te nisi Christum?* Pasiva. *A quo cogitas te salvandum esse nisi à Christo?*

*Verbos que conciertan.*

Los Verbos que conciertan (asi llamados porque en Activa conciertan con la persona que hace, y en Pasiva con la que padece) son *valeo, possum, queo, néqueo, soleo, assuesco, consuesco, debeo, incipio, cœpi, désino, cesso* y algunos otros, los cuales determinan solamente á la primera y segunda voz de Infinitivo.

*Adiciones.*

I. Tambien se conciertan *Videor, eris; Credo, is*, y otros de Entendimiento y de Lengua, cuando traen romance impersonal, como *créese, júzgase, dicen, cuentan*; advirtiendo que estos Verbos pueden determinar á las cuatro voces de Infinitivo, y que si la Oracion es de *Videor, eris*, la persona á quien le parece se pone en Dativo. V. gr. Paréceme que Alejandro venció á Darío: *Alexander videtur mihi vicisse Darium.* Pasiva. *Darius videtur mihi victus fuisse ab Alexandro.*

II. Cuando *Possum, potes*, trae estos romances *no puedo dejar de, no puedo menos de*, admiten *non* antes y despues de sí, y la Oracion se hace por Infinitivo. Tambien en lugar de la segunda negacion admite *quin*, y entonces determina á Subjuntivo. V. gr. No puedo menos de reprehender los vicios: *Non possum non vituperare vitia.* Con *quin*: *Non possum quin vituperem vitia.*

Verbos de *Voluntad* y de *Acontecimiento.*

Los Verbos que significan querer, desear, per-

mitir, agradar, convenir, ser lícito, justo, útil, necesario: *Volo, cupio, opto, permitto, placet, expedit, licet, justum, utile, necesse*, vel *necessarium est*, &c.; como tambien los que significan acontecimiento, como *accidit, contingit, evenit*, &c. ademas de Infinitivo determinan á Subjuntivo con *ut*, y con *ne* si lleva *que no*. V. gr. Quisiera que entendieras la Gramática. *Vellem te intelligere*, vel *ut intelligeres Grammáticam*. Sucedió que los soldados saquearon la ciudad: *Accidit milites diripuisse urbem*, vel *ut milites diripuerint urbem*.

*Adiciones.*

I. Si el determinado fuere *Malo, vis*, ó *Præopto, as*, la partícula *que* despues del determinado es *quam* Conjuncion de Comparativo. V. gr. Mas quiero amar las virtudes que los vicios: *Malo*, vel *præopto diligere virtutes, quam vitia*.

II. Con estos Verbos *Volo, Nolo, Cupio*, &c. se usa elegantemente de Participio de Pretérito en lugar de presente de Infinitivo. V. gr. Esto quisiera avisarte: *Hoc te mónitum vellem*.

Verbos de *afecto de la voluntad*.

Los Verbos que denotan algun afecto de voluntad, como son admiracion, alegría, tristeza, vergüenza, &c.: *miror, lætor, mœreo, pudet*, &c. determinan á Infinitivo, ó Subjuntivo con *quod*. V. gr. Pésame de haber ofendido á Dios: *Pœnitet me offendisse*, vel *quod offenderim Deum*

*Adicion.*

Tambien se usa elegantemente de *quod* con los Verbos de alabar, vituperar, acusar, reprehender, &c. y ademas *addo*, *accedo*, *objicio*, *omitto*, y *prætereo*. V. gr. A esto se llega, que el padre vendió la heredad: *Ad hoc accedit, quod pater vendiderit fundum.*

*Verbos que determinan á Subjuntivo con* ut, *y rara vez á Infinitivo.*

Los Verbos de mandar, aconsejar, pedir, hacer, procurar, determinar, &c. *præcipio*, *jubeo*, *suadeo*, *precor*, *efficio*, *curo*, *decerno*, *statuo*, &c. determinan á Subjuntivo con *ut*, y si llevan negacion con *ne*, y rara vez á Infinitivo; sacando á *jubeo*, que casi siempre determina á Infinitivo. V. gr. Aconséjote que guardes castidad: *Suadeo tibi, ut castitatem serves.*

Aquí se llegan estas locuciones *primum*, *postremum*, *reliquum est*, *sequitur*, *restat*, vel *superest*, las cuales determinan tambien á Subjuntivo con *ut* ó *ne*, como se ha dicho.

Estos verbos *quæso*, *rogo*, *precor* y *obsecro* en lugar de Subjuntivo suelen dejar al determinado en el modo Imperativo. V. gr. Os suplico que elijais al mas digno: *Digniorem eligite*, vel *ut eligatis*, *quæso.*

Verbos de *temer*, *impedir* y *prohibir.*

Los Verbos de *temor*, y *recelo*, cuales son *timeo*, *metuo*, *vereor* y *caveo*, admiten Infiniti-

vo; pero con mas elegancia Subjuntivo con *ut*, cuando se teme lo que se desea, y con *ne* cuando se teme lo que no se desea; aunque con *Caveo, es*, especialmente en Imperativo, es lo mismo una partícula que otra, y tambien se pueden callar. V. gr. Guárdate de jugar: *Cave ludas*, vel *cave ut*, vel *ne ludas.*

Los Verbos de *impedir*, *estorbar* y *prohibir*, ademas de Infinitivo admiten Subjuntivo con *ne*, cuando no precede negacion. V. gr. Impido que salgas: *Impedio ne exeas.* Pero cuando precede negacion, piden *quóminus* ó *quin.* V. gr. No impido que te pasees: *Non impedio quóminus*, vel *quin deámbules.*

*Tan, tanto, tal, &c.*

Estos romances tan, tanto, tal, de tal modo, de suerte, &c. *tan, tantus, talis, adeo, ita, &c.*, como tambien *is, ea, id* en lugar de *talis* determinan á Subjuntivo con *ut*; ó se usa de Relativo, si tiene de quien hacer relacion. V. gr. Tu arrogancia es tal, que no se puede esplicar: *Ea est arrogantia tua, ut*, vel *quæ explicari non possit.*

Verbos y Nombres de *dudar.*

Los Verbos y Nombres de *dudar*, como son *dubito, ambigo, dubium est*, determinan de ordinario á Subjuntivo con *quin*, cuando hay negacion ó interrogacion en el determinante, y si no la hay, con *an, utrum* ó *num* antepuestas, ó con *ne* pospuesta. V. gr. Nadie duda, ó ¿quién duda que Ciceron fue escelentísimo Orador? *Ne-*

*no dubitat*, vel *quis dubitat quin Cicero excelentissimus fuerit Orator?* Dudo que haya llegado el Capitan: *Dubito an*, vel *utrum Dux venerit*, vel *veneritne Dux.*

La partícula *si* determinada de los Verbos de dudar, ignorar, preguntar, saber, &c. es *an*, *utrum* ó *num*; y si al fin de la Oracion viene la partícula *ó no*, en latin es *an non*, vel *necne*. V. gr. Dudo si el Juez dió la sentencia ó nó: *Dúbito num Judex dederit sententiam*, *an non*, vel *necne*.

Oraciones de *Dignus*, *na*, *um*.

En estas Oraciones si la persona con quien concierta *dignus* es persona que padece, se hará la Oracion por los siete modos que se ven en la siguiente. Los verses de Virgilio son dignos de ser alabados: *Carmina Virgilii digna sunt laudari*, vel *ut*, vel *quæ laudentur*; vel *digna sunt laudatu*; vel *digna sunt laudis*, vel *laude*; vel *Carmina Virgilii sunt laudabilia*, vel *laudanda*. Si hay tambien persona que hace, se hará igualmente por todos estos modos, escepto por Supino.

*Del Relativo.*

La partícula *que* despues de Nombre ó Pronombre es Relativo, á quien en latin corresponde *qui*, *quæ*, *quod*, y siempre es del mismo género y número que el Antecedente, aunque no concierta con él.

El Relativo puede ser persona que hace, ó que padece. Será persona que hace, cuando en su Oracion no está la persona que egecuta lo que denota el Verbo, y en este caso se pondrá

en Activa en Nominativo, y en Pasiva en Ablativo con *à*, vel *ab*. V. gr. El Rey que oye el consejo es bueno: *Rex qui audit consilium, est bonus.* Pas. *Rex , à quo consilium auditur, est bonus.* Será persona que padece, cuando en su Oracion se halla la persona que egecuta lo que denota el Verbo; y entonces se pondrá en Activa en Acusativo, y en Pasiva en Nominativo. V. gr. Yo compré los libros que Pedro vendió: *Ego emi libros, quos Petrus vendidit.* Pas. *Libri, qui venditi sunt à Petro, empti fuerunt á me.*

Para hacer una Oracion de Relativo por Participio de presente, se requiere que el Relativo sea persona que hace, y el tiempo presente ó Pretérito imperfecto de Indicativo ó Subjuntivo, ó Futuro de Subjuntivo con la terminacion *re.* Para hacerla por participio de Pretérito, es necesario que el Relativo sea persona que padece, y el tiempo Pretérito perfecto ó plusquamperfecto, ó Futuro de Subjuntivo con el romance *hubiere*, ó Futuro perfecto añadiéndole el Adverbio *forte.* Con los Verbos deponentes el Relativo ha de ser persona que hace. Para hacerse por Participio de futuro en *rus*, se requiere que el Relativo sea persona que hace, y el tiempo Futuro imperfecto, ó lleve *de*; y con estos mismos tiempos, siendo el Relativo persona que padece, se hará por el futuro en *dus.*

### TERCERA CLASE.

### Oraciones de *Estando.*

Las Oraciones de *Estando* se conocen en las

terminaciones *ando* ó *endo* ó en el romance *estando*, como *amando*, ó *estando amando*; *leyendo*, ó *estando leyendo*. Siempre vienen dos juntas. Para hacer la primera se ha de mirar á la segunda: si ésta habla de Presente ó Futuro, se hará la primera por el Presente de Subjuntivo con la partícula *cum*, y si habla de los demas tiempos, se hará por el Pretérito imperfecto. V. gr. Observando los preceptos, seremos santos: *Cum servemus præcepta, sancti erimus.* Hácense por Participio de presente concertado con la persona que hace en el caso en que entrare en la segunda. V. gr. *Servantes præcepta, sancti erimus.* Si no entra, ella y el Participio se ponen en Ablativo sin preposicion, que llaman absoluto. Tambien salen á Indicativo con *cum, dum, ubi* ó *quando.* Si la Oracion de *Estando* fuere de *Sum, es, fui,* se hará á manera de Participio bajo las mismas reglas.

*Nota.* Estos romances *en amando, en leyendo*, son Oraciones de *Estando* cuando la segunda habla de cosa que pide hacerse al mismo tiempo. V. gr. En hablando el Maestro, atiendan los Discípulos: *Cum Magister loquatur, Discipuli attendant.* Pero son de *Habiendo* cuando la segunda habla de cosa que pide hacerse en diverso tiempo. V. gr. En acabando la obra, recibirás el premio: *Cum perfeceris opus, mercedem recipies.*

## Oraciones de *Habiendo.*

Las Oraciones de *Habiendo* se conocen en este mismo romance, y vienen tambien dos juntas.

Para hacer la primera se ha de mirar á la segunda: si ésta habla de Presente ó Futuro, se hará la primera por el Pretérito perfecto de Subjuntivo con la partícula *cum*; y si habla de los demas tiempos, se hará por el Plusquamperfecto. V. gr. Habiendo recibido Mario el dinero, lo contó. *Cum Marius accepisset pecuniam, numeravit eam.* Hácense por Participio de Pretérito concertado con la persona que padece en el caso en que entrare en la segunda. V. gr. *Marius numeravit pecuniam acceptam à se.* Si no entra, ella y el Participio se pondrán en Ablativo absoluto. Con los Verbos deponentes, y los que tienen el Participio como tales, se hacen por la persona que hace, y con los comunes por la que hace y la que padece. V. gr. Habiendo despreciado la virtud, te entregaste á los vicios: *Cum aspernatus fuisses virtutem, dedisti te vitiis.* Por Participio: *Tu aspernatus virtutem, dedisti te vitiis.* Estas Oraciones se hacen tambien por Indicativo con *cum, ubi, postquam, &c.*

### Oraciones de *Estando para* y *Habiendo de.*

Estas Oraciones se hacen en todo como las de *Estando*, advirtiendo que estas se hacen en Activa por futuro en *rus*, y en Pasiva por el en *dus* y tiempos de *Sum, es, fui.* V. gr. Estando el artífice para recibir el premio, lo despreció. *Cum artifex accepturus esset præmium, sprevit id.* Hacense por Participio de futuro en *rus* por la persona que hace, y por el en *dus* por la que padece, bajo las reglas dadas en las Oraciones ante-

cedentes. V. gr. *Artifex accepturus præmium, sprevit id.* Por la persona que padece: *Artifex sprevit præmium accipiendum à se.* Por Ablativo absoluto rara vez se hallan.

### Oraciones de *Habiendo de haber.*

Las Oraciones de *Habiendo de haber* se hacen en todo como las de *Habiendo*, pero por Futuro en *rus* y tiempos de *Sum, es, fui*, como las antecedentes. No se suelen hacer por Participio por no equivocarlas con las precedentes.

### Oraciones *Finales.*

Llámase Oracion final la que significa el fin de su Oracion segunda, la cual lleva uno de estos romances *a*, *para* ó *á fin de.* Hácense por el Presente ó Imperfecto de Subjuntivo con *ut*, y si lleva *para que no*, con *ne*, vel *ut non.* Si ambas Oraciones tuvieren persona que hace y que padece, y estas fueren unas mismas en las dos, se podra tambien variar por los modos que espresa la Oracion siguiente. V. gr. Compré á Virgilio para leerle. *Emi Virgilium, ut legerem eum*, vel *quem legerem*, vel *lecturus eum*, vel *emi Virgilium à me legendum*, vel *causa*, vel *gratia legendi eum*, vel *legendi ergo eum*, vel *ad eum legendum*, vel *pro legendo eum.*

### Oraciones *Causales imperfectas y perfectas.*

Las *Causales imperfectas* llevan el romance *por*, y las *perfectas* el romance *por haber.* Las *imperfectas* se hacen como las de *Estando*, y las *perfec-*

*tas* como las de *Habiendo*, unas y otras con las partículas *quod*, *eo quod*; y salen á Indicativo asi con las partículas dichas, como con *quia*, *quoniam*. V. gr. Por leer los libros, los entiendes: *Quod legas*, vel *quod*, vel *quia*, vel *quoniam legis libros*, *intelligis eos*. Por haber sujetado Escipion á la Africa, se llamó Africano: *Quod Scipio subegisset*, vel *quod*, vel *quia Scipio subegerat Africam*, *Africanus dictus est*.

### Oraciones *Condicionales*.

Las Oraciones *condicionales* se conocen en el romance *si* ó *con tal que*; y se hacen por Subjuntivo con las partículas *si*, *modo*, *dúmmodo*, y por Indicativo y por el Futuro de Subjuntivo solo con la partícula *si*. V. gr. Si das limosna, serás santo: *Si*, vel *modo*, vel *dúmmodo des*, vel *si das*, vel *déderis eleemosynam*, *sanctus eris*. Hácense por Participio de Presente, y por Gerundio de Ablativo, siendo uno mismo el supuesto en ambas Oraciones. V. gr. *Dans*, vel *dando eleemosynam*, *sanctus eris*.

### *Modos menos comunes*.

El modo *Optativo* es aquel con que esplicamos el vivo deseo que tenemos de alguna cosa. V. gr. ¡Ojalá, ó Dios quiera que amemos la virtud! *Utinam*, vel *Deus faxit*, *ut virtutem diligamus*!

El modo *Potencial* trae el romance *que*, ó *es posible que*, con admiracion ó interrogacion, y el Verbo se pone en el tiempo correspondiente

en Subjuntivo sin partícula alguna. Á veces tambien trae *de*, ó romance de *Volo*, *is*, con Verbo determinado; pero la Oracion se hace como queda dicho. V. gr. ¡Que defiendas á Catilina! ¡Que hayas de defender á Catilina! ¡Que quieras defender á Catilina! *Catilinam defendas!*

El modo *Concesivo*, ó *Permisivo* es aquel con que concedemos alguna cosa para pasar á hablar de otra, el cual trae uno de estos romances *doite* ó *concédote*, *sea asi que*, *supongamos que*, &c. y la Oracion se hace como se ha dicho en el modo *Potencial*.

### ORACIONES DE PARTÍCULAS.

En estas Oraciones se han de advertir dos reglas generales. La primera es que si la Oracion que llaman segunda habla de Futuro imperfecto, Pretérito imperfecto y Plusquamperfecto de Subjuntivo, las mas de ellas son condicionales, y se hacen como se ha dicho arriba. La segunda es que los romances de Presente de Infinitivo, como *amar*, *leer*, salen al Presente ó Imperfecto de Subjuntivo, como las Oraciones de *estando*. Los romances de Pretérito de Infinitivo, como *haber amado*, *haber leido*, salen á los tiempos de las Oraciones de *habiendo*; y los romances de futuro primero, como *haber de amar*, *haber de leer*, se hacen como las Oraciones de *estando para*, *y habiendo de*.

*A*, *Con*, *En*, *El*, *Por*, *Como*, *De*.

Cuando la segunda Oracion habla de Futuro

imperfecto, Pretérito imperfecto y Plusquamperfecto de Subjuntivo, las sobredichas partículas son condicionales, y la Oracion se hará como queda dicho en su lugar con la partícula *si*.

Al. *Cum*.

Al salir de la Ciudad, me prendieron: *Cum ab Urbe discederem, comprehensus fui.*

Á no. *Nisi*.

A no tener dineros, no jugára: *Nisi pecunias haberem, non luderem.*

Aunque. *Etsi, tametsi, quamquam, quamvis, &c.*

Aunque pelées, no vencerás: *Quamvis pugnes, non vinces.*

Antes que, antes de. *Antequam, priusquam.*

Pedro vino antes que el sol se pusiera: *Prius venit Petrus, quam sol occideret.*

Asi como, al punto que, luego que. *Ut, ubi, &c.*

Al punto que llegué, dí tus cartas: *Ut*, vel *ubi accessi, litteras tuas dedi.*

Á lo mas; á lo menos. *Summum*, vel *ad*; *minimum*, vel *ad*; y tambien con *ut*.

Murieron á lo menos quinientos: *Quingenti ut minimum desiderati sunt.*

Á que, ó para qué (preguntando). *Quid*, vel *ad quid*.

¿Á qué vienes á quí? *Ad quid huc venis?* Res-

pondiendo es final, y se hace como queda dicho. Cuando se apuesta, es Infinitivo, poniendo por determinante *à spondeo*. V. gr. ¿A que no has dado la leccion? *Spondeamus te lectionem non recitavisse.*

Con. *Cum.*

*Con* algunas veces equivale á las de *estando* y *habiendo*, segun el romance, y se hacen como ellas.

Cómo (preguntando). *Qui, quomodo, quo pacto.*
¿Cómo se portó el Capitan? *Quomodo se gessit Dux?* Si equivale á *por qué* es *cur, quare, &c.* ¿Cómo has dejado tan pronto los estudios? *Cur*, vel *quare tan cito litteris valedixisti?* En las semejanzas juntándose con nombre es *ut, uti, sicut, sicuti, tanquam, instar.* Como una torre: *Instar turris.*

Cómo (admirándose). *Ut, quam.*
¡Cómo desean los hombres que los alaben! *Quam cupiunt homines laudari!*

Como si. *Quasi: Perinde ac si.*
Como si te hubiera dado ocasion, te enojas: *Irasceris, quasi occasionem dedissem.*

Como quien. *Quippe qui: Ut pote qui.*
Lo sé, como quien lo vio: *Id scio, quippe qui vidit.*

De cuándo acá: Desde qué tiempo. *Ex quo tempore.*
¿De cuando acá eres tan humilde? *Ex quo*

*tempore tanta viges humilitate?* Desde ahora: *Jam nunc.* Desde entonces: *Jam tunc.*

Desde que. *Ex quo* (idest) *tempore.*

Desde que empobrecí, nadie me visita: *Ex quo in egestatem deveni, nullus ad me venit.*

Despues que: Despues de haber. *Postquam.*

Despues de haber estudiado, jugarás: *Postquam studúeris, lúdes.*

*Ya que: Supuesto que: Pues: Pues que.*

Cualquiera de estos romances con tiempos de Indicativo es *cum* á Subjuntivo, ó se quedan en Indicativo con *quando, quoniam, siquidem.* V. gr. ¿Ya que me has dado tu palabra, por qué no la cumples? *Cum tuam mihi fidem obligaveris,* vel *quando,* vel *quoniam tuam mihi fidem obligasti, quin præstas?*

Hasta que: Hasta tanto que. *Donec: Usque dum.*

Estaré escribiendo hasta que venga el Maestro: *Scribam, donec Magister veniat.*

En *Qui, Quæ, Quod*; y tambien *quòd* partícula.

Muy bien hiciste en mostrar agrado al Duque: *Optime te gessisti, qui* vel *quòd Duci arriseris.*

En. *An* ó *utrum.*

Con estos romances *va mucho* ó *poco, en* es *an*, ó *utrum* con *interest*, ó *refert.* V. gr. Mucho

va en haber estudiado ó no: *Multum interest, utrum studueris an non*, vel *necne.*

No hay para que. *Nihil est quod*, vel *cur.*
No hay para que escusarte: *Nihil est quod*, vel *cur te excuses.*

Por qué (preguntando ó dudando) es *cur, quare, qua de causa &c.*
¿Por qué faltas al Aula? *Cur*, vel *qua de causa Gymnasio dees?* No sé por qué: *Nescio cur*, vel *quare &c.* Respondiendo dando la causa es *quod*, vel *quia*, vel *quoniam.* Porque me da la gana: *Quia mihi libet.*

Ya ha dias que: *Pridem*, vel *jam pridem.*
Ya ha dias que dejó los estudios: *Pridem*, vel *jam pridem studiis valedixit.*

Por mas que: *Quamtumvis, quantumlibet, quamvis.*
Por sábio, ó por mas sábio que sea, no dará en ello: *Quamvis sapiens ad cogitandum sit, ænigma non solvet.*

Cuando. *Cum, ubi, quando.*
Con *ubi* y *quando* quedan los tiempos en Indicativo; mas con *cum* pueden salir á Subjuntivo. Cuando oí que estabas enfermo, luego envié persona que te asistiese: *Ubi te ægrotare accepi, statim misi, qui valetudini tuæ consúleret.*

*Cuanto mas*: *Cuanto menos*: *Tanto mas*: *Tanto menos.*

Estos romances cuando son correlativos, el primero es *quo*, y el segundo eò, y ambos se juntan con Nombres, ó Adverbios comparativos, ò con *magis* y *minus*, y sus positivos. V. gr. Cuanto mas noble es cada uno, tanto mas tratable es: *Quò quisque nobilior*, vel *magis nobilis est*, eò *est humanior*, vel *magis* humanus. Tambien puede ponerse en el primero *quantò*, y en el segundo *tantò*.

*Que* reduplicativo. *Sive.*

La partícula *que* repetida con un mismo Verbo, es *sive*. V. gr. Que estudies, que no estudies, ¿á mí qué se me dá? *Sive studeas*, *sive non studeas*, *quid ad me*? O se calla dicha partícula, y despues del Verbo se pone la conjuncion *necne*. V. gr. *Studeas*, *necne*, *quid ad me*? Con diversos Verbos es sólo *sive*.

*Que* causal. *Quia.*

No faltes á tu obligacion, que te castigará el Maestro: *Ne desis muneri tuo*, *quia punieris à Magistro.*

*Que* admirativo. *Ut*: *Quam.*

¡Qué docto fue Ciceron! *Quam doctus Cicero fuit*!

Si. *Sin*: *Sin vero*: *Sin autem.*

Cuando la partícula *si* se repite dos veces, y la Oracion del uno es contraria á la del otro,

el segundo es *sin*, &c. Si obras bien, serás premiado; si mal, serás castigado: *Si feceris benè, præmiaberis; sin malè, punieris.*

Pero si: Mas si. *Sed.*

El agua no nos daña; pero sí el vino: *Aqua non nobis nocet, sed vinum.*

Sí respondiendo. *Ita: etiam: quidem.*

¿Eres Estudiante? *Es Scholasticus?* Sí: *Etiam.*

Sin: Sin que (equivaliendo á *aunque no*). *Quamvis non: Etiam si non.*

Sin pretender la dignidad, la hubieras alcanzado: *Quamvis dignitatem non peteres, obtinuisses eam.*

Si en la Oracion segunda hay negacion, es *nisi*. V. gr. No lo creeré, sin que lo vea: *Nisi videro, non credam.*

Sino. *Nisi: præter: sin minus: aliter enim*, &c.

Si no peleas, no vencerás: *Nisi pugnes, non vinces.* Cuando recae sobre Nombre, no solo es *nisi*, sino tambien *præter*. V. gr. ¿Quién sino tú lo negaria? *Quis præter te*, vel *nisi tu id negaret?* Si viene despues de la partícula *si*, es *sin autem, sin minus*, &c. V. gr. Si sirves á Dios, te salvarás; sino, te condenarás: *Si Deo inservias, salvus eris; sin minus*, vel *sin aliter, damnaberis.*

## FRASES Y LOCUCIONES SELECTAS.

### A

Agere, vel ducere, vel traducere vitam. *Vivir.* Afficere aliquem ultimo, vel capitali supplicio: Tollere aliquem de medio. *Matar á alguno.* Afficere, vel prosequi aliquem laude. *Alabar á alguno.* Arare littus: Depellere muscas: Facere verba mortuo. *Trabajar en vano.* Addere facta pollicitis. *Cumplir lo prometido.* Abstinere ab incepto: Deserere inceptum. *Dejar lo comenzado.* Afficere aliquem exilio. *Desterrar á alguno.* Aliquid venit mihi in mentem. *Yo me acuerdo de alguna cosa.* Ab infantia, à puero, à pueritia, ab ineunte ætate, à prima ætate. *Desde niño.* A consiliis. *Consejero.* A confessionibus sacris. *Confesor.* Absit. *No quiera Dios.* Æquare urbem solo. *Echar la ciudad por tierra.* Agere gratias alicui. *Dar gracias á alguno.* Actum est de me. *Perdido soy.* Audire bene, vel male. *Tener buena ó mala fama.* Attingere scopum. *Dar en el blanco.* Ardeo, vel æstuo desiderio, vel amore tui. *Quiérote mucho.* A fronte, et à tergo. *Por delante y por detras.* Abhinc quatuordecim annis. *Catorce años hace.* Affatim est hominum, qui, &c. *Hay muchos hombres que, &c.* Age, agite, equos insternite. *Ea, ensillad los caballos.* Alternis diebus. *Un dia sí y otro no.* Atqui fieri non potest, ut ita sit. *Pero es imposible que esto sea asi.* Asclapone uter valde familiariter. *Asclapon es muy amigo mio.* An quisquam usquam gentium est

æque miser? ¿*Hay por ventura en todo el mundo hombre tan miserable como yo?*

## B

Bene sit tibi, vel bene vertat tibi. *Sucédate todo bien. Buen provecho te haga.* Bene mane dedi litteras. *Muy de mañana entregué las cartas.*

## C

Carpere, vel ducere somnos. *Dormir.* Committere se viæ. *Ponerse en camino.* Committere prælium. *Dar la batalla.* Caput dolet à sole. *La cabeza duele de estar al sol.* Captus oculis, mente, amore. *El ciego, el loco, el enamorado.* Compos voti. *El que alcanza lo que desea.* Condire cadavera aromatibus. *Embalsamar los cuerpos.* Conferre se ad hostes. *Revelarse.* Consulere aliquid boni. *Echar alguna cosa á buena parte.* Contremisco capite. *Tiémblame la cabeza.* Cupido incessit me. *Yo tengo deseo.* Cedo, quid factum est? *Di, ¿qué ha sucedido?* Cæterum Macedones statuerunt. *Pero los Macedonios resolvieron.* Clamat de via. *Grita desde la calle.* Cum diu multumque vixeris. *Habiendo vivido largos años.* Conscendere, vel ascendere navem: Committere se navigationi. *Embarcarse.* Conjicere aliquem in vincula, vel in carcerem. *Poner á alguno en la cárcel, ó apresarlo.* Centesima lux hæc est ab interitu Clodii. *Cien dias hace hoy que fue la muerte de Clodio.*

## D

Dare verba alicui. *Engañar á alguno.* Dare

aliquid mutuum alicui. *Prestar alguna cosa à alguno.* Dare fidem alicui. *Dar palabra á alguno.* Dare operam. *Procurar.* Dare operam litteris. *Estudiar.* Dare veniam alicui. *Perdonar á alguno.* Deficere animo. *Desmayar.* Dicere, vel impertiri plurimam salutem alicui. *Saludar en presencia ó por escrito á alguno.* Dices hoc Magistro nomine meo. *Dirás esto al Maestro en mi nombre ó de mi parte.* Ducere, vel habere pro nihilo divitias præ virtute. *Estimar en mas la virtud que las riquezas.* Dictum sapienti sat est. *Al buen entendedor pocas palabras.* Donec mihi vita manebit. *Mientras yo viviere.* De more. *Segun costumbre.* Diu est cum abiit. *Ya hace tiempo que se fue.* Dudum est cum te expecto. *Ya hace tiempo que te estoy esperando.* Dare vela, vel lintea ventis. *Navegar.* Ducere uxorem. *Casarse.* Descendere navi: Occupare portum. *Desembarcar.*

## E

Excedere, vel migrare è vita: Emittere spiritum: Migrare ad superos: Obire diem supremum. *Morir.* Eripere sibi spiritum laqueis: Suspendere se laqueo. *Ahorcarse á sí mismo.* Exprimere verbum verbo. *Traducir palabra por palabra.* Educere ensem vagina. *Desenvainar la espada.* Edormire vinum, vel crapulam. *Digerir el vino ó la embriaguez durmiendo.* Educere exercitum. *Sacar el egército á pelear.* Efferre aliquem. *Llevar á enterrar á alguno.* Esse apud se. *Estar en su juicio.* Esse in ore populi. *Andar en boca del pueblo.* Est mihi in animo. *Tengo determinado.*

Est mihi in voto. *Yo deseo.* Excipere aliquem hospitio. *Hospedar á alguno.* Exploratum est mihi: Exploratum habeo. *Tengo por cierto. Sé muy bien.* Ecquis attendis, ecquid animadvertis horum silentium? *¿No reparas, no adviertes el silencio de estos señores?* Ex lege, ex decreto. *En fuerza de la ley, del decreto.* Etiam atque etiam quid liceat considerabunt. *Considerarán una y mil veces qué es lo que conviene.* Ex consuetudine. *Por costumbre.* Ex industria. *De intento.* Et quidem omnia præclara rara. *Y en verdad de todo lo bueno hay poco.* Existimare de aliquo secus. *Pensar siniestramente de alguno.*

F

Fundere lacrymas: Edere ploratum. *Llorar.* Ferre opem, vel auxilium alicui. *Favorecer á alguno.* Ferre suffragia. *Favorecer con voto.* Facere iter, vel viam. *Caminar.* Facere initium: Capere exordium. *Comenzar.* Facere aliquid æqui bonique. *Estimar alguna cosa en lo que es justo.* Facere aliquid ex professo. *Hacer alguna cosa de propósito.* Facere aliquid ad unguem. *Hacer alguna cosa con perfeccion.* Facere finem dicendi; vel scribendi. *Acabar de hablar ó de escribir.* Facere, vel inferre vim alicui. *Forzar á alguno.* Facere, ut. *Procurar que.* Felix tibi sit hic dies: Felicem tibi hunc diem exopto. *Buenos dias te dé Dios.* Fero id acceptum. *Yo lo doy por recibido.* Ferre aliquid æquo animo. *Sufrir alguna cosa con paciencia.* Ferre repulsam. *Ser escluido ó* (como dicen) *llevar calabazas.* Ferre aliquid ægre, vel

molestè. *Llevar algo á mal.* Ferro, et igne urbem vastare. *Destruir la ciudad á sangre y fuego.*

G

Gerere bellum cum aliquo. *Traer guerra con alguno.* Gerere se turpissime. *Proceder ó portarse muy infamemente.* Gerere inimicitias cum aliquo. *Ser enemigo de alguno.* Gravi de causa. *Por grave motivo.*

H

Habere aliquem in honore. *Honrar y respetar á alguno.* Habere aliquid exploratum, vel pro comperto. *Tener algo por cierto y averiguado.* Habere aliquid præ manibus. *Tener ó traer alguna cosa entre manos.* Habere aliquid pro derelicto. *Dejar algo por cosa perdida.* Habere fidem alicui. *Dar crédito á alguno.* Habere gratias. *Estar agradecido.* Hoc attinet, vel pertinet, vel spectat, vel facit ad rem. *Esto hace al caso.* Hoc fallit, vel fugit, vel latet, vel præterit me. *Yo ignoro esto.* Hoc evenit mihi ex animi sententia. *Esto me sucedió como yo esperaba.* Hoc evenit præter spem meam: Hoc fefellit spem meam. *Esto sucedió al reves de lo que yo esperaba.* Habere multum æs alienum: Laborare ære alieno. *Estar muy adeudado.* Haud faciam. *No lo haré.* Haud dubium. *Sin duda.* Hic jam plura non dicam. *Ahora ya no diré mas.* Huccine tandem omnia reciderunt? *¿Aqui ha venido todo á parar?* Huc usque belle omnia. *Hasta aqui todo va bien.* Hæc longe aliter atque à me dicta sunt. *Contaron esto muy de otra suerte que yo lo digo.* Hominem

præ se neminem putat. *Juzga que no hay otro hombre como él.* Haud sane diu est, cum dentes exciderunt. *No hace mucho tiempo que se le cayeron los dientes.*

I

Incumbere gladio, vel in gladium. *Matarse á sí mismo.* Imponere finem alicui rei: Ducere aliquid ad umbilicum. *Acabar alguna cosa.* Inferre bellum alicui. *Poner guerra á alguno.* Inter jocum, et serium. *Entre burlas y veras.* Ire inficias. *Negar.* Ire pedibus. *Ir á pie.* Ita se res habet. *En tal estado está el negocio.* Jugulare aliquem gladio suo. *Degollar á alguno con su espada.* Jure, vel injuria. *Con razon ó sin ella.* Jam diu studet. *Ya hace tiempo que estudia.* Jam pridem. *Mucho tiempo hace.* Jam jamque pœnitet. *Ya casi se arrepiente.* In singulas horas. *De hora en hora.* In singulos dies hostium numerus crescit. *De dia en dia, ó cada dia crece el número de los enemigos.* Ita sum afflictus, ut nemo unquam. *Estoy tan afligido como jamas otro alguno.* Ita est hominum vita. *Tal es el modo de vivir de los hombres.* Itidem mulieres sunt ferme ut pueri, levi sententia. *Las mugeres discurren ligeramente como los niños.* Interficere eum voluistis per insidias. *Quisísteis matarle á traicion.*

L

Laboro febre: Febris exurit viscera mea. *Tengo calentura.* Laborare capite. *Estar malo de la cabeza.* Ex intestinis. *Tener mal de tripas.* Licet mihi per te. *Tú me das licencia.* Ludere par im-

par. *Jugar á pares y nones.* Licet ora ipsa cernere iratorum. *Podemos observar con atencion el rostro de los airados.* Longe lateque patens camporum æquor. *Una campiña muy dilatada.*

## M

Mandare aliquem sepulturæ: Efferre cadaver ad sepulcrum. *Enterrar á alguno.* Mandare aliquid memoriæ. *Decorar ó tomar algo de memoria.* Meditari, vel moliri insidias, vel dolos alicui. *Poner asechanzas á alguno.* Modo mihi vita supersit. *Con tal que viva.* Male tibi sit, vel male tibi vertat. *Mal provecho te haga.* Mittere alicui salutem. *Enviar memorias á alguno.* Morem gerere alicui. *Dar gusto á alguno.* Multa de pace dixi. *Hablé mucho á favor de la paz.* Me insalutatum aspexit. *Me miró sin saludarme.* Mirum in modum gaudeo. *Me alegro muy mucho.* Magnopere ex te peto. *Te pido por merced.* Me nec opinantem senectus assequitur. *Sin pensarlo va alcanzándome la vejez.* Mors mihi ante oculos versatur. *Traigo la muerte delante de los ojos.* Malum serpit in dies latius. *El mal va creciendo cada dia.* Mirum ni tu credis, quod iste dicit. *Ya me maravillaba yo que tú no creyeses lo que este dice.*

## N

Nodum solvere. *Desatar la dificultad.* Nolo tibi esse molestus. *No quiero darte pesadumbre.* Non erit absre. *No será fuera de propósito.* Non vacat mihi. *No tengo lugar.* Nunquam dubium

fuit mihi. *Nunca yo dudé.* Non temere dicere. *Hablar á propósito.* Ne mihi obstes à sole. *No me quites el sol.* Ne sutor ultra crepidam *No te metas en lo que no sabes.* Nihil ab omni parte beatum. *Cada uno tiene su falta.* Nunc enimvero occidi. *Ahora si que soy muerto.* Nihil est, quod adventum nostrum extimescas. *No hay motivo para temer nuestra llegada.* Non diu est, cum illum vidi. *No ha mucho tiempo que yo lo he visto.* Nulla cuiquam facta injuria. *Sin injuriar á nadie.* Nulla cujusquam habita ratione. *Sin respeto á nadie.* Nullus hæreticus est, non idem superbus. *No hay herege que por lo mismo no sea orgulloso.* Nunc dum per ætatem licet. *Ahora que la edad se lo permite.* Nulla prorsus ratione. *De ningun modo.* Non temere est quod tu tam times. *No es sin misterio el tener tú tanto miedo.* Non committam, ut. *No permitiré, no sufriré, no consentiré que.* Nox nulla intercessit. *En el dia mismo.*

O

Omnes ad unum. *Todos sin dejar ninguno.* Omnia mea patent tibi. *Todas mis cosas están á tu servicio.* O factum bene! *¡O qué bien hecho!* Omnino est amans sui virtus. *La virtud absolutamente se ama á sí misma.* Operæ pretium erat. *Era muy necesario.* Obsonat? Potat? Olet unguenta? De meo. *¿Come? ¿Bebe? ¿Gasta en perfumes? De mi hacienda lo hace.* Oppressus ære alieno. *El que está adeudado.*

P

Præficere aliquem alicui rei. *Dar el cargo ó*

*mando de alguna cosa á alguno.* Prosequi aliquem amore, odio, &c. *Amar, aborrecer á alguno,* &c. Pace tua dixerim. *Dirélo con tu licencia.* Par pari referre. *Pagar en la misma moneda.* Percutere aliquem securi. *Degollar á alguno.* Præstat mihi. *Mas vale ó mejor me es.* Par est. *Es justo, conviene.* Putat me benè audire velle, ut ille malè audiat. *Piensa que yo quiero tener buena fama, porque él la tenga mala.* Premere vestigia: Sistere gradum. *Detener el paso.* Dum exeo, parumper operire hic. *Mientras salgo aguárdame aquí un poco.* Per æstatem. *Durante el estío.* Plus æquo. *Mas de lo justo.* Plus millies. *Mas de mil veces.* Post hominum memoriam. *Desde que hay hombres.* Pro rata portione. *A proporcion.* Prope fuit, ut. *Poco faltó que.* Proximis superioribus diebus. *En estos últimos dias.* Peccase mihi videor, qui à te discesserim. *Me parece haber faltado en apartarme de tí.* Parum abfuit, quin occideretur. *Poco faltó que no se matase.*

## Q

Qui male agit, odit lucem. *El que anda en malos pasos no quiere ser visto.* Quid mihi, vel de me fiet? *¿Que será de mí?* Quod absit: Quod Dii omen avertant. *Lo que Dios no permita.* Quid vult sibi hoc? *¿Qué significa, ó qué quiere decir esto?* Qui sermo populi est de me? *¿Qué dice el pueblo de mí?* Qui possumus Deum, nisi sempiternum intelligere? *¿Cómo podemos entender que Dios deje de ser eterno?* Quid cum illa tibi rei est? *¿Qué tienes tú que ver con ella?* Quid

est quod tu alios accuses? *¿Por qué acusas á los otros?* Quid est quod lætus sis? *¿De qué estás tan alegre?* Quid ni? *¿Por qué no?* Quo difficilius, hoc præclarius. *Cuanto es mas dificil, tanto mas ilustre y glorioso.* Quod me rogas. *En cuanto á lo que me pides.* Quod commodo tuo fiat. *Si no te sirve de incomodidad.* Quo quidem tempore, cum esset non nemo in senatu. *Á cuyo tiempo hallándose algunos en el Senado.* Quid tum? *¿Y qué sucederá entonces?*

## R

Redire in gratiam cum aliquo. *Volver á la amistad de alguno ó reconciliarse con él.* Redire ad rem. *Volver al propósito.* Redire ad nuces. *Volver á mantillas, ó hacer cosas de muchachos.* Relinquere obsidionem. *Levantar el cerco.* Referre gratias alicui. *Pagar el beneficio, y agradecerlo con obras.* Repetere pœnas ab aliquo. *Castigar á alguno.* Rumpere silentium: Facere verba. *Hablar.* Rarum inventu. *Dificil de hallarse.* Reliquum est. *Solo falta.* Recte dicis. *Dices muy bien.* Regulus de captivis commutandis Romam missus, primum ut venit, &c. *Habiendo sido enviado Régulo á Roma con la pretension de un cange, luego que llegó, &c.* Rem huc deduxi, ut..... *Puse la cosa en tal estado, que.....* Rumpere moras. *Darse priesa.*

## S

Sumere supplicium de aliquo: Animadvertere in aliquem. *Castigar á alguno.* Servare fidem. *Guar-*

*dar la palabra.* Stare à senatu. *Defender al Senado.* Sternere equum. *Ensillar el caballo.* Saltare in numerum. *Danzar á compas.* Sartum, et tectum. *Sano y salvo.* Sic habeto. *Ten por cierto, ó persuádete.* Superstitem esse alicui. *Vivir mas que otro.* Sat cito, si sat bene. *Harto presto se hace lo que bien se hace.* Si vita mihi contigerit. *Si yo viviere.* Satis belle. *Muy bien.* Sunt qui nihil ex occulto, nihil ex insidiis agendum putant. *Hay algunos que nada quieren que se haga en oculto, y con ficcion.* Si nihil aliud fecerunt, nisi rem detulerunt..... *Si no hicieron mas que llevarle la noticia.....* Sed de his hactenus: Sed de his multa satis. *Pero de esto bastante hemos hablado.* Serius ocius moriendum est. *Al fin tarde ó temprano se ha de morir.* Sine modo. *Sin moderacion.* Simpliciter feci. *Lo hice sin respetos humanos, ó desinteresadamente.* Siccine hunc decipis? *¿Asi engañas á este?* Si minus erit summa, parum certe deerit. *Si no está toda la cuenta, poco faltará.* Si te in germani fratris dilexi loco. *Pues ves que siempre te he amado como á hermano propio.*

## T

Tradere se in disciplinam alicujus. *Hacerse discípulo de alguno.* Tractent fabrilia fabri. *Cada uno trate de su oficio.* Tam sum amicus Reipublicæ, quam qui maxime. *Soy tan amigo de la República como el que mas.* Tria millia militum in fronte constituit. *Puso en la vanguardia tres mil soldados.* Testis et iterum, ac sæpius Italia. *Testigo es otra y mil veces la Italia.* Tu ne te

hinc abisse negas? ¿*Niegas acaso que te fuiste de aqui*? Nego enimvero. *Sí que lo niego.* Tollere aliquem in crucem: Suspendere aliquem patibulo. *Ahorcar á alguno.* Te vehementer etiam atque etiam rogo. *Pídote encarecidamente.*

## V

Vertere glebas vomere: Vertere terram aratro. *Arar.* Vertere terga: Conferre se in fugam. *Huir, ó tomar las de Villadiego.* Vacat mihi tempus. *Estoy desocupado.* Valedicere. *Despedirse.* Valere apud aliquem. *Tener cabida con alguno.* Viges, vel flores memoria. *Tienes buena memoria.* Uti aliquo valde familiariter. *Tener muy estrecha amistad con alguno.* Una omnium vox est. *Es pública voz y fama.* Ut primum ex pueris excessit Archias. *Apenas salió Archias de la niñez.* Venit haud spectato Regis imperio. *Vino sin esperar la licencia del Rey.* Ut verius dicam. *Para decirlo mejor.* Ut maxime potui. *Lo mejor que pude.* Ut optasti, ita est. *Así aconteció, como lo deseaste.* Ut paucis complectar: Ut paucis absolvam. *Para decirlo en pocas palabras.* Ut ego dixerim, quid propterea? *Aunque yo lo hubiera dicho, ¿qué tenemos con eso?* Unum te rogo. *Te suplico una cosa.* Uno eodemque ictu. *De un golpe.* Uno animo: Una mente. *De unánime parecer.* Utrumlibet elige. *Elige lo que quieras.*

# COPIA DE VERBOS.

## A

Abalieno, as, are, avi, atum. *Enagenar.* Agros.
Abdico, as, are, avi, atum. *Desheredar.* Filium.
Abdo, is, ere, didi, ditum. *Esconder.* Thesauros.
Abduco, is, ere, xi, uctum. *Apartar.* Puerum à vitiis.
Aberro, as, are, avi, atum. *Errar.* Ab scopo, à veritate.
Abigo, is, ere, egi, actum. *Ojear.* Pecus.
Abjudico, as, are, avi, atum. *Quitar por sentencia.* Agrum à te.
Abluo, is, ere, ui, utum. *Lavar.* Vultum.
Aboleo, oles, ere, evi, itum. *Abolir.* Legem.
Abominor, aris, atus sum, ari. *Abominar.* Hæreticos.
Abrado, is, ere, asi, sum. *Raer.* Maculam.
Abrogo, as, are, avi, atum. *Quitar.* Legem, *vel* legi. Tibi magistratum.
Abrumpo, is, ere, upi, uptum. *Romper.* Arborem.
Abscindo, is, ere, idi, isum. *Cortar.* Aurem alicui.
Absolvo, is, ere, vi, utum. *Absolver.* Hominem scelere.
Abstergo, is, ere, si, sum. *Lavar.* Maculam.
Abstineo, tines, ere, tinui, tentum. *Abstenerse.* Culpa *vel* se à scelere, *vel* se scelere.
Absum, es, esse, fui. *Estar ausente.* Urbi, urbe, *vel* ab urbe.
Absumo, is, ere, psi, ptum. *Gastar.* Nummos.
Accedo, is, ere, essi, essum. *Llegarse.* Igni, *vel* ad ignem.

Accendo, is, ere, endi, ensum. *Encender.* Ignem.

Accerso, is, ere, ivi, itum. *Llamar.* Famulum. *Acusar.* Aliquem ambitionis.

Accingo, is, ere, inxi, inctum. *Aparejarse.* Se itinere.

Acclamo, as, are, avi, atum. *Aclamar.* Oratori.

Accommodo, as, are, avi, atum. *Acomodar.* Vestem corpori, *vel* ad corpus.

Accumbo, is, ere, ubui, itum. *Sentarse.* Huic mensæ.

Acquiesco, is, ere, evi, etum. *Asentir.* Opinioni.

Adæquo, as, are, avi, atum. *Igualar.* Aliquem Ciceroni.

Addico, is, ere, ixi, ictum. *Entregar.* Animum virtuti.

Addo, is, ere, didi, ditum. *Añadir.* Splendorem orationi.

Adduco, is, ere, xi, ctum. *Llevar.* Filium Præceptori.

Adhortor, aris, atus sum, ari. *Exhortar.* Pueros ad virtutem.

Adjicio, is, ere, eci, ectum. *Añadir.* Gloriam laudi, *vel* ad laudem.

Adimo, is, ere, emi, emptum. *Quitar.* Vitam homini.

Adipiscor, eris, eptus sum, isci. *Alcanzar.* Victoriam.

Adjudico, as, are, avi, atum. *Adjudicar.* Domum pauperi.

Adjuvo, as, are, juvi, utum. *Ayudar.* Laborantem.

Admiror, aris, atus sum, ari. *Admirar.* Indolem.

Admoveo, es, ere, ovi, otum. *Arrimar.* Vitem arbori, *vel* ad arborem.

Adoleo, es, ere, evi, ultum. *Crecer.* Vitiis.
Adorior, iris, ortus sum, oriri. *Acometer.* Hostem.
Adorno, as, are, avi, atum. *Adornar.* Aram flore.
Adscribo, is, ere, ipsi, iptum. *Escribir.* Diem in Epistola. Salutem alicui.
Adsto, as, are, stiti, stitum, *vel* statum. *Estar.* Coram rege.
Adsum, es, esse, fui. *Estar presente.* Concioni.
Adulor, aris, atus sum, ari. *Lisongear.* Regi.
Æmulor, aris, atus sum, ari. *Imitar.* Sanctos.
Æquiparo, as, are, avi, atum. *Igualar.* Pompejum Cæsari.
Æstimo, as, are, avi, atum. *Estimar.* Litteras magni, *vel* magno.
Æstuo, as, are, avi, atum. *Abrasarse.* Divino amore.
Affero, ers, erre, attuli, allatum. *Traer.* Dolorem mihi.
Affigo, is, ere, ixi, ixum. *Clavar.* Latronem cruci, *vel* in cruce.
Affligo, is, ere, ixi, ictum. *Afligir.* Patrem.
Affulgeo, es, ere, si. *Resplandecer.* Sol.
Aggredior, eris, essus, sum, gredi. *Emprender.* Philosophiam.
Agnosco, is, ere, ovi, agnitum. *Conocer.* Hominem ex scriptis.
Ago, is, ere, egi, actum. *Tratar.* Causas. *Hacer.* Vitam cum aliquo. *Dar.* Gratias alicui.
Algeo, es, ere, si. *Tener frio.* Homo.
Allicio, is, ere, exi, ectum. *Atraer.* Voluntates alienas.

Allido, is, ere, isi, isum. *Estrellar.* Pueros parieti, *vel* in parietem.

Alligo, as, are, avi, atum. *Atar.* Reum cruci, *vel* ad crucem. *Culparse.* Se scelere.

Alloquor, eris, utus sum, loqui. *Hablar.* Regem, *vel* cum Rege.

Alo, is, ere, alui, alitum, *vel* altum. *Criar.* Filios.

Ambigo, is, ere. *Dudar.* De finibus.

Amicio, is, ire, ixi, ictum. *Vestir.* Virginem sole.

Amitto, is, ere, isi, issum. *Perder.* Librum.

Amputo, as, are, avi, atum. *Cortar.* Manum alicui.

Animadverto, is, ere, verti, versum. *Advertir.* Inertiam. *Castigar.* In sceleratos.

Annuo, is, ere, annui. *Otorgar.* Alicui.

Aperio, is, ire, erui, ertum. *Abrir.* Januam pulsanti.

Appareo, ares, ere, arui, itum. *Aparecerse.* Alicui.

Appello, as, are, avi, atum. *Llamar.* Hominem *Acusar.* Petrum de proditione.

Appello, is, ere, puli, pulsum. *Aportar.* Portui, *vel* ad portum.

Applaudo, is, ere, si, sum. *Aplaudir.* Oratori.

Applico, as, are, ui, itum, *vel* avi, atum. *Aplicar.* Manum operi.

Appropinquo, as, are, avi, atum. *Acercarse.* Morti.

Arceo, es, ere, arcui. *Apartar.* Lupos à grege.

Ardeo, es, ere, arsi, *Abrasarse.* Cupiditate.

Arguo, is, ere, ui, utum. *Reprehender.* Pueros mendacii.

Aro, as, are, avi, atum. *Arar.* Agros.

Arrideo, es, ere, risi, risum. *Mostrarse risueño.* Dicenti.

Arripio, is, ere, ipui, eptum. *Arrebatar.* Hastam ab aliquo.

Ascendo, is, ere, endi, ensum. *Subir.* In verticem.

Aspernor, aris, atus sum, ari. *Menospreciar.* Litteras.

Assequor, eris, utus sum, sequi. *Alcanzar.* Victoriam.

Assisto, is, ere, astiti, astitum. *Asistir.* Tibi.

Asuesco, is; ere, evi, etum. *Acostumbrarse.* Labori.

Assurgo, is, ere, surrexi, ectum. *Levantarse.* Venienti.

Astringo, is, ere, inxi, ictum. *Atar.* Se scelere.

Attendo, is, ere, endi, entum. *Atender.* Dicenti, *vel* dicentem.

Aucupor, aris, atus sum, ari. *Cazar.* Columbas.

Avello, is, ere, velli, *vel* vulsi, vulsum. *Arrancar.* Herbas.

Aveo, es, ere. *Desear.* Rem.

Aversor, aris, atus sum, ari. *Aborrecer.* Vitium.

Averto, is, ere, verti, versum. *Apartar.* Gregem segete.

Aufero, ers, erre, abstuli, ablatum. *Quitar.* Prædam leoni, *vel* à leone.

Augeo, es, ere, xi, ctum. *Aumentar.* Divitias.

Auguror, aris, atus sum, ari. *Pronosticar.* Pluviam.

Avoco, as, are, avi, atum. *Apartar.* Mauros ab impietate.

B.

Bajulo, as, are, avi, atum. *Llevar acuestas.* Crucem.

Batuo, is, ere, ui. *Golpear.* Tibi frontem.

Blasphemo, as, are, avi, atum. *Blasfemar.* Deum.

Benedico, is, ere, ixi, ictum. *Bendecir.* Deo, *vel* Deum.

Benefacio, is, ere, eci, actum. *Hacer bien.* Inopi.

Bibo, is, ere, bibi, bibitum. *Beber.* Aquam.

Blandior, iris, itus sum, iri. *Halagar adulando.* Matri.

C

Cado, is, ere, cidi, casum. *Caer.* Ex culmine in terram.

Cædo, is, ere, cæcidi, cæsum. *Cortar.* Arborem.

Calefacio, is, ere, eci, actum. *Calentar.* Manum.

Calleo, es, ere, callui. *Penetrar.* Tuos sensus.

Calumnior, aris, atus sum, ari. *Calummiar.* Innocentem.

Cano, is, ere, cecini, cantum. *Cantar.* Arma virumque.

Capesso, is, ere, ivi, itum. *Emprender.* Philosophiam.

Capio, is, ere, cepi, captum. *Tomar.* Voluptatem ex litteris. *Caber.* Frequentiam locus.

Caveo, es, ere, cavi, cautum. *Guardarse.* Tibi. Insidias à Petro. Tibi à Petro.

Cedo, is, ere, cessi, cessum. *Ceder.* Doctiori.

Celebro, as, are, avi, atum. *Celebrar.* Ludos.

Censeo, es, ere, censui, censum. *Juzgar.* Rem. *Contar.* Exercitum.

Cieo, es, ere, civi, citum. *Mover.* Viros ad arma.
Cingo, is, ere, cinxi, cinctum. *Ceñir.* Corpus.
Circumfero, ers, erre, tuli, latum. *Traer al rededor.* Lampadem.
Circundo, as, are, dedi, datum. *Rodear.* Orbem.
Claudo, is, ere, si, sum. *Cerrar.* Aquiloni fenestras.
Cohibeo, es, ere, ibui, ibitum. *Refrenar.* Manum ab alienis bonis.
Colligo, is, ere, egi, ectum. *Coger.* Fructum ex arbore.
Colloco, as, are, avi, atum. *Colocar.* Columnam basi.
Colloquor, eris, utus sum, lóqui. *Hablar.* Tecum.
Colo, is, ere, colui, cultum. *Cultivar.* Agros.
Comburo, is, ere, usi, ustum. *Quemar.* Urbem.
Comedo, is, ere, edi, essum, *vel* estum *Comer.* Panem.
Comitor, aris, atus sum, ari. *Acompañar.* Patrem.
Commendo, as, are, avi, atum. *Encomendar.* Epistolam eunti.
Commuto, as, are, avi, atum. *Trocar.* Vitam morte, *vel* cum morte.
Como, is, ere, compsi, comptum. *Peinar.* Capillos.
Comparo, as, are, avi, atum. *Comparar.* Ducem duci.
Compello, is, ere, puli, pulsum. *Forzar.* Aliquem ad studia.
Comperio, is, ire, erui, ertum. *Hallar.* Librum.
Compesco, is, ere, escui. *Refrenar.* Iram.
Compono, is, ere, sui, situm. *Componer.* Libros.

Concito, as, are, avi, atum. *Mover.* Equos ad arma.

Condemno, as, are, avi, atum. *Condenar.* Hominem levitatis, *vel* de levitate.

Condono, as, are, avi, atum. *Perdonar.* Injuriam tibi.

Confiteor, eris, fessus sum, eri. *Confesar.* Noxas Sacerdoti.

Confugio, is, ere, fugi, itum. *Acogerse.* Ad aras.

Conjicio, is, ere, eci, ectum. *Echar.* Latronem in vincula.

Conor, aris, atus sum, ari. *Intentar.* Obsidionem.

Consentio, tis, ire, ensi, ensum. *Consentir.* Tibi, *vel* tecum.

Consequor, eris, utus sum, sequi. *Alcanzar.* Palmam.

Conspicio, is, ere, exi, ectum. *Mirar.* Prætereuntem.

Consuesco, is, ere, evi, etum. *Acostumbrarse.* Labori.

Consulo, is, ere, ului, ultum. *Consultar.* Senatum. *Mirar por alguno.* Tibi.

Contundo, is, ere, tudi, tusum. *Majar.* Herbas.

Convinco, is, ere, ici, ictum. *Convencer.* Hominem flagitii.

Cooperio, is, ire, erui, ertum. *Cubrir.* Nuditatem.

Coquo, is, ere, coxi, coctum. *Cocer.* Herbas.

Corono, as, are, avi, atum. *Coronar.* Frontem flore.

Corrigo, is, ere, exi, ectum. *Corregir.* Errantem.

Corripio, is, ere, ripui, reptum. *Arrebatar.* Fustem. *Reprehender.* Ignaviam militis.

Credo, is, ere, didi, ditum. *Dar en confianza.* Tibi pecuniam.

Crepo, as, are, epui, epitum. *Estallar.* Trabs.

Crucio, as, are, avi, atum. *Atormentar.* Latronem.

Cubo, as, are, cubui, cubitum. *Estar echado.* In gramine.

Cunctor, aris, atus sum, ari. *Detenerse.* Civis.

Cudo, is, ere, cudi, cusum. *Acuñar.* Nummos.

Culpo, as, are, avi, atum. *Culpar.* Tuam negligentiam.

Cumulo, as, are, avi, atum. *Colmar.* Agros.

Cupio, is, ere, ivi, itum. *Desear.* Beatitudinem.

Curo, as, are, avi, atum. *Curar.* Vulnus.

Curro, is, ere, cucurri, cursum. *Correr.* Lepus per agros.

D.

Damno, as, are, avi, atum. *Condenar.* Aliquem furti, vel de furto. Capite.

Deambulo, as, are, avi, atum. *Pasear.* Per agros.

Debeo, es, ere, ebui, itum. *Deber.* Tibi vitam.

Debello, as, are, avi, atum. *Conquistar.* Urbem.

Decedo, is, ere, cessi, cessum. *Partirse.* Ex Urbe.

Decerno, is, ere, crevi, cretum. *Decretar.* Legem.

Decerpo, is, ere, erpsi, erptum. *Coger.* Fructum.

Decido, is, ere, decidi. *Caer.* Ex tecto in terram.

Declaro, as, are, avi, atum. *Declarar.* Lectionem alicui.

Declino, as, are, avi, atum., *Evitar.* Ictum.

Dedico, as, are, avi, atum. *Dedicar.* Aram Virgini.

Deduco, is, ere, uxi, uctum. *Llevar.* Aliquem in navem.

Defero, ers, erre, tuli, latum. *Llevar.* Epistolas alicui. *Acusar.* Aliquem de furto.

Deficio, is, ere, eci, ectum. *Faltar.* Vox mihi, *vel* me. *Revelarse.* A Duce.

Defigo, is, ere, ixi, ixum. *Fijar.* Clavum parieti, *vel* in pariete.

Deflecto, is, ere, exi, xum. *Apartarse.* A recto tramite.

Defluo, is, ere, xi, xum. *Caer.* Liber è manibus.

Defraudo, as, are, avi, atum. *Defraudar.* Operarium mercede.

Dejicio, is, ere, eci, ectum. *Derribar.* Aliquem statu, *vel* de statu.

Delector, aris, atus sum, ari. *Deleitarse.* Flore.

Delego, as, are, avi, atum. *Delegar.* Potestatem alicui.

Deleo, es, ere, evi, etum. *Borrar.* Maculam.

Deludo, is, ere, usi, usum. *Burlar.* Aliquem.

Demergo, is, ere, si, sum. *Hundir.* Navem.

Demiror, aris, atus sum, ari. *Admirarse.* Indolem.

Demito, is, ere, issi, issum. *Humillar.* Superbos.

Demo, is, ere, empsi, emptum. *Quitar.* Sibi vitam.

Demolior, iris, itus sum, iri. *Derribar.* Muros.

Demonstro, as, are, avi, atum. *Mostrar.* Viam alicui.

Denudo, as, are, avi, atum. *Desnudar.* Hominem veste.

Depello, is, ere, depuli, pulsum. *Quitar.* Timorem militi, *vel* à milite.

Depèndeo, es, ere, endi, ensum. *Estar colgado.* Ex pinu.

Dependo, is, ere, endi, ensum. *Colgar.* Fistulam ex pinu.

Deploro, as, are, avi, atum. *Llorar.* Calamitatem.

Depopulór, aris, atus sum, ari. *Talar.* Agros.

Deprecor, aris, atus sum, ari. *Rogar.* Deum.

Depromo, is, ere, psi, ptum. *Sacar.* Numinos ex arca.

Derelinquo, is, ere, iqui, ictum. *Desamparar.* Pauperem.

Derideo, es, ere, si, sum. *Escarnecer.* Aliquem.

Desero, is, ere, erui, ertum. *Desamparar.* Aliquem.

Deservio, is, ire, ivi, itum. *Servir.* Alicui.

Desidero, as, are, avi, atum. *Desear.* Rem.

Desipio, is, ere, pui. *Estar loco.* Homo.

Desisto, is, ere, destiti, destitum. *Cesar.* Ab opere.

Despero, as, are, avi, atum. *Desconfiar.* Saluti, salutem, *vel* de salute.

Destino, as, are, avi, atum. *Destinar.* Ovem cædi.

Desum, es, esse, fui. *Faltar.* Muneri.

Detestor, aris, atus sum, ari. *Abominar.* Arrogantiam.

Detondeo, es, ere, tondi, sum. *Trasquilar.* Ovem.

Detraho, is, ere, axi, actum. *Quitar.* Torquem vesti. *Murmurar.* Alicui, *vel* de aliquo.

Devasto, as, are, avi, atum. *Destruir.* Agros.

Devinco, is, ere, ici, ictum. *Vencer.* Hostem.

Devito, as, are, avi, atum. *Evitar.* Pestem.

Dico, is, ere, dixi, dictum. *Decir.* Veritatem roganti.

Differo, ers, erre, distuli, dilatum. *Diferir.* Rem.
Diffiteor, eris, eri. *Negar.* Veritatem.
Dilanio, as, are, avi, atum. *Despedazar.* Leonem.
Dilargior, iris, itus sum, iri. *Dar.* Stipem pauperi.
Diligo, is, ere, exi, ectum. *Amar.* Deum.
Dimico, as, are, avi, atum. *Pelear.* Cum hoste.
Dimitto, is, ere, isi, issum. *Despedir* Famulum.
Dirigo, is, ere, exi, ectum. *Dirigir* Errantem.
Diripio, is, ere, ipui, eptum. *Saquear.* Urbem.
Diruo, is, ere, dirui, dirutum. *Derribar.* Muros.
Disco, is, ere, didici. *Aprender* Litteras.
Disero, is, ere, serui, sertum. *Disputar.* Cum aliquo.
Disputo, as, are, avi, atum. *Disputar.* De re cum aliquo.
Disolvo, is, ere, vi, utum. *Desatar.* Nodos.
Dissentio, tis, ire, sensi, sensum. *Disentir.* Tibi, *vel* à te.
Distribuo, is, ere, ui, utum. *Distribuir.* Palmas.
Distringo, is, ere, inxi, ictum. *Desembainar.* Ensem.
Divido, is, ere, isi, isum. *Dividir.* Copias.
Doleo, es, ere, olui, olitum. *Dolerse.* Calamitate. Tuam vicem, *vel* de tua vice
Domo, as, are, ui, itum. *Domar.* Equos.
Doto, as, are, avi, atum. *Dotar.* Puellam.
Duco, is, ere, uxi, uctum. *Guiar.* Exercitum. *Estimar.* Virtutem magni.

## E

Edo, is, ere, edi, esum, *vel* estum. *Comer.* Panem.

Edo, is, ere, edidi, editum. *Sacar á luz.* Libros.
Edoceo, es, ere, docui, doctum. *Enseñar.* Pueros litteras.
Educo, as, are, avi, atum. *Educar.* Filios.
Educo, is, ere, uxi, uctum. *Sacar.* Copias.
Effero, ers, erre, extuli, elatum. *Levantar.* Rupem.
Effundo, is, ere, di, sum. *Derramar.* Aquam.
Egredior, eris, essus sum, edi. *Salir.* Ex urbe.
Ejicio, is, ere, eci, ectum. *Echar.* Catilinam ex urbe.
Elabor, eris, lapsus sum, labi. *Resbalarse.* Culter è manibus.
Elicio, is, ere, licui, licitum. *Sacar.* Lachrymas ex oculis.
Eligo, is, ere, egi, ectum. *Elegir.* Sibi rosam.
Emetior, tiris, emensus sum, iri. *Medir.* Viam.
Emico, as, are, icui. *Resplandecer.* Sol.
Emungo, is, ere, unxi, uctum. *Limpiar.* Nares.
Eneco, as, are, enecui, enectum, *vel* avi, atum. *Matar.* Famem.
Eripio, is, ere, ipui, eptum. *Quitar.* Librum alicui, *vel* ab aliquo.
Erubesco, is, ere, bui. *Avergonzarse.* Re aliqua.
Eruo, is, ere, erui, erutum. *Sacar.* Oculos alicui.
Evado, is, ere, si, sum *Salir.* Vir doctus.
Eveho, is, ere, exi, ectum. *Levantar.* Aliquem in dignitatem.
Evello, is, ere, velli, *vel* vulsi, vulsum. *Arrancar.* Arborem.
Everto, is, ere, verti, versum. *Derribar.* Muros.
Evomo, is, ere, ui, itum. *Vomitar.* Cibum.
Excello, is, ere, lui. *Aventajarse.* Alicui, *vel* aliquem.

Excido, is, ere, excidi. *Caer.* Liber è manibus.

Excido, is, ere, excidi, isum. *Cortar.* Sylvam.

Excludo, is, ere, usi, usum. *Escluir.* Aliquem.

Excudo, is, ere, di, sum. *Acuñar.* Imaginem.

Execror, aris, atus sum, ari. *Abominar.* Impietatem.

Exequor, eris, utus sum, sequi. *Egecutar.* Sententiam.

Exhaurio, is, ire, hausi, haustum. *Agotar.* Venas sanguine.

Exhæredo, as, are, avi, atum. *Desheredar.* Impium beatitudine.

Exhibeo, es, ere, ui, itum. *Ocasionar.* Molestiam alicui.

Exonero, as, are, avi, atum. *Descargar.* Navim commeatu.

Exordior, iris, orsus sum, ordiri. *Comenzar.* Orationem.

Exorno, as, are, avi, atum. *Adornar.* Orationem flore.

Exoro, as, are, avi, atum. *Alcanzar con ruegos.* A Numine sapientiam.

Expecto, as, are, avi, atum. *Aguardar.* Hospitem.

Expedio, is, ire, ivi, itum. *Desembarazar.* Animum solicitudine.

Expello, is, ere, puli, pulsum. *Echar.* Turbulentos ex urbe.

Experior, iris, ertus sum, iri. *Esperimentar.* Rem.

Expeto, is, ere, ivi, itum. *Desear.* Dignitatem.

Explano, as, are, avi, atum. *Declarar.* Lectionem alicui.

Expleo, es, ere, evi, etum. *Llenar.* Ædem vociferatione.

Explico, as, are, avi, atum, *vel* icui, icitum. *Esplicar.* Mentem alicui. *Desplegar.* Manum.

Expolio, as, are, avi, atum. *Despojar.* Cæsarem honore.

Exposco, is, ere, expoposci. *Pedir.* Rem à Numine.

Expugno, as, are, avi, atum. *Conquistar.* Urbem.

Extendo, is, ere, di, sum, *vel* tum. *Estender.* Virtutem.

Extollo, is, ere, extuli, elatum. *Levantar.* Aliquem laudibus.

Exulto, as, are, avi, atum. *Dar saltos de placer.* Infans.

Exuo, is, ere, exui, exutum. *Desnudar.* Militem torace.

Exuro, is, ere, usi, ustum. *Quemar.* Pinum.

## F

Fabricor, aris, atus sum, ari. *Edificar.* Domum.

Fabulor, aris, atus sum, ari. *Hablar.* Ineptias.

Facio, is, ere, eci, actum. *Hacer.* Certiorem de re. *Estimar.* Pluris virtutem.

Fœdo, as, are, avi, atum. *Afear.* Vultum.

Fallo, is, ere, fefelli, falsum. *Engañar.* Emptorem.

Fateor, eris, fassus sum, eri. *Confesar.* Errorem.

Fatisco, is, ere. *Henderse.* Linter.

Ferio, is, ire. *Herir.* Hostem.

Fero, ers, erre, tuli, latum. *Llevar.* Sarcinas.

Fido, is, ere, fisus sum. *Confiar.* Tibi.

Figo, is, ere, xi, xum. *Fijar.* Clavum.

Findo, is, ere, fidi, fissum. *Hender.* Arundinem.

Fingo, is, ere, finxi, fictum. *Fingir.* Fabulam. *Hacer de barro.* Ollam.

Flagro, as, are, avi, atum. *Abrasarse.* Cupiditate.
Fleo, es, ere, evi, etum. *Llorar.* Patrem.
Floreo, es, ere, orui. *Florecer.* Ætate.
Fodio, is, ere, di, sum. *Cavar.* Thesauros.
Fœneror, aris, atus, sum, ari. *Dar à logro.* Pecunias alicui.
Fraudo, as, are, avi, atum. *Defraudar.* Pupillum victu.
Frico, as, are, fricui, frictum. *Fregar.* Patinas.
Frigeo, es, ere, frixi. *Tener frio.* Senex.
Frigo, is, ere, frixi, frixum, *vel* frictum. *Freir.* Piscem.
Frustror, aris, atus sum, ari. *Frustrar.* Spem.
Fugio, is, ere, fugi, itum. *Huir.* Leonem.
Fulgeo, es, ere, si. *Resplandecer.* Sol.
Fundo, is, ere, fudi, fusum. *Derramar.* Aquam.
Furor, aris, atus, sum, ari. *Robar.* Pecunias tibi, *vel* à te.

## G

Gaudeo, es, ere, gavisus sum. *Alegrarse.* Honore.
Gemo, is, ere, gemui, itum. *Gemir.* Mulier.
Gero, is, ere, gessi, gestum. *Llevar.* Clavem.
Gigno, is, ere, genui, genitum. *Engendrar.* Filios.
Glisco, is, ere. *Crecer.* Pestis.
Gratificor, aris, tus sum, ari. *Agradecer.* Tibi dignitatem.
Guberno, as, are, avi, atum. *Gobernar.* Provinciam.

## H

Habeo, es, ere, ui, itum. *Tener.* Divitias. *Estimar.* Magni litteras. *Dar crédito.* Tibi fidem.

Hæreo, es, ere, hæsi, hæsum. *Arrimarse.* Parieti, *vel* in parietem.
Hilaro, as, are, avi, atum. *Alegrar.* Aliquem.
Hisco, is, ere. *Abrirse.* Terra.
Humo, as, are, avi, atum. *Enterrar.* Mortuos.

I

Jaceo, es, ere, jacui, itum. *Estar echado.* Humi.
Jacio, is, ere, jeci, jactum. *Tirar.* Lapidem.
Jaculor, aris, atus, sum, ari. *Tirar.* Igneos globos.
Ico, is, ere, ici, ictum. *Herir.* Taurum.
Ignoro, as, are, avi, atum. *Ignorar.* Lectionem.
Ignosco, is, ere, novi, notum. *Perdonar.* Tibi.
Illuceo, es, ere, uxi. *Amanecer.* Sol orbi.
Illumino, as, are, avi, atum. *Ilustrar.* Orbem.
Imbuo, is, ere, imbui, imbutum. *Imbuir.* Puerum pietate.
Immergo, is, ere, immersi, sum. *Sumergir.* Manum.
Immineo, es, ere, imminui. *Amenazar.* Mors mihi.
Imminuo, is, ere, ui, utum. *Disminuir.* Numerum.
Impedio, is, ire, ivi, itum. *Impedir.* Aliquem negotiis.
Impello, is, ere, puli, pulsum. *Empujar.* Aliquem.
Impendeo, es, ere, endi, ensum. *Amenazar.* Mors mihi.
Impendo, is, ere, endi, ensum. *Emplear.* Ætatem labori.
Impero, as, are, avi, atum. *Mandar.* Pugnam militi.
Impetro, as, are, avi, atum. *Alcanzar rogando.* Pluviam à Deo.
Impingo, is, ere, egi, actum. *Chocar.* In rupe.

Implico, as, are, avi, atum, *vel* icui, icitum. *Embarazar.* Frontem lauro.

Imploro, as, are, avi, atum. *Pedir rogando.* Opem à Numine.

Impono, is, ere, sui, situm. *Poner.* Finem operi.

Imprecor, aris, atus sum, ari. *Desear mal.* Tibi diras.

Imprimo, is, ere, essi, essum. *Imprimir.* Libros.

Impugno, as, are, avi, atum. *Impugnar.* Opinionem.

Incedo, is, ere, essi, essum. *Caminar.* In agrum.

Incendo, is, ere, endi, ensum. *Encender.* Ignem.

Incesso, is, ere, incessi. *Perseguir.* Aliquem convitiis.

Incido, is, ere, incidi, incisum. *Grabar.* Imaginem.

Incipio, is, ere, cepi, ceptum. *Comenzar.* Grammaticam.

Incito, as, are, avi, atum. *Animar.* Puerum ad litteras.

Inclino, as, are, avi, atum. *Inclinarse.* Ad dexteram.

Includo, is, ere, usi, usum. *Encerrar.* Thesauros in arca.

Incolo, is, ere, lui, ultum. *Habitar.* Civitatem.

Incommodo, as, are, avi, atum. *Dañar.* Alicui.

Increpo, as, are, crepui, crepitum. *Reprehender.* Aliquem.

Incumbo, is, ere, ui, itum. *Arrojarse.* Ensi, *vel* in ensem.

Incuso, as, are, avi, atum. *Acusar.* Mercatorem fenoris.

Indico, as, are, avi, atum. *Mostrar.* Viam erranti.

Indico, is, ere, ixi, ictum. *Declarar.* Bellum hosti.
Indo, is, ere, indidi, inditum. *Poner nombre.* Nomen tibi.
Induco, is, ere, uxi, uctum. *Introducir.* Fidem in Indos.
Indulgeo, es, ere, si, tum. *Regalar.* Corpori.
Infamo, as, are, avi, atum. *Infamar.* Roscium parricidii.
Infero, ers, erre, intuli, ilatum. *Llevar.* Fidem novo orbi.
Infesto, as, are, avi, atum. *Infestar.* Oras.
Inficior, aris, atus, sum, ari. *Negar.* Occisionem.
Infigo, is, ere, ixi, ixum. *Clavar.* Hastam hosti.
Infirmo, as, are, avi, atum. *Debilitar.* Corpus.
Inflammo, as, are, avi, atum. *Encender.* Animos ad virtutem.
Inflecto, is, ere, exi, exum. *Doblar.* Virgam.
Infigo, is, ere, ixi, ixum. *Clavar.* Gladium alicui.
Ingemo, is, ere, mui, itum. *Gemir.* Peccator.
Ingredior, eris, essus sum, gredi. *Entrar.* In urbem.
Inhio, as, are, avi, atum *Desear mucho.* Pecuniæ.
Injicio, is, ere, eci, ectum. *Echar.* Manum alicui.
Insector, aris, atus sum, ari. *Perseguir.* Aliquem probris.
Insequor, eris, utus sum, sequi. *Seguir.* Leporem.
Insero, es, ere, evi, itum. *Ingerir.* Surculum arbori.
Insero, is, ere, erui, ertum. *Meter.* Manum in sinum.
Insidior, aris, atus sum, ari. *Poner asechanzas.* Hosti.
Insignio, is, ire, ivi, itum. *Señalar.* Aliquem honore.

Insimulo, as, are, avi, atum. *Acusar.* Verrem tyrannidis.

Instauro, as, are, avi, atum. *Renovar.* Antiquos mores.

Instituo, is, ere, ui, utum. *Enseñar.* Juventutem pietate.

Insuesco, is, ere, evi, etum. *Acostumbrarse.* Labori.

Insulto, as, are, avi, atum. *Saltar encima, ó burlarse.* Leoni, *vel* in Leonem.

Insum, es, esse, fui. *Hallarse.* Huic rei.

Insumo, is, ere, sumpsi, sumptum. *Gastar.* Nummos in ludo.

Insusurro, as, are, avi, atum. *Hablar al oido.* Recitanti.

Interdico, is, ere, ixi, ictum. *Vedar.* Hosti ingressum.

Interficio, is, ere, eci, ectum. *Matar.* Leonem.

Interpello, as, are, avi, atum. *Interrumpir.* Loquentem.

Interpretor, aris, atus sum, ari. *Interpretar.* Scripturam sacram.

Intersum, es, esse, fui. *Estar presente.* Concioni.

Intervenio, is, ire, eni, entum. *Intervenir.* Senatui.

Intingo, is, ere, inxi, inctum. *Mojar.* Digitum.

Introduco, is, ere, uxi, uctum. *Introducir.* Aliquem in aulam.

Intueor, eris, tuitus sum, eri. *Mirar.* Dei gloriam.

Invado, is, ere, asi, asum. *Acometer.* Hostem.

Inveho, is, ere, exi, ectum. *Llevar.* Fidem in Indos.

Invenio, is, ire, veni, ventum. *Hallar.* Gemmam.

Inverto, is, ere, verti, versum. *Invertir.* Ordinem.

Investigo, as, are, avi, atum. *Buscar.* Veritatem.
Invideo, es, ere, vidi, visum. *Envidiar.* Honorem alicui.
Inviso, is, ere, visi, visum. *Visitar.* Ægrotos.
Invito, as, are, avi, atum. *Convidar.* Hospitem.
Involvo, is, ere, vi, utum. *Envolver.* Infantem pannis.
Inundo, as, are, avi, atum. *Inundar.* Agros.
Inuro, is, ere, usi, ustum. *Señalar con fuego.* Notam ovi.
Irascor, eris, atus sum, irasci. *Enojarse.* Tibi.
Irrepo, is, ere, repsi, reptum. *Meterse arrastrando.* In urbem.
Irrideo, es, ere, risi, risum. *Burlarse.* Aliquem.
Irrigo, as, are, avi, atum. *Regar.* Agros.
Irrumpo, is, ere, upi, uptum. *Acometer.* In hostem.
Jubeo, es, ere, jussi, jussum. *Mandar.* Scholasticos silere.
Judico, as, are, avi, atum. *Juzgar.* Rem.
Jugulo, as, are, avi, atum. *Degollar.* Hominem.
Jungo, is, ere, unxi, unctum. *Juntar.* Manum manui.
Juvo, as, are, juvi, jutum. *Ayudar.* Laborantem.

## L

Labor, eris, lapsus, sum, labi. *Caer.* In hæresim.
Lacero, as, are, avi, atum. *Despedazar.* Vestem.
Lacesso, is, ere, ivi, itum. *Desafiar.* Hostem.
Lædo, is, ere, læsi, læsum. *Dañar.* Aliquem.
Lætor, aris, atus sum, ari. *Alegrarse.* Sorte.
Lævigo, as, are, avi, atum. *Alisar.* Trabem.
Lambo, is, ere, lambi. *Lamer.* Saniem.

Lamentor, aris, atus sum, ari. *Lamentarse.* Vitam.
Lanio, as, are, avi, atum. *Despedazar.* Leonem.
Lateo, es, ere, latui. *Estar escondido.* Anguis sub herva.
Latro, as, are, avi, atum. *Ladrar.* In aliquem.
Laxo, as, are, avi, atum. *Aflojar.* Habenas.
Lego, as, are, avi, atum. *Enviar por embajador.* Marchionem Pontifici. *Hacer manda.* Pecuniam nepoti.
Lego, is, ere, legi, lectum. *Leer.* Libros. *Coger.* Rosam ex horto.
Lenio, is, ire, ivi, itum. *Alhagar.* Aliquem.
Lenocinor, aris, atus sum, ari. *Adular.* Tibi.
Levo, as, are, avi, atum. *Aliviar.* Ægrum dolore.
Libero, as, are, avi, atum. *Librar.* Reum carcere.
Liceor, ceris, citus sum, eri. *Poner en almoneda.* Vestem.
Ligo, as, are, avi, atum. *Atar.* Aliquem func.
Lino, is, ere, lini, livi, *vel* levi, litum. *Untar.* Cymbam pice.
Linquo, is, ere, liqui. *Dejar.* Socios.
Liquor, eris, liqui. *Derretirse.* Nix.
Litigo, as, are, avi, atum. *Pleitear.* Cum aliquo.
Loco, as, are, avi, atum. *Poner.* Columnam in base. *Arrendar.* Agrum alicui tanti.
Loquor, eris, utus sum, loqui. *Hablar.* Res varias cum Rege.
Luceo, es, ere, luxi. *Lucir.* Fax.
Lucror, aris, atus sum, ari. *Ganar.* Pecunias.
Luctor, aris, atus sum, ari. *Luchar.* Cum aliquo.
Ludo, is, ere, lusi, lusum. *Jugar.* Saltu, pila, par, impar. *Burlarse.* Aliquem. *Perder.* Operam.

Lugeo, es, ere, luxi, luctum. *Llorar.* Patrem.
Luo, is, ere, lui. *Pagar.* Pœnas.

M

Machinor, aris, atus sum, ari. *Maquinar.* Necem alicui.
Maculo, as, are, avi, atum. *Manchar.* Vestem.
Madeo, es, ere, adui. *Estar mojado.* Sudore.
Mœreo, es, ere. *Estar triste.* Calamitate.
Madefacio, is, ere, eci, actum. *Mojar.* Herbas.
Maledico, is, ere, ixi, ictum. *Decir mal.* Dæmoni.
Malefacio, is, ere, eci, actum. *Hacer mal.* Nemini.
Malo, mavis, malle, malui. *Querer mas* Litteras quam fortunas.
Mando, is, ere, di, sum. *Mascar.* Fræna, panem.
Manduco, as, are, avi, atum. *Comer.* Olera.
Maneo, es, ere, si, sum. *Quedarse.* In urbe. *Esperar.* Me.
Manifesto, as, are, avi, atum. *Manifestar.* Veritatem.
Medeor, eris, eri. *Curar.* Vulnus, *vel* vulneri.
Meditor, aris, atus sum, ari. *Pensar.* Obsidionem.
Mentior, tiris, itus sum, iri. *Mentir.* Nihil de te.
Mercor, aris, atus sum, ari. *Mercar.* Vestem à sartore.
Mereo, es, ere, erui, itum. *Merecer.* Coronam.
Mergo, is, ere, si, sum. *Sumergir.* Navem.
Meto, is, ere, essui, essum. *Segar.* Avenam.
Metuo, is, ere, metui. *Temer.* Leonem, *vel* de leone.
Mico, as, are, micui. *Resplandecer.* Sol.
Milito, as, are, avi, atum. *Militar.* Regi, *vel* sub Rege.

Ministro, as, are, avi, atum. *Servir.* Ambrosiam Jovi.

Minitor, aris, atus sum, ari. *Amenazar.* Mortem alicui.

Minor, aris, atus sum, ari. *Amenazar.* Gladium Cæsari.

Miror, aris, atus sum, ari. *Maravillarse.* Molem.

Mitesco, is, ere. *Amansarse.* Leo.

Moderor, aris, atus sum, ari. *Gobernar.* Rempublicam. *Moderar.* Orationi.

Modulor, aris, atus sum, ari. *Cantar.* Versum.

Molior, iris, itus sum, iri. *Intentar.* Fugam. *Trazar.* Insidias avi.

Molo, is, ere, molui, molitum. *Moler.* Messem.

Mordeo, es, ere, momordi, morsum. *Morder.* Pedem.

Moveo, es, ere, movi, motum. *Mover.* Rupem.

Mulceo, es, ere, ulsi, ulsum. *Halagar.* Plorantem.

Mulgeo, es, ere, si, sum. *Ordeñar.* Ovem.

Multo, as, are, avi, atum. *Castigar.* Homicidam talione.

Muneror, aris, atus sum, ari. *Premiar.* Victorem gramine.

Muto, as, are, avi, atum. *Mudar.* Sententiam. *Trocar.* Calamum ense.

Mutuo, as, are, avi, atum. *Recibir de otro.* Lucem à sole.

## N

Nanciscor, eris, nactus sum, isci. *Lograr.* Oportunitatem.

Narro, as, are, avi, atum. *Contar.* Historiam alicui.

Nascor, eris, natus sum, nasci. *Nacer.* Infans.
Navigo, as, ari, avi, atum. *Navegar.* Undas, *vel* per undas.
Neco, as, are, avi, atum. *Matar.* Clodium.
Necto, is, ere, xi, *vel* xui, xum. *Atar.* Taurum.
Negligo, is, ere, exi, ectum. *Menospreciar.* Minas.
Nego, as, are, avi, atum. *Negar.* Facultatem alicui.
Neo, es, ere, nevi, netum. *Hilar.* Lanam.
Nescio, is, ire, ivi, itum. *Ignorar.* Rem.
Niteo, es, ere, nitui. *Resplandecer.* Sol.
Noceo, es, ere, nocui, nocitum. *Dañar.* Alteri.
Nosco, is, ere, novi, notum. *Conocer.* Se ipsum.
Nubo, is, ere, nupsi, nuptum. *Casarse la muger.* Adolescenti, *vel* cum adolescente.
Nudo, as, are, avi, atum. *Desnudar.* Arborem fronde.
Numero, as, are, avi, atum. *Contar.* Pecunias.
Nuncio, as, are, avi, atum. *Anunciar.* Rem alicui.

## O

Obduco, is, ere, uxi, uctum. *Cubrir.* Solem nubibus.
Obeo, is, ire, ivi, itum. *Recorrer.* Provincias.
Objicio, is, ere, eci, ectum. *Oponer.* Rationem alicui.
Oblector, aris, atus sum, ari. *Alegrarse.* Tuo adventu.
Obligo, as, are, avi, atum. *Obligar.* Aliquem beneficio.
Obortor, iris, ortus sum, oriri. *Nacer.* Lux mihi.
Obrepo, is, ere, epsi, eptum. *Entrarse sin sentir.* Mors juvenibus.

Obruo, is, ere, obrui, obrutum. *Cubrir.* Navem.
Obscuro, as, are, avi, atum. *Obscurecer.* Laudem.
Obsecundo, as, are, avi, atum. *Obedecer.* Præceptori.
Obsequor, eris, utus sum, sequi. *Obedecer.* Imperanti.
Obsideo, es, ere, sedi, sesum. *Cercar.* Urbem.
Obsisto, is, ere, obstiti, obstitum. *Resistir.* Irruenti.
Obstrepo, is, ere, ui, itum. *Impedir con ruido.* Legenti.
Obstringo, is, ere, inxi, ictum. *Obligar.* Aliquem beneficiis.
Obstruo, is, ere, uxi, uctum. *Cerrar.* Undas mole.
Obsum, obes, esse, obfui. *Dañar.* Capiti.
Obtempero, as, are, avi, atum. *Obedecer.* Matri.
Obtestor, aris, atus sum, ari. *Poner por testigo.* Deum.
Obtrecto, as, are, avi, atum. *Decir mal.* Tibi.
Obversor, aris, atus sum, ari. *Tener delante.* Mors mihi, *vel* ante me.
Occido, is, ere, occidi, occisum. *Matar.* Hominem.
Occupo, as, are, avi, atum. *Ocupar.* Filium in studiis.
Occurro, is, ere, curri, cursum. *Salir al encuentro.* Regi.
Offendo, is, ere, di, sum. *Ofender.* Patrem.
Offero, ers, erre, obtuli, oblatum. *Ofrecer.* Numini hostiam.
Officio, is, ere, eci, ectum. *Dañar.* Valetudini.
Offundo, is, ere, udi, usum. *Derramar.* Caliginem.
Oleo, es, ere, olui, olitum. *Oler.* Rosas.

Ominor, aris, atus sum, ari. *Agorar.* Victoriam.
Omitto, is, ere, isi, issum. *Dejar.* Rem.
Operio, is, ire, operui, ertum. *Cubrir.* Caput.
Opperior, iris, opertus sum, iri. *Aguardar.* Reginam.
Opinor, aris, atus sum, ari. *Pensar.* Multa.
Opitulor, aris, atus sum, ari. *Ayudar.* Tibi.
Oppono, is, ere, sui, situm. *Oponer.* Clypeum lapidi.
Opprimo, is, ere, essi, essum. *Oprimir.* Civitatem tyrannide.
Oppugno, as, are, avi, atum. *Combatir.* Turrim.
Opto, as, are, avi, atum. *Desear.* Rem.
Ordior, iris, orsus sum, iri. *Urdir.* Telam.
Orior, iris, ortus sum, iri. *Nacer.* Sol.
Orno, as, are, avi, atum. *Adornar.* Regem diademate.
Oro, as, are, avi, atum. *Rogar.* Pacem à Rege.
Osculor, aris, atus sum, ari. *Besar.* Manum.
Ostendo, is, ere, di, sum. *Mostrar.* Aulam hospiti.
Ostento, as, are, avi, atum. *Ostentar.* Divitias.

P

Palpor, aris, atus sum, ari. *Tocar halagando.* Infanti.
Pando, is, ere, pandi, pansum. *Abrir.* Januam.
Pango, is, ere, panxi, pactum. *Componer.* Versum.
Pango, is, ere, pepigi, pactum. *Pactar.* Inducias.
Parco, is, ere, peperci, *vel* parsi, parsum. *Perdonar.* Tibi. *Cesar.* Labori.
Pareo, es, ere, arui, itum. *Obedecer.* Legi.
Pario, is, ere, peperi, partum, *vel* paritum. *Parir.* Filios. *Causar.* Invidiam tibi.

Paro, as, are, avi, atum. *Aparejar.* Viam.
Partior, tiris, itus sum, iri. *Partir.* Rem in partes.
Paciscor, eris, pactus sum, cisci. *Pactar.* Inducias cum hoste.
Pasco, is, ere, pavi, pastum. *Apacentar.* Gregem.
Patefacio, is, ere, eci, actum. Abrir. Januas.
Patior, eris, passus sum, pati. *Padecer.* Injurias.
Patrocinor, aris, atus sum, ari. *Patrocinar.* Alicui.
Pecto, is, ere, xi, *vel* xui, xum. *Peinar.* Capillos.
Pejero, as, are, avi, atum. *Jurar falso.* Homo.
Pello, is, ere, pepuli, pulsum. *Echar.* Mauros ex Hispania.
Pendeo, es, ere, pependi, pensum. *Estar colgado.* Ex Cruce.
Pendo, is, ere, pependi, pensum. *Pesar.* Monetam. *Estimar.* Rem magni.
Percello, is, ere, perculi, perculsum. *Herir.* Arietem.
Percipio, is, ere, cepi, ceptum. *Percibir.* Rem.
Percontor, aris, atus sum, ari. *Preguntar.* Rem ab aliquo.
Percutio, tis, ere, si, sum. *Sacudir.* Aliquem ense.
Perdo, is, ere, didi, ditum. *Perder.* Gemmam.
Perduco, is, ere, xi, ctum. *Llevar.* Fidem ad Indos.
Perfero, fers, ferre, tuli, latum. *Sufrir.* Laborem.
Perficio, is, ere, eci, ectum. *Perfeccionar.* Imaginem.
Perfringo, is, ere, fregi, fractum. *Romper.* Catenas.
Perfruor, eris, itus sum, perfrui. *Gozar.* Libertate.
Periclitor, aris, atus sum, ari. *Esperimentar.* Vires tuas.

Permitto, is, ere, isi, issum. *Permitir.* Tibi ludum.
Permuto, as, are, avi, atum. *Trocar.* Lanam bombice.
Perpetro, as, are, avi, atum. *Cometer.* Scelus.
Perquiro, is, ere, sivi, situm. *Buscar.* Gemmas.
Perscrutor, aris, atus sum, ari. *Escudriñar.* Res arcanas.
Persequor, eris, utus sum, sequi. *Perseguir.* Fures.
Persevero, as, are, avi, atum. *Perseverar.* In virtute.
Persolvo, is, ere, solvi, solutum. *Pagar.* Pœnam.
Perspicio, is, ere, exi, ectum. *Mirar.* Rem.
Persuadeo, es, ere, si, sum. *Persuadir.* Tibi pugnam.
Pervenio, is, ire, veni, ventum. *Llegar.* Ad portum.
Perungo, is, ere, unxi, unctum. *Untar.* Cardinem oleo.
Peto, is, ere, ivi, itum. *Pedir.* Opem à Rege. *Ir.* Italiam. *Herir.* Taurum.
Pingo, is, ere, pinxi, pictum. *Pintar.* Imaginem.
Piscor, aris, atus sum, ari. *Pescar.* Pisces.
Placo, as, are, avi, atum. *Aplacar.* Iram judicis.
Plaudo, is, ere, si, sum. *Aplaudir.* Oratori.
Plecto, is, ere, xi, xum. *Castigar.* Reum capite.
Polio, is, ire, ivi, itum. *Pulir.* Imaginem.
Polluo, is, ere, pollui, utum. *Profanar.* Ædem.
Pondero, as, are, avi, atum. *Ponderar y pesar.* Rem.
Pono, is, ere, sui, situm. *Poner.* Felicitatem in virtute.
Populor, aris, atus sum, ari. *Destruir.* Agros.

Porrigo, is, ere, porrexi, porrectum. *Estender.* Manum.

Porto, as, are, avi, atum. *Llevar.* Trabem.

Possideo, es, ere, sedi, sessum. *Poseer.* Agrum.

Postulo, as, are, avi, atum. *Pedir.* Opem à Numine. *Acusar.* Filium impietatis, *vel* de impietate.

Poto, as, are, avi, atum, *vel* potum. *Beber.* Aquam.

Præbeo, es, ere, ui, itum. *Dar.* Tibi nummos.

Præcido, is, ere, di, sum. *Cortar.* Arborem.

Præcingo, is, ere, cinxi, cinctum. *Ceñir.* Se fune.

Præcipio, is, ere, cepi, ceptum. *Mandar.* Rem tibi.

Prædico, as, are, avi, atum. *Predicar.* Tuas laudes.

Prædico, is, ere, ixi, ictum. *Pronosticar.* Tempestatem.

Prædor, aris, atus sum, ari. *Robar.* Insulam.

Præo, is, ire, ivi, itum. *Ir delante.* Consuli, *vel* Cónsulem.

Præficio, is, ere, eci, ectum. *Poner en oficio.* Pompejum classi.

Præfinio, is, ire, ivi, itum. *Señalar.* Metam cursui.

Præfior, aris, atus sum, ari. *Pelear.* Cum hoste.

Præmeditor, aris, atus sum, ari. *Pensar antes.* Orationem.

Præmitto, is, ere, misi, miasum. *Enviar delante.* Aliquem.

Præmoneo, es, ere, ui, itum. *Avisar antes.* Nautam.

Præparo, as, are, avi, atum. *Aparejar.* Hospiti domum.

Præsentio, is, ire, si, sum. *Adivinar.* Rem.

Præsideo, es, ere, sedi, sessum. *Presidir.* Civitati.

Præstingo, is, ere, inxi, inctum. *Deslumbrar.* Oculos.

Præsto, as, are, stiti, stitum, *vel* statum. *Aventajarse.* Militi, *vel* militem. *Dar.* Honorem tibi.

Præstolor, aris, atus sum, ari. *Aguardar.* Patrem.

Præsum, es, esse, fui. *Presidir.* Civitati.

Prævideo, es, ere, vidi, visum. *Ver antes.* Rem.

Præcor, aris, atus sum, ari. *Rogar.* Veniam à Deo.

Premo, is, ere, pressi, pressum. *Apretar.* Urbem tyrannide.

Procido, is, ere, procidi. *Echarse.* Ad pedes alicujus.

Prodeo, is, ire, ivi, itum. *Salir.* In lucem.

Prodigo, is, ere, egi. *Gastar largo.* Nummos.

Prodo, is, ere, prodidi, proditum. *Entregar á traicion.* Patriam hosti.

Profero, ers, erre, tuli, latum. *Pronunciar.* Sententiam.

Proficio, is, ire, eci, ectum. *Aprovechar.* In litteris.

Proficiscor, eris, profectus sum, isci. *Partirse.* Ex urbe.

Profiteor, eris, professus sum, eri. *Profesar.* Dialecticam.

Profligo, as, are, avi, atum. *Desbaratar.* Hostem.

Profundo, is, ere, di, sum. *Derramar.* Aquam.

Prohibeo, es, ere, ui, itum. *Prohibir.* Militem aditu, *vel* militi aditum.

Projicio, is, ere, eci, ectum. *Arrojar.* Rem in terram.

Promitto, is, ire, isi, issum. *Prometer.* Hoc tibi.

Promo, is, ere, psi, ptum. *Sacar.* Nummos ex arca.

*

Promoveo, es, ere, movi, motum. *Promover.* Aliquem in dignitatem.
Promulgo, as, are, avi, atum. *Promulgar.* Legem.
Propago, as, are, avi, atum. *Propagar.* Fidem.
Propero, as, are, avi, atum. *Apresurarse.* Homo.
Propono, is, ere, sui, situm. *Proponer.* Difficultatem tibi.
Propugno, as, are, avi, atum. *Defender.* Arcem.
Propulso, as, are, avi, atum. *Desterrar.* Hæresim.
Prorogo, as, are, avi, atum. *Diferir.* Rem.
Prosequor, eris, utus sum, sequi. *Amar, ó aborrecer, &c.* Aliquem amore, odio, &c. *Acompañar.* Consulem.
Prospicio, is, ere, exi, ectum. *Mirar por alguno.* Tibi.
Prosterno, is, ere, avi, atum. *Derribar.* Hostem.
Prosum, des, esse, profui. *Aprovechar.* Valetudini.
Protego, is, ere, exi, ectum. *Amparar.* Fugientem.
Protero, is, ere, trivi, tritum. *Atropellar.* Hostem.
Protraho, is, ere, axi, actum. *Dilatar.* Rem.
Provideo, es, ere, vidi, visum. *Prevenir.* Insidias.
Provoco, as, are, avi, atum. *Provocar.* Aliquem in pugnam.
Psallo, is, ere, psalli. *Cantar.* Carmina.
Pugno, as, are, avi, atum. *Pelear.* Cum hoste.
Pungo, is, ere, pupugi, punctum. *Punzar.* Manum.
Purgo, as, are, avi, atum. *Limpiar.* Domum.
Puto, as, are, avi, atum. *Estimar.* Virtutem magni.

## Q

Quasso, as, are, avi, atum. *Mover.* Caput.

Quatio, is, ere, quassi quassum. *Batir.* Alas.
Queror, eris, questus sum, queri. *Quejarse.* Multa de te.

R

Rado, is, ere, si, sum. *Raer.* Barbam.
Rapio, is, ere, rapui, raptum. *Arrebatar.* Funem ab aliquo.
Recenseo, es, ere, ensui, sum. *Contar.* Exercitum.
Recipio, is, ere, cepi, ceptum. *Recibir.* Dignitatem à Rege.
Reclamo, as, are, avi, atum. *Resistir.* Imperanti.
Recolo, is, ere, olui, ultum. *Repasar.* Lectionem.
Recondo, is, ere, didi, ditum. *Esconder.* Ensem.
Recreo, as, are, avi, atum. *Recrear.* Oculos.
Recubo, as, are, cubui, cubitum. *Estar recostado.* Sub tegmine fagi.
Recupero, as, are, avi, atum. *Recobrar.* Urbem.
Recuso, as, are, avi, atum. *Reusar.* Pugnam.
Reddo, is, ere, didi, ditum. *Volver.* Rem alicui.
Redigo, is, ere, egi, actum. *Reducir.* Familiam in paucos.
Redimio, is, ire, ivi, itum. *Coronar.* Crinem flore.
Redimo, is, ere, emi, emptum. *Redimir.* Captivum à Mauris tanti.
Reduco, is, ere, xi, ctum. *Volver.* Fugientem.
Refello, is, ere, refelli. *Refutar.* Sententiam.
Refero, ers, erre, retuli, relatum. *Referir.* Rumorem tibi, *vel* ad te. *Agradecer.* Tibi gratiam.
Reficio, is, ere, eci, ectum. *Reparar.* Navem quassam.
Refloreo, flores, ere, florui. *Reflorecer.* Arbor.

Refreno, as, are, avi, atum. *Refrenar.* Aliquem à vitiis.

Refuto, as, are, avi, atum. *Refutar.* Sententiam.

Rejicio, is, ere, jeci, jectum. *Echar.* Capellas à flumine.

Relabor, eris, lapsus sum, labi. *Volver á caer.* In scelus.

Relego, as, are, avi, atum. *Desterrar.* Ovidium in pontum.

Relego, is, ere, legi, lectum. *Volver á leer.* Librum.

Relinquo, is, ere, liqui, lictum. *Dejar.* Rem.

Remaneo, es, ere, si, sum. *Quedarse.* In templo.

Remigo, as, are, avi, atum. *Remar.* Nauta.

Renovo, as, are, avi, atum. *Renovar.* Vulnus.

Renuntio, as, are, avi, atum. *Renunciar.* Hæreditati. *Hacer saber.* Victoriam Regi.

Repello, is, ere, repuli, pulsum. *Desechar.* Ignaviam à te.

Repeto, is, ere, ivi, itum. *Repetir.* Lectionem.

Repleo, es, ere, evi, etum. *Llenar.* Urnam melle.

Reporto, as, are, avi, atum. *Alcanzar.* Victoriam ab hoste.

Reprehendo, is, ere, endi, ensum. *Reprehender.* Aliquem.

Reprimo, is, ere, essi, essum. *Reprimir.* Iram.

Requiesco, is, ere, evi, etum. *Descansar.* Homo.

Resarcio, is, ire, si, tum. *Remendar.* Vestem.

Reseco, as, are, secui, sectum. *Cortar.* Arborem.

Resero, as, are, avi, atum. *Abrir.* Januam.

Respondeo, es, ere, spondi, sponsum. *Responder.* Tibi.

Respuo, is, ere, respui. *Desechar.* Divitias.
Restituo, is, ere, titui, titutum. *Restituir.* Pecuniam alicui.
Reverto, is, ere, erti, ersum. *Volver.* In urbem.
Rideo, es, ere, risi, risum. *Reirse.* Aliquem.
Rodo, is, ere, si, sum. *Roer.* Famam.
Rogo, as, are, avi, atum. *Rogar.* Pacem à Rege, *vel* Regem.
Rudo, is, ere, rudi. *Rebuznar.* Asinus.
Rumpo, is, ere, rupi, ruptum. *Romper.* Januam.
Ruo, is, ere, rui, ruitum. *Arruinarse.* Domus.

S

Sacro, as, are, avi, atum. *Consagrar.* Aram numini.
Sævio, is, ire, ivi, itum. *Encrudelecerse.* In aliquem.
Salio, is, ire, salui, saltum. *Saltar.* Canis.
Sallo, is, ere, salli, salsum. *Salar.* Piscem.
Saluto, as, are, avi, atum. *Saludar.* Aliquem.
Sancio, is, ire, xi, ctum, *vel* ivi, itum. *Establecer.* Legem.
Sarcio, is, ire, sarsi, sartum. *Coser.* Vestem.
Satio, as, are, avi, atum. *Hartar.* Suem siliquis.
Saturo, as, are, avi, atum. *Hartar.* Aliquem pane.
Scabo, is, ere, scabi. *Rascar.* Manum.
Scando, is, ere, di, sum. *Subir.* Equum, *vel* in equum.
Scindo, is, ere, idi, issum. *Rajar.* Quercum.
Scribo, is, ere, ipsi, iptum. *Escribir.* Litteras tibi, *vel* ad te.
Scrutor, aris, atus sum, ari. *Escudriñar.* Arcas.

Sculpo, is, ere, psi, ptum. *Esculpir.* Imaginem.
Secedo, is, ere, essi, essum. *Retirarse.* In Sylvam.
Secludo, is, ere, si, sum. *Apartar.* Probos ab improbis.
Seco, as, are, secui, sectum. *Cortar.* Trabem.
Sector, aris, atus sum, ari. *Seguir.* Virtutem.
Sedeo, es, ere, sedi, sessum. *Sentarse.* In gramine.
Sedo, as, are, avi, atum. *Aplacar.* Tempestatem.
Seduco, is, ere, uxi, uctum. *Engañar.* Aliquem.
Sejungo, is, ere, junxi, junctum. *Apartar.* Aliquem ab aliquo.
Semino, as, are, avi, atum. *Sembrar.* Fidem.
Separo, as, are, avi, atum. *Separar.* Nurum á Socru.
Sepio, is, ire, epsi, eptum. *Cercar.* Urbem muro.
Sepono, is, ere, sui, situm. *Poner á parte.* Rem.
Sequor, eris, utus sum, sequi. *Seguir.* Præeuntem.
Servio, is, ire, ivi, itum. *Servir.* Patri.
Servo, as, are, avi, atum. *Guardar.* Legem.
Significo, as, are, avi, atum. *Dar á entender.* Tibi voluntatem.
Signo, as, are, avi, atum. *Señalar.* Frontem cruce.
Simulo, as, are, avi, atum. *Fingir.* Pacem.
Sisto, is, ere, stiti, statum. *Parar.* Solem.
Solor, aris, atus sum, ari. *Consolar.* Ægrotos.
Solvo, is, erê, solvi, solutum. *Pagar.* Pecunias. *Dispensar.* Aliquem lege.
Sorbeo, es, ere, sorbui, *vel* sorpsi, sorptum. *Sorber.* Tempestas navem.
Spargo, is, ere, si, sum. *Esparcir.* Aculeos. *Rociar.* Januam sanguine.
Speculor, aris, atus sum, ari. *Atalayar.* Hostem.

Spero, as, are, avi, atum. *Esperar.* Dignitatem.
Spolio, as, are, avi, atum. *Despojar.* Viatorem veste.
Spondeo, es, ere, spopondi, sponsum. *Prometer.* Opem tibi. *Desposar.* Puellam equiti.
Statuo, is, ere, ui, utum. *Establecer.* Legem.
Sterno, is, ere, stravi, stratum. *Derribar.* Hostem. *Aparejar.* Mensam.
Stinguo, is, ere, stinxi, stinctum. *Apagar.* Lucernam.
Sto, as, are, steti, statum. *Estar en pie.* Turris. *Conformarse.* Tua opinione.
Strideo, es, ere, di. *Rechinar.* Axis.
Stringo, is, ere, strinxi, strictum. *Apretar.* Ligulas.
Struo, is, ere, xi, ctum. *Edificar.* Ædem.
Studeo, es, ere, dui. *Estudiar.* Lectioni.
Suadeo, es, ere, si, sum. *Persuadir.* Virtutem tibi.
Subduco, is, ere, uxi, uctum. *Quitar.* Annulum dormienti.
Subigo, is, ere, egi, actum. *Sujetar.* Orbem.
Subjugo, as, are, avi, atum. *Sujetar.* Provinciam.
Subjungo, is, ere, unxi, unctum. *Añadir.* Provinciam imperio.
Sublevo, as, are, avi, atum. *Aliviar.* Aliquem onere.
Subscribo, is, ere, ipsi, iptum. *Escribir debajo.* Notam Epistolæ.
Subsequor eris, utus sum, sequi. *Seguir.* Præeuntem.
Substituo, is, ere, ui, utum. *Substituir.* Militem Duci, in Ducem, *vel* pro Duce.

Subsum, es, esse, fui. *Estar debajo.* Serpens gramini.

Succumbo, is, ere, cubui, itum. *Rendirse.* Oneri.

Sufficio, is, ere, eci, ectum. *Sustituir.* Aliquem.

Suffoco, as, are, avi, atum. *Ahogar.* Puerum.

Suffragor, aris, atus sum, ari. *Favorecer con voto.* Doctiori.

Sugo, is, ere, xi, suctum. *Chupar.* Uber.

Supero, as, are, avi, atum. *Sobrepujar.* Hispanos.

Suppedito, as, are, avi, atum. *Dar.* Materiam alicui.

Suppono, is, ere, sui, situm. *Poner debajo.* Ignem lebeti.

Suscipio, is, ere, suscepi, eptum. *Emprender.* Expeditionem.

Suspicor, aris, atus sum, ari. *Sospechar.* Rem de te.

Sustineo, es, ere, tinui, tentum. *Sustentar.* Labentem.

## T

Taceo, es, ere, tacui, tacitum. *Callar.* Omnis ager. Virg.

Tango, is, ere, tetigi, tactum. *Tocar.* Aram.

Tego, is, ere, texi, tectum. *Cubrir.* Solem nubibus.

Tempero, as, are, avi, atum. *Detener.* Se à lacrymis. *Gobernar.* Urbem.

Tendo, is, ere, tetendi, tensum, *vel* tentum. *Estender.* Pallium.

Teneo, es, ere, tenui, tentum. *Tener.* Rem.

Terebro, as, are, avi, atum. *Barrenar.* Trabem.

Tergeo, es, ere, si, sum. *Limpiar.* Patinas.
Tero, is, ere, trivi, tritum. *Trillar.* Messem.
Testor, aris, atus sum, ari. *Poner por Testigo.* Deum.
Texo, is, ere, texui, textum. *Teger.* Fiscellam.
Timeo, es, ere, timui. *Temer.* Deum. Tibi malum. *Temo no te venga mal.* A te malum. *Temo no me hagas mal.*
Tingo, is, ere, tinxi, tinctum. *Teñir.* Lanam murice.
Tolero, as, are, avi, atum. *Sufrir.* Laborem.
Tollo, is, ere, substuli, sublatum. *Quitar.* Suspitionem alicui. Imaginem ex Templo. Aliquem de medio.
Tondeo, es, ere, totondi, tonsum. *Trasquilar.* Ovem.
Torqueo, es, ere, torsi, tortum. *Atormentar* Reos.
Trado, is, ere, tradidi, traditum. *Entregar.* Lampadem tibi.
Traho, is, ere, axi, actum. *Arrastrar.* Vestem.
Transfigo, is, ere, xi, xum. *Traspasar.* Hostem.
Transigo, is, ere, egi, actum. *Pasar.* Pueritiam in studiis.
Tremo, is, ere, ui. *Temblar.* Terra.
Tribuo, is, ere, ui, utum. *Dar.* Laudem tibi.
Triumpho, as, are, avi, atum. *Triunfar.* De hoste.
Trucido, as, are, avi, atum. *Despedazar.* Hostem.
Tueor, eris, itus sum, eri. *Defender.* Rempublicam.
Turgeo, es, ere, si. *Hincharse.* Rana.
Turpo, as, are, avi, atum. *Afear.* Vultum.

V

Vaco, as, are, avi, atum. *Carecer.* Culpa. *Estudiar.* Latinitatem. *Cesar.* A latinitate.
Vagor, aris, atus sum, ari. *Vaguear.* Per prata.
Vasto, as, are, avi, atum. *Destruir.* Agros.
Veho, is, ere, vexi, vectum. *Llevar.* Sarcinam.
Vello, is, ere, velli, *vel* vulsi, vulsum. *Arrancar.* Radices ex agro.
Venor, aris, atus sum, ari. *Cazar.* Feras.
Verbero, as, are, avi, atum. *Azotar.* Lapidem.
Vereor, eris, veritus sum, eri. *Respetar.* Senes.
Vergo, is, ere. *Inclinarse.* Sol.
Verro, is, ere, verri, versum. *Barrer.* Domum.
Vestio, is, ire, ivi, itum. *Vestir.* Te veste, *vel* tibi vestem.
Verto, is, ere, verti, versum. *Volver.* Terga.
Veto, as, are, vetui, vetitum. *Vedar.* Aliquid.
Vexo, as, are, avi, atum. *Molestar.* Innocentem.
Vibro, as, are, avi, atum. *Vibrar.* Hastam.
Video, es, ere, vidi, visum. *Ver.* Lucem.
Vigeo, es, ere, vigui. *Florecer.* Nobilitate.
Vincio, is, ire, vinxi, vinctum. *Atar.* Reos.
Vinco, is, ere, vici, victum. *Vencer.* Hostem.
Vindico, as, are, avi, atum. *Vengar.* Mortem. *Librar.* Urbem à calamitate. *Restituir.* Captivum in libertatem.
Violo, as, are, avi, atum. *Quebrantar.* Legem.
Viso, is, ere, visi, visum. *Visitar.* Ægrotantem.
Vito, as, are, avi, atum. *Evitar.* Mortem.
Vitupero, as, are, avi, atum. *Vituperar.* Ambitionem alicujus.

Ulciscor, eris, ultus sum, isci. *Vengar.* Injurias.
Volvo, is, ere, vi, utum. *Revolver.* Lapidem.
Vomo, is, ere, ui, itum. *Vomitar.* Cibum.
Voveo, es, ere, vovi, votum. *Votar ó prometer.* Virginitatem.
Vulnero, as, are, avi, atum. *Herir.* Aliquem.
Uro, is, ere, si, ustum. *Quemar.* Paleas.

## NOTA.

*Todos los tratados que se han puesto despues de la Prosodia se deben considerar como separados de la Gramática. Así pues no se debe estrañar el orden de su colocacion, pues en cierto modo ha sido arbitraria.*

*Tambien se advierte, que alguna vez se hallan algunas líneas que parecen verso, y no lo son; sino que se han dispuesto en cierta cadencia para mandarlas mas facilmente á la memoria.*

214

GRAMATIC
DE
CARRILLO

29

colorchecker CLASSIC
calibrite
mm